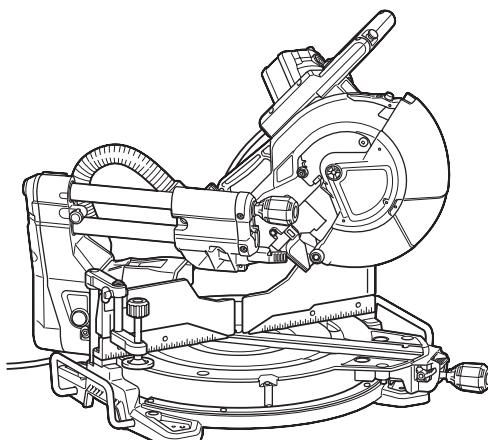




EN	Slide Compound Miter Saw	INSTRUCTION MANUAL	15
SV	Skjutbar kap- och geringskombinationssåg	BRUKSANVISNING	30
NO	Skyvbar gjæringssag for kombinasjonssaging	BRUKSANVISNING	45
FI	Katkaisu- ja jiirisaha	KÄYTÖOHJE	60
DA	Kombineret afkorter-geringssav	BRUGSANVISNING	76
LV	Slīdrāmja kombinētais lenķzāģis	LIETOŠANAS INSTRUKCIJA	92
LT	Kombiniuotas nuleidžiamas skersavimo ir kampų suleidimo pjūklas	NAUDOJIMO INSTRUKCIJA	108
ET	Liuglōike eerungisaag	KASUTUSJUHEND	124
RU	Торцовочная пила консольного типа	РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ	140

LS1019
LS1019L



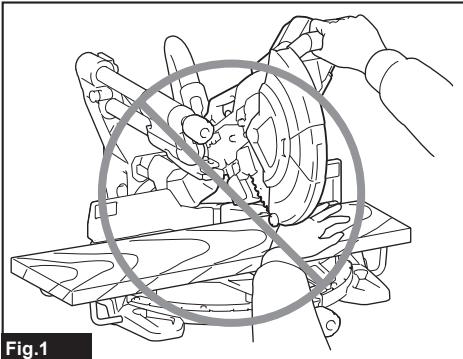


Fig.1

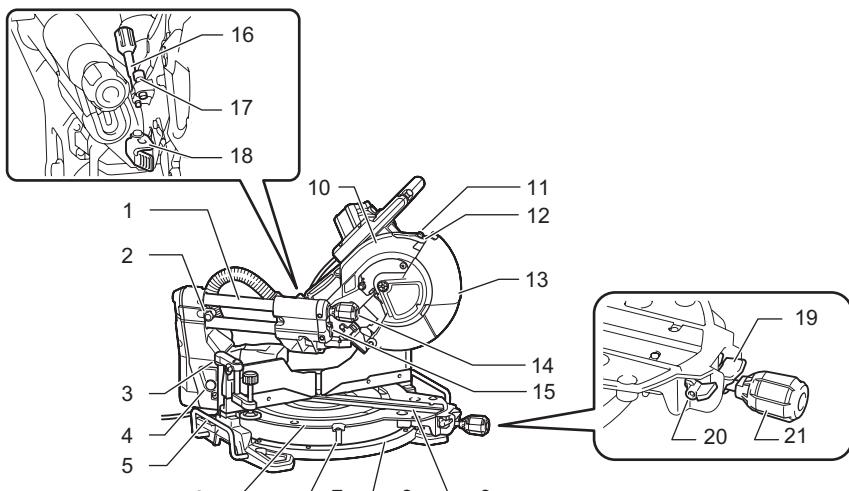


Fig.2

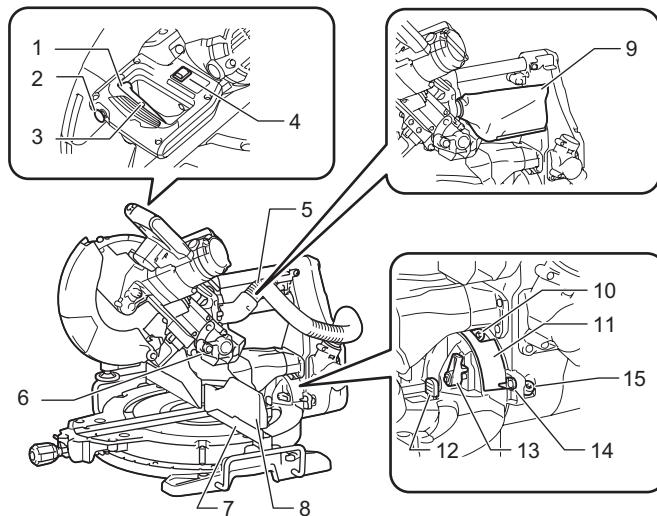


Fig.3

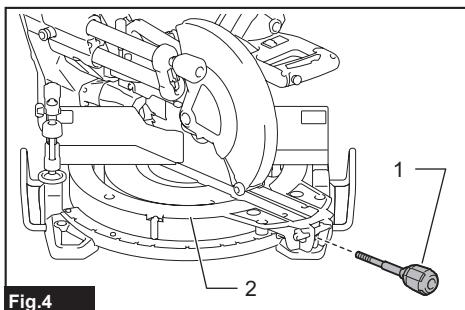


Fig.4

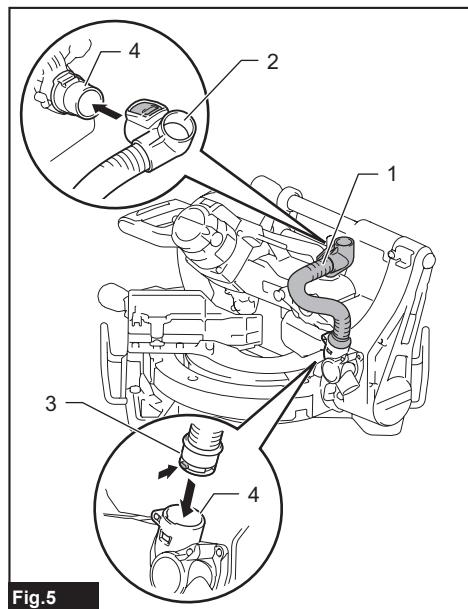
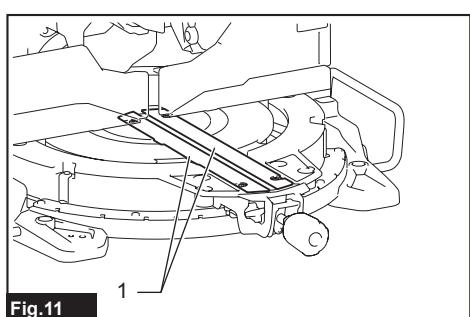
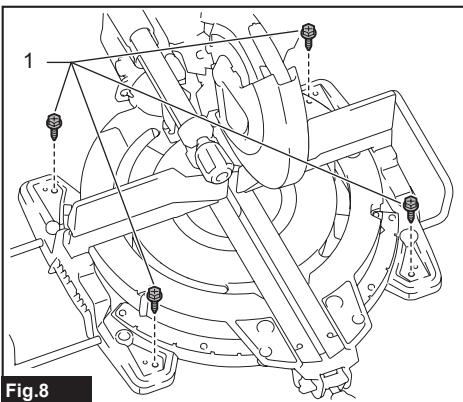
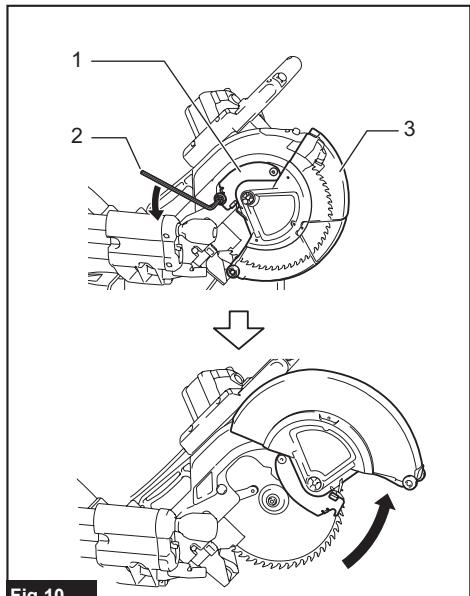
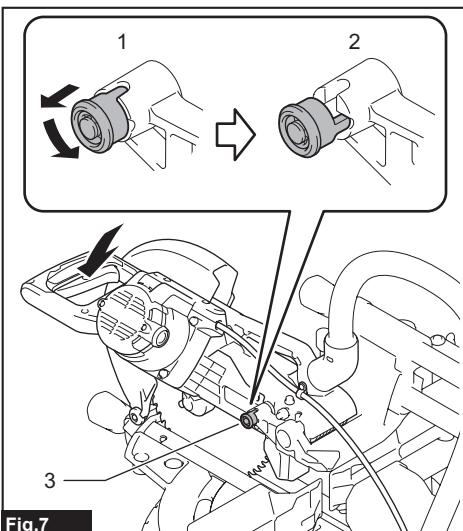
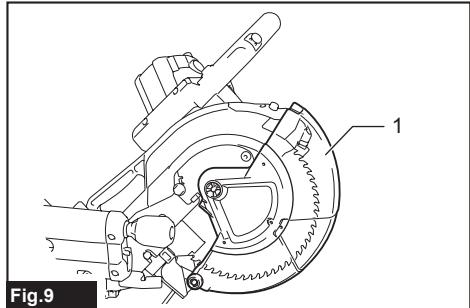
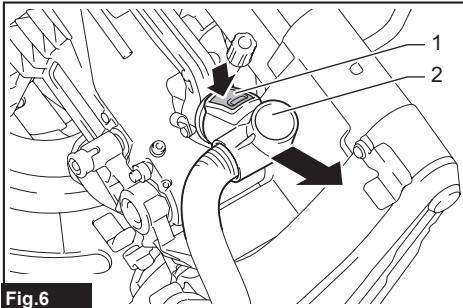


Fig.5



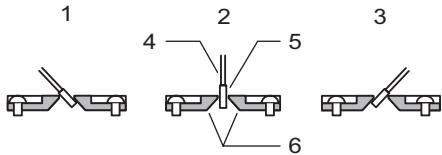


Fig.12

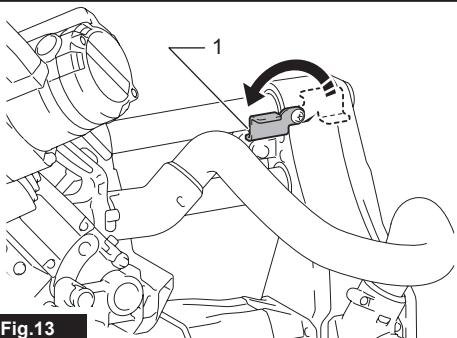
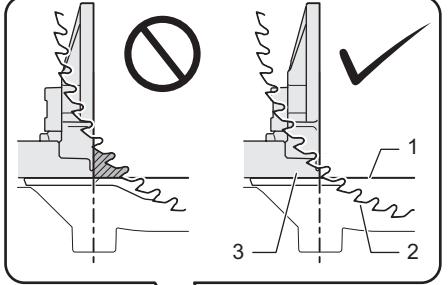


Fig.13

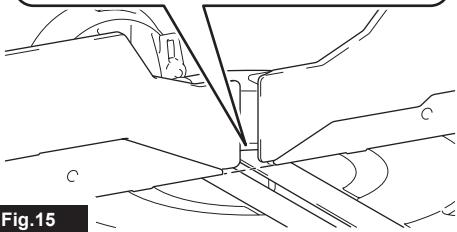


Fig.15

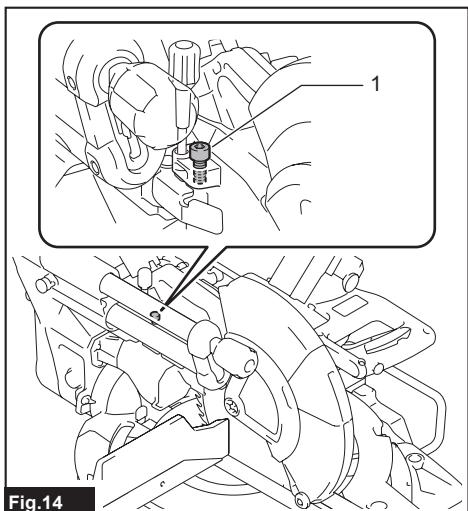


Fig.14

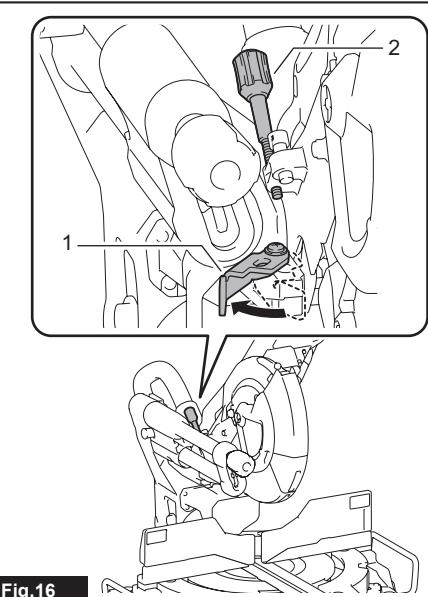


Fig.16

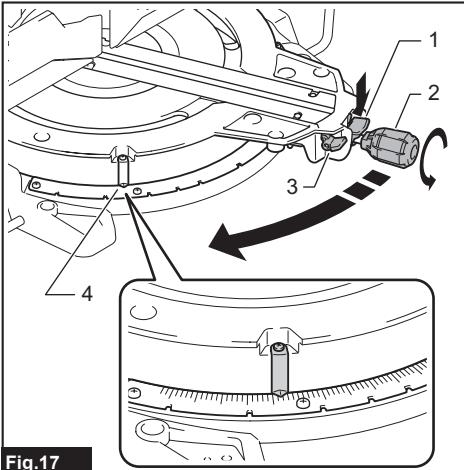


Fig.17

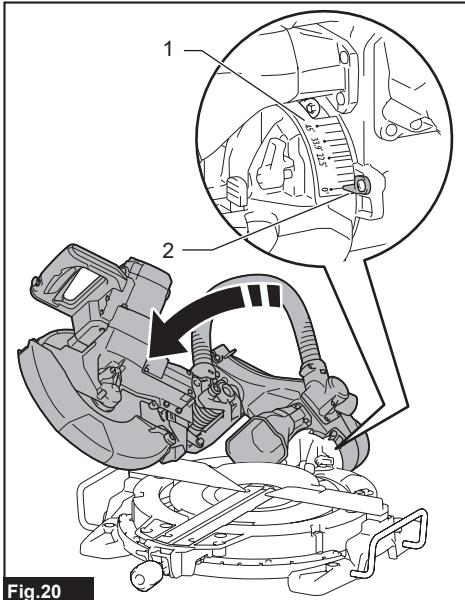


Fig.20

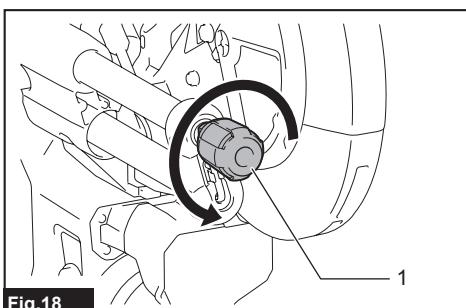


Fig.18

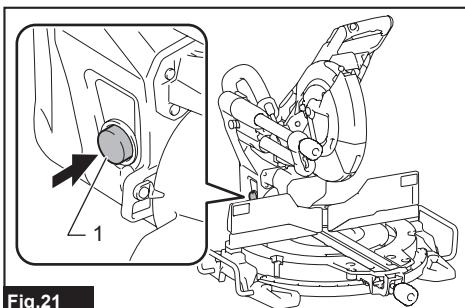


Fig.21

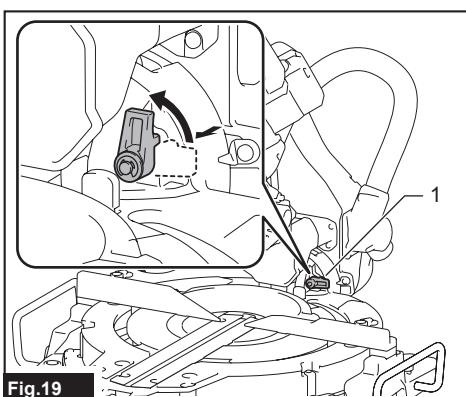


Fig.19

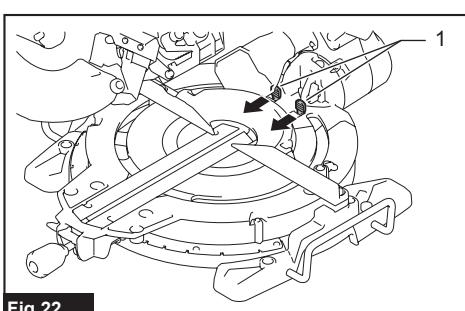


Fig.22

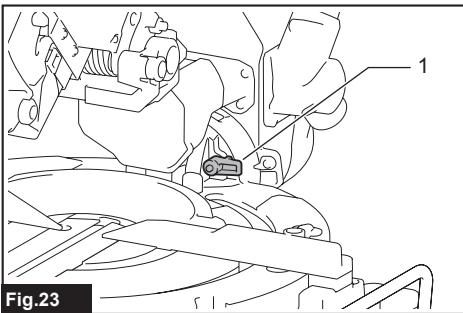


Fig.23

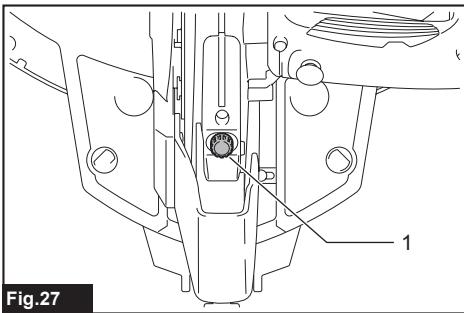


Fig.27

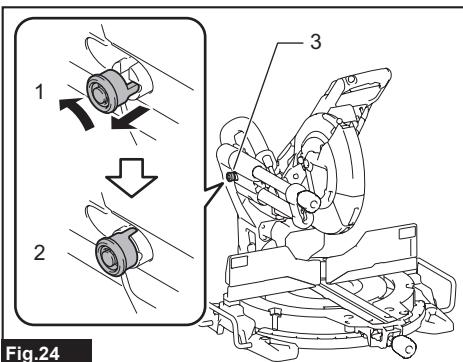


Fig.24

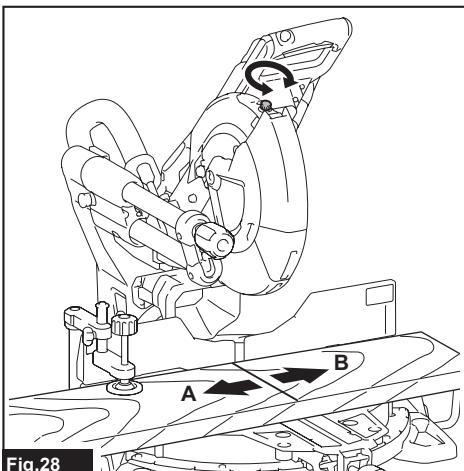


Fig.28

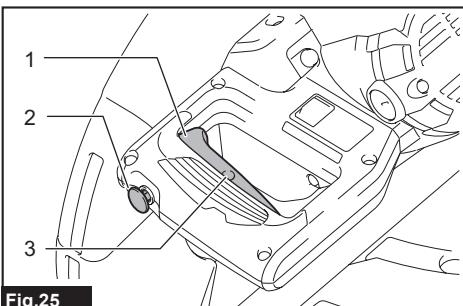


Fig.25

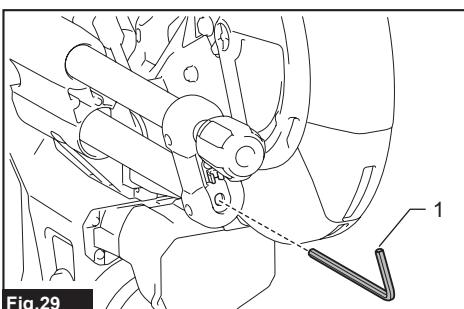


Fig.29

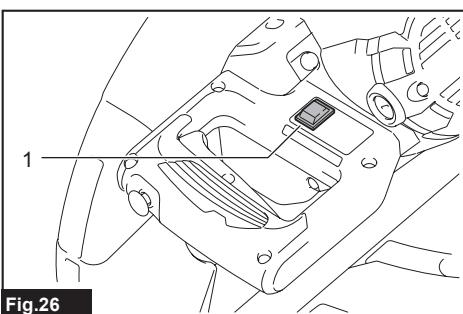
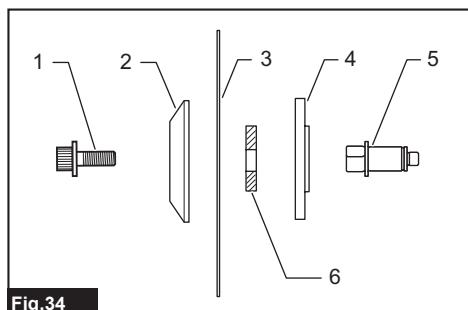
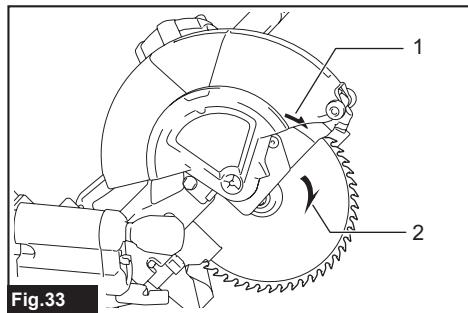
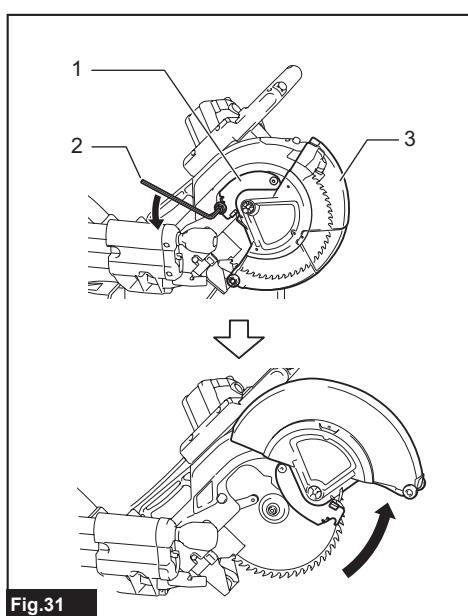
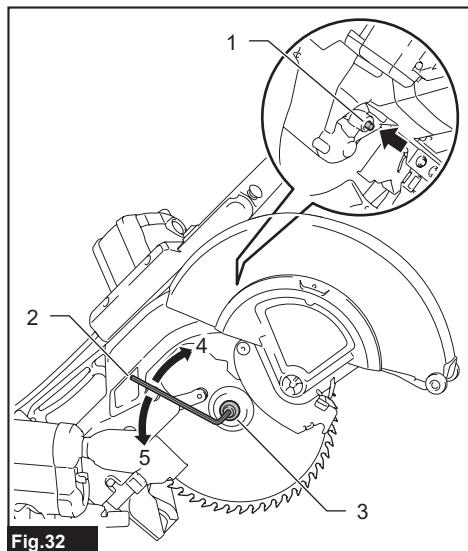
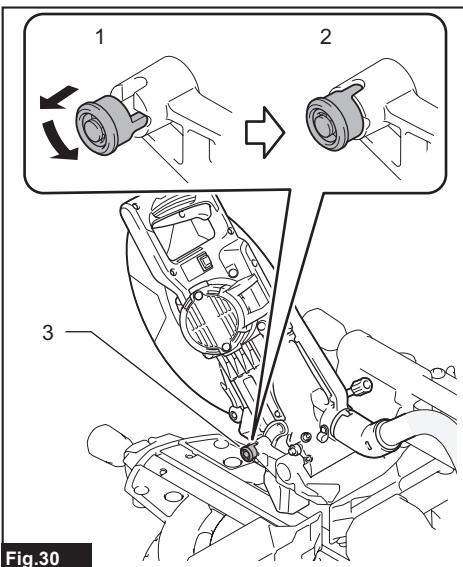


Fig.26



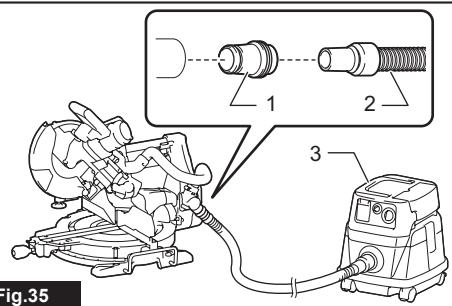


Fig.35

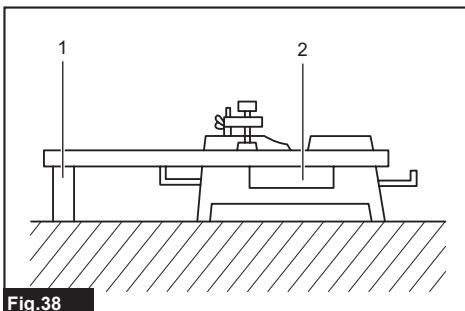


Fig.38

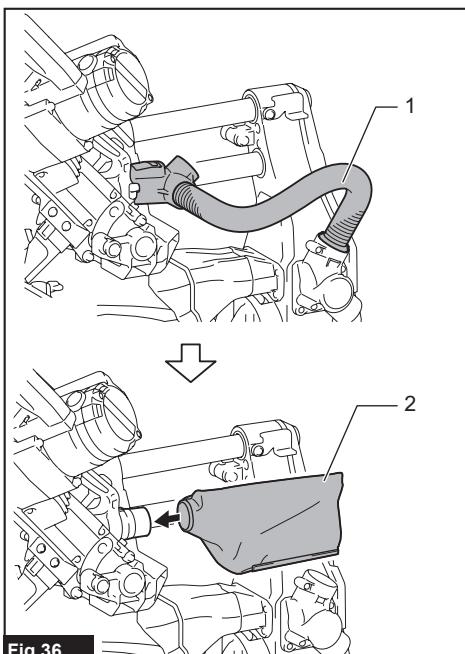


Fig.36

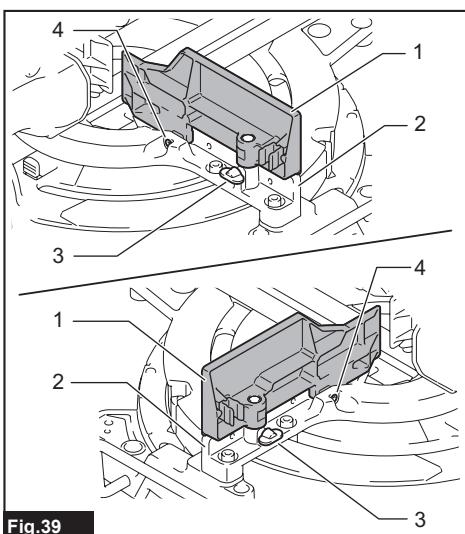


Fig.39

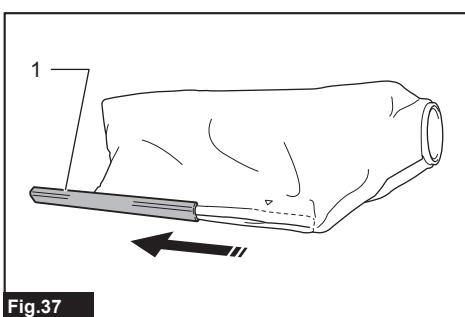


Fig.37

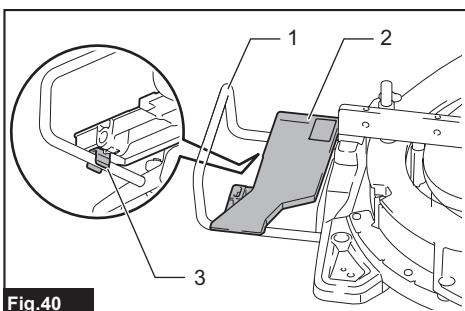


Fig.40

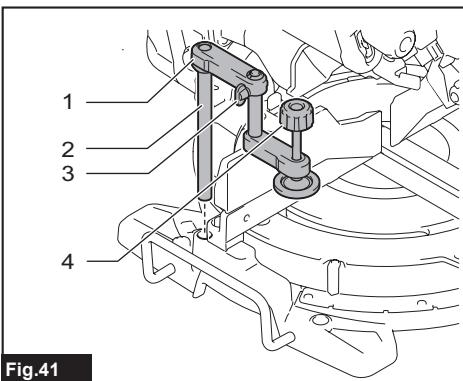


Fig.41

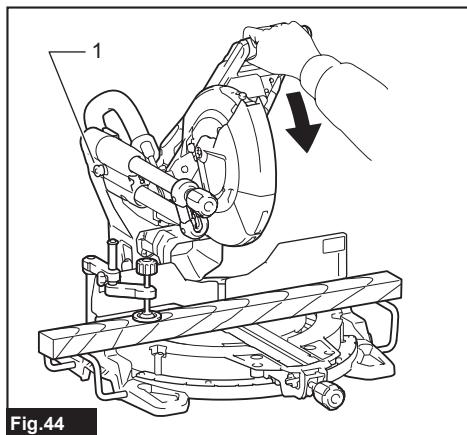


Fig.44

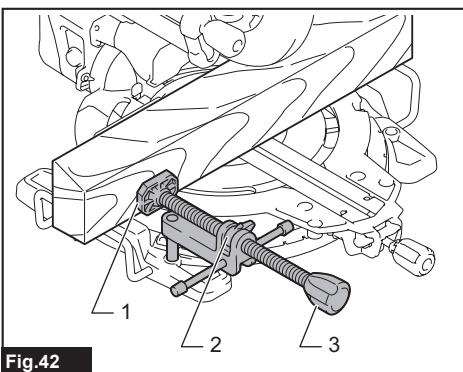


Fig.42

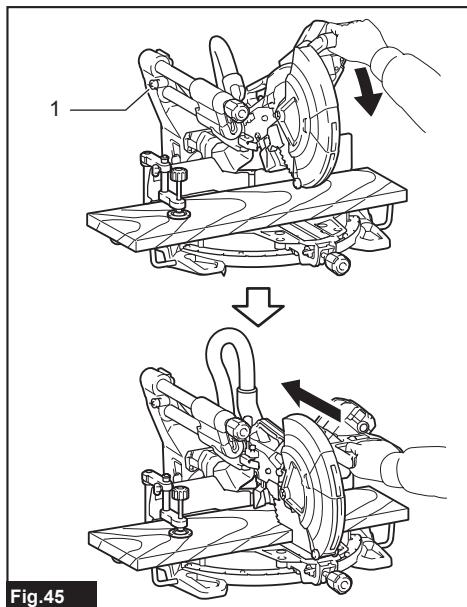


Fig.45

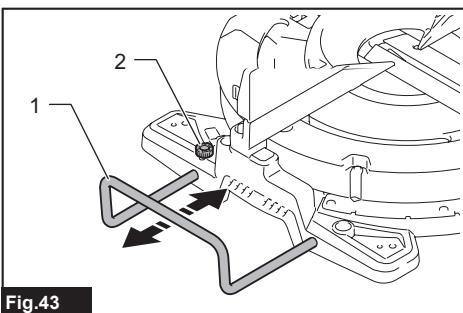


Fig.43

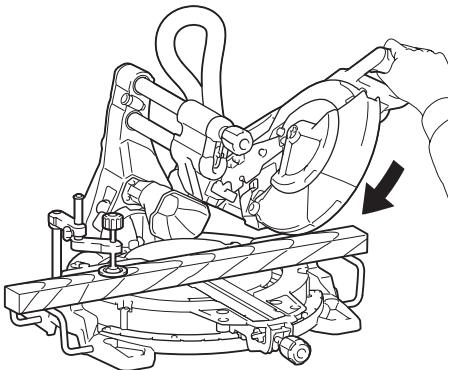


Fig.46

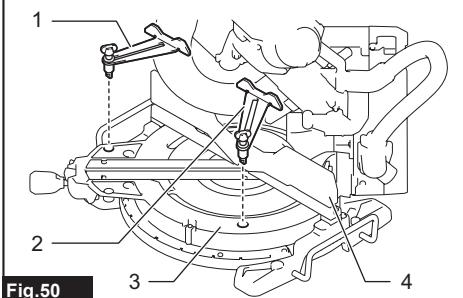


Fig.50

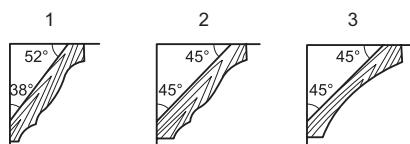


Fig.47

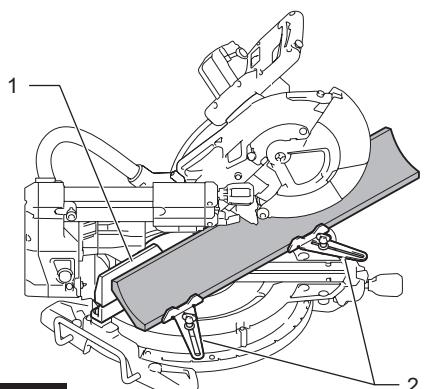


Fig.51

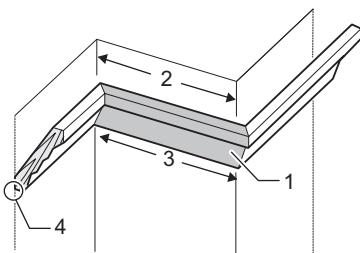


Fig.48

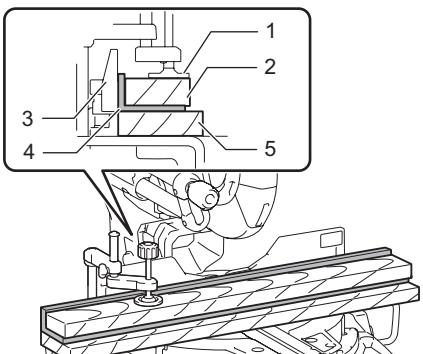


Fig.52

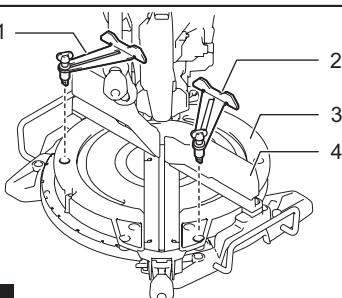


Fig.49

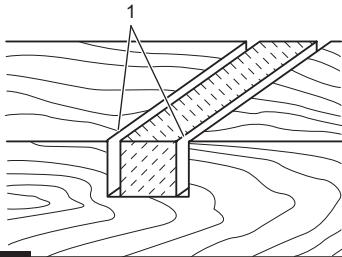


Fig.53

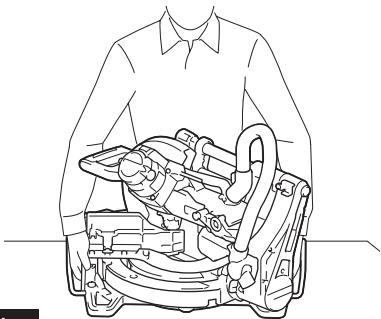


Fig.54

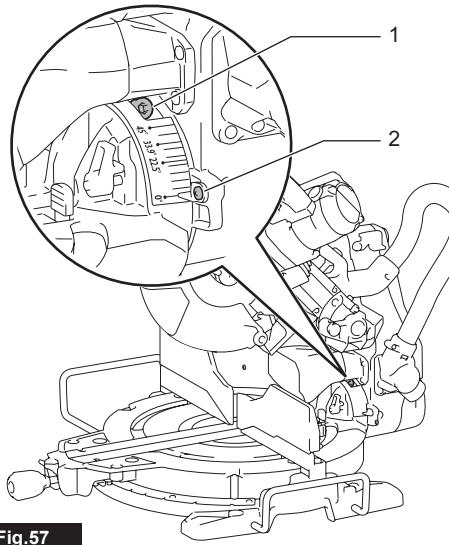


Fig.57

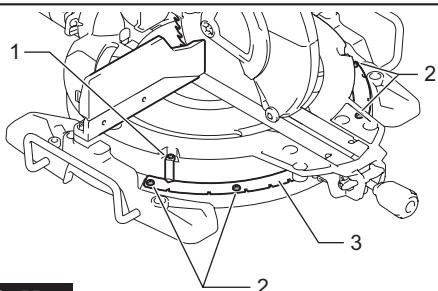


Fig.55

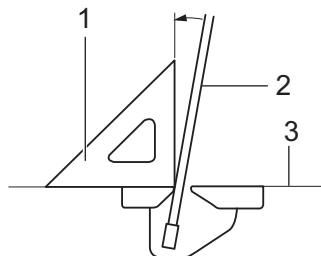


Fig.58

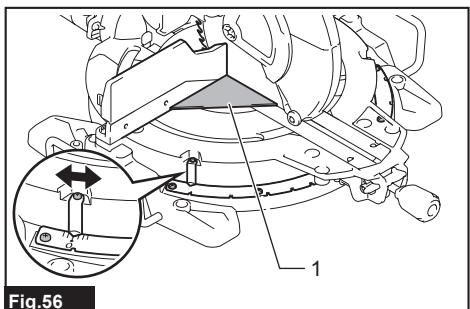


Fig.56

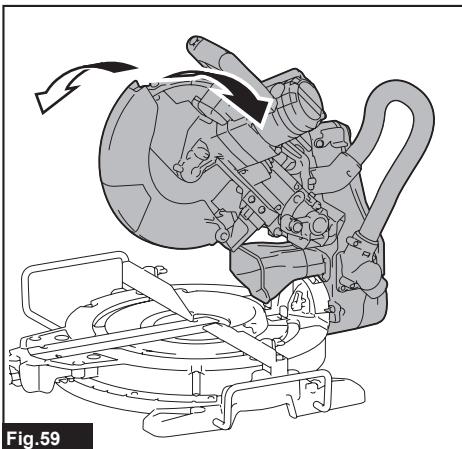


Fig.59

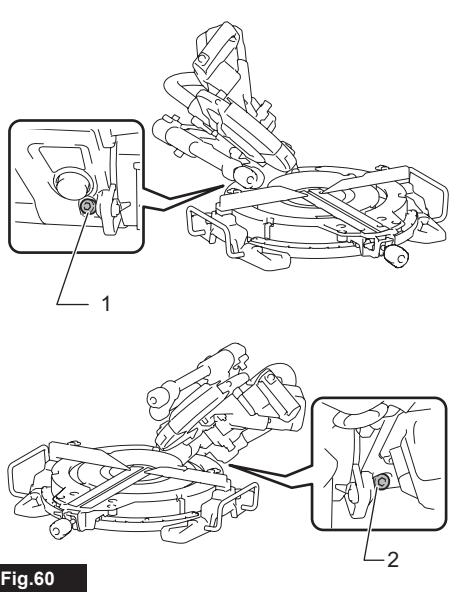


Fig.60

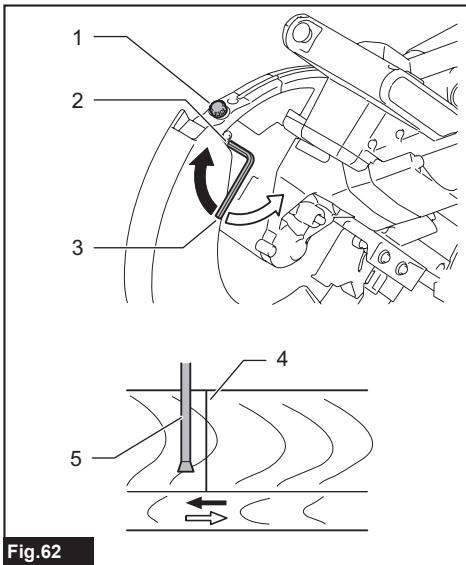


Fig.62

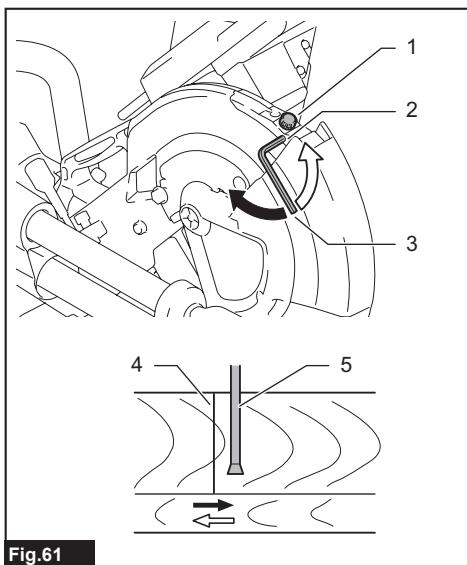


Fig.61

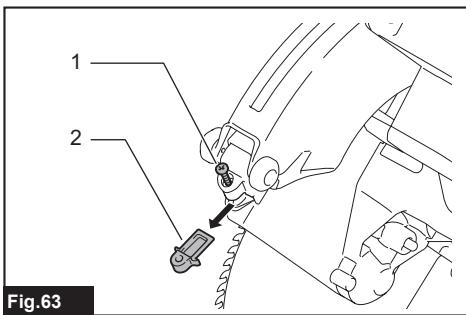


Fig.63

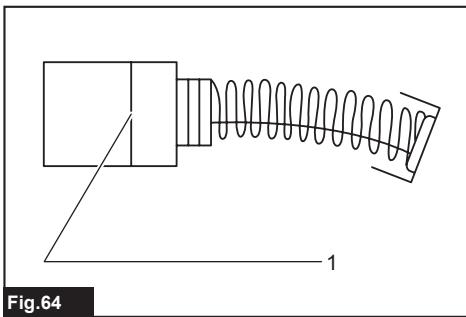


Fig.64

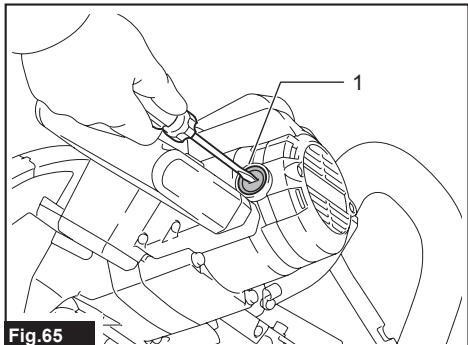


Fig.65

SPECIFICATIONS

Model:	LS1019	LS1019L
Blade diameter	European countries	260 mm
	Countries other than Europe	255 mm - 260 mm
Hole diameter	European countries	30 mm
	Countries other than Europe	25.4 mm
Max. kerf thickness of the saw blade		3.2 mm
Max. miter angle		Right 60°, Left 60°
Max. bevel angle		Right 48°, Left 48°
No load speed (RPM)		3,200 min ⁻¹
Laser type	-	Red Laser 650 nm, Maximum output < 1.6mW (Laser Class 2M)
Dimensions (L x W x H)		805 mm x 644 mm x 660 mm
Net weight	26.1 kg	26.3 kg

Cutting capacities (H x W)

Miter angle	Bevel angle		
	45° (left)	0°	45° (right)
0°	42 mm x 310 mm 58 mm x 279mm	68 mm x 310 mm 91 mm x 279 mm	29 mm x 310 mm 43 mm x 279 mm
45° (right and left)	42 mm x 218 mm 58 mm x 197 mm	68 mm x 218 mm 91 mm x 197 mm	29 mm x 218 mm 43 mm x 197 mm
60° (right and left)	-	68 mm x 155 mm 91 mm x 139 mm	-

Cutting capacities for special cuttings

Type of cutting	Cutting capacity
Crown molding 45° type (with crown molding stopper used)	168 mm
Base board (with horizontal vise used)	133 mm

- Due to our continuing program of research and development, the specifications herein are subject to change without notice.
- Specifications may differ from country to country.
- Weight according to EPTA-Procedure 01/2014

Symbols

The followings show the symbols which may be used for the equipment. Be sure that you understand their meaning before use.



Read instruction manual.



DOUBLE INSULATION



Wear eye protection.



To avoid injury from flying debris, keep holding the saw head down, after making cuts, until the blade has come to a complete stop.



When performing bevel cut, first turn the knob counterclockwise and then tilt the carriage. After that, turn the knob clockwise to tighten.



When performing slide cut, first pull carriage fully and press down handle, then push carriage toward the guide fence.



Hold down the releasing button when tilting the carriage to the right.



Engage the stopper lever when cutting a base board in 45° miter angle.



Do not place hand or fingers close to the blade.



Never look into the laser beam. Direct laser beam may injure your eyes.



Do not install the horizontal vise to the same direction as the miter cutting. (This symbol is applied on the horizontal vise)



Only for EU countries

Due to the presence of hazardous components in the equipment, used electrical and electronic equipment may have a negative impact on the environment and human health.

Do not dispose of electrical and electronic appliances with household waste!

In accordance with the European Directive on waste electrical and electronic equipment and its adaptation to national law, used electrical and electronic equipment should be collected separately and delivered to a separate collection point for municipal waste, operating in accordance with the environmental protection regulations.

This is indicated by the symbol of the crossed-out wheeled bin placed on the equipment.

WARNING: Wear ear protection.

WARNING: The noise emission during actual use of the power tool can differ from the declared value(s) depending on the ways in which the tool is used especially what kind of workpiece is processed.

WARNING: Be sure to identify safety measures to protect the operator that are based on an estimation of exposure in the actual conditions of use (taking account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle in addition to the trigger time).

Vibration

The vibration total value (tri-axial vector sum) determined according to EN62841-3-9:

Model LS1019

Vibration emission (a_v) : 2.5 m/s² or less
Uncertainty (K) : 1.5 m/s²

Model LS1019L

Vibration emission (a_v) : 2.5 m/s² or less
Uncertainty (K) : 1.5 m/s²

NOTE: The declared vibration total value(s) has been measured in accordance with a standard test method and may be used for comparing one tool with another.

NOTE: The declared vibration total value(s) may also be used in a preliminary assessment of exposure.

WARNING: The vibration emission during actual use of the power tool can differ from the declared value(s) depending on the ways in which the tool is used especially what kind of workpiece is processed.

WARNING: Be sure to identify safety measures to protect the operator that are based on an estimation of exposure in the actual conditions of use (taking account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle in addition to the trigger time).

Declarations of Conformity

For European countries only

The Declarations of conformity are included in Annex A to this instruction manual.

SAFETY WARNINGS

General power tool safety warnings

WARNING Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and

instructions for future reference.

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

Safety instructions for mitre saws

1. **Mitre saws are intended to cut wood or wood-like products, they cannot be used with abrasive cut-off wheels for cutting ferrous material such as bars, rods, studs, etc.** Abrasive dust causes moving parts such as the lower guard to jam. Sparks from abrasive cutting will burn the lower guard, the kerf insert and other plastic parts.
2. **Use clamps to support the workpiece whenever possible. If supporting the workpiece by hand, you must always keep your hand at least 100 mm from either side of the saw blade.** Do not use this saw to cut pieces that are too small to be securely clamped or held by hand. If your hand is placed too close to the saw blade, there is an increased risk of injury from blade contact.
3. **The workpiece must be stationary and clamped or held against both the fence and the table. Do not feed the workpiece into the blade or cut "freehand" in any way.** Unrestrained or moving workpieces could be thrown at high speeds, causing injury.
4. **Push the saw through the workpiece.** Do not pull the saw through the workpiece. To make a cut, raise the saw head and pull it out over the workpiece without cutting, start the motor, press the saw head down and push the saw through the workpiece. Cutting on the pull stroke is likely to cause the saw blade to climb on top of the workpiece and violently throw the blade assembly towards the operator.
5. **Never cross your hand over the intended line of cutting either in front or behind the saw blade.** Supporting the workpiece "cross handed" i.e. holding the workpiece to the right of the saw blade with your left hand or vice versa is very dangerous.
- **Fig.1**
6. **Do not reach behind the fence with either hand closer than 100 mm from either side of the saw blade, to remove wood scraps, or for any other reason while the blade is spinning.** The proximity of the spinning saw blade to your hand may not be obvious and you may be seriously injured.
7. **Inspect your workpiece before cutting.** If the workpiece is bowed or warped, clamp it with the outside bowed face toward the fence. Always make certain that there is no gap between the workpiece, fence and table along the line of the cut. Bent or warped workpieces can twist or shift and may cause binding on the spinning saw blade while cutting. There should be no nails or foreign objects in the workpiece.
8. **Do not use the saw until the table is clear of all tools, wood scraps, etc., except for the workpiece.** Small debris or loose pieces of wood or other objects that contact the revolving blade can be thrown with high speed.
9. **Cut only one workpiece at a time.** Stacked multiple workpieces cannot be adequately clamped or braced and may bind on the blade or shift during cutting.
10. **Ensure the mitre saw is mounted or placed on a level, firm work surface before use.** A level and firm work surface reduces the risk of the mitre saw becoming unstable.
11. **Plan your work.** Every time you change the bevel or mitre angle setting, make sure the adjustable fence is set correctly to support the workpiece and will not interfere with the blade or the guarding system. Without turning the tool "ON" and with no workpiece on the table, move the saw blade through a complete simulated cut to assure there will be no interference or danger of cutting the fence.
12. **Provide adequate support such as table extensions, saw horses, etc. for a workpiece that is wider or longer than the table top.** Workpieces longer or wider than the mitre saw table can tip if not securely supported. If the cut-off piece or workpiece tips, it can lift the lower guard or be thrown by the spinning blade.
13. **Do not use another person as a substitute for a table extension or as additional support.** Unstable support for the workpiece can cause the blade to bind or the workpiece to shift during the cutting operation pulling you and the helper into the spinning blade.
14. **The cut-off piece must not be jammed or pressed by any means against the spinning saw blade.** If confined, i.e. using length stops, the cut-off piece could get wedged against the blade and thrown violently.
15. **Always use a clamp or a fixture designed to properly support round material such as rods or tubing.** Rods have a tendency to roll while being cut, causing the blade to "bite" and pull the work with your hand into the blade.
16. **Let the blade reach full speed before contacting the workpiece.** This will reduce the risk of the workpiece being thrown.
17. **If the workpiece or blade becomes jammed, turn the mitre saw off.** Wait for all moving parts to stop and disconnect the plug from the power source and/or remove the battery pack. Then work to free the jammed material. Continued sawing with a jammed workpiece could cause loss of control or damage to the mitre saw.
18. **After finishing the cut, release the switch, hold the saw head down and wait for the blade to stop before removing the cut-off piece.** Reaching with your hand near the coasting blade is dangerous.
19. **Hold the handle firmly when making an incomplete cut or when releasing the switch before the saw head is completely in the down position.** The braking action of the saw may cause the saw head to be suddenly pulled downward, causing a risk of injury.
20. **Only use the saw blade with the diameter that is marked on the tool or specified in the manual.** Use of an incorrectly sized blade may affect the proper guarding of the blade or guard

- operation which could result in serious personal injury.
21. Only use the saw blades that are marked with a speed equal or higher than the speed marked on the tool.
 22. Do not use the saw to cut other than wood, aluminum or similar materials.
 23. (For European countries only)
Always use the blade which conforms to EN847-1.
- Additional instructions**
1. Make workshop kid proof with padlocks.
 2. Never stand on the tool. Serious injury could occur if the tool is tipped or if the cutting tool is unintentionally contacted.
 3. Never leave the tool running unattended. Turn the power off. Do not leave tool until it comes to a complete stop.
 4. Do not operate saw without guards in place. Check blade guard for proper closing before each use. Do not operate saw if blade guard does not move freely and close instantly. Never clamp or tie the blade guard into the open position.
 5. Keep hands out of path of saw blade. Avoid contact with any coasting blade. It can still cause severe injury.
 6. To reduce the risk of injury, return carriage to the full rear position after each crosscut operation.
 7. Always secure all moving portions before carrying the tool.
 8. Stopper pin which locks the cutter head down is for carrying and storage purposes only and not for any cutting operations.
 9. Check the blade carefully for cracks or damage before operation. Replace cracked or damaged blade immediately. Gum and wood pitch hardened on blades slows saw and increases potential for kickback. Keep blade clean by first removing it from tool, then cleaning it with gum and pitch remover, hot water or kerosene. Never use gasoline to clean blade.
 10. While making a slide cut, KICKBACK can occur. KICKBACK occurs when the blade binds in the workpiece during a cutting operation and the saw blade is driven rapidly towards the operator. Loss of control and serious personal injury can result. If blade begins to bind during a cutting operation, do not continue to cut and release switch immediately.
 11. Use only flanges specified for this tool.
 12. Be careful not to damage the arbor, flanges (especially the installing surface) or bolt. Damage to these parts could result in blade breakage.
 13. Make sure that the turn base is properly secured so it will not move during operation. Use the holes in the base to fasten the saw to a stable work platform or bench. NEVER use tool where operator positioning would be awkward.
 14. Make sure the shaft lock is released before the switch is turned on.
 15. Be sure that the blade does not contact the turn base in the lowest position.
 16. Hold the handle firmly. Be aware that the saw moves up or down slightly during start-up and stopping.
 17. Make sure the blade is not contacting the workpiece before the switch is turned on.
 18. Before using the tool on an actual workpiece, let it run for a while. Watch for vibration or wobbling that could indicate poor installation or a poorly balanced blade.
 19. Stop operation immediately if you notice anything abnormal.
 20. Do not attempt to lock the trigger in the "ON" position.
 21. Always use accessories recommended in this manual. Use of improper accessories such as abrasive wheels may cause an injury.
 22. Some material contains chemicals which may be toxic. Take caution to prevent dust inhalation and skin contact. Follow material supplier safety data.

Additional safety rules for the laser

1. LASER RADIATION, DO NOT STARE INTO THE BEAM OR VIEW DIRECTLY WITH OPTICAL INSTRUMENTS, CLASS 2M LASER PRODUCT.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

WARNING: DO NOT let comfort or familiarity with product (gained from repeated use) replace strict adherence to safety rules for the subject product. MISUSE or failure to follow the safety rules stated in this instruction manual may cause serious personal injury.

PARTS DESCRIPTION

► Fig.2

1	Slide pole	2	Stopper pin (for carriage sliding)	3	Vertical vise	4	Releasing button (for right side bevel angle)
5	Holder	6	Turn base	7	Pointer (for miter angle)	8	Miter angle scale
9	Kerf board	10	Blade case	11	Adjusting screw (for laser line)	12	Range adjustment screw (for laser line)
13	Blade guard	14	Knob (for bevel angle)	15	Hex wrench	16	Adjusting screw (for lower limit position)

17	Adjusting bolt (for maximum cutting capacity)	18	Stopper arm	19	Lock lever (for turn base)	20	Releasing lever (for turn base)
21	Grip (for turn base)	-	-	-	-	-	-

► Fig.3

1	Switch trigger	2	Lock-off button	3	Hole for padlock	4	Switch (for laser line)
5	Hose (for dust extraction)	6	Stopper pin (for carriage elevation)	7	Guide fence (lower fence)	8	Guide fence (upper fence)
9	Dust bag	10	0° adjusting bolt (for bevel angle)	11	Bevel angle scale	12	Releasing lever (for 48° bevel angle)
13	Latch lever (for bevel angle)	14	Pointer (for bevel angle)	15	45° adjusting bolt (for bevel angle)	-	-

INSTALLATION

Installing the grip

Screw the threaded shaft of the grip into the turn base.

► Fig.4: 1. Grip 2. Turn base

Installing the dust extraction hose

Connect the dust extraction hose to the tool as illustrated.

Make sure that the elbow and the sleeve fit properly to the ports of the tool.

► Fig.5: 1. Dust extraction hose 2. Elbow 3. Sleeve 4. Port

To remove the elbow from the port, pull the elbow while pressing down the lock button.

► Fig.6: 1. Lock button 2. Elbow

Bench mounting

When the tool is shipped, the handle is locked in the lowered position by the stopper pin. While lowering the handle slightly, pull the stopper pin and rotate it 90°.

► Fig.7: 1. Locked position 2. Unlocked position
3. Stopper pin

This tool should be bolted with four bolts to a level and stable surface using the bolt holes provided in the tool's base. This will help prevent tipping and possible injury.

► Fig.8: 1. Bolt

⚠WARNING: Ensure that the tool will not move on the supporting surface. Movement of the miter saw on the supporting surface while cutting may result in loss of control and serious personal injury.

FUNCTIONAL DESCRIPTION

⚠WARNING: Always be sure that the tool is switched off and unplugged before adjusting or checking function on the tool. Failure to switch off and unplug the tool may result in serious personal injury from accidental start-up.

Blade guard

► Fig.9: 1. Blade guard

When lowering the handle, the blade guard rises automatically. The guard is spring loaded so it returns to its original position when the cut is completed and the handle is raised.

⚠WARNING: Never defeat or remove the blade guard or the spring which attaches to the guard. An exposed blade as a result of defeated guarding may result in serious personal injury during operation.

In the interest of your personal safety, always maintain the blade guard in good condition. Any irregular operation of the blade guard should be corrected immediately. Check to assure spring loaded return action of guard.

⚠WARNING: Never use the tool if the blade guard or spring are damaged, faulty or removed. Operation of the tool with a damaged, faulty or removed guard may result in serious personal injury.

If the see-through blade guard becomes dirty, or sawdust adheres to it in such a way that the blade and/or workpiece is no longer easily visible, unplug the saw and clean the guard carefully with a damp cloth. Do not use solvents or any petroleum-based cleaners on the plastic guard because this may cause damage to the guard.

If the blade guard is especially dirty and vision through the guard is impaired, unplug the tool and use the supplied wrench to loosen the hex bolt holding the center cover. Loosen the hex bolt by turning it counterclockwise and raise the blade guard and center cover. With the blade guard so positioned, cleaning can be more completely and efficiently accomplished. When cleaning is complete, reverse procedure above and secure bolt. Do not remove spring holding blade guard. If guard

becomes discolored through age or UV light exposure, contact a Makita service center for a new guard. DO NOT DEFEAT OR REMOVE GUARD.

- Fig.10: 1. Center cover 2. Hex wrench 3. Blade guard

Kerf boards

This tool is provided with the kerf boards in the turn base to minimize tearing on the exit side of a cut. The kerf boards are factory adjusted so that the saw blade does not contact the kerf boards. Before use, adjust the kerf boards as follows:

- Fig.11: 1. Kerf board

- Fig.12: 1. Left bevel cut 2. Straight cut 3. Right bevel cut 4. Saw blade 5. Blade teeth
6. Kerf board

First, unplug the tool. Loosen all the screws (2 each on left and right) securing the kerf boards until the kerf boards can still be easily moved by hand. Lower the handle fully, then pull and turn the stopper pin to lock the handle in the lowered position. Release the stopper pin on the sliding pole and pull the carriage toward you fully. Adjust the kerf boards so that the kerf boards just contact the sides of the blade teeth. Tighten the front screws (do not tighten firmly). Push the carriage toward the guide fence fully and adjust the kerf boards so that the kerf boards just contact the sides of blade teeth. Tighten the rear screws (do not tighten firmly).

After adjusting the kerf boards, release the stopper pin and raise the handle. Then tighten all the screws securely.

NOTICE: After setting the bevel angle ensure that the kerf boards are adjusted properly. Correct adjustment of the kerf boards will help provide proper support of the workpiece minimizing workpiece tear out.

Maintaining maximum cutting capacity

This tool is factory adjusted to provide the maximum cutting capacity for 255 mm or 260 mm saw blade.

When installing a new blade, always check the lower limit position of the blade and if necessary, adjust it as follows:

First, unplug the tool. Turn the stopper lever to engaged position.

- Fig.13: 1. Stopper lever

Push the carriage toward the guide fence fully and lower the handle completely.

Adjust the blade position by turning the adjusting bolt with the hex wrench. The periphery of the blade should extend slightly below the top surface of the turn base and also comes to the point where the front face of the guide fence meets the top surface of the turn base.

- Fig.14: 1. Adjusting bolt

- Fig.15: 1. Top surface of turn base 2. Periphery of blade 3. Guide fence

With the tool unplugged, rotate the blade by hand while holding the handle all the way down to be sure that the blade does not contact any part of the lower base.

Re-adjust slightly, if necessary.

After adjustment, always return the stopper lever to the original position.

WARNING: After installing a new blade and with the tool unplugged, always be sure that the blade does not contact any part of the lower base when the handle is lowered completely. If a blade makes contact with the base it may cause kickback and result in serious personal injury.

Stopper arm

The lower limit position of the blade can be easily adjusted with the stopper arm. To adjust it, turn the stopper arm in the direction of the arrow as shown in the figure. Turn the adjusting screw so that the blade stops at the desired position when lowering the handle fully.

- Fig.16: 1. Stopper arm 2. Adjusting screw

Adjusting the miter angle

CAUTION: After changing the miter angle, always secure the turn base by tightening the grip firmly.

NOTICE: When turning the turn base, be sure to raise the handle fully.

- Fig.17: 1. Lock lever 2. Grip 3. Releasing lever
4. Pointer

Rotate the grip counterclockwise to unlock the turn base. Turn the grip while holding down the lock lever to move the turn base. Align the pointer with your desired angle on the scale then tighten the grip.

NOTE: If you depress the releasing lever, you can move the turn base without holding down the lock lever. Tighten the grip at your desired position.

This miter saw employs positive stop function. You can set 0°, 15°, 22.5°, 31.6°, 45°, and 60° right/left miter angle quickly. To use this function, move the turn base close to your desired positive stop angle while holding down the lock lever. Then release the lock lever and move the turn base to your desired positive stop angle until the turn base is locked.

Adjusting the bevel angle

NOTICE: Always remove the upper guide fences and vertical vise before adjusting the bevel angle.

NOTICE: When changing bevel angles, be sure to position the kerf boards appropriately as explained in the "Kerf boards" section.

NOTICE: When tilting the saw blade, be sure to raise the handle fully.

NOTICE: Do not tighten the knob too hard. Doing so may cause malfunction of the locking mechanism of the bevel angle.

1. Turn the knob on the slide pole counterclockwise.
- Fig.18: 1. Knob
2. Pull and turn the latch lever to the position as illustrated.

► Fig.19: 1. Latch lever

3. Match the pointer with your desired angle on the scale by moving the carriage then tighten the knob.

► Fig.20: 1. Bevel angle scale 2. Pointer

To tilt the carriage to the right, tilt the carriage to the left slightly and then tilt it to the right while pressing down the releasing button.

► Fig.21: 1. Releasing button

If you perform a bevel cut greater than 45°, move the carriage while sliding the releasing lever toward the front of the tool. You can perform up to 48° bevel cut.

► Fig.22: 1. Releasing lever

This miter saw employs positive stop function. You can set 22.5° and 33.9° angle to both right and left quickly. Set the latch lever in the position as illustrated and tilt the carriage. To change the angle, pull the latch lever and tilt the carriage.

► Fig.23: 1. Latch lever

CAUTION: After changing the bevel angle, always secure the knob.

Slide lock

To lock the sliding movement of the carriage, push the carriage toward the guide fence until it stops. Pull the stopper pin and rotate it 90°.

► Fig.24: 1. Unlocked position 2. Locked position
3. Stopper pin

Switch action

WARNING: Before plugging in the tool, always check to see that the switch trigger actuates properly and returns to the "OFF" position when released. Do not pull the switch trigger hard without pressing in the lock-off button. This can cause switch breakage. Operating a tool with a switch that does not actuate properly can lead to loss of control and serious personal injury.

WARNING: NEVER use tool without a fully operative switch trigger. Any tool with an inoperative switch is HIGHLY DANGEROUS and must be repaired before further usage or serious personal injury may occur.

WARNING: NEVER defeat the lock-off button by taping down or some other means. A switch with a negated lock-off button may result in unintentional operation and serious personal injury.

WARNING: NEVER use the tool if it runs when you simply pull the switch trigger without pressing the lock-off button. A switch in need of repair may result in unintentional operation and serious personal injury. Return tool to a Makita service center for proper repairs BEFORE further usage.

► Fig.25: 1. Switch trigger 2. Lock-off button 3. Hole for padlock

To prevent the switch trigger from being accidentally pulled, a lock-off button is provided. To start the tool, press in the lock-off button and pull the switch trigger. Release the switch trigger to stop.

A hole is provided in the switch trigger for insertion of a padlock to lock the tool off.

WARNING: Do not use a lock with a shank or cable any smaller than 6.35 mm (1/4") in diameter. A smaller shank or cable may not properly lock the tool in the off position and unintentional operation may occur resulting in serious personal injury.

Electronic function

Constant speed control

The tool is provided with an electronic speed control which helps maintain a constant blade rotation speed even under load. A constant blade rotation speed will result in a very smooth cut.

Soft start feature

This function allows the smooth start-up of the tool by limiting the start-up torque.

Laser beam action

For model LS1019L only

CAUTION: Never look into the laser beam. Direct laser beam may injure your eyes.

To turn on the laser beam, press the upper position (I) of the switch. To turn off the laser beam, press the lower position (O) of the switch.

► Fig.26: 1. Switch for laser

Laser line can be shifted to either the left or right side of the saw blade by turning the adjusting screw as follows.

► Fig.27: 1. Adjusting screw

1. Loosen the adjusting screw by turning it counterclockwise.
2. With the adjusting screw loosened, slide the adjusting screw to the right or left as far as it goes.
3. Tighten the adjusting screw firmly at the position where it stops sliding.

NOTE: Laser line is factory adjusted so that it is positioned within 1 mm from the side surface of the blade (cutting position).

NOTE: When laser line appears dim and hard to see because of direct sunlight, relocate the work area to a place where there is less direct sunlight.

Aligning the laser line

Align the cutting line on your workpiece with the laser line.

► Fig.28

- A) When you want to obtain the correct size on the left side of workpiece, shift the laser line to the left of the blade.
- B) When you want to obtain the correct size on the right side of workpiece, shift the laser line to the right of the blade.

NOTE: Use wood facing against the guide fence when aligning the cutting line with the laser line at the side of guide fence in compound cutting (bevel angle 45° and miter angle right 45°).

ASSEMBLY

WARNING: Always be sure that the tool is switched off and unplugged before working on the tool. Failure to switch off and unplug the tool may result in serious personal injury.

Hex wrench storage

When not in use, store the hex wrench as shown in the figure to keep it from being lost.

► Fig.29: 1. Hex wrench

Removing and installing saw blade

WARNING: Always be sure that the tool is switched off and unplugged before installing or removing the blade. Accidental start up of the tool may result in serious personal injury.

WARNING: Use only the Makita wrench provided to install or remove the blade. Failure to use the wrench may result in overtightening or insufficient tightening of the hex socket bolt and serious personal injury.

Always lock the carriage with raised position when removing and installing the blade. Pull the stopper pin and rotate it 90° with the carriage raised.

► Fig.30: 1. Unlocked position 2. Locked position
3. Stopper pin

Removing the blade

Loosen the hex bolt holding the center cover using the hex wrench. Raise the blade guard and center cover.

► Fig.31: 1. Center cover 2. Hex wrench 3. Blade guard

Press the shaft lock to lock the spindle and use the hex wrench to loosen the hex socket bolt. Then remove the hex socket bolt, outer flange and blade.

► Fig.32: 1. Shaft lock 2. Hex wrench 3. Hex socket bolt (left-handed) 4. Loosen 5. Tighten

Installing the blade

Mount the blade carefully onto the spindle, making sure that the direction of the arrow on the surface of the blade matches the direction of the arrow on the blade case.

► Fig.33: 1. Arrow on the blade case 2. Arrow on the blade

Install the outer flange and hex socket bolt. Tighten the hex socket bolt counterclockwise using the hex wrench while pressing the shaft lock.

► Fig.34: 1. Hex socket bolt 2. Outer flange 3. Saw blade 4. Inner flange 5. Spindle 6. Ring

NOTICE: If the inner flange is removed, be sure to install it on the spindle with its protrusion facing away from the blade. If the flange is installed incorrectly, the flange will rub against the machine.

Return the blade guard and center cover to its original

position. Then tighten the hex bolt clockwise to secure the center cover. Unlock the stopper pin to release carriage from the raised position. Lower the handle to make sure that the blade guard moves properly. Make sure shaft lock has released spindle before making cut.

WARNING: Before mounting the blade onto the spindle, always be sure that the correct ring for the blade's arbor hole you intend to use is installed between the inner and the outer flanges. Use of the incorrect arbor hole ring may result in the improper mounting of the blade causing blade movement and severe vibration resulting in possible loss of control during operation and in serious personal injury.

Connecting a vacuum cleaner

When you wish to perform clean cutting operation, connect a Makita vacuum cleaner to the dust nozzle using a front cuff 24 (optional accessory).

► Fig.35: 1. Front cuff 24 2. Hose 3. Vacuum cleaner

Dust bag

The use of the dust bag makes cutting operations clean and dust collection easy. To attach the dust bag, remove the dust extraction hose from the tool and connect the dust bag.

► Fig.36: 1. Dust extraction hose 2. Dust bag

When the dust bag is about half full, remove the dust bag from the tool and pull the fastener out. Empty the dust bag of its contents, tapping it lightly so as to remove particles adhering to the insides which might hamper further collection.

► Fig.37: 1. Fastener

Securing workpiece

WARNING: It is extremely important to always secure the workpiece correctly with the proper type of vise or crown molding stoppers. Failure to do so may result in serious personal injury and cause damage to the tool and/or the workpiece.

WARNING: After a cutting operation, do not raise the saw blade until it has come to a complete stop. The raising of a coasting blade may result in serious personal injury and damage to the workpiece.

WARNING: When cutting a workpiece that is longer than the support base of the saw, the material should be supported the entire length beyond the support base and at the same height to keep the material level. Proper workpiece support will help avoid blade pinch and possible kickback which may result in serious personal injury. Do not rely solely on the vertical vise and/or horizontal vise to secure the workpiece. Thin material tends to sag. Support workpiece over its entire length to avoid blade pinch and possible KICKBACK.

► Fig.38: 1. Support 2. Turn base

Guide fences

WARNING: Before operating the tool, make sure that the upper fence is secured firmly.

WARNING: Before bevel-cutting, make sure that no part of the tool, especially the blade, contacts the upper and lower fences when fully lowering and raising the handle in any position and while moving the carriage through its full range of travel. If the tool or blade makes contact with the fence this may result in kickback or unexpected movement of the material and serious personal injury.

Use upper fences to support the material higher than the lower fences. Insert the upper fence into the hole on the lower fence and tighten the clamping screw.

► Fig.39: 1. Upper fence 2. Lower fence 3. Clamping screw 4. Adjusting screw

NOTICE: The lower fences are fixed to the base in the factory. Do not remove the lower fences.

NOTICE: If the upper fence is still loose after tightening the clamping screw, turn the adjusting screw to close a gap. The adjusting screw is factory adjusted. You don't need to use it unless needed.

You can store the upper fences onto the holder when not in use. Use the clip on the upper fence to hold it on the holder.

► Fig.40: 1. Holder 2. Upper fence 3. Clip

Vertical vise

WARNING: The workpiece must be secured firmly against the turn base and guide fence with the vise during all operations. If the workpiece is not properly secured against the fence the material may move during the cutting operation causing possible damage to the blade, causing the material to be thrown and loss of control resulting in serious personal injury.

► Fig.41: 1. Vise arm 2. Vise rod 3. Clamping screw 4. Vise knob

The vertical vise can be installed in two positions on either the left or right side of the base. Insert the vise rod into the hole in the base.

Position the vise arm according to the thickness and shape of the workpiece and secure the vise arm by tightening the screw. If the clamping screw contacts the carriage, install it on the opposite side of vise arm. Make sure that no part of the tool contacts the vise when lowering the handle all the way. If some part contacts the vise, re-position the vise.

Press the workpiece flat against the guide fence and the turn base. Position the workpiece at the desired cutting position and secure it firmly by tightening the vise knob.

NOTE: For a quick setting of workpiece, turning the vise knob to 90° counterclockwise allows the vise knob to be moved up and down. To secure the workpiece after setting, turn the vise knob clockwise.

Horizontal vise

Optional accessory

WARNING: Always rotate the vise nut clockwise until the workpiece is properly secured. If the workpiece is not properly secured, the material may move during the cutting operation causing possible damage to the saw blade, causing the material to be thrown and loss of control resulting in serious personal injury.

WARNING: When cutting a thin workpiece, such as base boards, against the fence, always use the horizontal vise.

CAUTION: When cutting the workpiece of the thickness 20 mm or thinner, make sure to use a spacer block to secure the workpiece.

The horizontal vise can be installed in two positions on either the left or right side of the base. When performing 22.5° or greater miter cuts, install the horizontal vise on the side opposite the direction in which the turn base is to be turned.

► Fig.42: 1. Vise plate 2. Vise nut 3. Vise knob

By flipping the vise nut counterclockwise, the vise is released, and rapidly moves in and out. To grip the workpiece, push the vise knob forward until the vise plate contacts the workpiece and flip the vise nut clockwise. Then turn the vise knob clockwise to secure the workpiece.

NOTE: The maximum width of workpiece which can be secured by the horizontal vise is 228 mm.

Holders

WARNING: Always support a long workpiece so it is level with the top surface of the turn base for an accurate cut and to prevent dangerous loss of tool control. Proper workpiece support will help avoid blade pinch and possible kickback which may result in serious personal injury.

To hold long workpieces horizontally, holders are provided on both sides of the tool. Loosen the screws and extend the holders to the appropriate length for holding the workpiece. Then tighten the screws.

► Fig.43: 1. Holder 2. Screw

OPERATION

This tool is intended to cut wood products. With appropriate Makita genuine saw blades, following materials can also be sawed :

— Aluminum products

Refer to our website or contact your local Makita dealer for the correct circular saw blades to be used for the material to be cut.

⚠WARNING: Make sure the saw blade is not contacting the workpiece, etc. before the switch is turned on. Turning the tool on with the blade in contact with the workpiece may result in kickback and serious personal injury.

⚠WARNING: After a cutting operation, do not raise the saw blade until it has come to a complete stop. The raising of a coasting blade may result in serious personal injury and damage to the workpiece.

⚠WARNING: Do not perform any adjustment such as turning grip, knob, and levers on the tool while the saw blade is rotating. Adjustment while the blade is rotating may result in serious personal injury.

⚠CAUTION: Do not release the saw head uncontrolled from the fully down position. Uncontrolled saw head may hit you and it will result in personal injury.

NOTICE: Before use, be sure to unlock the stopper pin and release the handle from the lowered position.

NOTICE: Do not apply excessive pressure on the handle when cutting. Too much force may result in overload of the motor and/or decreased cutting efficiency. Press down handle with only as much force as necessary for smooth cutting and without significant decrease in blade speed.

NOTICE: Gently press down the handle to perform the cut. If the handle is pressed down with force or if lateral force is applied, the blade may vibrate and leave a mark (saw mark) in the workpiece and the precision of the cut may be impaired.

NOTICE: During a slide cut, gently push the carriage toward the guide fence without stopping. If the carriage movement is stopped during the cut, a mark will be left in the workpiece and the precision of the cut will be impaired.

Press cutting

⚠WARNING: Always lock the sliding movement of the carriage when performing a press cutting. Cutting without lock may cause possible kickback which may result in serious personal injury.

Workpieces up to 68 mm high and 160 mm wide can be cut in the following manner.

► Fig.44: 1. Stopper pin

1. Push the carriage toward the guide fence until it stops and lock it with the stopper pin.
2. Secure the workpiece with the proper type of vise.
3. Switch on the tool without the circular saw blade making any contact and wait until the circular saw blade attains full speed before lowering.
4. Gently lower the handle to the fully lowered position to cut the workpiece.
5. When the cut is completed, switch off the tool and wait until the circular saw blade has come to a

complete stop before returning the circular saw blade to its fully elevated position.

Slide (push) cutting (cutting wide workpieces)

⚠WARNING: Whenever performing a slide cut, first pull the carriage full towards you and press the handle all the way down, then push the carriage toward the guide fence. Never start the cut with the carriage not pulled fully toward you. If you perform the slide cut without the carriage pulled fully toward you, unexpected kickback may occur and serious personal injury may result.

⚠WARNING: Never attempt to perform a slide cut by pulling the carriage towards you. Pulling the carriage towards you while cutting may cause unexpected kickback resulting in possible serious personal injury.

⚠WARNING: Never perform the slide cut with the handle locked in the lowered position.

► Fig.45: 1. Stopper pin

1. Unlock the stopper pin so that the carriage can slide freely.
2. Secure the workpiece with the proper type of vise.
3. Pull the carriage toward you fully.
4. Switch on the tool without the saw blade making any contact and wait until the saw blade attains full speed.
5. Press the handle down and **push the carriage toward the guide fence and through the workpiece**.
6. When the cut is completed, switch off the tool and wait until the saw blade has come to a complete stop before returning the blade to its fully elevated position.

Miter cutting

Refer to the section for adjusting the miter angle.

Bevel cut

⚠WARNING: After setting the blade for a bevel cut, ensure that the carriage and saw blade will have free travel throughout the entire range of the intended cut before operating the tool. Interruption of the carriage or blade travel during the cutting operation may result in kickback and serious personal injury.

⚠WARNING: While making a bevel cut, keep hands out of the path of the saw blade. The angle of the blade may confuse the operator as to the actual blade path while cutting and contact with the blade will result in serious personal injury.

⚠WARNING: The saw blade should not be raised until it has come to a complete stop. During a bevel cut, the piece cut off may come to rest against the saw blade. If the blade is raised while it is rotating, the cut-off piece may be ejected by the blade causing the material to fragment which may result in serious personal injury.

NOTICE: When pressing down the handle, apply pressure in parallel with the blade. If a force is applied perpendicularly to the turn base or if the pressure direction is changed during a cut, the precision of the cut will be impaired.

► Fig.46

1. Remove the upper fence on the side that you are going to tilt the carriage.
2. Unlock the stopper pin.
3. Adjust the bevel angle according to the procedure explained in the section for bevel angle adjustment. Then tighten the knob.
4. Secure the workpiece with a vise.
5. Pull the carriage toward you fully.
6. Switch on the tool without the blade making any contact and wait until the blade attains full speed.
7. Gently lower the handle to the fully lowered position while applying pressure in parallel with the blade and **push the carriage toward the guide fence to cut the workpiece.**
8. When the cut is completed, switch off the tool and **wait until the blade has come to a complete stop** before returning the blade to its fully elevated position.

Compound cutting

Compound cutting is the process in which a bevel angle is made at the same time in which a miter angle is being cut on a workpiece. Compound cutting can be performed at the angle shown in the table.

Miter angle	Bevel angle
Left and Right 0° - 45°	Left and Right 0° - 45°

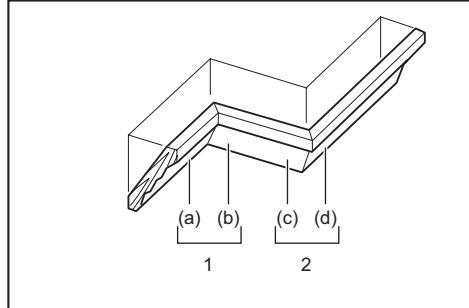
When performing compound cutting, refer to the section for press cutting, slide (push) cutting, miter cutting and bevel cut.

Cutting crown and cove moldings

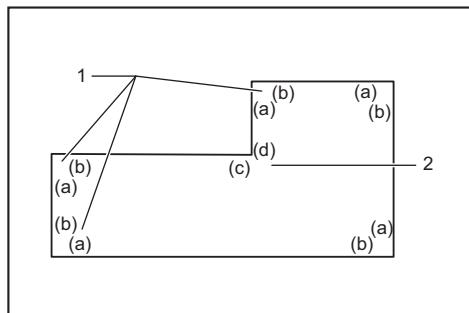
Crown and cove moldings can be cut on a compound miter saw with the moldings laid flat on the turn base. There are two common types of crown moldings and one type of cove moldings; 52/38° wall angle crown molding, 45° wall angle crown molding and 45° wall angle cove molding.

► Fig.47: 1. 52/38° type crown molding 2. 45° type crown molding 3. 45° type cove molding

There are crown and cove molding joints which are made to fit "Inside" 90° corners ((a) and (b) in the figure) and "Outside" 90° corners ((c) and (d) in the figure.)



1. Inside corner 2. Outside corner



1. Inside corner 2. Outside corner

Measuring

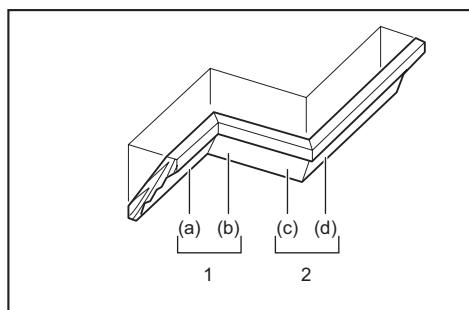
Measure the wall width, and adjust the width of the workpiece according to it. Always make sure that width of the workpiece's wall contact edge is the same as wall length.

► Fig.48: 1. Workpiece 2. Wall width 3. Width of the workpiece 4. Wall contact edge

Always use several pieces for test cuts to check the saw angles.

When cutting crown and cove moldings, set the bevel angle and miter angle as indicated in the table (A) and position the moldings on the top surface of the saw base as indicated in the table (B).

In the case of left bevel cut



1. Inside corner 2. Outside corner

Table (A)

-	Molding position in the figure	Bevel angle		Miter angle	
		52/38° type	45° type	52/38° type	45° type
For inside corner	(a)	Left 33.9°	Left 30°	Right 31.6°	Right 35.3°
	(b)			Left 31.6°	Left 35.3°
For outside corner	(c)			Right 31.6°	Right 35.3°
	(d)			Right 31.6°	Right 35.3°

Table (B)

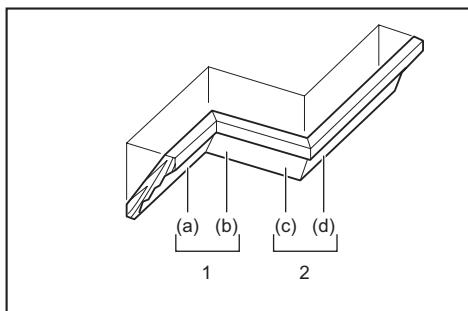
-	Molding position in the figure	Molding edge against guide fence	Finished piece
For inside corner	(a)	Ceiling contact edge should be against guide fence.	Finished piece will be on the Left side of blade.
	(b)	Wall contact edge should be against guide fence.	
For outside corner	(c)	Wall contact edge should be against guide fence.	Finished piece will be on the Right side of blade.
	(d)	Ceiling contact edge should be against guide fence.	

Example:

In the case of cutting 52/38° type crown molding for position (a) in the above figure:

- Tilt and secure bevel angle setting to 33.9° LEFT.
- Adjust and secure miter angle setting to 31.6° RIGHT.
- Lay crown molding with its broad back (hidden) surface down on the turn base with its CEILING CONTACT EDGE against the guide fence on the saw.
- The finished piece to be used will always be on the LEFT side of the blade after the cut has been made.

In the case of right bevel cut



1. Inside corner 2. Outside corner

Table (A)

-	Molding position in the figure	Bevel angle		Miter angle	
		52/38° type	45° type	52/38° type	45° type
For inside corner	(a)	Right 33.9°	Right 30°	Right 31.6°	Right 35.3°
	(b)			Left 31.6°	Left 35.3°
For outside corner	(c)			Right 31.6°	Right 35.3°
	(d)			Right 31.6°	Right 35.3°

Table (B)

-	Molding position in the figure	Molding edge against guide fence	Finished piece
For inside corner	(a)	Wall contact edge should be against guide fence.	Finished piece will be on the Right side of blade.
	(b)	Ceiling contact edge should be against guide fence.	
For outside corner	(c)	Wall contact edge should be against guide fence.	Finished piece will be on the Left side of blade.
	(d)	Ceiling contact edge should be against guide fence.	

Example:

In the case of cutting 52/38° type crown molding for position (a) in the above figure:

- Tilt and secure bevel angle setting to 33.9° RIGHT.
- Adjust and secure miter angle setting to 31.6° RIGHT.
- Lay crown molding with its broad back (hidden) surface down on the turn base with its WALL CONTACT EDGE against the guide fence on the saw.
- The finished piece to be used will always be on the RIGHT side of the blade after the cut has been made.

Crown molding stopper

Optional accessory

Crown molding stoppers allow easier cuts of crown molding without tilting the saw blade. Install them on the turn base as shown in the figures.

At right 45° miter angle

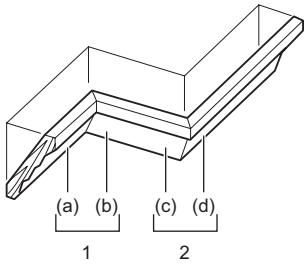
- Fig.49: 1. Crown molding stopper L 2. Crown molding stopper R 3. Turn base 4. Guide fence

At left 45° miter angle

- Fig.50: 1. Crown molding stopper L 2. Crown molding stopper R 3. Turn base 4. Guide fence

Position crown molding with its WALL CONTACT EDGE against the guide fence and its CEILING CONTACT EDGE against the crown molding stoppers as shown in the figure. Adjust the crown molding stoppers according to the size of the crown molding. Tighten the screws to secure the crown molding stoppers. Refer to the table (C) for the miter angle.

- Fig.51: 1. Guide fence 2. Crown molding stopper



1. Inside corner **2.** Outside corner

Table (C)

-	Molding position in the figure	Miter angle	Finished piece
For inside corner	(a)	Right 45°	Save the right side of blade
	(b)	Left 45°	Save the left side of blade
For outside corner	(c)		Save the right side of blade
	(d)	Right 45°	Save the left side of blade

Cutting aluminum extrusion

► Fig.52: **1.** Vise **2.** Spacer block **3.** Guide fence
4. Aluminum extrusion **5.** Spacer block

When securing aluminum extrusions, use spacer blocks or pieces of scrap as shown in the figure to prevent deformation of the aluminum. Use a cutting lubricant when cutting the aluminum extrusion to prevent build-up of the aluminum material on the circular saw blade.

WARNING: Never attempt to cut thick or round aluminum extrusions. Thick or round aluminum extrusions can be difficult to secure and the work may loosen during the cutting operation which may result in loss of control and serious personal injury.

Groove cutting

WARNING: Do not attempt to perform this type of cut by using a wider type blade or dado blade. Attempting to make a groove cut with a wider blade or dado blade could lead to unexpected cutting results and kickback which may result in serious personal injury.

WARNING: Be sure to return the stopper arm to the original position when performing other than groove cutting. Attempting to make cuts with the stopper arm in the incorrect position could lead to unexpected cutting results and kickback which may result in serious personal injury.

For a dado type cut, perform as follows:

1. Adjust the lower limit position of the circular saw blade using the adjusting screw and the stopper arm to limit the cutting depth of the circular saw blade. Refer to

the section for stopper arm.

2. After adjusting the lower limit position of the circular saw blade, cut parallel grooves across the width of the workpiece using a slide (push) cut.
- Fig.53: **1.** Cut grooves with blade
3. Remove the workpiece material between the grooves with a chisel.

Carrying tool

Before carrying, make sure to unplug and all movable parts of the miter saw are secured. Always check the following:

- The tool is unplugged.
- The carriage is at 0° bevel angle position and secured.
- The carriage is lowered and locked.
- The carriage is fully slid to the guide fence and locked.
- The turn base is at the full right miter angle position and secured.
- The holders are stored and secured.

Carry the tool by holding both sides of the tool base as shown in the figure.

► Fig.54

WARNING: Stopper pin for carriage elevation is for carrying and storage purposes only and not for any cutting operations. The use of the stopper pin for cutting operations may cause unexpected movement of the saw blade resulting in kickback and serious personal injury.

CAUTION: Always secure all moving portions before carrying the tool. If portions of the tool move or slide while being carried, loss of control or balance may occur and result in personal injury.

MAINTENANCE

WARNING: Always be sure that the tool is switched off and unplugged before attempting to perform inspection or maintenance. Failure to unplug and switch off the tool may result in accidental startup of the tool which may result in serious personal injury.

WARNING: Always be sure that the blade is sharp and clean for the best and safest performance. Attempting a cut with a dull and/or dirty blade may cause kickback and result in a serious personal injury.

NOTICE: Never use gasoline, benzine, thinner, alcohol or the like. Discoloration, deformation or cracks may result.

Adjusting the cutting angle

This tool is carefully adjusted and aligned at the factory, but rough handling may have affected the alignment. If

your tool is not aligned properly, perform the following:

Miter angle

Lower the handle fully and lock it in the lowered position by the stopper pin. Push the carriage toward the guide fence. Loosen the grip and the screws which secure the pointer and miter angle scale.

- Fig.55: 1. Screw on pointer 2. Screws on miter angle scale 3. Miter scale

Set the turn base to the 0° position using the positive stop function. Square the side of the blade with the face of the guide fence using a triangular rule or try-square. While keeping the square, tighten the screws on the miter angle scale. After that, align the pointers (both right and left) with the 0° position in the miter angle scale and then tighten the screw on the pointer.

- Fig.56: 1. Triangular rule

Bevel angle

0° bevel angle

Push the carriage toward the guide fence and lock the sliding movement by the stopper pin. Lower the handle fully and lock it in the lowered position by the stopper pin and then loosen the knob. Turn the 0° adjusting bolt two or three revolutions counterclockwise to tilt the saw blade to the right.

- Fig.57: 1. 0° Adjusting bolt 2. Screw

Carefully square the side of the saw blade with the top surface of the turn base using the triangular rule, try-square, etc. by turning the 0° adjusting bolt clockwise. Then tighten the knob firmly to secure the 0° angle you have set.

- Fig.58: 1. Triangular rule 2. Saw blade 3. Top surface of turn base

Check if the side of the saw blade squares with the turn base surface once again. Loosen the screw on the pointer. Align the pointer with 0° position in the bevel angle scale and then tighten the screw.

45° bevel angle

NOTICE: Before adjusting the 45° bevel angle, finish 0° bevel angle adjustment.

Loosen the knob and fully tilt the carriage to the side that you want to check. Check if the pointer indicates the 45° position in the bevel angle scale.

- Fig.59

If the pointer does not indicate the 45° position, align it with 45° position by turning the adjusting bolt on the opposite side of the bevel angle scale.

- Fig.60: 1. Left 45° adjusting bolt 2. Right 45° adjusting bolt

Adjusting the laser line position

For model LS1019L only

WARNING: The tool must be plugged in while adjusting the laser line. Take extra care not to switch on the tool during adjustment. Accidental start up of the tool may result in serious personal injury.

CAUTION: Never look directly into the laser beam. Direct eye exposure to the beam could cause serious damage to your eyes.

NOTICE: Check the position of laser line regularly for accuracy.

NOTICE: Beware that impacts to the tool. It may cause the laser line to be misaligned or may cause damage to the laser, shortening its life.

NOTICE: Have the tool repaired by a Makita authorized service center for any failure on the laser unit.

The movable range of laser line is decided by the range adjustment screws on both sides. Perform following procedures to alter the laser line position.

1. Unplug the tool.
2. Draw a cutting line on the workpiece and place it on the turn base. At this time, do not secure the workpiece with a vise or similar securing device.
3. Lower the handle and align the cutting line with the saw blade.
4. Return the handle to the original position and secure the workpiece with the vertical vise so that the workpiece does not move from the position you have determined.
5. Plug in the tool and turn on the laser switch.
6. Loosen the adjusting screw. To move the laser line away from the blade, turn the range adjustment screws counterclockwise. To move the laser line close to the blade, turn the range adjustment screw clockwise.

Adjusting the laser line on the left side of the blade

- Fig.61: 1. Adjusting screw 2. Range adjustment screw 3. Hex wrench 4. Laser line 5. Saw blade

Adjusting the laser line on the right side of the blade

- Fig.62: 1. Adjusting screw 2. Range adjustment screw 3. Hex wrench 4. Laser line 5. Saw blade

7. Slide the adjusting screw to the position that the laser line comes onto the cutting line and then tighten.

NOTE: The movable range of laser line is factory adjusted within 1 mm (0.04") from the side surface of blade.

Cleaning the laser light lens

For model LS1019L only

The laser light becomes hard to see as the lens for the laser light gets dirty. Clean the lens for laser light

periodically.

► **Fig.63:** 1. Screw 2. Lens

Unplug the tool. Loosen the screw and pull out the lens. Clean the lens gently with a damp soft cloth.

NOTICE: Do not remove the screw which secures the lens. If the lens does not come out, loosen the screw further.

NOTICE: Do not use solvents or any petroleum-based cleaners on the lens.

- Crown molding stopper set
- Dust bag
- Triangular rule
- Hex wrench
- Hex wrench (for LS1019L)

NOTE: Some items in the list may be included in the tool package as standard accessories. They may differ from country to country.

Replacing carbon brushes

► **Fig.64:** 1. Limit mark

Remove and check the carbon brushes regularly. Replace when they wear down to the limit mark. Keep the carbon brushes clean and free to slip in the holders. Both carbon brushes should be replaced at the same time. Use only identical carbon brushes.

Use a screwdriver to remove the brush holder caps. Take out the worn carbon brushes, insert the new ones and secure the brush holder caps.

► **Fig.65:** 1. Brush holder cap

After replacing brushes, plug in the tool and break in brushes by running tool with no load for about 10 minutes. Then check the tool while running and electric brake operation when releasing the switch trigger. If the electric brake is not working correctly, have the tool repaired by a Makita service center.

After use

After use, wipe off chips and dust adhering to the tool with a cloth or the like. Keep the blade guard clean according to the directions in the previously covered section titled "Blade guard". Lubricate the sliding portions with machine oil to prevent rust.

To maintain product SAFETY and RELIABILITY, repairs, any other maintenance or adjustment should be performed by Makita Authorized or Factory Service Centers, always using Makita replacement parts.

OPTIONAL ACCESSORIES

⚠WARNING: These Makita accessories or attachments are recommended for use with your Makita tool specified in this manual. The use of any other accessories or attachments may result in serious personal injury.

⚠WARNING: Only use the Makita accessory or attachment for its stated purpose. Misuse of an accessory or attachment may result in serious personal injury.

If you need any assistance for more details regarding these accessories, ask your local Makita Service Center.

- Steel & Carbide-tipped saw blades
- Vertical vise
- Horizontal vise

SPECIFIKATIONER

Modell:		LS1019	LS1019L
Bladdiameter	Länder i Europa	260 mm	
	Länder utanför Europa	255 mm - 260 mm	
Hälldiameter	Länder i Europa	30 mm	
	Länder utanför Europa	25,4 mm	
Max skärtjocklek på sågklingen		3,2 mm	
Max. geringsvinkel		Höger 60°, vänster 60°	
Max. för vinkelsågning		Höger 48°, vänster 48°	
Hastighet utan belastning (rpm)		3 200 min ⁻¹	
Lasertyp	-	Röd laser 650 nm, max uteffekt < 1,6 mW (laserklass 2M)	
Dimensioner (L x B x H)		805 mm x 644 mm x 660 mm	
Nettovikt	26,1 kg	26,3 kg	

Kapningskapacitet (H x B)

Geringsvinkel	Vinkel för vinkelsågning		
	45° (vänster)	0°	45° (höger)
0°	42 mm x 310 mm 58 mm x 279 mm	68 mm x 310 mm 91 mm x 279 mm	29 mm x 310 mm 43 mm x 279 mm
45° (höger och vänster)	42 mm x 218 mm 58 mm x 197 mm	68 mm x 218 mm 91 mm x 197 mm	29 mm x 218 mm 43 mm x 197 mm
60° (höger och vänster)	-	68 mm x 155 mm 91 mm x 139 mm	-

Kapningskapacitet för specialkapningar

Typ av kapning	Kapningskapacitet
Typ kronlist 45° (med stopp för kronlist)	168 mm
Golvlist (med horisontaltväng)	133 mm

- På grund av vårt pågående program för forskning och utveckling kan dessa specifikationer ändras utan föregående meddelande.
- Specifikationer kan variera mellan olika länder.
- Vikt enligt EPTA-procedur 01/2014

Symboler

Följande visar symbolerna som kan användas för utrustningen. Se till att du förstår innehörden innan användning.



Läs igenom bruksanvisningen.



DUBBEL ISOLERING



Använd ögonskydd.



För att undvika skador från flygande materialrester, fortsätt att hålla ned såghuvudet efter att du har sågat färdigt, tills bladet har stannat helt.



Vid vinkelsågning ska ratten först vridas moturs och sedan ska vagnen lutas. Vrid därefter ratten medurs för att dra åt igen.



Vid skjutsågning, dra först ut vagnen så långt som möjligt, tryck ned handtaget och skjut sedan vagnen mot anhållet.



Håll ner frikopplingsknappen när du lutar vagnen åt höger.



Aktivera stoppspaken när du kapar en skiva i 45° geringsvinkel.



Håll inte handen eller fingrarna i närheten av sågbladet.



Titta aldrig in i laserstrålen. Laserstrålen kan skada dina ögon.



Montera inte den horisontella tvingen i samma riktning som geringsågningen. (Denna symbol gäller för horisontell tving)



Gäller endast inom EU
P.g.a. förekomsten av farliga komponenter i utrustningen kan begagnad elektrisk och elektronisk utrustning ha negativ inverkan på miljön och mänskors hälsa.
Kassera inte elektriska och elektroniska apparater ihop med hushållsavfall!
I enlighet med EU-direktivet om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning, och dess införande i nationell lagstiftning, bör begagnad elektrisk och elektronisk utrustning samlas in separat och transporteras till en särskild uppsamlingsplats för kommunalt avfall, som drivs i enlighet med regelverket för miljöskydd.
Detta anges av symbolen med den överkryssade soptunnan på hjul som sitter på utrustningen.

⚠️WARNING: Använd hörselskydd.

⚠️WARNING: Bulleremissionen under faktisk användning av maskinen kan skilja sig från det deklarerade värdet, beroende på hur maskinen används och särskilt vilken typ av arbetsstykke som behandlas.

⚠️WARNING: Var noga med att identifiera säkerhetsåtgärder för att skydda användaren, vilka är grundade på en uppskattning av graden av exponering för vibrationer under de faktiska användningsförhållandena, (ta, förutom avtryckartiden, med alla delar av användarycikeln i beräkningen, som till exempel tiden då maskinen är avstängd och när den går på tomgång).

Vibration

Det totala vibrationsvärdet (treaklad vektorsumma) bestämt enligt EN62841-3-9:

Modell LS1019

Vibrationsemission (a_h) : $2,5 \text{ m/s}^2$ eller lägre
Måttolerans (K) : $1,5 \text{ m/s}^2$

Modell LS1019L

Vibrationsemission (a_h) : $2,5 \text{ m/s}^2$ eller lägre
Måttolerans (K) : $1,5 \text{ m/s}^2$

OBS: Det deklarerade totala vibrationsvärdet har uppmätts i enlighet med standardtestmetoden och kan användas för jämförandet av en maskin med en annan.

OBS: Det deklarerade totala vibrationsvärdet kan också användas i en preliminär bedömning av exponering för vibration.

⚠️WARNING: Vibrationsemissionen under faktisk användning av maskinen kan skilja sig från det deklarerade värdet, beroende på hur maskinen används och särskilt vilken typ av arbetsstykke som behandlas.

⚠️WARNING: Var noga med att identifiera säkerhetsåtgärder för att skydda användaren, vilka är grundade på en uppskattning av graden av exponering för vibrationer under de faktiska användningsförhållandena, (ta, förutom avtryckartiden, med alla delar av användarycikeln i beräkningen, som till exempel tiden då maskinen är avstängd och när den går på tomgång).

Avsedd användning

Maskinen är avsedd för exakt rak sågning och geringsågning i trä. Med lämpliga sågblad kan man även såga i aluminium.

Strömförsörjning

Maskinen får endast anslutas till elnätet med samma spänning som anges på typpлитen och med enfasig växelström. De är dubbelsolerade och får därför också anslutits i ojordade vägguttag.

Buller

Den normala bullernivån för A-belastning är bestämd enligt EN62841-3-9:

Modell LS1019

Ljudtrycksnivå (L_{PA}) : 91 dB (A)

Ljudeffektnivå (L_{WA}) : 101 dB (A)

Måttolerans (K) : 3 dB (A)

Modell LS1019L

Ljudtrycksnivå (L_{PA}) : 91 dB (A)

Ljudeffektnivå (L_{WA}) : 101 dB (A)

Måttolerans (K) : 3 dB (A)

OBS: Det deklarerade bullervärdet har uppmäts i enlighet med standardtestmetoden och kan användas för jämförandet av en maskin med en annan.

OBS: Det deklarerade bulleremissionsvärdet kan också användas i en preliminär bedömning av exponering för vibration.

Försäkran om överensstämmelse

Gäller endast inom EU

Försäkran om överensstämmelse ingår i bilaga A till denna bruksanvisning.

SÄKERHETSVARNINGAR

Allmänna säkerhetsvarningar för maskiner

⚠WARNING Läs alla säkerhetsvarningar, instruktioner, illustrationer och specifikationer som medföljer detta elverktyg. Underlätenhet att följa alla instruktioner nedan kan leda till elstötar, brand och/eller allvarliga personskador.

Spara alla varningar och instruktioner för framtidens referens.

Terminen "maskin" som anges i varningarna hänsvisar till din eldrivna maskin (sladdansluten) eller batteridrivna maskin (sladdlös).

Säkerhetsinstruktioner för geringssågar

1. **Geringssågar är avsedda för att såga i trä eller trälirkande material. De får inte användas med kapskivor för att kapa stål som stänger, armeringsjärn, nitar etc. Abrasivt damm gör så att rörliga delar som det nedre skyddets fastnar. Gnistor från abrasivt kapande kommer att bränna det nedre skyddet, skärlinsatsen och andra plastdelar.**
2. **Använd klämmor när det är möjligt för att stödja arbetsstycket. Om du håller arbetsstycket med händerna måste du alltid dem minst 100 mm från sågklingen. Använd inte denna såg för att såga ut bitar som är för små för att kunna klämmas fast ordentligt eller hållas säkert för hand. Om din hand är placerad för nära sågklingen finns det en ökad risk för skada från kontakt med klingen.**
3. **Arbetsstycket måste vara stationärt och fastklämmt eller hållas mot både anhålliet och bordet. Mata inte in arbetsstycket i klingen eller kapa på "fri hand" på något sätt. Lösar eller rörliga arbetsstycken kan slungas ut med hög hastighet och orsaka skada.**
4. **Tryck sågen genom arbetsstycket. Dra inte sågen genom arbetsstycket. För att kapa, lyft upp såghuvudet och dra ut det över arbetsstycket utan att kapa, starta motorn, tryck ner såghuvudet och tryck ner sågen genom arbetsstycket. Om du sågar vid dragningen "klättrar" troligen sågklingen upp på arbetsstycket och kastar klingenheten kraftigt mot användaren.**
5. **För aldrig händerna över den avsedda kapiljen, varken framför eller bakom sågklingen. Att stödja arbetsstycket "korvis" t.ex. genom att hålla arbetsstycket på höger sida med din vänstra hand eller vice versa är väldigt farligt.**
- Fig.1
6. **Sträck inte in händerna bakom anhålliet närmre än 100 mm på vardera sidan av sågklingen, varken för att ta bort trrärester eller för några andra orsaker när klingen snurrar. Näheten från den roterande sågklingen och din hand kanske inte är uppenbar och du kan skada dig allvarligt.**
7. **Inspektera arbetsstycket innan kapning. Om arbetsstycket är böjt eller vridet, spänn fast det med den böjda sidan mot anhålliet. Se alltid till att det inte finns något mellanrum mellan arbetsstycket, anhålliet och bordet utmed såglinjen. Böjd eller vrängda arbetsstycken kan vrida sig eller flyttas och göra så att den roterande sågklingen fastnar när du kapar. Det får inte finnas spikar eller främmande föremål i arbetsstycket.**
8. **Använd inte sågen innan bordet är fritt från alla verktyg, träbitar mm., förrut arbetsstycket. Små föremål eller lösa träbitar eller andra föremål som kommer i kontakt med den roterande klingen kan slungas iväg med hög hastighet.**
9. **Kapa endast ett arbetsstycke i taget. Flera arbetsstycken staplade på varandra kan inte klämmas fast/stötas ordentligt och kan göra så att klingen fastnar eller flyttas vid kapning.**
10. **Se till att geringssågen är monterad eller placerad på en plan, stabil arbetsyta innan användning. En plan och stabil arbetsyta minskar risken för att girsägen blir ostabil.**
11. **Planera ditt arbete. Varje gång du ändrar inställning på vinkelns eller geringssågen, se till att det justerbara anhålliet är ordentligt inställt för att stödja arbetsstycket och inte stör med klingen eller skyddssystemet. Utan att ställa verktyget i läge "PÅ" och utan arbetsstycke på bordet, förflytta sågklingen en komplett simulerad kapning för att säkerställa att inte anhålliet stör eller risk föreligger att du sågar i det.**
12. **Applicera tillräckligt med stöd, som bordsförlängning, sågbock etc. för arbetsstycken som är längre eller bredare än bordsskivan. Arbetsstycken som är längre eller bredare än geringssågens bord kan välna om de inte stöds ordentligt. Om den kapade delen eller arbetsstycket vänter kan de lyfta det nedre skyddet eller slungas ut av den roterande klingen.**
13. **Använd inte en annan person som ersättning för en bordsförlängning eller som extra stöd. Ostabil stöd för arbetsstycket kan göra så att klingen fastnar eller så att arbetsstycket flyttas vid kapning, vilket kan dra både dig och den assisteraende personen in i den roterande klingen.**
14. **Den kapade delen får inte fastna eller tryckas mot den roterande sågklingen på något sätt. Om den begränsas, Tex. med längdstopp, kan den kapade delen fastna mot klingen och slungas kraftigt.**
15. **Använd alltid en klämma eller skruvtrying avsedd att korrekt stödja runda material som stänger eller rör. Stänger har en tendens att rulla när de kapas vilket får bladet att "bita" och dra arbetsstycket med din hand in i klingen.**
16. **Låt klingen uppnå full hastighet innan den kommer i kontakt med arbetsstycket. Detta minskar risken för att arbetsstycket slungas iväg.**
17. **Om arbetsstycket eller klingen fastnar, stäng av geringssågen. Vänta tills alla rörliga delar stannat och koppla från kontakten från strömkällan och/eller ta bort batteripaketet. Därefter kan du avlägsna det material som har fastnat. Att fortsätta såga med ett arbetsstycke som har fastnat kan leda till förlust av kontroll eller skada på geringssågen.**

18. När du har kapat färdigt, släpp knappen, håll näre såghuvudet och vänta tills klingen har stannat innan du tar bort den kapade delen. Att sträcka in handen nära den roterande klingen är farligt.
19. Håll handtaget stadigt när du gör ett ofullständigt kap eller när du släpper knappen innan såghuvudet är hela vägen nere. Sågens bromsfunktion kan leda till att såghuvudet plötsligt dras nedåt och orsaka skada.
20. Använd endast sågklingor med den diameter som finns markerad på verktyget eller angiven i bruksanvisningen. Om en klinga med fel storlek används kan det påverka klingans skydd eller skyddets funktion, vilket kan leda till allvarlig personskada.
21. Använd endast sågblad som är märkta med ett maximalt varvtal som är lika med eller högre än varvtalet som är märkt på maskinen.
22. Använd inte sågen till annat än för sågning av trä, aluminium eller liknande material.
23. (endast för länder i Europa)
Använd alltid blad som överensstämmer med EN847-1.

Ytterligare instruktioner

1. Barnsäkra arbetsplatsen med hänglås.
2. Stå aldrig på maskinen. Allvarlig skada kan uppstå om maskinen väller eller om du oavsiktligt kommer i kontakt med skärverktyget.
3. Lämna aldrig maskinen obevakad när den är igång. Bryt strömmen. Lämna inte maskinen förrän den har stannat helt.
4. Använd inte sågen om inte skydden är på plats. Kontrollera att klingskyddet är stängt före varje sågning. Använd inte sågen om klingskyddet kärvar och inte stängs omedelbart. Kila aldrig fast klingskyddet i öppet läge.
5. Håll händerna borta från sågklingans väg. Undvik kontakt med roterande sågklingor. De kan fortfarande orsaka allvarliga skador.
6. För att minska risken för skada ska vagnen föras tillbaka till den bakersta positionen efter varje tvärsågning.
7. Fäst alltid alla rörliga delar innan du bär maskinen.
8. Låspinnen som läser såghuvudet på plats är endast avsedd att användas vid förvaring eller transport och inte för sågning.
9. Kontrollera före användning att knivarna inte är spruckna eller skadade. Byt omedelbart ut en skadad eller sprucken kniv. Gummi- och trärester på klingen hindrar sågningen och ökar risken för bakåtkast. Ta bort klingen från sågen och gör rent dem med ett borttagningsmedel för gummi- och trärester, varmt vatten och fotogen. Använd aldrig bensin för att göra rent klingen.

10. Vid skjutsågning kan BAKÅTKAST ske. BAKÅTKAST sker när klingen fastnar i arbetsstycket vid sågning och sågklingen tvingas snabbt mot användaren. Detta kan leda till förlust av kontroll och allvarlig personskada. Om klingen börjar fastna vid sågning, fortsätt inte såga och släpp genast knappen.
11. Använd endast flänsar som är avsedda för den här maskinen.
12. Var försiktig så att inte axeln, flänsarna (särskilt monteringsytan) eller bulten skadas. Skador på någon av dessa delar kan medföra att bladet förstörs.
13. Se till att bordet är ordentligt fäst, så att det inte rör sig under arbetet. Använd hålen i basen för att fästa sågen i en stabil arbetsplattform eller bänk. Använd ALDRIG maskinen om du måste stå i en obekvämlig position.
14. Se till att spindellåset är öppet innan strömbrytaren slås på.
15. Kontrollera att bladet inte vidrör bordet i dess längsta position.
16. Håll stadigt i handtaget. Var uppmärksam på att sågen rör sig något upp och ned under start och stopp.
17. Se till att bladet inte är i kontakt med arbetsstycket innan du trycker på avtryckaren.
18. Låt verktyget vara igång en stund innan det används på arbetsstycket. Kontrollera att bladet inte vibrerar eller skakar vilket kan innebära att det är felaktigt monterat eller dåligt balanserat.
19. Stanna maskinen omedelbart om du lägger märke till något onormalt.
20. Försök inte att låsa avtryckaren i läge "PÅ".
21. Använd alltid det tillbehör som rekommenderas i denna bruksanvisning. Opassande tillbehör som till exempel sliprondeller kan orsaka skada om de används.
22. Vissa material kan innehålla giftiga kemikalier. Se till att du inte återvänder till dammet eller får något på huden. Följ anvisningarna i leverantörens materialsäkerhetsblad.

Ytterligare säkerhetsanvisningar för lasern

1. LASERSTRÄLNING, TITTA INTE DIREKT IN I STRÅLEN ELLER ANVÄND OPTISKA INSTRUMENT, KLASSE 2M LASERPRODUKT.

SPARA DESSA ANVISNINGAR.

WARNING: GLÖM INTE att också fortsättningsvis strikt följa säkerhetsanvisningarna för maskinen även efter att du blivit van att använda den. Vid FELAKTIG HANTERING av maskinen eller om inte säkerhetsanvisningarna i denna bruksanvisning följs kan följdens bli allvarliga personskador.

BESKRIVNING AV DELAR

► Fig.2

1	Skjutstång	2	Låstapp (för skjutning av vagn)	3	Vertikal tving	4	Frikopplingsknapp (för vinkel på höger sida)
5	Hållare	6	Geringsskiva	7	Pekare (för geringsvinkel)	8	Vinkel geringsskala
9	Spårbad	10	Klinghölje	11	Justerskruv (för laserlinje)	12	Justerskruv, område (för laserlinje)
13	Bladskydd	14	Ratt (för vinkel)	15	Insexnyckel	16	Inställningskruv (för nedre gränsläget)
17	Inställningsbult (för maximal sågningsskapacitet)	18	Stopparm	19	Säkerhetsspärr (för geringsskiva)	20	Frikopplingsspak (för geringsskiva)
21	Handtag (för geringsskiva)	-	-	-	-	-	-

► Fig.3

1	Avtryckare	2	Startspärr	3	Hål för hänglås	4	Omkopplare (för laserlinje)
5	Slang (för dammuppsamling)	6	Låstapp (för upphöjning av vagn)	7	Anhåll (nedre anhåll)	8	Anhåll (övre anhåll)
9	Damppåse	10	0° inställningsbult (för vinkel)	11	Vinkelskala	12	Frikopplingsspak (för 48°-vinkel)
13	Spärreglage (för vinkel)	14	Pekare (för vinkel)	15	45° inställningsbult (för vinkel)	-	-

INSTALLATION

Installera handtaget

Skruta fast den gängade delen av handtaget i geringsskivan.

► Fig.4: 1. Handtag 2. Geringsskiva

Montera slangen för dammuppsamling

Anslut dammuppsamlingsslangen till maskinen enligt bilden.

Se till att vinkelröret och hylsan passar ordentligt på maskinens öppning.

► Fig.5: 1. Dammuppsamlingsslang 2. Vinkelrör
3. Hylsa 4. Öppning

Dra i vinkelrören samtidigt som du trycker ner låsknappen för att ta bort vinkelrören från öppningen.

► Fig.6: 1. Låsknapp 2. Vinkelrör

Bänkmontering

När maskinen levereras från fabriken är handtaget låst i nedslänt läge av låstappen. Sänk handtaget lite, dra låstappen och vrid den 90°.

► Fig.7: 1. Låst position 2. Olåst position 3. Låstapp

Maskinen ska fästas på en plan och stabil yta med fyra bultar i de bulthål som finns i maskinens bottenträplatta. Detta förhindrar att maskinen växlar och orsakar skada.

► Fig.8: 1. Bult

⚠WARNING: Se till att maskinen inte kan röra sig på stödytan. Om geringssägen rör sig på stödytan medan du sågar kan det leda till att du tappar kontrollen över maskinen och att allvarlig personskada uppstår.

FUNKTIONSBE-SKRIVNING

⚠WARNING: Se alltid till att maskinen är avstängd och nätsladden urdragen innan du juster eller funktionskontrollerar maskinen. I annat fall kan det leda till möjlig allvarlig personskada vid en oavsiktlig start.

Bladskydd

► Fig.9: 1. Bladskydd

När handtaget sänks ned, höjs klingskyddet automatiskt. Klingskyddet är försedd med en fjäder så att det går tillbaka till ursprungsläget när sågningen är avslutad och handtaget höjs.

⚠WARNING: Blockera aldrig eller avlägsna klingskyddet eller den fjäder som är fäst på skyddet. I annat fall kan det leda till allvarlig personskada under användningen.

För din personliga säkerhet bör klingskyddet alltid hållas i gott skick. Om klingskyddet inte fungerar som det ska måste detta åtgärdas direkt. Kontrollera även att fjädern gör att klingskyddet går tillbaka.

VARNING: Använd aldrig maskinen om klingskyddet eller fjädern är skadad, inte fungerar korrett eller är borttagen. Att använda maskinen med ett skadat, trasigt eller demonterat skydd kan leda till allvarlig personskada.

Om det genomskinliga klingskyddet blir smutsigt eller om sågspän fastnar på det så att klingen och/eller arbetsstycket inte syns bra, måste maskinen kopplas bort från elnätet och skyddet rengöras noga med en fuktig trasa. Använd inte lösningsmedel eller petroleumbaserade rengöringsmedel då det skadar plisten i skyddet.

Om klingskyddet är så smutsigt att du inte kan se genom det, koppla från strömmen och lossa sexkantsbullen som fäster mitthöljet med den medföljande nyckeln. Lossa sexkantsbullen genom att vrida den moturs och lyft klingskyddet och mitthöljet. Med klingskyddet i detta läge är en mer noggrann och effektiv rengöring möjlig. När rengöringen är klar gör du i omvänd ordning och drar åt bulten. Ta inte bort det fjäderupphängda klingskyddet. Om klingskyddet blir missfärgat med tiden eller p.g.a. UV-ljus, kontakta du ett av Makitas servicecenter för att få ett nytt klingskydd. KLINGSKYDDET FÄR ALDRIG BLOCKERAS ELLER TAS BORT.

► Fig.10: 1. Mitthölje 2. Insexnyckel 3. Bladskydd

Spårhäddar

Denna maskin är utrustad med spårhädden infällt i geringsskivan, för att göra slitaget vid utgången av sågningen så minimalt som möjligt. Spårhädden är fabriksinställt så att sågklingen inte kommer i kontakt med den. Ställ in spårhädden på följande sätt före användning:

► Fig.11: 1. Spårhädd

► Fig.12: 1. Vänster vinkelsåg 2. Rak vinkel-såg 3. Höger vinkelsåg 4. Sågklinga 5. Bladtänder 6. Spårhädd

Dra först ur maskinens kontakt ur vägguttaget. Lossa alla skruvar (2 på varje sida) som håller fast spårhäddarna tills de fortfarande kan flyttas enkelt för hand. Sänk ner handtaget helt och dra och vrid lästappen för att fästa handtaget i det nedränta läget. Lossa lästappen på skjutstången och dra vagnen helt mot dig. Justera spårhäddarna så att de precis vidrör sidorna på sågklingans tänder. Dra åt de främre skruvarna (dra inte åt hårt). Skjut vagnen helt mot anhållet och justera spårhäddarna så att de precis lätts vidrör sidorna på klingans sågtänder. Dra åt de bakre skruvarna (dra inte åt hårt).

Dra ur lästappen och lyft handtaget efter att spårhäddarna justerats. Dra sedan åt alla skruvar ordentligt.

OBSERVERA: Försäkra dig om att spårhäddarna är korrekt justerade efter att du ställt in vinkeln för vinkelsågning. Korrekt justering av spårhäddarna ger ordentligt stöd för arbetsstycket och minimerar risken för att arbetsstycket nöts sönder.

Uppräthållande av maximal sågkapacitet

Denna maskin är fabriksinställt för maximal skärmakapacitet för en 255 mm eller 260 mm sågklinga.

När en ny klinga monteras måste klingans längsta position alltid kontrolleras och om det är nödvändigt justeras enligt följande:

Dra först ur maskinens kontakt ur vägguttaget. Vrid spärarmen till aktiverat läge.

► Fig.13: 1. Spärarm

Tryck vagnen helt mot anhållet och sänk handtaget helt och hållt.

Justera klingans position genom att vrida inställningsbulten med insexyckeln. Klingans ytterkant ska vara lite nedanför geringsskivans ovansida samt där anhällets framsida möter geringsskivans ovansida.

► Fig.14: 1. Inställningsbult

► Fig.15: 1. Geringsskivans ovansida 2. Klingans ytterkant 3. Anhåll

Kontrollera att maskinens elkabel är utdragen och snurra på klingen för hand, medan handtaget hålls ner fullständigt, och kontrollera att klingen inte kommer i kontakt med någon del av den undre basplattan. Finjustera inställningen vid behov.

För alltid tillbaka lässpaken till dess ursprungliga läge efter justeringen.

VARNING: Efter monteringen av en ny klinga och med nätsladden urdragen måste du alltid kontrollera att klingen inte går emot någon del av den undre basplattan när handtaget sänks ner helt. I annat fall kan det orsaka bakåtkast och resultera i allvarlig personskada.

Stopparm

Den längsta positionen för klingen kan enkelt justeras med stopparmen. Justera höjden genom att först vrida stopparmen i pilens riktning, såsom visas i figuren. Vrid inställningsskrullen så att klingen stannar på önskat läge när maskinhandtaget sänks maximalt.

► Fig.16: 1. Stopparm 2. Inställningsskrull

Justering av geringsvinkeln

FÖRSIKTIGT: Fäst alltid geringsskivan genom att dra åt handtaget ordentligt efter ändringen av geringsvinkeln.

OBSERVERA: Lyft handtaget maximalt när geringsskivan vrids.

► Fig.17: 1. Säkerhetsspär 2. Handtag 3. Frikopplingsspak 4. Pekare

Rotera handtaget moturs för att låsa upp geringsskivan. Vrid handtaget samtidigt som du håller ner säkerhetsspärren för att vrida geringsskivan. Rikta in pekan med önskad vinkel på skalan och dra därefter fast handtaget.

OBS: Om du trycker ner frikopplingssspaken kan du flytta geringsskivan utan att hålla ner säkerhetsspärren. Dra åt handtaget vid önskad position.

Denna geringssåg har en positiv stoppfunktion. Du kan snabbt ställa in 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° och 60° höger/vänster geringsvinkel. För att använda denna funktion, flytta geringsskivan nära önskat positiv stoppvinkel samtidigt som du håller ner säkerhetsspärren. Släpp därefter säkerhetsspärren och flytta geringsskivan till

önskad positiv stopposition tills den är låst.

Justering av vinkeln vid vinkelsågning

OBSERVERA: Ta alltid bort de övre anhällen och det vertikala städet innan du justerar vinkel.

OBSERVERA: Vid ändring av vinkel för vinkelsågning måste spärbanden ställas in ordentligt såsom beskrivits i avsnittet "Spärbandar".

OBSERVERA: Lyft handtaget maximalt när sågklingen lutas.

OBSERVERA: Dra inte åt ratten för hårt. Att göra det kan leda till felfunktion hos vinkelsågningens låsmekanism.

1. Vrid ratten på skjutstången moturs.

► Fig.18: 1. Ratt

2. Dra och vrid spärreglaget till positionen enligt bilden.

► Fig.19: 1. Spärreglage

3. Rikta in pekaren med önskad vinkel på skalan genom att flytta vagnen och dra därefter fast ratten.

► Fig.20: 1. Vinkelskala 2. Pekare

För att luta vagnen åt höger, ska du luta vagnen lätt åt vänster och därefter luta den åt höger samtidigt som du trycker ner frikopplingsknappen.

► Fig.21: 1. Frikopplingsknapp

Om du utför en vinkelsågning på mer än 45°, flytta vagnen samtidigt som du skjuter frikopplingsknappen mot maskinens front. Du kan utföra upp till 48° vinkelsågning.

► Fig.22: 1. Frikopplingsspak

Denna geringssåg har en positiv stoppfunktion. Du kan snabbt ställa in 22,5° och 33,9° vinkel åt både höger och vänster. Ställ in spärreglaget i positionen enligt bilden och luta vagnen. För att ändra vinkel, dra spärreglaget och luta vagnen.

► Fig.23: 1. Spärreglage

AÖRSIKTIGT: Dra alltid åt ratten efter ändringen av vinkeln.

Skjutlås

För att låsa vagnens skjutrörelse, tryck den mot anhällets tills den stannar. Dra i låstappen och rotera den 90°.

► Fig.24: 1. Olåst position 2. Låst position 3. Låstapp

Avtryckarens funktion

VARNING: Innan du ansluter maskinen till elnätet måste du kontrollera att avtryckaren fungerar som den ska och återgår till läget "AV" när du släpper den. Tryck inte in avtryckaren hårt utan att ha tryckt in säkerhetsknappen. I annat fall kan avtryckaren skadas. Att använda en maskin med ett felaktigt säkerhetsgrepp kan leda till förlorad kontroll och allvarlig personskada.

VARNING: Använd ALDRIG maskinen om inte avtryckaren fungerar korrekt. Att använda maskinen när inte avtryckaren fungerar är MYCKET FARLIGT. Reparera den före fortsatt användning, eftersom det annars kan orsaka allvarlig personskada.

VARNING: Sätt ALDRIG säkerhetsknappens funktion ur spel genom att t.ex. tejpa fast den. I annat fall kan följdlen bli oavsiktlig aktivering och allvarlig personskada.

VARNING: Använd ALDRIG verktyget om det startar när du trycker in avtryckaren utan att ha tryckt in säkerhetsknappen. En säkerhetsknapp som behöver repareras kan orsaka oavsiktlig aktivering och allvarlig personskada. Returera verktyget till ett Makita-servicecenter för reparation INNAN du fortsätter att använda det.

► Fig.25: 1. Avtryckare 2. Startspärr 3. Hål för hänglås

En startspärr förhindrar oavsiktlig aktivering av avtryckaren. Tryck in säkerhetsspärren och tryck därefter in avtryckaren för att starta maskinen. Släpp avtryckaren för att stoppa maskinen.

Avtryckaren är försedd med ett hål för insättning av ett hänglås för att låsa maskinen.

VARNING: Använd inte ett lås med en "nacke" eller kabel som är smalare än 6,35 mm (1/4"). En smalare "nacke" eller kabel läser eventuellt inte maskinen i off-läget och oavsiktlig aktivering kan uppstå vilket resulterar i allvarlig personskada.

Elektronisk funktion

Konstant hastighetskontroll

Maskinen är utrustad med en elektronisk hastighetskontroll vilken hjälper att upprätthålla en konstant rotationshastighet för klingan även under belastning. En konstant rotationshastighet av klingan ger ett mycket jämnt skär.

Mjukstartfunktion

Denna funktion ger en mjuk uppstart av maskinen genom att begränsa vridmomentet vid uppstarten.

Laserstrålens funktion

Endast för modell LS1019L

AÖRSIKTIGT: Titta aldrig in i laserstrålen. Laserstrålen kan skada dina ögon.

Sätt på lasern genom att trycka upp till (I) på brytaren. Tryck ner till (0) på brytaren för att stänga av lasern.

► Fig.26: 1. Omkopplare för laser

Laserlinjen kan flyttas antingen till vänster eller till höger om sågklingen genom att justera inställningsskruven på följande sätt.

► Fig.27: 1. Inställningsskruv

1. Lossa inställningsskruven genom att skruva upp den moturs.

2. Medan inställningsskruven är lös skjuter du inställningsskruven till höger eller vänster så långt som möjligt.

3. Dra åt inställningsskruven ordentligt i det läge där den inte kan skjutas längre.

OBS: Laserlinsen är fabriksinställd så att den ligger inom 1 mm från sågklingans sida (sågposition).

OBS: När laserlinjen verkar oklar och är svår att se på grund av direkt solljus ska du byta till en mer skuggig arbetsplats.

Inriktning av laserlinje

Rikta in såglinjen i arbetsstycket längs laserlinjen.

► Fig.28

A) När du vill erhålla korrekt storlek på vänster sida av arbetsstycket, växla laserlinjen till vänster sida av klingen.

B) När du vill erhålla korrekt storlek på höger sida av arbetsstycket, växla laserlinjen till höger sida av klingen.

OBS: Använd träskoning mot anhållet när såglinjen riktas längs laserlinjen vid sidan om anhållet, vid kombinationssågning (vinkelsågning 45° och geringsvinkel höger 45°).

MONTERING

VARNING: Se till att verktyget alltid är fränslaget och att kontakten är urdragen före åtgärder på verktyget. Underlätenhet att stänga av och koppla ifrån verktyget kan leda till allvarlig personskada.

Förvaring av insexyckel

Förvara insexyckeln enligt figuren när den inte används, så att du alltid har den till hands.

► Fig.29: 1. Insexyckel

Demontering och montering av sågklinga

VARNING: Kontrollera alltid att maskinen är avstängd och att nätkabeln är utdragen innan sågklingen monteras eller tas bort. Oavskilt start av maskinen kan leda till allvarlig personskada.

VARNING: Använd endast medföljande nyckel från Makita för att montera eller demontera sågklingen. Underlätenhet att använda nyckeln kan leda till att insexbulten dras åt för mycket eller för lite vilket kan resultera i allvarlig personskada.

Lås alltid vagnen med upphöjd position när du demonterar och monterar sågklinga. Dra i låstappen och rotera den 90° med vagnen upphöjd.

► Fig.30: 1. Olåst position 2. Låst position 3. Låstapp

Demontera sågklinga

Lossa insexbulten som fäster mitthöljet med insexyckeln. Lyft på klingskyddet och mitthöljet.

► Fig.31: 1. Mitthölje 2. Insexyckel 3. Bladskydd

Tryck på spindellåset för att låsa spindeln och använd insexyckeln för att lossa på insexbulten. Ta sedan bort insexbulten, den ytter flänsen och klingen.

► Fig.32: 1. Spindellås 2. Insexyckel 3. Insexbult (väntergängad) 4. Lossa 5. Dra åt

Montera sågklinga

Montera klingen försiktigt på spindeln och se till att riktningen på den pil som finns på klingans sida stämmer överens med pilens riktning på klinghöljet.

► Fig.33: 1. Pil på klinghöljet 2. Pil på klingen

Montera den ytter flänsen och insexbulten. Dra åt insexbulten moturs med hjälp av en insexyckel samtidigt som du håller ner spindellåset.

► Fig.34: 1. Insexbult 2. Ytter fläns 3. Sågklinga 4. Inre fläns 5. Spindel 6. Ring

OBSERVERA: Om den inre flänsen tas bort, kontrollera att du sedan monterar den på spindeln med dess utskjutande del vänd bort från klingen. Om flänsen inte monteras korrekt kommer den att skava mot maskinen.

Sätt tillbaka klingskyddet och mitthöljet i dess ursprungliga läge. Dra sedan åt sexkantsbulten medurs för att fästa mitthöljet. Lås upp låstappen för att lossa vagnen från dess upphöjda position. Sänk ner handtaget för att försäkra dig om att klingskyddet fungerar som det ska. Kontrollera att spindellåset inte längre läser fast spindeln, innan du försöker såga.

VARNING: Innan klingen monteras på spindeln ska du alltid se till att korrekt insatsring för axelhålet på den klinga du ska använda, monteras mellan den inre och den ytter flänsen. Att använda fel insatsring för axelhålet kan leda till felaktig montering av klingen, vilket orsakar förflyttning av klingen och ger allvarliga vibrationer. Detta kan leda till att du förlorar kontrollen under användning, vilket kan orsaka allvarliga personskador.

Ansluta en dammsugare

Anslut en dammsugare från Makita till dammunstycket med de främre kopplingarna 24 (tillbehör) när du vill ha rent under sågningen.

► Fig.35: 1. Främre kopplingar 24 2. Slang 3. Dammsugare

Dammpåse

Användning av en dammpåse ger ett rent sågarbete och förenklar uppsamlingen av damm. För att ansluta dammpåsen, ta bort dammuppsamlingsslangen från maskinen och anslut dammpåsen.

► Fig.36: 1. Dammupsamlingsslang 2. Dammpåse

Ta bort dammpåsen från maskinen när den är cirka halvfull och dra ut plastlåset. Törn dammsugarpåsen på dess innehåll och knacka på den lätt för att ta bort partiklar som har fastnat på insidan, vilka kan hindra fortsatt uppsamling.

► Fig.37: 1. Plastlås

Fastsättning av arbetsstycke

⚠WARNING: Det är ytterst viktigt att alltid fästa arbetsstycket korrekt med rätt typ av tving eller kronliststopp. I annat fall kan det leda till allvarlig personskada och orsaka skada på maskinen och/eller arbetsstycket.

⚠WARNING: Lyft aldrig sågklingen förrän den har stannat helt efter sågningen. I annat fall kan det leda till allvarlig personskada och skada på arbetsstycket.

⚠WARNING: När du sågar ett arbetsstykke som är längre än sågens stödtyta ska hela arbetsstykets stödjas, även den del som befinner sig utanför sågens stödtyta, samt på samma höjd för att vara i nivå. Detta för att undvika att klingen nyper fast och ett eventuellt bakåtkast vilket kan leda till allvarlig personskada. Lita inte helt på att en vertikal och/eller horisontal tving ensam kan hålla fast arbetsstycket. Tunna material kan tyngas ner. Stötta hela arbetsstyckets längd för att undvika att klingen nyper fast och eventuellt orsakar ett BAKÅTKAST.

► Fig.38: 1. Stöd 2. Geringsskiva

Anhåll

⚠WARNING: Kontrollera att det övre anhållet är ordentligt fäst innan du använder maskinen.

⚠WARNING: Se till före vinkelsågningen att ingen del av maskinen, speciellt klingen, kommer i kontakt med de övre och de nedre anhållen när maskinhandtaget sänks ner eller höjs upp helt, eller när vagnen skjuts framåt eller dras bakåt hela vägen. Om maskinen eller klingen får kontakt med anhållet kan detta resultera i bakåtkast eller oväntad rörelse av material och allvarlig personskada.

Använd de övre anhållarna för att stödja material högre än de nedre anhållarna. Sätt i det övre anhållet i hålen på de nedre anhållarna och dra åt spännskruven.

► Fig.39: 1. Övre anhåll 2. Nedre anhåll 3. Spännskruv 4. Inställningsskruv

OBSERVERA: De nedre anhållarna är fastsatta i basen på fabrik. Ta inte bort de nedre anhållarna.

OBSERVERA: Om de övre anhållarna fortfarande är lösa när du dragit fast spännskruven, vrid på inställningsskruven för att minska spelet. Inställningsskruven är fabriksinställd. Använd den inte om du inte måste.

Du kan förvara de övre anhållarna i hållaren när de inte används. Använd clipset på det övre anhållet för att sätta fast det i hållaren.

► Fig.40: 1. Hållare 2. Övre anhåll 3. Clips

Vertikal tving

⚠WARNING: Arbetsstycket måste fästas säkert mot geringsskivan och anhållet med tvingen under all användning. Om arbetsstycket inte är korrekt fästsatt mot anhållet kan arbetsstycket röra sig under sågarbetet och orsaka möjlig skada på klingen och att arbetsstycket kastas iväg samt att du förlorar kontroll över maskinen vilket leder till allvarlig personskada.

► Fig.41: 1. Tvingarm 2. Tvingens fäststav 3. Spännskruv 4. Tvingens ratt

Den vertikala tvingen kan monteras i två lägen på basen, antingen på vänster eller höger sida. Sätt i tvingens fäststav i hålet på basen.

Sätt tvingarmen i ett läge så att den passar till arbetsstyckets tjocklek och form och fäst den sedan genom att dra åt skruven. Om spännskruven kommer i kontakt med vagnen, måste den monteras på den andra sidan av tvingarmen. Se till att ingen del av maskinen kommer i kontakt med tvingen när maskinhandtaget sänks till sin lägsta position. Om någon del kommer i kontakt med tvingen monterar du om den.

Tryck arbetsstycket plant mot anhållet och geringsskivan. Placer arbetsstycket i önskat sågläge och fäst det stadigt genom att dra åt tvingens ratt.

OBS: För en snabb inställning av arbetsstycket, vrid rattens till 90° moturs för att kunna flytta tvingens ratt upp och ner. Vrid tvingens ratt medurs för att fästa arbetsstycket efter inställningen.

Horisontell tving

Valfria tillbehör

⚠WARNING: Rotera alltid tvingmuttern medurs tills arbetsstycket är ordentligt fäst. I annat fall kan arbetsstycket röra sig under sågarbetet och orsaka möjlig skada på sågklingen och att arbetsstycket kastas iväg samt att du tappar kontrollen över maskinen, vilket kan leda till allvarlig personskada.

⚠WARNING: Använd alltid den horisontala tvingen när du sågar ett tunt arbetsstykke, såsom golvlister, mot anhållet.

⚠FÖRSIKTIGT: När du kapar arbetsstycken av en tjocklek på 20 mm eller mindre, se till att använda en distanskloss för att fästa arbetsstycket.

Den horisontala tvingen kan monteras i två lägen, antingen på vänster eller höger sida av sågbordet. Vid geringssågning i $22,5^\circ$ eller mer ska den horisontala tvingen monteras på motsatta sidan till den riktning i vilken geringsskivan skall vridas.

► Fig.42: 1. Tvingplatta 2. Tvingmutter 3. Tvingens ratt

Genom att vrida tvingmuttern moturs frigörs tvingen och kan snabbt flyttas inåt och utåt. För att fästa ett arbetsstykke trycker du tvingratten framåt tills tvingens platta kommer i kontakt med arbetsstycket och vrider sedan tvingmuttern medurs. Fäst sedan arbetsstycket genom

att vrida tvingratten medurs.

OBS: Den maximala bredden på arbetsstycke som kan fästas med den horisontala tvingen är 228 mm.

Hållare

WARNING: Stöd alltid ett långt arbetsstycke så att det är på samma nivå som geringskivans ovanliga för att få ett exakt sågresultat och för att förhindra att du förlorar kontrollen över maskinen. Detta för att undvika att klingen nyper fast och ett eventuellt bakåtkast vilket kan leda till allvarlig personska.

För att hålla fast långa arbetsstycken horisontellt sitter hållare på varje sida av maskinen. Lossa på skruvorna och förläng hållarna till lämplig längd för att hålla arbetsstycket. Dra sedan åt skruvorna.

► Fig.43: 1. Hållare 2. Skruv

ANVÄNDNING

Denna maskin är avsedd för att såga i träprodukter. Med lämpliga sågblad från Makita går det även att såga i följande material:

— Aluminiumprodukter

Se vår hemsida eller kontakta din lokala Makita-återförsäljare för korrekt cirkelsågblad som används med det material som ska kapas.

WARNING: Kontrollera att sågklingen inte är i kontakt med arbetsstycket eller något annat innan sågen startas. I annat fall kan det leda till bakåtkast och allvarlig personska.

WARNING: Lyft aldrig sågklingen förrän den har stannat helt efter sågningen. I annat fall kan det leda till allvarlig personska och skada på arbetsstycket.

WARNING: Utför inga inställningar på maskinen som att vrida på handtag, ratt eller spakar när sågklingen roterar. Inställningar när klingen roterar kan leda till allvarliga personskador.

FÖRSIKTIGT: Lossa inte såghuvudet okontrollerat från den nedfällda positionen. Ett okontrollerat såghuvud kan komma att träffa dig och orsaka personska.

OBSERVERA: Se innan användning till att låsa upp låstappen och lossa handtaget från den nedre positionen.

OBSERVERA: Tryck inte för mycket på handtaget vid kapningen. Detta kan leda till att motorn överbelastas och/eller försämrar sågningen. Tryck endast ner handtaget så mycket som behövs för att sågningen ska löpa smidigt utan att sågklingans hastighet minskar signifikant.

OBSERVERA: Tryck försiktigt ner handtaget för att såga. Om handtaget trycks ner hårt eller i sidled kommer klingen att vibrera vilket ger sågmärken i arbetsstycket samtidigt som sågprecisionen försämrar.

OBSERVERA: Vid skjutsågning skall vagnen försiktigt skjutas mot anhållet utan att stoppa. Om vagnens rörelser upphör under sågningen lämnas ett märke på arbetsstycket och precisionen i snittet minskar.

Sågning genom tryck

WARNING: Lås alltid vagnens skjutande rörelse när du utför sågning genom skjutning. Sågning utan att låsa kan leda till bakåtkast vilket kan orsaka allvarlig personska som följd.

Arbetsstycken som är upp till 68 mm höga och 160 mm breda kan sågas på följande sätt.

► Fig.44: 1. Låstapp

1. Tryck vagnen mot anhållet tills den stannar och lås den med låstappen.
2. Fäst arbetsstycket med rätt sorts tving.
3. Starta verktyget utan att cirkelsågbladet vidrör arbetsstycket och vänta tills cirkelsågbladet uppnår full hastighet innan det sänks.
4. Sänk sedan handtaget försiktigt tills det har sänkts helt, för att såga arbetsstycket.
5. Stäng av verktyget när sågningen är avslutad och vänta tills cirkelsågbladet har stannat helt, innan cirkelsågbladet återförs till sitt helt uppfällda läge.

Sågning genom skjutning (sågning av breda arbetsstycken)

WARNING: Vid skjutsågning ska du först dra vagnen fullständigt mot dig och trycka ner handtaget till dess helt nedslänkt läge. Skjut sedan vagnen mot anhållet. Börja aldrig sågningen om vagnen inte är dragen fullständigt mot dig. Om skjutsågning utförs utan att du dragit vagnen helt mot dig kan ett bakåtkast uppstå med risk för allvarlig personska.

WARNING: Förstå aldrig att utföra en skjutsågning genom att dra vagnen mot dig. Att dra vagnen mot dig medan du sågar kan orsaka bakåtkast vilket resulterar i möjlig personska.

WARNING: Utför aldrig skjutsågning med handtaget låst i det nedsänkta läget.

► Fig.45: 1. Låstapp

- Lås upp låstappen så att vagnen kan skjutas fritt.
- Fäst arbetsstycket med rätt sorts tving.
- Dra vagnen mot dig helt och hållat.
- Starta maskinen utan att sågklingen vidrör arbetsstycket och vänta tills klingen uppnår full hastighet.
- Tryck ner handtaget och **skjut vagnen mot anhållet och genom arbetsstycket**.
- Stäng av maskinen när sågningen är avslutad och **vänta tills sågklingen har stannat helt**, innan klingen återförs till sitt helt uppfällda läge.

Geringssågning

Se avsnittet för justering av geringsvinkeln.

Vinkelsågning

WARNING: Efter inställning av sågklingen för vinkelsågning och innan du börjar arbeta med maskinen, ska du se till att vagnen och klingen har fri väg genom hela skäret. Vagns- eller klingavbrott under sågningen kan orsaka bakåtkast och allvarlig personskada.

WARNING: Håll händerna borta från sågklingans såglinje när du utför en vinkelsågning. Sågklingans vinkel och den verkliga såglinjen kan förvirra användaren under sågningen och kontakt med klingen orsakar allvarlig personskada.

WARNING: Sågklingen ska aldrig lyftas förrän den har stannat helt. Under vinkelsågning kan det avsägade stycket ligga kvar mot sågklingen. Om sågklingen lyfts upp medan den roterar kan det avsägade stycket kastas ut av klingen och orsaka att material fragmenteras vilket kan resultera i allvarlig personskada.

OBSERVERA: När du trycker ner handtaget ska du trycka i samma riktning som klingen lutar. Om tryck appliceras vinkelrätt mot geringskivan eller om tryckets riktning ändras under pågående sågning minskar precisionen i sågningen.

► Fig.46

- Ta bort det övre anhållet på den sida som du ska luta vagnen.
- Lås upp låstappen.
- Ställ in vinkeln enligt proceduren som förklaras i avsnittet för justering av vinkelsågning. Dra sedan åt ratten.
- Fäst arbetsstycket med en tving.
- Dra vagnen mot dig helt och hållat.
- Starta maskinen utan att klingen vidrör arbetsstycket och vänta tills klingen uppnår full hastighet.
- Sänk sedan handtaget försiktigt till dess helt nedsänkta läge medan tryck parallellt med klingen appliceras och **skjut vagnen mot anhållet för att såga arbetsstycket**.
- Stäng av maskinen när sågningen är avslutad och **vänta tills klingen har stannat helt**, innan klingen återförs till sitt helt uppfällda läge.

Kombinationssågning

Kombinationssågning är en process där vinkelsågning utförs i kombination med att en geringsvinkel sågas i ett arbetsstycke. Kombinationssågning kan utföras vid vinkel som visas i tabellen nedan.

Geringsvinkel	Vinkel för vinkelsågning
Vänster och höger 0° - 45°	Vänster och höger 0° - 45°

Se avsnitten sågning genom tryck, sågning genom skjutning, geringsågning och vinkelsågning när du vill utföra kombinationssågning.

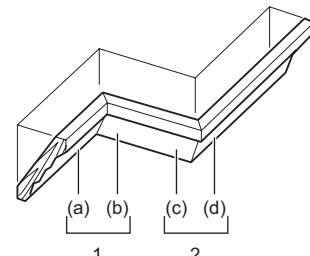
Sågning av kron- och hållister

Kron- och hållister kan sågas på en kap- och geringskombinationsåg med listerna placerade plant på geringskivan.

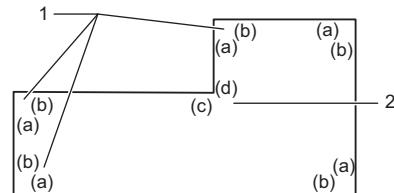
Det finns två vanliga sorter av kronlister och en sort av hållist; 52/38° väggvinklad kronlist, 45° väggvinklad kronlist och 45° väggvinklad hållist.

► Fig.47: 1. Kronlist med 52/38° 2. Kronlist med 45° 3. Hållist med 45°

Det finns kron- och hållistskarvar som är gjorda för att passa på "insidan" av 90° hörn ((a) och (b) i figuren) och "utsidan" av 90° hörn ((c) och (d) i figuren).



1. På insida av hörn 2. På utsida av hörn



1. På insida av hörn 2. På utsida av hörn

Mätning

Mät väggens bredd och justera arbetsstyckets bredd enligt den. Se alltid till att bredden på arbetsstyckets väggkontaktyta är lika lång som väggens bredd.

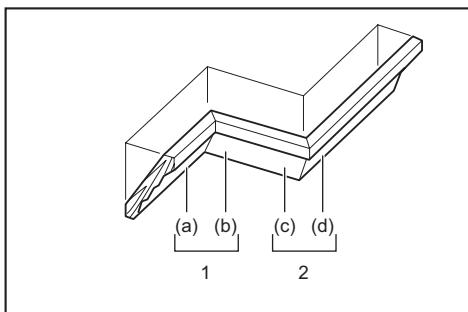
► Fig.48: 1. Arbetsstycke 2. Väggens bredd

3. Arbeitsstyckets bredd 4. Väggkontaktyta

Använd alltid flera bitar för testsågning för att kontrollera sågvinkeln.

Vid sågning av kron- och hållister ska vinkeln för vinkelsågning och geringsvinkel ställas in såsom anges i tabell (A) och listerna placeras på sågbordet såsom visas i tabell (B).

Vid vänsterställd vinkelsågning



1. På insida av hörn 2. På utsida av hörn

Tabell (A)

-	Listposition i figuren	Vinkel för vinkelsågning		Geringsvinkel	
		52/38°-typ	45°-typ	52/38°-typ	45°-typ
För insida av hörn	(a)	Vänster 33,9°	Vänster 30°	Höger 31,6°	Höger 35,3°
	(b)			Vänster 31,6°	Vänster 35,3°
För utsidan av hörn	(c)			Höger 31,6°	Höger 35,3°
	(d)				

Tabell (B)

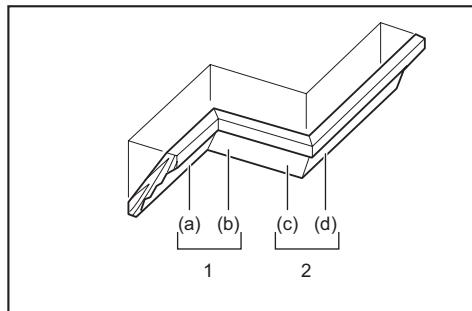
-	Listposition i figuren	Listkant mot anhåll	Färdigt stycke
För insida av hörn	(a)	Takkontaktyta bör ligga mot anhålllet.	Det färdiga arbetstycket hamnar på vänster sida om klingen.
	(b)	Väggkontaktyta bör ligga mot anhålllet.	
För utsidan av hörn	(c)	Väggkontaktyta bör ligga mot anhålllet.	Det färdiga arbetstycket hamnar på höger sida om klingen.
	(d)	Takkontaktyta bör ligga mot anhålllet.	

Exempel:

Vid sågning av kronlist med 52/38° för position (a) i figuren ovan:

- Luta och fäst vinkeln vid 33,9° LEFT (VÄNSTER).
- Justera och fäst geringsvinkeln vid 31,6° RIGHT (HÖGER).
- Lägg kronlisten med dess breda baksida (dold) ner mot geringsskivan med TAKKANTEN mot anhålllet på sågen.
- Den färdiga biten som ska användas är alltid på VÄNSTER sida om klingen efter det att sågningen är avslutad.

Vid högerställd vinkelsågning



1. På insida av hörn 2. På utsida av hörn

Tabell (A)

-	Listposition i figuren	Vinkel för vinkelsågning		Geringsvinkel	
		52/38°-typ	45°-typ	52/38°-typ	45°-typ
För insida av hörn	(a)	Höger 33,9°	Höger 30°	Höger 31,6°	Höger 35,3°
	(b)			Vänster 31,6°	Vänster 35,3°
För utsidan av hörn	(c)				
	(d)			Höger 31,6°	Höger 35,3°

Tabell (B)

-	Listposition i figuren	Listkant mot anhåll	Färdigt stycke
För insida av hörn	(a)	Väggkontaktyta bör ligga mot anhålllet.	Det färdiga arbetstycket hamnar på höger sida om klingen.
	(b)	Takkontaktyta bör ligga mot anhålllet.	
För utsidan av hörn	(c)	Väggkontaktyta bör ligga mot anhålllet.	Det färdiga arbetstycket hamnar på vänster sida om klingen.
	(d)	Takkontaktyta bör ligga mot anhålllet.	

Exempel:

Vid sågning av kronlist med 52/38° för position (a) i figuren ovan:

- Luta och fäst vinkeln vid 33,9° HÖGER.
- Justera och fäst geringsvinkeln vid 31,6° RIGHT (HÖGER).
- Lägg kronlisten med dess breda baksida (dold) ner mot geringsskivan med VÄGGKONTAKTYTA mot anhålllet på sågen.
- Den färdiga biten som ska användas är alltid på HÖGER sida om klingen efter det att sågningen är avslutad.

Kronliststopp

Valfria tillbehör

Kronliststopp underlättar sågningen av kronlister utan att sågklingen måste luta. Montera dem på geringsskivan, såsom visas i figurerna.

Vid högerställd 45° geringsvinkel

► Fig.49: 1. Kronliststopp V 2. Kronliststopp H

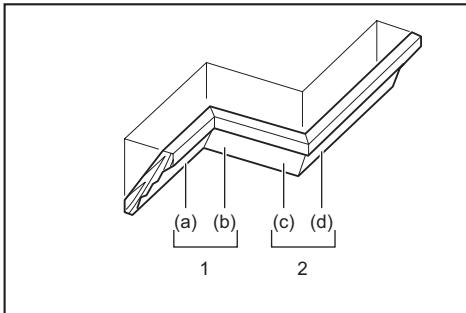
3. Geringsskiva 4. Anhåll

Vid vänsterställd 45° geringsvinkel

- Fig.50: 1. Kronliststopp V 2. Kronliststopp H
3. Geringsskiva 4. Anhåll

Placer Kronlisten med dess VÄGGKONTAKTYTA mot anhållet och dess TAKKANT mot kronliststoppen, såsom visas i figuren. Justera kronliststoppen enligt kronlistens storlek. Dra åt skruvarna för att fästa kronliststoppen. Se tabell (C) för geringsvinkeln.

- Fig.51: 1. Anhåll 2. Kronliststopp



1. På insida av hörn 2. På utsida av hörn

Tabell (C)

-	Listposition i figuren	Geringsvinkel	Färdigt stycke
För insida av hörn	(a)	Höger 45°	Spara delen till höger om klingen
	(b)	Vänster 45°	Spara delen till vänster om klingen
För utsidan av hörn	(c)		Spara delen till höger om klingen
	(d)	Höger 45°	Spara delen till vänster om klingen

Sågning av aluminiumstycket

- Fig.52: 1. Tving 2. Distanskloss 3. Anhåll
4. Aluminiumstycke 5. Distanskloss

Använd klossar eller träbitar när ett aluminiumstycke skall fästas, såsom visas i figuren, för att förhindra att aluminiumstycket deformeras. Använd sågolja vid sågningen i aluminium, för att förhindra att aluminiummaterialet fastnar och lagras på cirkelsågbladet.

WARNING: Försök aldrig såga tjocka eller runda aluminiumstycken. Tjocka eller runda aluminiumstycken kan vara svåra att fästa och kan lossa under arbetet vilket kan leda till att du tappar kontrollen över maskinen och allvarlig skada uppstår.

Spårsågning

WARNING: Försök inte utföra denna typ av sågning genom att använda en bredare (tjockare) klinga eller en dadoklinga. I annat fall kan det leda till oväntade sågresultat och möjligt bakåtkast vilket kan resultera i allvarlig personskada.

WARNING: Se noga till att stopparmen återförs till det ursprungliga läget vid annan sågning än spårsågning. Att försöka såga med stopparmen i fel läge kan leda till oväntade sågresultat och bakåtkast vilket kan resultera i allvarlig personskada.

Gör följande för sågning med dadoklinga:

- Justera cirkelsågbladets längsta position genom att vrida på inställningsskrullen och stopparmen för att ställa in cirkelsågbladets sågdjup. Se avsnittet för stopparmen.
- Såga parallella spår tvärs över arbetsstyckets hela bredd genom skjutsågning (trycksågning), efter att cirkelsågbladets nedre gränsläge justerats.
- Fig.53: 1. Fräs spår med klingen
- Avlägsna sedanmaterialet mellan spåren på arbetsstycket med ett stämjärn.

Bära maskinen

Innan du flyttar den måste du se till att alla rörliga delar på geringssägen är fastsatta. Kontrollera alltid följande:

- Att strömmen är frånkopplad.
- Att vagnen är i 0° vinkel och säkrad.
- Att vagnen är nedsläkt och låst.
- Att vagnen är helt skjuten mot anhållet och låst.
- Att geringsskivan är mot den högra geringsvinkeln och säkrad.
- Att hållarna är i förvaringen och säkrade.

Bär maskinen genom att hålla i båda sidorna av sågbordet, såsom visas i figuren.

- Fig.54

WARNING: Låstappen för upphöjning av vagnen används endast när maskinen ska bäras och förvaras och inte när sågning utförs. Att använda låstappen vid sågarbeten kan leda till oavsiktlig rörelse av sågklingen vilket orsakar bakåtkast och allvarlig personskada.

FÖRSIKTIGT: Fäst alltid alla rörliga delar innan du bär maskinen. Om delar av maskinen rör sig eller glider medan du bär den kan du förlora kontrollen eller balansen över maskinen vilket kan leda till personsksda.

UNDERHÅLL

WARNING: Se alltid till att maskinen är avstängd och nätkabeln urdragen innan inspektion eller underhåll utförs. I annat fall kan det leda till möjlig allvarlig personskada vid en oavsiktlig start.

WARNING: Se alltid till att klingen är vass och ren för att få ett så bra och säkert resultat som möjligt. Att försöka såga med en slö och/eller smutsig klinga kan orsaka bakåtkast och resultera i allvarlig personskada.

OBSERVERA: Använd inte bensin, förtunningsmedel, alkohol eller liknande. Missfärgning, deformation eller sprickor kan uppstå.

Inställning av sågvinkeln

Maskinen är noga inställd och inriktad på fabriken, men ovarsam hantering kan påverka detta. Om maskinen inte är korrekt riktad gör du på följande sätt:

Geringsvinkel

Sänk ned handtaget helt och lås det i nedsänkt läge med låstappen. Tryck fram vagnen mot anhålet. Lossa på handtaget och skruvorna som håller fast pekaren och vinkelskalan.

► Fig.55: 1. Skruv på pekare 2. Skruvar på gerings-skala 3. Geringsskala

Ställ geringsskivan i position 0° med den positiva stoppfunktionen. Rikta in Klingans sida vinkelrätt med anhålets yta med en vinkelhake. Dra åt skruvorna på geringsskalan samtidigt som du ser till att klingen fortfarande är vinkelrät mot anhålet. Rikta därefter in pekarna (både höger och vänster) med position 0° på geringsskalan och dra åt skruven på pekaren.

► Fig.56: 1. Vinkelhake

Vinkel för vinkelsågning

0° vinkel för vinkelsågning

Tryck vagnen mot anhålet och låst skjutrörelsen med låstappen. Sänk ned handtaget helt och lås det i ned-sänkt läge med låstappen och lossa därefter ratten. Vrid inställningsbulten för 0° två eller tre varv moturs för att låta sågklingen åt höger.

► Fig.57: 1. Inställningsbult för 0° 2. Skruv

Justera noggrant sågklingans sida och geringsskivans ovansida i rät vinkel med en vinkelhake, vinkellinjal etc. genom att vrida inställningsbulten för 0° medurs. Dra därefter åt ratten för att säkra den 0°-vinkel som du ställt in.

► Fig.58: 1. Vinkelhake 2. Sågklinga
3. Geringsskivans ovansida

Kontrollera igen om sågklingans sida är i rät vinkel med geringsskivans yta. Lossa på skruven på pekaren. Rikta in pekaren med 0°-position på vinkelskalan och dra därefter åt skruven.

45° vinkel för vinkelsågning

OBSERVERA: Innan justering av 45°-vinkeln för vinkelsågning, avsluta först justeringen av 0°-vinkeln för vinkelsågning.

Lossa på ratten och luta vagnen helt åt den sida som du vill kontrollera. Kontrollera om pekaren indikerar 45°-position på vinkelskalan.

► Fig.59

Om pekaren inte indikerar 45°-position, rikta in den med 45°-position genom att justera inställningsbulten på vinkelskalans motsatta sida.

► Fig.60: 1. Vänster inställningsbult för 45° 2. Höger inställningsbult för 45°

Inställning av laserlinjens läge

Endast för modell LS1019L

WARNING: Maskinen måste vara inkopplad när du justerar laserlinjen. Var särskilt försiktig så att du inte startar maskinen under inställningen. Oavsiktlig start av maskinen kan leda till allvarlig personskada.

FÖRSIKTIGT: Titta aldrig direkt in i laserstrålen. Det kan allvarligt skada ögonen.

OBSERVERA: Kontrollera regelbundet laserlinjens läge för att bibehålla noggrannheten.

OBSERVERA: Var försikt med stötar mot maskinen. Det kan få laserlinjen att bli felinriktad, eller så kan det skada lasern och minska laserns livslängd.

OBSERVERA: Låt maskinen repareras på ett auktoriserat Makita servicecenter om det uppstår något fel på laserenheten.

Laserlinjens justerbare område fastställs av justerskruvarna för område på båda sidor. Utför följande procedurer för att ändra laserlinjens position.

1. Dra ur maskinen kontaktsurtaget ur vägguttaget.
2. Rita in en såglinje på arbetsstycket och placera det på geringsskivan. Sätt inte fast arbetsstycket nu med tving eller liknande.
3. Sänk handtaget och rikta in såglinjen med sågklingen.
4. Återför handtaget till ursprungsposition och säkra arbetsstycket med den vertikala tvingen så att arbetsstycket inte flyttar sig från den position du bestämt.
5. Anslut maskinen och starta lasern.
6. Lossa inställningsskruven. För att flytta laserlinjen bort från klingen, vrid justerskruvarna för område moturs. För att flytta laserlinjen mot klingen, vrid justerskruvarna för område medurs.

Justera laserlinjen på vänster sida om klingen

► Fig.61: 1. Inställningsskruv 2. Justerskruv för område 3. Insexnyckel 4. Laserlinje
5. Sågklinga

Justera laserlinjen på höger sida om klingen.

► Fig.62: 1. Inställningsskruv 2. Justerskruv för område 3. Insexnyckel 4. Laserlinje

5. Sågklinga

7. Skjut inställningsskruven till sådan position att laserlinjen ligger på såglinjen och dra åt.

OBS: Laserlinjens flyttbara område är fabriksinställt inom 1 mm (0,04") från sågklingans sidoyta.

Rengöring av laserlinsen

Endast för modell LS1019L

Laserljuset blir svårt att se om laserlinsen blir smutsig. Gör rent linsen med jämma mellanrum.

► Fig.63: 1. Skruv 2. Lins

Dra ur maskinens kontakt ur vägguttaget. Lossa på skruven och dra ut linsen. Gör rent linsen försiktigt med en fuktig trasa.

OBSERVERA: Ta inte bort skruven som fäster linsen. Om inte linsen går att ta ut, lossa mer på skruven.

OBSERVERA: Använd inte lösningsmedel eller petroleumbaserade rengöringsmedel på linsen.

Byte av kolborstar

► Fig.64: 1. Gränsmarkering

Ta bort och kontrollera kolborstarna regelbundet. Byt ut dem när de är slitna ner till slitmarkeringen. Håll kolborstarna rena så att de lätt kan glida in i hållarna. Båda kolborstarna bör bytas ut samtidigt. Använd endast identiska kolborstar.

Använd en skruvmejsel för att ta bort locken till kolborstarna. Ta ur de utslitna kolborstarna, montera de nya och sätt tillbaka locken.

► Fig.65: 1. Lock till kolborstar

Anslut maskinen till elnätet efter att kolborstarna har byts ut och kör in kolborstarna genom att maskinen körs utan belastning under cirka 10 minuter. Kontrollera sedan maskinen när den körs och den elektroniska bromsfunktionen när avtryckaren släpps. Om den elektriska bromsfunktionen inte fungerar korrekt ska maskinen repareras på ett Makita servicecenter.

Efter användning

Ta bort de spän och det damm som har fastnat på maskinen med en tygduk eller liknande efter att arbetet är avslutat. Se till att du håller klingskyddet rent, i enlighet med de anvisningar som tidigare beskrivits i avsnittet med titeln "Klingskydd". Smörj in de rörliga delarna med maskinolja för att förhindra rostbildning.

För att upprätthålla produktens SÄKERHET och TILLFÖRLITLIGHET bör allt underhålls- och justeringsarbete utföras av ett auktoriserat Makita servicecenter och med reservdelar från Makita.

VALFRIA TILLBEHÖR

WARNING: Dessa tillbehör eller tillsatser från Makita rekommenderas för användning med den Makita-maskin som denna bruksanvisning avser. Om andra tillbehör eller tillsatser används kan det resultera i allvarlig personskada.

WARNING: Använd endast tillbehören eller tillsatserna från Makita för de syfte de är avsedda för. Felaktig hantering av tillbehör eller delar kan leda till allvarlig personskada.

Kontakta ditt lokala Makita servicecenter om du behöver ytterligare information om dessa tillbehör.

- HM-pläterad sågklinga av stål
- Vertikal tving
- Horisontell tving
- Sats för kronliststopp
- Dammpåse
- Vinkelhake
- Insexnyckel
- Insexnyckel (för LS1019L)

OBS: Några av tillbehören i listan kan vara inkluderade i maskinpaketet som standardtillbehör. De kan variera mellan olika länder.

TEKNISKE DATA

Modell:		LS1019	LS1019L
Bladdiameter	Land i Europa	260 mm	
	Land utenfor Europa	255 mm - 260 mm	
Hulldiameter	Land i Europa	30 mm	
	Land utenfor Europa	25,4 mm	
Sagbladets maks. snittdybde		3,2 mm	
Maks gjæringsvinkel		Høyre 60°, venstre 60°	
Maks skjæringsvinkel		Høyre 48°, venstre 48°	
Hastighet uten belastning (o/min)		3 200 min ⁻¹	
Lasertype	-	Rød laser 650 nm, maksimal effekt < 1,6 mW (laser-klassen 2M)	
Mål (L x B x H)		805 mm x 644 mm x 660 mm	
Nettovekt	26,1 kg	26,3 kg	

Skjærekapasitet (H x B)

Gjæringsvinkel	Skråvinkel		
	45° (venstre)	0°	45° (høyre)
0°	42 mm x 310 mm 58 mm x 279 mm	68 mm x 310 mm 91 mm x 279 mm	29 mm x 310 mm 43 mm x 279 mm
45° (høyre og venstre)	42 mm x 218 mm 58 mm x 197 mm	68 mm x 218 mm 91 mm x 197 mm	29 mm x 218 mm 43 mm x 197 mm
60° (høyre og venstre)	-	68 mm x 155 mm 91 mm x 139 mm	-

Skjærekapasitet for spesialsaging

Sagemetode	Skjærekapasitet
Profillist med 45° vinkel (ved bruk av stopper for profilist)	168 mm
Basisbord (ved bruk av horisontal skrustikke)	133 mm

- På grunn av vårt kontinuerlige forsknings- og utviklingsprogram kan spesifikasjonene som oppgis i dette dokumentet endres uten varsel.
- Spesifikasjonene kan variere fra land til land.
- Vekt i henhold til EPTA-prosedyre 01/2014

Symboler

Nedenfor ser du symbolene som kan brukes for dette utstyret. Forviss deg om at du forstår hva de betyr, før du begynner å bruke maskinen.

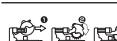
	Les bruksanvisningen.
	DOBBEL ISOLERING
	Bruk vernebriller.



Etter at du har skåret, bør du holde sagen ned helt til bladet stopper, for å unngå skade fra flyvende rester.



Når du utfører skråskjæring, må du først dreie knappen mot klokken og så vippe den fremstøpten. Etter det, dreier du knappen med klokken for å stramme skruen.



Når du utfører glidekutt, må du først dra fremstøpten helt og trykke ned håndtaket. Trykk deretter fremstøpten mot veiledningsanlegget.



Holde utløserknappen inne mens du vipper vognen mot høyre.



Når du skjærer fotlisten i en gjæringsvinkel på 45°, må du sette stopperspenn.



Ikke plasser hender eller fingre i nærheten av sagbladet.



Se aldri inn i laserstrålen. Direkte laserstråler kan skade øynene dine.



Ikke installér den horisontale skruestikken i samme retning som gjærsgingen. (Dette symbolet er brukt på den horisontale skruestikken)



Kun for EU-land
På grunn av forekomst av farlige komponenter i utstyret, kan brukt elektrisk og elektronisk utstyr ha en negativ innvirkning på miljøet og menneskers helse.
Ikke kast elektriske og elektroniske apparater sammen med husholdningsavfall!
I samsvar med det europeiske direktivet om avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr og dette tilpassing til nasjonal lovgivning, skal brukt elektrisk og elektronisk utstyr samles inn separat og leveres til et eget innsamlingssted for kommunalt avfall, som driver virksomhet i samsvar med miljøvernforordningene.
Dette er angivs av symbolet med den overkryssede avfallsbeholderen som er plassert på utstyret.

Riktig bruk

Dette verktøyet er laget for nøyaktig og rett gjæringsåring i tre. Med de riktige sagbladene, kan også aluminium sages.

Strømforsyning

Maskinen må bare kobles til en strømkilde med samme spennin som vist på typeskiltet, og kan bare brukes med enfase-vekselstrømforsyning. Den er dobbelt verneisolert og kan derfor også brukes fra kontakter uten jording.

Støy

Typisk A-vektet lydtrykknivå er bestemt i henhold til EN62841-3-9:

Modell LS1019

Lydtrykknivå (L_{PA}) : 91 dB (A)

Lydefektnivå (L_{WA}) : 101 dB (A)

Usikkerhet (K) : 3 dB (A)

Modell LS1019L

Lydtrykknivå (L_{PA}) : 91 dB (A)

Lydefektnivå (L_{WA}) : 101 dB (A)

Usikkerhet (K) : 3 dB (A)

MERK: Den/de oppgitte verdien(e) for genererte vibrasjoner har blitt målt i henhold til standard testmetoder, og kan bli brukt til å sammenligne ett verktøy med et annet.

MERK: Den/de angitte verdien(e) for de genererte vibrasjonene kan også brukes til en foreløpig vurdering av eksponeringen.

ADVARSEL: Bruk hørselsvern.

ADVARSEL: De genererte vibrasjonene ved faktisk bruk av elektroverktøyet kan avvike fra den/de angitte vibrasjonsverdiene(e), avhengig av hvordan verktøyet brukes.

ADVARSEL: Sørg for å identifisere vernetiltak for å beskytte operatøren, som er basert på et estimat av eksponeringen under de faktiske bruksforholdene (idet det tas hensyn til alle deler av driftsyklusen, dvs. hvor lenge verktøyet er slått av, hvor lenge det går på tomgang og hvor lenge startbryteren faktisk holdes trykket).

Vibrasjoner

Den totale vibrasjonsverdiene (triaksial vektorsum) bestemt i henhold EN62841-3-9:

Modell LS1019

Genererte vibrasjoner (a_h) : 2,5 m/s² eller mindre
Usikkerhet (K) : 1,5 m/s²

Modell LS1019L

Genererte vibrasjoner (a_h) : 2,5 m/s² eller mindre
Usikkerhet (K) : 1,5 m/s²

MERK: Den/de oppgitte verdien(e) for totalt genererte vibrasjoner har blitt målt i henhold til standard testmetoder, og kan bli brukt til å sammenligne ett verktøy med et annet.

MERK: Den/de angitte verdien(e) for totalt genererte vibrasjoner kan også brukes til en foreløpig vurdering av eksponeringen.

ADVARSEL: De genererte vibrasjonene ved faktisk bruk av elektroverktøyet kan avvike fra den/de angitte vibrasjonsverdiene(e), avhengig av hvordan verktøyet brukes og spesielt i forhold til arbeidsstykket som blir behandlet.

ADVARSEL: Sørg for å identifisere vernetiltak for å beskytte operatøren, som er basert på et estimat av eksponeringen under de faktiske bruksforholdene (idet det tas hensyn til alle deler av driftsyklusen, dvs. hvor lenge verktøyet er slått av, hvor lenge det går på tomgang og hvor lenge startbryteren faktisk holdes trykket).

Samsvarserklæringer

Gjelder kun for land i Europa

Samsvarserklæringene er lagt til som vedlegg A i denne bruksanvisningen.

SIKKERHETSADVARSEL

Generelle advarsler angående sikkerhet for elektroverktøy

ADVARSEL Les alle sikkerhetsadvarsler, instruksjoner, illustrasjoner og spesifikasjoner som følger med dette elektroverktøyet. Hvis ikke alle instruksjonene nedenfor følges, kan det føre til elektrisk

Oppbevar alle advarsler og instruksjoner for senere bruk.

Uttrykket «elektrisk verktøy» i advarslene refererer både til elektriske verktøy (med ledning) tilkoblet strømnettet, og batteridrevne verktøy (uten ledning).

Sikkerhetsanvisninger for gjæringssager

1. **Gjæringssager er beregnet på saging av tre eller treaktige produkter. De må ikke brukes med kappeskiver med slipeeffekt for å sage materialer som f.eks. stenger, stolper, nagler, osv.** Slipesøyvær har bevegelige deler, som f.eks. det nedre vernet, til å kile seg. Gnister fra slipende saging vil brenne det nedre vernet, snittinnsatsen og andre plastdeler.
2. **Bruk klemmer for å holde arbeidsstykket på plass så sant det er mulig. Hvis du holder arbeidsstykket med hånden, må du alltid holde hånden minst 100 mm unna hver side av sagbladet.** Ikke bruk denne sagen til å sage stykker som er for små til å festes godt med klemmer eller holdes med hånden. Hvis du holder hånden for nær sagbladet, øker faren for skade som følge av kontakt med bladet.
3. **Arbeidsstykket må være i ro og holdes fast med klemmer eller hånden både mot anleggsflaten og bordet.** Ikke mat arbeidsstykket inn i bladet eller sag på "frihånd". Arbeidsstykker som ligger løst eller beveger seg kan kastes tilbake i høy hastighet og forårsake skader.
4. **Skiv saken gjennom arbeidsstykket.** Ikke dra saken gjennom arbeidsstykket. Når du skal sage, hever du saghodet og drar det ut over arbeidsstykket uten å sage, starter motoren, presser saghodet ned og skyver saken gjennom arbeidsstykket. Hvis du sager samtidig som du drar, vil sagbladet mest sannsynlig bevege seg oppå arbeidsstykket og slyne bladhenheten mot operatoren med voldsom kraft.
5. **Du må aldri krysse hånden over den tiltenkte skjærelinjen, verken foran eller bak sagbladet.** Å holde arbeidsstykket "med hendene i kryss", dvs. at du holder arbeidsstykket til høyre for sagbladet med venstre hånden eller motsatt, er svært farlig.
- Fig.1
6. **Ikke strekk hånden nærmere enn 100 mm fra hver side av sagbladet bak anleggsflaten for å fjerne rester av tre – eller av noen som helst annen grunn – mens bladet sviver.** Det er ikke sikert at du merker hvor nær hånden er det svivende sagbladet, og du kan bli alvorlig skadet.
7. **Undersøk arbeidsstykket før du sager.** Hvis arbeidsstykket er bøyd eller vridd, klemmer du det med den utvendige buede flaten mot anleggsflaten. Pass alltid på at det ikke noen avstand mellom arbeidsstykket, anleggsflaten og bordet langs skjærelinjen. Bøyde eller vridd arbeidsstykker kan vri eller flytte på seg, og det kan føre til at arbeidsstykket setter seg fast i det svivende sagbladet under saging. Det
- må ikke være spiker eller fremmedlegemer i arbeidsstykket.
8. **Ikke bruk sagen før bordet er fritt for alt verktoy, alle rester av tre, osv. unntatt arbeidsstykket.** Små rester, løse trebitter eller andre gjenstander som kommer i kontakt med det roterende bladet, kan bli kastet tilbake i høy hastighet.
9. **Du må kun sage ett arbeidsstykke om gangen.** Det er umulig å klemme eller holde fast flere arbeidsstykker som er stablet oppå hverandre tilstrekkelig, og de kan sette seg fast i bladet eller bevege seg under saging.
10. **Sørg for at gjæringssagen er montert eller plassert på en jevn, fast arbeidsflate før bruk.** En jevn og fast arbeidsflate reduserer faren for at gjæringssagen blir ustabil.
11. **Planlegg arbeidet.** Hver gang du endrer skrå- eller gjæringsvinkelen, må du sørge for at den justerbare anleggsflaten er stilt riktig inn for å holde arbeidsstykket uten at den kommer i konflikt med bladet eller vernesystemet. Uten å slå på verktyget og uten arbeidsstykket på bordet, beveger du sagbladet gjennom en fullstendig simulert skjæring for å sikre at det ikke vil oppstå konflikt eller fare for å sage i anleggsflaten.
12. **Sørg for tilstrekkelig støtte som bordforlengere, sagkrakker, osv. hvis arbeidsstykket er bredere eller lengre enn bordplaten.** Arbeidsstykker som er lengre eller bredere enn gjæringssagbordet kan vippe hvis de ikke har tilstrekkelig støtte. Hvis stykket som er saget av eller arbeidsstykket vipper, kan det nedre vernet bli løftet opp eller kastet tilbake av det svivende bladet.
13. **Ikke bruk en annen person som erstatning for en bordforlenger eller som ekstra støtte.** Hvis ikke arbeidsstykket støttes tilstrekkelig, kan det føre til at bladet setter seg fast eller at arbeidsstykket flytter seg under sagingen, slik at du og medhjelper din blir trukket inn i det svivende bladet.
14. **Stykket som er saget av må ikke på noen måte kiles eller presses mot det svivende sagbladet.** Hvis stykket som er saget av blir klemt inne, dvs. av lengdestoppere, kan det treffe bladet og bli kastet tilbake med voldsom kraft.
15. **Bruk alltid en klemme eller et festeelement som er beregnet på å holde runde materialer som stenger eller rør.** Stenger har en tendens til å rulle når de sages, slik at bladet "biter seg fast" og trekker arbeidsstykket og hendene dine inn i bladet.
16. **La bladet nå fullhastighet før du setter det i kontakt med arbeidsstykket.** Dette reduserer faren for at arbeidsstykket kastes tilbake.
17. **Hvis arbeidsstykket eller bladet kiler seg, må du slå av gjæringssagen.** Vent til alle bevegelige deler har stanset, og trekk stopselet ut av stikkontakten og/eller ta ut batteriet. Deretter fjerner du det fastklipte materialet. Hvis du fortsetter å sage når et arbeidsstykke har kilt seg, kan du miste kontrollen eller skade gjæringssagen.
18. **Når du er ferdig å sage, slipper du bryteren, holder saghodet nede, og venter til bladet stanser før du tar bort stykket som er saget av.** Det er farlig å bevege hånden i nærheten av det

- rullende bladet.
19. Hold godt tak i hendelen når du utfører en ufullstendig skjæring eller når du slipper bryteren før saghodet er helt nede. Når sagen bremser ned, kan saghodet trekkes brått nedover og forårsake personskade.
 20. Bruk bare sagbladet med diameter som er merket på verktøyet eller spesifisert i håndboken. Bruk av et blad med feil størrelse kan påvirke riktig beskyttelse av bladet eller bruk av bladvernet, som kan resultere i alvorlig personskade.
 21. Bruk bare sagbladene som er merket med en hastighet som er lik eller høyere enn hastigheten som er merket på verktøyet.
 22. Ikke bruk sagen til å sage annet enn tre, aluminium og lignende materialer.
 23. (Kun land i Europa.) Bruk alltid bladet som overholder EN847-1.
- Ekstra anvisninger**
1. Gjør verkstedet barnesikkert med hengelåser.
 2. Du må aldri stå på verktøyet. Hvis verktøyet vippes eller ved utilsiktet kontakt med skjærerverktøyet, kan det oppstå alvorlig personskade.
 3. La aldri verktøyet svive uten tilsyn. Slå av strømmen. Ikke forlat verktøyet før det har stanset helt opp.
 4. Ikke bruk verktøyet uten at vernet er på plass. Kontroller at det nedre vernet er ordentlig lukket før bruk. Ikke begynn å bruke sagen hvis det nedre vernet ikke beveger seg fritt og lukker seg momentant. Bladvernet må aldri klemmes fast eller bindes opp i åpen stilling.
 5. Hold hendene unna sagbladets bane. Unngå kontakt med rullende blader. Det kan føre til alvorlig personskade.
 6. Før sleden helt tilbake i bakre stilling etter hver fullførte sageoperasjon for å redusere fare for personskade.
 7. Sikre alle bevegelige deler før du flytter verktøyet.
 8. Anslagsstiftene som låser skjærehetet ned er kun til for løfting eller oppbevaring og ikke for å sage.
 9. Før du begynner å bruke verktøyet, må du kontrollere nøye at bladet ikke har sprekker eller andre skader. Skift ut sprukne eller ødelagte blader omgående. Harpiks og bek som størkner på bladene reduserer turtallet på sagen og øker risikoen for tilbakeslag. Hold bladet rent ved først å ta det av verktøyet og deretter gjøre det rent med en harpiks- og bekfjerner, varmt vann eller parafin. Bruk aldri bensin når du skal rengjøre bladet.
 10. Når du bruker uttrekksfunksjonen for å kappe et arbeidsstykke, kan TILBAKESLAG forekomme. TILBAKESLAG skjer når bladet setter seg fast i arbeidsstykket under saging, og sagbladet slås raskt tilbake mot operatøren. Dette kan føre til manglende kontroll og alvorlig personskade. Hvis bladet begynner å sette seg fast under saging, må du straks slippe bryteren og stanse arbeidet.
 11. Bruk bare flenser som er spesifisert for dette verktøyet.
 12. Pass på å ikke skade akselen, flensene (spesielt installeringsoverflaten) eller bolten. Skade på disse delene kan føre til at bladet brekker.
 13. Forsikre deg om at dreiefoten er sikret skikkelig, slik at den ikke kan forsrykte seg under bruk. Fest sagen til en stabil arbeidsplattform eller benk ved hjelp av hullene i foten. Du må ALDRI bruker verktøyet hvis du står ubekvemt.
 14. Forsikre deg om at spindellåsen er av før du slår på bryteren.
 15. Forsikre deg om at bladet ikke er i kontakt med dreiefoten i den laveste stillingen.
 16. Hold hendelen godt fast. Vær oppmerksom på at sagen går litt opp og ned når den startes og stoppes.
 17. Forviss deg om at bladet ikke er i kontakt med arbeidsstykket, før du slår på bryteren.
 18. La verktøyet svive en liten stund før du begynner å bruke det på et arbeidsstykke. Se etter vibrasjoner eller vingling som kan tyde på at bladet er dårlig balansert.
 19. Hvis du merker at noe er uvanlig, må du stanse arbeidet omgående.
 20. Ikke forsøk å låse avtrekkeren i PÅ-stillingen.
 21. Bruk alltid tilbehør anbefalt i denne håndboken. Bruk av upassende tilbehør som rue hjul kan føre til personskade.
 22. Enkelte materialer inneholder kjemikalier som kan være giftige. Vis forsiktighet for å forhindre hudkontakt og innånding av stov. Følg leverandørens sikkerhetsanvisninger.
- Ytterligere sikkerhetsregler for laseren
1. LASERSTRÅLER. IKKE SE INN I STRÅLEN ELLER DIREKTE PÅ DEN MED OPTISKE INSTRUMENTER. LASERPRODUKT KLASSE 2M.

TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSENE.

ADVARSEL: IKKE LA hensynet til hva som er "behagelig" eller det faktum at du kjenner produktet godt (etter mange gangers bruk) gjøre deg mindre oppmerksom på sikkerhetsreglene for bruken av det aktuelle produktet. Ved MISBRUK eller hvis ikke sikkerhetsreglene i denne bruksanvisningen følges, kan det oppstå alvorlig personskade.

DELEBESKRIVELSE

► Fig.2

1	Glidestang	2	Anslagsstift (for skyving av sleden)	3	Vertikal skrustikke	4	Utløserknapp (for skråvinkel på høyre side)
5	Holder	6	Dreiefot	7	Peker (for gjæringsvinkel)	8	Gjæringsvinkelskala
9	Snittplate	10	Bladkasse	11	Justeringsskrue (for laserlinje)	12	Avstandsjusteringsskrue (for laserlinje)
13	Bladvern	14	Knott (for skråvinkel)	15	Sekskantnøkkel	16	Justeringsskrue (for nedre grenseposisjon)
17	Justeringsskrue (for maksimal skjærekapasitet)	18	Stopperarm	19	Låsespak (for dreiefot)	20	Utløserspak (for dreiefot)
21	Håndtak (for dreiefot)	-	-	-	-	-	-

► Fig.3

1	Startbryter	2	AV-sperrekноп	3	Hull for hengelås	4	Bryter (for laserlinje)
5	Slange (for støvavsvug)	6	Anslagsstift (for heving av sleden)	7	Føringsflate (nedre anleggssflate)	8	Føringsflate (øvre anleggssflate)
9	Støvpose	10	Justeringsbolt for 0° (for skråvinkel)	11	Skråvinkelskala	12	Utløserspak (for 48° skråvinkel)
13	Låsehendel (for skråvinkel)	14	Peker (for skråvinkel)	15	Justeringsbolt for 45° (for skråvinkel)	-	-

MONTERING

Montere håndtaket

Skru håndtakets gjengede aksel inn i dreiefoten.

► Fig.4: 1. Håndtak 2. Dreiefot

Installere støvavsvugsslangen

Koble støvavsvugsslangen til verktøyet som illustrert. Forviss deg om at rørbenden og hylsen passer inn i åpningene på verktøyet.

► Fig.5: 1. Støvavsvugsslange 2. Rørbend 3. Hylse
4. Åpning

Tor å fjerne albuen fra porten, trekker du i albuen mens du klemmer sperrekappen ned.

► Fig.6: 1. Sperrekapp 2. Rørbend

Benkmontering

Når verktøyet sendes fra fabrikken, er hendelen låst i senket stilling med anslagsstiften. Senk hendelen en anelse, dra i anslagsstiften, og dri den 90°.

► Fig.7: 1. Låst stilling 2. Ulåst stilling 3. Anslagsstift

Denne sagen bør boltes med fire skruer til en jevn og stabil overflate ved hjelp av skruenhullene i sagfoten. Dette vil hjelpe deg å unngå velt og personskader.

► Fig.8: 1. Bolt

ADVARSEL: Forviss deg om at verktøyet ikke kan bevege seg på opplagerflaten. Hvis gjæringssagen beveger seg på opplagerflaten mens du sager, kan du miste kontroll over sagen og risikere alvorlige personskader.

FUNKSJONSBE-SKRIVELSE

ADVARSEL: Forviss deg alltid om at verktøyet er slått av og stoppselet trukket ut av kontakten før du justerer verktøyet eller kontrollerer at det fungerer som det skal. Hvis verktøyet ikke er avslått og koblet fra strømnettet, kan det utilsiktet bli startet opp og forårsake alvorlige personskader.

Bladvern

► Fig.9: 1. Bladvern

Når du senker hendelen, vil bladvernet automatisk heves. Bladvernet er fjærbelastet og går tilbake til opprinnelig stilling når skjæringen er fullført og hendelen heves.

ADVARSEL: Bladvernet eller fjæren som er festet til vernet skal aldri fjernes eller settes ute av funksjon. Hvis vernet er satt ute av funksjon slik at et blad er utløst, kan det oppstå alvorlige personskader når sagen er i bruk.

Av hensyn til din egen sikkerhet, må du alltid sørge for at bladvernet er i god stand. Alle uregelmessigheter i bladvernet må fjernes omgående. Kontroller at fjæren går tilbake til utgangsposisjon.

ADVARSEL: Aldri bruk verktøyet hvis bladvernet eller fjæren er skadet, fungerer dårlig eller er fjernet. Hvis verktøyet brukes når vernet er skadet, fungerer dårlig eller er fjernet, kan det oppstå alvorlige personskader.

Hvis det gjennomsiktige bladvernet blir skittent, eller det setter seg så mye sagflis på det at bladet og/eller arbeidsstykket ikke lenger er godt synlig, må du koble sagen fra strømnettet og forsiktig tørke av vernet med

en fuktig klut. Ikke bruk løsemidler eller bensinbaserte rengøringsmidler på plastvernet, da dette kan skade vernet.

Hvis bladvernet er svært skittent og sikten gjennom det er forringet, kobler du verktøyet fra strømnettet og løsner sekskantskruen som holder midtdekselset med den medfølgende nøkkelen. Løsne sekskantskruen ved å skru den mot klokken. Hvis bladvernet og midtdekselset. Med bladvernet i denne stillingen kan du letttere rengjøre skikklig og mer effektivt. Når du er ferdig med rengjøringen, følger du fremgangsmåten ovenfor i omvendt rekkefølge og trekker til skruen. Ikke ta av fjæren som holder bladvernet. Hvis vernet blir misfarget på grunn av alder eller UV-stråler, må du kontakte et Makita serviceverksted for få et nytt vern. VERNET SKAL ALDRI FJERNES ELLER SETTES UTE AV FUNKSJON.

► Fig.10: 1. Midtdeksel 2. Sekskantnøkkelen
3. Bladvern

Snittplater

Verktøyet leveres med snittplatene i dreiefoten for å redusere flenger på utgangssiden av et skjæring til et minimum. Snittplatene er fabrikkjustert slik at sagbladet ikke kommer i kontakt med snittplatene. Før bruk må du justere snittplatene på følgende måte:

► Fig.11: 1. Snittplate

► Fig.12: 1. Venstre skråskjæring 2. Rett skjæring 3. Høyre skråskjæring 4. Sagblad
5. Bladtinner 6. Snittplate

Først må du koble verktøyet fra strømnettet. Løsne alle skruene (to på høyre og to på venstre side) som holder snittplatene på plass til du enkelt kan fjerne snittplatene for hånd. Senk hendelen helt, og dra og drei anslagsstiften for å løse hendelen i nedre stilling. Løsne anslagsstiften på glidestangen, og dra sleden helt mot deg. Juster snittplatene slik at de akkurat kommer i kontakt med sidene på bladtinnene. Stram de fremre skruene (ikke hardt). Skyv sleden helt mot føringsflaten, og juster snittplatene slik at de akkurat kommer i kontakt med sidene på bladtennene. Stram de bakre skruene (ikke hardt).

Etter at snittplatene er justert, løsner du anslagsstiften og hever hendelen. Deretter må alle skruene strammes godt.

OBS: Når du har stilt inn skråvinkelen, må du sikre at snittplatene er riktig justert. Når snittplatene er riktig justert, vil dette bidra til å gi arbeidsstykket riktig støtte og forhindre at det oppstår flenger i arbeidsstykket.

Opprettholde maksimal skærekapasitet

Dette verktøyet er fabrikkjustert for å gi maksimal skærekapasitet for sagblad på 255 mm eller 260 mm.

Når du monterer et nytt blad, må du alltid sjekke nedre grenseposisjon for bladet og justere det på følgende måte, ved behov:

Først må du koble verktøyet fra strømnettet. Drei stopperspaken slik at den går i inngrep.

► Fig.13: 1. Stopperspak

Skyv sleden helt inn mot føringsflaten, og senk hendelen fullstendig.

Juster bladet stilling ved å dreie justeringsbolten med sekskantnøkkelen. Utkanten av bladet skal stikke så vidt ut under overflaten på dreiefoten, og strekker seg dessut til punktet der forkanten av føringsflaten møter overflaten på dreiefoten.

► Fig.14: 1. Justeringsskrue

► Fig.15: 1. Overflaten av dreiefoten 2. Utkanten av bladet 3. Føringsflate

Roter bladet for hånd mens du holder hendelen helt nede for å forsikre deg om at den ikke berører noen deler av den nedre foten (sagen må være koblet fra). Etterjuster noe ved behov.

Etter utført justering må du alltid sette stopperspaken tilbake i opprinnelig stilling.

ADVARSEL: Når du har satt inn et nytt blad og verktøyet er koblet fra strømnettet (støpselet skal være ute av stikkontakten), må du passe på at bladet ikke berører noen del av den nedre foten når hendelen er trukket helt ned. Dette kan medføre alvorlige personskader.

Stopperarm

Nedre grensestilling for bladet kan justeres på en enkel måte med stopperarmen. Stopperarmen justeres ved at du dreier den i pilretningen som vist i figuren. Drei justeringsskruen slik at bladet stopper i ønsket stilling når du senker hendelen helt.

► Fig.16: 1. Stopperarm 2. Justeringsskrue

Justere gjæringsvinkelen

FORSIKTIG: Når du har endret gjæringsvinkelen, må du alltid sikre dreiefoten ved å stramme grepdet godt.

OBS: Når du dreier dreiefoten, må du heve håndtaket helt.

► Fig.17: 1. Sperreknap 2. Håndtak 3. Utløserspak 4. Peker

Roter håndtaket mot klokken for å frigjøre dreiefoten. Beveg dreiefoten ved å dreie håndtaket mens du holder sperrehendelen nede. Innrett pekeren i ønsket vinkel på skalaen, og stram deretter håndtaket.

MERK: Hvis du trykker inn utløserspaken, kan du fjerne dreiefoten under å holde sperrehendelen nede. Stram håndtaket når du har nådd ønsket stilling.

Denne gjæringssagen har en funksjon for fast anslag. Du kan raskt stille inn høyre/venstre gjæringsvinkel på 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° og 60°. Hvis du vil bruke denne funksjonen, beveger du dreiefoten til ønsket vinkel for fast anslag samtidig som du holder sperrehendelen nede. Deretter slipper du sperrehendelen og beveger dreiefoten til ønsket positive stoppvinkel til dreiefoten går i lås.

Justere skråvinkelen

OBS: Du må alltid fjerne de øvre føringssflatene og den vertikale skrustikken før du justerer skråvinkelen.

OBS: Når du endrer skråvinklene, må du forvisse deg om at snittplatene plasseres riktig (forklart i avsnittet "Snittplatene").

OBS: Når du vipper sagbladet, må du heve hendedelen helt.

OBS: Ikke stram knotten for mye. Det kan føre til at skråvinkelens låsemekanisme slutter å fungere som den skal.

1. Drei knotten på glidestangen mot klokken.

► Fig.18: 1. Knott

2. Dra og drei låsnehenden til den illustrerte stillingen.

► Fig.19: 1. Låsnehendel

3. Sørg for at pekeren samsvarer med ønsket vinkel på skalaen ved å bevege sleden, og stram deretter knotten.

► Fig.20: 1. Skråvinkelskala 2. Peker

Hvis du vil vippe sleden mot høyre, vipper du den først litt mot venstre, og deretter vipper du den mot høyre samtidig som du trykker utløserknappen ned.

► Fig.21: 1. Utløserknapp

Hvis du vil utføre en skråskjæring på mer enn 45°, beveger du sleden samtidig som du skyver utløserspaken mot forsiden av verktøyet. Du kan utføre skråskjæringen på opp til 48°.

► Fig.22: 1. Utløserspak

Denne gjæringsasagen har en funksjon for fast anslag. Du kan raskt stille inn en vinkel på 22,5° og 33,9° både til høyre og venstre. Sett låsnehendelen i den illustrerte stillingen, og vipp sleden. Hvis du vil endre vinkel, drar du i låsnehenden og vipper sleden.

► Fig.23: 1. Låsnehendel

AFORSIKTIG: Når du har endret skråvinkelen, må du alltid skru til knotten.

Skyvelås

Hvis du vil låse sledens glidebevegelse, skyver du sleden mot føringssflatene til den stopper. Dra i anslangsstiften, og roter den 90°.

► Fig.24: 1. Ulåst stilling 2. Låst stilling 3. Anslagsstift

Bryterfunksjon

ADVARSEL: Før du kobler verktøyet til strømnettet, må du alltid kontrollere at startbryteren aktiverer maskinen på riktig måte og går tilbake til "AV"-stilling når den slippes. Ikke dra hardt i startbryteren uten å trykke inn AV-sperrenappen. Det kan føre til at bryteren knekker. Hvis du bruker verktøyet med en bryter som ikke fungerer som den skal, kan du komme til å miste kontrollen, og det kan oppstå alvorlige personskader.

ADVARSEL: Maskinen må ALDRI brukes uten at startbryteren er i perfekt stand. Det er SVÆRT FARLIG å bruke maskinen når bryteren er defekt. Reparer bryteren før du bruker maskinen. Hvis dette ikke gjøres, er det fare for alvorlig personskade.

ADVARSEL: ALDRI sett avsperringsknappen ute av funksjon ved å for eksempel teipe over den. En defekt avsperringsknapp kan føre til at maskinen aktiveres utilsiktet og alvorlige personskader kan oppstå.

ADVARSEL: Maskinen må ALDRI brukes hvis den begynner å gå bare du trykker på startbryteren, uten at du må trykke på avsperringsknappen også. En skadet/defekt bryter kan føre til at maskinen aktiveres utilsiktet og alvorlige personskader kan oppstå. Returner maskinen til et Makita-servicesenter for å få den reparert FØR videre bruk.

► Fig.25: 1. Startbryter 2. AV-sperrenapp 3. Hull for hengelås

For å unngå at noen drar i startbryteren ved en feilaktelse er verktøyet utstyrt med en AV-sperrenapp. For å starte verktøyet må du trykke inn AV-sperrenappen og dra i startbryteren. Slipp startbryteren når du vil stanse verktøyet.

Startbryteren har et hull for fest av en hengelås til å låse verktøyet med.

ADVARSEL: Ikke bruk lås med bøyle eller kabel mindre enn 6,35 mm (1/4") i diameter. En mindre bøyle eller kabel vil kanskje ikke kunne låse verktøyet i AV-stilling, noe som kan medføre utilsiktet start av verktøyet og alvorlige personskader.

Elektronisk funksjon

Konstant hastighetskontroll

Maskinen leveres med en elektronisk hastighetskontroll som bidrar til å holde bladets rotasjonshastighet konstant, selv under belastning. Når bladets rotasjonshastighet er konstant, vil snittet bli svært glatt.

Mykstartfunksjon

Denne funksjonen begrenser oppstarts dreiemomentet slik at verktøyoppstarten går smidig.

Laserstrålefunksjon

Kun for modell LS1019L

AFORSIKTIG: Se aldri inn i laserstrålen. Direkte laserstråler kan skade øynene dine.

Trykk på øvre del av bryteren (I) for å slå på laserstrålen. Trykk på bryterens nedre stilling (0) for å slå av laserstrålen.

► Fig.26: 1. Bryter for laser

Laserlinjen kan flyttes til venstre eller høyre side av sagbladet ved å dreie skruen på følgende måte.

► Fig.27: 1. Justeringsskruer

1. Løsne justeringsskruen ved å dreie den mot klokken.
2. Skyv justeringsskruen mot høyre eller venstre så langt det går når den er løs.
3. Stram skruen godt i stillingen hvor den slutter å bevege seg.

MERK: Laserlinjen er fabrikkinnstilt slik at den er posisjonert innenfor 1 mm fra siden på bladet (skjæreposisjon).

MERK: Hvis laserlinjen er uklar og vanskelig å se på grunn av direkte sollys, bør du flytte arbeidsområdet til et sted hvor det er mindre direkte sollys.

Innrette laserlinjen

Innrett skjærelinjen på arbeidsstykket med laserlinjen.

► Fig.28

A) Når du ønsker å oppnå riktig størrelse på venstre side av arbeidsstykket, flytter du laserlinjen til venstre side av bladet.

B) Når du ønsker å oppnå riktig størrelse på høyre side av arbeidsstykket, flytter du laserlinjen til høyre side av bladet.

MERK: Bruk tre mot føringsflaten når du innretter skjærlinjen med laserlinjen på siden av føringsflaten ved lamellsaging (skrävinkel 45° og gjæringsvinkel høyre 45°).

Lås alltid sleden i låst stillingen før du demonterer og monterer bladet. Dra i anslagsstiften, og roter den 90° med sleden hevet.

► Fig.30: 1. Ulåst stilling 2. Låst stilling 3. Anslagsstift

Demontere bladet

Bruk sekskantnøkkelen for å løsne sekskantskruen som holder midtdekselet. Loft bladvernet og midtdekselet.

► Fig.31: 1. Midtdekselet 2. Sekskantnøkkelen
3. Bladvern

Trykk på spindellåsen for å låse spindelen, og bruk nøkkelen til å løsne sekskantskruen. Fjern deretter sekskantskruen, den ytre flensen og bladet.

► Fig.32: 1. Spindellås 2. Sekskantnøkkelen
3. Sekskantskruer (venstre) 4. Løsne
5. Stramme

Montere bladet

Monter bladet ved å sette det forsiktig på spindelen, og forsikre deg om at pilretningen på bladoverflaten stemmer overens med pilretningen på bladkassen.

► Fig.33: 1. Pil på bladkassen 2. Pil på bladet

Monter den ytre flensen og sekskantskruen. Bruk sekskantnøkkelen til å stramme sekskantskruen mot klokken mens du trykker spindellåsen ned.

► Fig.34: 1. Sekskantskruer 2. Ytre flens 3. Sagblad
4. Indre flens 5. Spindel 6. Skive

OBS: Dersom den indre flensen fjernes, må du passe på å montere den på spindelen slik at delen som stikker ut er vendt bort fra bladet. Hvis flensen er satt i feil, vil den gnisse mot maskinen.

Sett bladvernet og midtdekselet tilbake i utgangsstillingen. Stram sekskantskruen med klokken for å sikre midtdekselet. Frigjør anslagsstiften for å løse sleden fra hevet stilling. Senk hendelen for å passe på at bladvernet beveger seg som det skal. Forsikre deg om at spindellåsen har frigjort spindelen før du sager.

ADVARSEL: Før du monterer bladet på spindelen, må du alltid være sikker på at det er den skiven som passer til bladets akselhull du har tenkt å bruke som er montert mellom indre og ytre flensen. Ved bruk av feil akselhullslike vil bladet kanskje ikke monteres riktig. Dette kan føre til at bladet begynner å vandre og vibrere kraftig, at du mister kontrollen over maskinen under arbeidet og til alvorlige helseeskader.

Koble til støvsuger

Hvis du vil sage så rent som mulig, kan du koble en Makita-støvsuger til støvmunnstykket ved hjelp av en frontmanssett 24 (valgfritt tilbehør).

► Fig.35: 1. Frontmanssett 24 2. Slange 3. Støvsuger

Støvpose

Bruk av støvposer gjør skjærarbeider rene og letter støvoppsamlingen. For å sette på støvposen, ta av avsugsslangen på verktøyet, og sett på støvposen.

► Fig.36: 1. Støvavslusslange 2. Støvpose

MONTERING

ADVARSEL: Forviss deg alltid om at verktøyet er avslått og koblet fra før du utfører arbeid på verktøyet. Hvis verktøyet ikke slås av og kobles fra, kan det oppstå alvorlige personskader.

Oppbevare sekskantnøkkelen

Når sekskantnøkkelen ikke er i bruk, må du oppbevare den som vist i figuren, slik at du ikke mister den.

► Fig.29: 1. Sekskantnøkkelen

Demontere og montere sagbladet

ADVARSEL: Forviss deg alltid om at verktøyet er slått av og stopselet trukket ut av kontakten før du monterer eller demonterer bladet. Hvis verktøyet utsiktet slås på, vil det være fare for alvorlige personskader.

ADVARSEL: Ikke bruk en annen nøkkelen enn Makita-nøkkelen til å sette på eller ta av bladet. Dersom nøkkelen ikke brukes, kan dette føre til at sekskantskruen strammes for mye eller for lite og dermed til alvorlig personskade.

Når støvposten er omtrent halvfull, må du ta den av maskinen og trekke ut festemekanismen. Tøm støvposen, og bank den forsiktig for å fjerne partikler som har festet seg til innsiden og som kan hindre videre støvopsamling.

► Fig.37: 1. Festemekanisme

Sikre arbeidsemne

ADVARSEL: Det er uhyre viktig at du alltid sikrer arbeidsstykket korrekt med en passende type skrustikke eller kronestopper. Hvis dette ikke gjøres, kan resultatet bli personskader eller skader på verktøyet og/eller arbeidsstykket.

ADVARSEL: Når du er ferdig med å sage, må du ikke løfte sagbladet før det har stanset helt. Hvis du løfter et blad som ruller, risikerer du alvorlige skader både på deg selv og arbeidsstykket.

ADVARSEL: Når du sager et arbeidsstykke som er lengre enn sagens støttefot, må hele lengden av materialet støttes opp forbi støttefoten og på samme høyde for å holde materialet plant. Når arbeidsstykket er godt støttet, er det mindre risiko for farlige tilbakeslag og at bladet kommer i klem. Ikke stol på at bare den vertikale skrustikken og/eller den horisontale skrustikken sikrer arbeidsstykket. Tynne materialer har en tendens til å gi etter. Støtt arbeidsstykket i hele lengden for å unngå at bladet kommer i klem og at det oppstår TILBAKESLAG.

► Fig.38: 1. Støtte 2. Dreiefot

Føringsflater

ADVARSEL: Forsikre deg om at den øvre anleggsflaten er ordentlig festet før du bruker verktøyet.

ADVARSEL: Ved gjæringsaging i vertikalplanet må du passe på at ingen deler av verktøyet, særlig bladet, på noe som helst tidspunkt berører de øvre eller nedre anleggsflatene når hendelen heves/senktes og sleden beveges. Hvis verktøyet eller bladet kommer i kontakt med anleggsflatene, kan det føre til tilbakeslag eller uventet bevegelse av materialet og alvorlig personskade.

Bruk øvre anleggsflater for å støtte materialet høyere enn de nedre anleggsflatene. Sett den øvre anleggsflaten inn i hullet på den nedre anleggsflaten, og stram klemmeskruen.

► Fig.39: 1. Øvre anleggsplate 2. Nedre anleggsplate
3. Klemmeskru 4. Justeringsskru

OBS: De nedre anleggsflatene er festet til foten ved fabrikken. Ikke fjern de nedre anleggsflatene.

OBS: Hvis den øvre anleggsflaten fortsatt er løs etter at du har strammet klemmeskruen, dreier du justeringsskruen for å lukke sprekken. Justeringsskruen er justert ved fabrikken. Du trenger ikke å bruke den uten at det er behov for det.

Du kan oppbevare de øvre anleggsflatene på holdeen når de ikke er i bruk. Bruk klemmen på den øvre anleggsflaten til å holde den på holdeen.

► Fig.40: 1. Holder 2. Øvre anleggsplate 3. Klemme

Vertikal skrustikke

ADVARSEL: Arbeidsstykket må sikres godt mot dreiefoten og føringsflaten med skrustikken under alle typer bruk. Hvis arbeidsstykket ikke er godt festet mot anleggsflaten, kan materialet bevege seg under saging. Dette kan gi skader på bladet, samt medføre at materialet kastes og du mister kontroll over arbeidsstykket/sagen. Resultatet kan bli alvorlige personskader.

► Fig.41: 1. Skrustikkearm 2. Skrustikkestang
3. Klemmeskru 4. Skrustikkeknott

Den vertikale skrustikken kan monteres i to stillinger, enten på venstre eller høyre side av foten. Sett skrustikkestangen inn i hullet i foten.

Plasser skrustikkearmen i samsvar med tykkelsen av og formen på arbeidsstykket, og fest skrustikkearmen ved å stramme skruen. Hvis den øvre klemmeskruen berører sleden, må du montere den på motsatt side av skrustikkearmen. Forviss deg om at ingen deler av sagen er i berøring med skrustikken når du senker hendelen helt ned. Hvis noen deler berører skrustikken, må du flytte den.

Trykk arbeidsemnet mot føringsflaten og dreiefoten. Plasser arbeidsemnet i ønsket skjæreposisjon og sikre det godt ved å stramme skrustikkeknotten.

MERK: For å feste arbeidsstykket raskt, kan du dreie skrustikkeknotten 90° mot klokken slik at skrustikkeknotten kan beveges opp og ned. For å sikre arbeidsstykket etter at det er satt inn, må du dreie skrustikk-knotten med klokken.

Horisontal skrustikke

Valgfritt tilbehør

ADVARSEL: Mutteren på skrustikken skal alltid skrue med klokken inntil arbeidsstykket sitter godt fast. Hvis arbeidsstykket ikke er sikret godt, kan materialet bevege seg under saging. Dette kan gi skader på sagbladet, samt medføre at materialet kastes og du mister kontroll over arbeidsstykket/verktøyet. Resultatet kan bli alvorlige personskader.

ADVARSEL: Når du sager et tynt arbeidsstykke, for eksempel basisbord, mot anleggsflaten, må du alltid bruke den horisontale skrustikken.

FORSIKTIG: Når du skjærer et arbeidsstykke med en tykkelse på 20 mm eller tynnere, må du bruke en avstandskloss når du fester arbeidsstykket.

Den horisontale skrustikken kan monteres i to stillinger på enten venstre eller høyre side av foten. Når du utfører gjæringsaging på 22,5° eller mer, må den horisontale skrustikken monteres på motsatt side i forhold til retningen dreiefoten dreies.

► Fig.42: 1. Skrustikkplate 2. Skrustikkemutter
3. Skrustikkeknott

Når du rykker skrustikkemutteren mot klokken, blir skrustikken sluppet opp og beveger seg raskt inn og ut. For å gripe arbeidsstykket skyver du først skrustikkeknotten fremover inntil skrustikkplatene berører arbeidsstykket.

Deretter dreier du skrustikkeknotten med klokken for å sikre arbeidsstykket.

MERK: Maksimal bredde på et arbeidsstykke som kan sikres med den horisontale skrustikken er 228 mm.

Holdere

ADVARSEL: Et langt arbeidsstykke må alltid støttes opp slik at det blir plant med den øvre overflaten av dreiefoten. Dette for å sage nøyaktig og unngå at du mister kontrollen over verktøyet. Når arbeidsstykket er godt støttet, er det mindre risiko for farlige tilbakeslag og at bladet kommer i klem.

Holdere er plassert på begge sider av verktøyet for å holde lange arbeidsstykker horisontalt. Løsne skruene, og trekk ut holderne til riktig lengde for å holde arbeidsstykket. Stram deretter skruen på bladet.

► Fig.43: 1. Holder 2. Skruer

BRUK

Dette verktøyet er beregnet til saging av treprodukter. Med riktig, originalt sagblad fra Makita kan også følgende materialer sages:

— Aluminiumsprodukter

Se på nettstedet vårt eller kontakt den lokale Makita-forhandleren for riktige sirkelsagblad til materialet som skal skjæres.

ADVARSEL: Forviss deg om at sagbladet ikke er i kontakt med arbeidsstykket, osv. før startbryteren slås på. Hvis verktøyet slås på mens bladet er i kontakt med arbeidsstykket, kan dette føre til tilbakeslag og alvorlige personskader.

ADVARSEL: Når du er ferdig med å sage, må du ikke løfte sagbladet før det har stanset helt. Hvis du løfter et blad som ruller, risikerer du alvorlige skader både på deg selv og arbeidsstykket.

ADVARSEL: Ikke utfør noen justeringer, som å dreie håndtak, knott og spaker på verktøyet, mens sagbladet roterer. Justering mens bladet roterer kan føre til alvorlige personskader.

FORSIKTIG: Ikke frigjør saghodet ukontrollert fra stillingen helt nede. Et ukontrollert saghode kan treffe deg, og det vil føre til personskade.

OBS: Pass på å frigjøre anslagsstiften og løsne hendelen fra senket stilling før bruk.

OBS: Ikke legg stort trykk på hendelen når du sager. For mye kraft kan føre til at motoren overbelastes og/eller at sageeffekten reduseres. Skyv ned hendelen med den kraften som trengs for jevn saging og uten merkbar reduksjon i bladets hastighet.

OBS: Trykk hendelen forsiktig ned for å gjen-nomføre kuttet. Hvis håndtaket trykkes ned med makt eller det brukes sidekraft, kan bladet vibrere og lage et merke (sagmerke) i arbeidsemnet. Dette kan ødelegge presisjonen i kuttet.

OBS: Når du bruker uttrekksfunksjonen, må du skyve sleden forsiktig mot føringssflaten uten å stoppe. Hvis sledbevegelsen stopper under saging, etterlates det et merke i arbeidsstykket, og presisjonen i kuttet ødelegges.

Trykksaging

ADVARSEL: Låse alltid sledens glidebevegelse når du skal utføre pressaging. Hvis du sager uten lås, kan det oppstå farlige tilbakeslag.

Arbeidsstykker som er opptil 68 mm høye og 160 mm brede kan sages på følgende måte.

► Fig.44: 1. Anslagsstift

1. Skyv sleden mot føringssflaten til den stopper, og lås den med anslagsstiften.
2. Fest arbeidsstykket godt ved hjelp av den angitte skrustikken.
3. Slå på verktøyet uten at sirkelsagbladet er i kontakt med noe, og vent til sirkelsagbladet oppnår full hastighet før du senker det.
4. Senk håndtaket forsiktig til nederste stilling for å kappe arbeidsstykket.
5. Når snittet er gjort, må du slå av verktøyet og vente til sirkelsagbladet har stoppet helt før du setter sirkelsagbladet tilbake i helt opprett stilling.

Skyvesaging (sage brede arbeidsstykker)

ADVARSEL: Når du bruker uttrekksfunksjonen for å kappe et arbeidsstykke, må du først trekke vognen helt til deg og trykke håndtaket helt ned. Deretter skyver du vognen mot føringssvernet. Vognen skal alltid være trukket helt mot deg før du begynner å sage. Hvis du bruker uttrekksfunksjonen for å kappe et arbeidsstykke og vognen ikke er trukket helt mot deg, kan det oppstå farlige tilbakeslag (kickback).

ADVARSEL: Aldri forsøk å dra vognen mot deg for å bruke uttrekksfunksjonen for å kappe et arbeidsstykke. Hvis du trekker vognen mot deg mens du sager, kan det oppstå uventede tilbakeslag (kickback) som kan gi alvorlige personskader.

ADVARSEL: Aldri bruk uttrekksfunksjonen for å kappe et arbeidsstykke når håndtaket er låst i senket stilling.

► Fig.45: 1. Anslagsstift

1. Frigjør anslagsstiften slik at sleden kan bevege seg fritt.
2. Fest arbeidsstykket godt ved hjelp av den angitte skrustikken.
3. Trekk vognen helt mot deg.
4. Slå på verktøyet uten at sagbladet er i kontakt med noe, og vent til bladet oppnår full hastighet.
5. Trykk ned håndtaket og **skyv vognen mot føringssvernet og gjennom arbeidstrykket**.
6. Når snittet er gjort, må du slå av maskinen og **vente til sagbladet har stoppet helt før du setter bladet tilbake i helt oppreist stilling**.

Gjærsaging

Se i avsnittet om justering av gjæringsvinkelen.

Skråskjæring

ADVARSEL: Når bladet er stilt inn for skråskjæring, må du forsikre deg om at sleden og sagbladet kan bevege seg fritt under hele sagingen for du bruker verktøyet. Hvis sleden eller bladet blir hindret under sagingen, kan det oppstå tilbakeslag som kan gi alvorlige personskader.

ADVARSEL: Når du utfører skråskjæring må du passe på å holde hendene borte fra sagbladets bane. Vær oppmerksom på at bladvinkelen kan gi et feilaktig inntrykk av sagbladets faktiske bane. Kontakt med sagbladet vil gi alvorlige personskader.

ADVARSEL: Sagbladet må ikke heves før det har stoppet helt. Ved skråskjæring kan det skje at det avkappede arbeidsstykket hviler mot sagbladet. Hvis bladet er hevet mens det fremdeles roterer, kan det kaste ut den avkappede biten. Dette kan føre til at materialet fliser seg opp, og gi alvorlige personskader.

OBS: Når du trykker ned hendelen, må du trykke parallelt med bladet. Hvis du trykker i vertikal retning for dreiefoten, eller endrer trykkretningen mens du sager, vil snittet bli mindre presist.

► Fig.46

1. Fjern den øvre anleggsflaten på siden som du har tenkt å vippe sleden.
2. Frigjør anslagsstiften.
3. Juster skjæringsvinkelen i henhold til prosedyren som beskrives i avsnittet om justering av skjæringsvinkelen. Stram deretter knotten.
4. Fest arbeidsstykket med en skrustikke.
5. Trekk vognen helt mot deg.
6. Slå på sagen uten at bladet er i kontakt med noe, og vent til bladet oppnår full hastighet.
7. Senk hendelen forsiktig til helt senket posisjon mens du ute over trykk parallelt med bladet, og **skyv sleden mot føringssflaten for å sage arbeidsemnet**.
8. Når snittet er laget, må du slå av maskinen og **vente til bladet har stoppet helt før du setter bladet tilbake i helt oppreist stilling**.

Lamellsaging

Lamellsaging er prosessen hvor en skråvinkel lages samtidig som en gjæringsvinkel sages på et arbeidsemne. Kombinasjonssaging kan utføres i vinkelen som er angitt i tabellen.

Gjæringsvinkel	Skjæringsvinkel
Venstre og høyre 0° – 45°	Venstre og høyre 0° – 45°

Når du utfører lamellsaging, finner du forklaringer i avsnittet om trykksaging, skyvesaging, gjærsaging og skråskjæring.

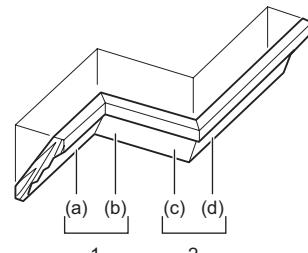
Sage profillister og hulkillister

Profillister og hulkillister kan sages på en gjærings-sag for kombinasjonssaging, med listene lagt flatt på dreiefoten.

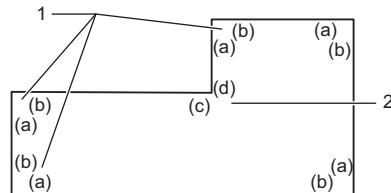
Det finnes to vanlige typer profillist og en vanlig type hulkillist; profillist med 52/38° veggvinkelet, profillist med 45° veggvinkelet og hulkillist med 45° veggvinkelet.

► Fig.47: 1. Profillist med 52/38° vinkel 2. Profillist med 45° vinkel 3. Hulkillist med 45° vinkel

Listene kan kappes til å passe til «innvendige» 90° hjørner ((a) og (b) på figuren) og «utvendige» 90° hjørner ((c) og (d) på figuren).



1. Innvendig hjørne 2. Utvendig hjørne



1. Innvendig hjørne 2. Utvendig hjørne

Måling

Mål veggbredden, og må bredden til arbeidsemnet i henhold til den. Sørg for at kontaktflaten mot veggen er den samme som vegglangde.

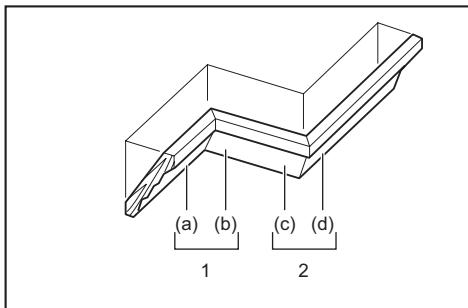
► Fig.48: 1. Arbeidsemne 2. Veggbredde 3. Bredde

på arbeidsemenne **4. Kontaktflate mot vegg**

Bruk alltid flere biter til testkapping for å kontrollere snittvinklene.

Når du sager profilister og hulkillister må du stille inn gjæringsvinklene i vertikalplanet og horisontalplanet som vist i tabell (A), og plassere listene på overflaten av sagfoten, som vist i tabell (B).

Venstre gjæringssnitt i vertikalplanet



1. Innvendig hjørne 2. Utvendig hjørne

Tabell (A)

-	Listposisjon i figuren	Skjæringsvinkel		Gjæringsvinkel	
		Med 52/38° vinkel	Med 45° vinkel	Med 52/38° vinkel	Med 45° vinkel
For innvendig hjørne	(a)	Venstre 33,9°	Venstre 30°	Høyre 31,6°	Høyre 35,3°
	(b)			Venstre 31,6°	Venstre 35,3°
For utvendig hjørne	(c)			Høyre 31,6°	Høyre 35,3°
	(d)			Høyre 31,6°	Høyre 35,3°

Tabell (B)

-	Listposisjon i figuren	Listkant mot føringsplate	Ferdig stykke
For innvendig hjørne	(a)	Kontaktflaten mot taket skal posisjoneres mot føringsplate.	Det ferdige stykket vil være på venstre side av bladet.
	(b)	Kontaktflaten mot veggan skal posisjoneres mot føringsplate.	Det ferdige stykket vil være på høyre side av bladet.
For utvendig hjørne	(c)	Kontaktflaten mot veggan skal posisjoneres mot føringsplate.	Kontaktflaten mot taket skal posisjoneres mot føringsplate.
	(d)	Kontaktflaten mot taket skal posisjoneres mot føringsplate.	

Eksempel:

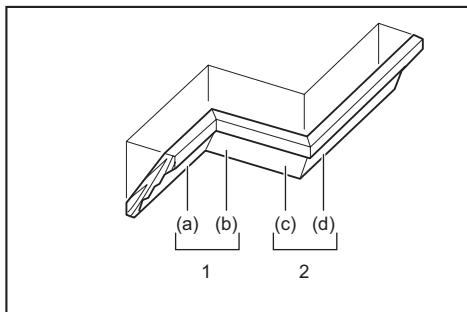
Ved sagning av profillist med 52/38° vinkel for posisjon (a) på figuren:

- Vipp og fest innstillingen for gjæring i vertikalplanet på 33,9° VENSTRE.
- Juster og fest innstillingen for gjæring i horisontalplanet på 31,6° HØYRE.
- Legg profilisten med dens brede baksideoverflate (skjult) ned på dreiefoten, med KONTAKTFLATEN MOT VEGGEN mot føringsflaten på sagen.

(skjult) ned på dreiefoten, med KONTAKTFLATEN MOT TAKET mot føringsvernet til sagen.

- Det ferdige stykket som skal brukes, vil alltid finne seg til VENSTRE for bladet etter at snittet er utført.

Høyre skråskjæring i vertikalplanet



1. Innvendig hjørne 2. Utvendig hjørne

Tabell (A)

-	Listposisjon i figuren	Skjæringsvinkel		Gjæringsvinkel	
		Med 52/38° vinkel	Med 45° vinkel	Med 52/38° vinkel	Med 45° vinkel
For innvendig hjørne	(a)	Høyre 33,9°	Høyre 30°	Høyre 31,6°	Høyre 35,3°
	(b)			Venstre 31,6°	Venstre 35,3°
For utvendig hjørne	(c)			Høyre 31,6°	Høyre 35,3°
	(d)			Høyre 31,6°	Høyre 35,3°

Tabell (B)

-	Listposisjon i figuren	Listkant mot føringsplate	Ferdig stykke
For innvendig hjørne	(a)	Kontaktflaten mot veggan skal posisjoneres mot føringsplate.	Det ferdige stykket vil være på venstre side av bladet.
	(b)	Kontaktflaten mot taket skal posisjoneres mot føringsplate.	Kontaktflaten mot veggan skal posisjoneres mot føringsplate.
For utvendig hjørne	(c)	Kontaktflaten mot veggan skal posisjoneres mot føringsplate.	
	(d)	Kontaktflaten mot taket skal posisjoneres mot føringsplate.	Kontaktflaten mot veggan skal posisjoneres mot føringsplate.

Eksempel:

Ved sagning av profillist med 52/38° vinkel for posisjon (a) på figuren:

- Vipp og fest innstillingen for skråvinkel på 33,9° HØYRE.
- Juster og fest innstillingen for gjæring i horisontalplanet på 31,6° HØYRE.
- Legg profilisten med den brede baksideoverflaten (skjult) ned på dreiefoten, med KONTAKTFLATEN MOT VEGGEN mot føringsflaten på sagen.

- Det ferdige stykket som skal brukes, vil alltid finne seg til VENSTRE for bladet etter at snittet er utført.

Profilliststopper

Valgfritt tilbehør

Profilliststoppere gjør det enklere å sage profillister uten å måtte vippe sagbladet. Monter dem på dreiefoten som vist i figurene.

Ved høyre 45° gjæringsvinkel i horisontalplanet

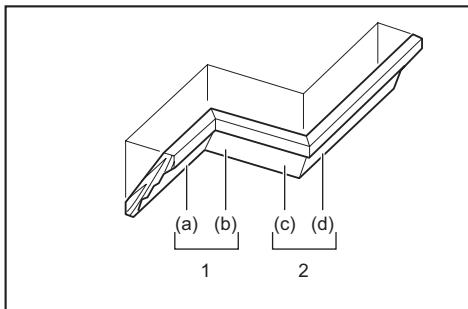
- Fig.49: 1. Profilliststopper V 2. Profilliststopper H
3. Dreiefot 4. Føringsflate

Ved venstre 45° gjæringsvinkel i horisontalplanet

- Fig.50: 1. Profilliststopper V 2. Profilliststopper H
3. Dreiefot 4. Føringsflate

Plasser profillisten med KONTAKTFLATEN MOT VEGGEN mot føringsflaten og KONTAKTFLATEN MOT TAKET mot profilliststopperne som vist i figuren. Juster profilliststopperne i henhold til profillistens mål. Stram skruene for å feste profilliststopperne. Se tabellen (C) for å finne den horisontale gjæringsvinkelen.

- Fig.51: 1. Føringsflate 2. Profilliststopper



1. Innvendig hjørne 2. Utvendig hjørne

Tabell (C)

-	Listposisjon i figuren	Gjærings-vinkel	Ferdig stykke
For innvendig hjørne	(a)	Høyre 45°	Det på høyre side av bladet
	(b)	Venstre 45°	Det på venstre side av bladet
For utvendig hjørne	(c)		Det på høyre side av bladet
	(d)	Høyre 45°	Det på venstre side av bladet

Sage aluminiummekstruder

- Fig.52: 1. Skrustikke 2. Avstandskloss
3. Føringsflate 4. Aluminiumsekstruderingen
5. Avstandskloss

Når du sikrer aluminiumsekstruderingen, må du bruke avstandsklosser eller biter av kapp, som vist i figuren, for å forhindre at aluminiumen deformeres. Bruk en skjærevæske når du sager aluminiumsekstruderingen for å forhindre at det legger seg aluminiumsstøv på

sirkelsagbladet.

ADVARSEL: Prøv aldri å sage tykke eller runde aluminiumsprofiler. Tykke eller runde aluminiumsprofiler kan være vanskelige å feste tilstrekkelig, og arbeidsstykket kan løse når du sager. Dette kan føre til at du mister kontrollen over arbeidsstykket/verktøyet og påføres alvorlige skader.

Sporsaging

ADVARSEL: Ikke forsøk å utføre denne typen kutt ved hjelp av en bredere bladtype eller et falseblad. Hvis du forsøker å skjære riller ved hjelp av et bredere blad eller falseblad, kan sageresultatene bli dårlige og det kan oppstå farlige tilbakeslag (kickback).

ADVARSEL: Sett stopperarmen tilbake til utgangsposisjon når du utfører noe annet enn sporsaging. Hvis du forsøker å sage når stopperarmen står i feil posisjon, kan sageresultatene bli dårlige og det kan oppstå farlige tilbakeslag (kickback).

For dadokutt må du gjøre følgende:

- Juster den nedre grensesposisjonen på sirkelsagbladet med justeringsskruen og stopperarmen for å begrense skjæredybden til sirkelsagbladet. Se avsnittet om stopperarmen.
- Når du har justert sirkelsagbladets nedre grensesposisjon, kutter du parallele riller på tvers over arbeidsstykket med uttrekksfunksjonen.
- Fig.53: 1. Skjær riller med blad
- Bruk et huggjern for å fjerne arbeidsstykjemateriet mellom rillene.

Bærbart verktøy

Før du flytter på verktøyet, må du forvisse deg om at støpselet er trukket ut og at alle bevegelige deler på gjæringssagen er sikret. Kontroller alltid følgende:

- Støpselet er trukket ut.
- Sleden står i skråvinkelstilling 0° og er sikret.
- Sleden er senket og låst.
- Sleden er skjøvet helt inntil føringsflaten og låst.
- Dreiefoten er helt i høyre skråvinkelstilling og sikret.
- Holderne er lagt bort og sikret.

Bær verktøyet ved å holde begge sidene på sagfoten som vist i figuren.

- Fig.54

ADVARSEL: Anslagsstiften for bæring er kun for bæring og oppbevaring, og ikke for saging.

Hvis du bruker anslagsstiften når du sager, kan sagbladet gjøre uventede bevegelser. Dette kan forårsake tilbakeslag som kan gi alvorlige personskader.

AFORSIKTIG: Sikre alle bevegelige deler før du flytter verktøyet. Hvis deler av verktøyet kommer i bevegelse eller begynner å gli under flyttingen, kan verktøyet komme i ubalanse og føre til personskader.

VEDLIKEHOLD

ADVARSEL: Forviss deg alltid om at verktøyet er slått av og stopselet trukket ut av kontakten før du foretar inspeksjon eller vedlikehold. Hvis du ikke slår av verktøyet og kobler det fra strømnettet, kan det utilsiktede bli startet opp og forårsake alvorlige personskader.

ADVARSEL: Du må alltid sørge for at bladet er slipt og rent for best og sikrest mulig ytelse. Hvis du forsøker å kutte med et sløvt og/eller skittent blad, kan det oppstå tilbakeselags (kickback) som kan gi alvorlige personskader.

OBS: Aldri bruk gasolin, bensin, tynner alkohol eller lignende. Det kan føre til misfarging, deformering eller sprekkdannelse.

Justere skjærevinkelen

Denne sagen er nøyde justert og tilpasset ved fabrikken, men tøff bruk kan ha påvirket tilpasningen. Hvis sagen din ikke er godt nok tilpasset, må du gjennomføre følgende:

Gjæringsvinkel

Senk hendelen helt, og lås den i senket stilling med anslagsstiften. Skyv sleden mot føringssflaten. Løsne håndtaket og skruene som sikrer pekeren og skravinkelskalaen.

► Fig.55: 1. Skruer på peker 2. Skruer på gjæringsvinkelskala 3. Gjæringskalka

Sett dreiefoten i 0°-stilling ved hjelp av funksjonen for fast anslag. Bring siden på bladet i rett vinkel mot fronten på føringssflaten ved hjelp av en trekantlinjal eller et vinkeljern. Mens du holder den rette vinkelen, strammer du skruene på gjæringsvinkelskalaen. Deretter innretter du pekeren (både høyre og venstre) med 0°-stillingen i gjæringsvinkelskalaen, og deretter strammer du skruen på pekeren.

► Fig.56: 1. Trekantlinjal

Skjæringsvinkel

0° skjæringsvinkel

Skyv sleden mot føringssflaten, og lås glidebevegelsen med anslagsstiften. Senk hendelen helt, og lås den i senket stilling med anslagsstiften. Deretter løsner du knotten. Drei justeringsbolten for 0° to eller tre omdreninger mot klokken for å vippe sagbladet mot høyre.

► Fig.57: 1. Justeringsbolt for 0° 2. Skru

Bring siden på sagbladet forsiktig i rett vinkel med oversiden av dreiefoten med en trekantlinjal, et vinkeljern e.l. ved å dreie justeringsbolten for 0° med klokken. Stram deretter knotten godt for å sikre 0°-vinkelen som du har stilt inn.

► Fig.58: 1. Trekantlinjal 2. Sagblad 3. Overflaten av dreiefoten

Kontroller igjen at siden på sagbladet står i rett vinkel på dreiefotens overflate. Løsne skruen på pekeren. Innrett pekeren med 0°-stilling i skravinkelskalaen, og stram

deretter skruen.

45° skjæringsvinkel

OBS: Før du justerer 45°-skravinkelen, må du fullføre justeringen av 0°-skravinkelen.

Løsne knotten, og vipp sleden helt til siden som du vil kontrollere. Kontroller om pekeren angir 45°-stillingen i skravinkelskalaen.

► Fig.59

Hvis pekeren ikke angir 45°-stillingen, innretter du den med 45°-stilling ved å dreie justeringsbolten på motsatt side av skravinkelskalaen.

► Fig.60: 1. Venstre justeringsbolt for 45° 2. Høyre justeringsbolt for 45°

Justere laserlinjeposisjonen

Kun for modell LS1019L

ADVARSEL: Verktøyet må være koblet til strømnettet når laserlinjen justeres. Vær ekstra forsiktig for å unngå å slå på verktøyet mens du justerer. Hvis verktøyet utilsiktede slås på, vil det være fare for alvorlige personskader.

FORSIKTIG: Aldri se direkte inn i laserstrålen. Øynene kan få alvorlige skader hvis de treffes direkte av laserstrålen.

OBS: Kontroller laserlinjeposisjonens nøyaktighet regelmessig.

OBS: Vær oppmerksom på slag mot verktøyet. Det kan føre til at laserlinjen blir skjev eller at laseren skades og får kortere levetid.

OBS: Hvis det oppdages feil på laserenheten, må verktøyet repareres av et autorisert Makita-verksted.

Laserlinjens bevegelsesområde avgjøres av avstandsjustereringsskruene på begge sider. Utfør følgende prosedyrer for å endre laserlinjeposisjonen.

1. Koble verktøyet fra strømnettet.
2. Tegn opp en skjærelinje på arbeidsstykket, og plasser det på dreiefoten. Ikke sikre arbeidsstykket med skrustikke eller lignende festeinnretning på dette tidspunktet.
3. Senk hendelen, og innrett skjærelinjen med sagbladet.
4. Sett hendelen tilbake i opprinnelig stilling, og sikre arbeidsstykket med den vertikale skrustrikkken slik at arbeidsstykket ikke beveger seg fra stillingen som du har valgt.
5. Koble til verktøyet og slå på laserbryteren.
6. Løsne justeringsskruen. Hvis du vil bevege laserlinjen bort fra bladet, dreier du avstandsjustereringsskruene mot klokken. Hvis du vil bevege laserlinjen nærmere bladet, dreier du avstandsjustereringsskruen med klokken.

Justere laserlinjen på venstre side av bladet

► Fig.61: 1. Justeringsskrue
2. Avstandsjustereringsskrue
3. Sekskantnøkkel 4. Laserlinje 5. Sagblad

Justere laserlinjen på høyre side av bladet

- Fig.62: 1. Justeringsskruer
- 2. Avstandsjusteringsskruer
- 3. Sekskantnøkkelen 4. Laserlinje 5. Sagblad

7. Skyv justeringsskruen til stillingen der laserlinjen kommer inn i skjærelinjen, og stram til.

MERK: Laserlinjens bevegelsesområde er fabrikkjustert på 1 mm (0,04") fra siden på bladet.

Rengjøre laserlinsen

Kun for modell LS1019L

Laserlyset blir vanskelig å se etter hvert som laserlysets linse blir tilmusset. Rengjør laserlysets linse regelmessig.

- Fig.63: 1. Skru 2. Linse

Koble verktøyet fra strømnettet. Løsne skruen, og dra ut linsen. Rengjør linsen forsiktig med en fuktig, myk klut.

OBS: Ikke fjern skruen som holder linsen på plass. Hvis du ikke klarer å få ut linsen, løsner du skruen litt mer.

OBS: Ikke bruk løsemidler eller petroleumbaserte rengjøringsmidler på linsen.

Skifte kullbørster

- Fig.64: 1. Grensemerke

Ta ut og kontroller kullbørstene med jevne mellomrom. Bytt dem når de er slitt ned til grensemerket. Hold kullbørstene rene og frie til å bevege seg i holderne. Begge kullbørstene må byttes samtidig. Bruk bare identiske kullbørster.

Bruk en skrutrekker til å fjerne børsteholderhetene. Ta ut de slitte kullbørstene, sett i nye, og fest børsteholderhettene.

- Fig.65: 1. Børsteholderhette

Når du har byttet børster, skal du koble til verktøyet og kjøre inn børstene ved å la verktøyet svive uten belastning i 10 minutter. Kontroller deretter verktøyet mens det sviver, og kontroller den elektriske bremsefunksjonen når du slipper startbryteren. Hvis de elektriske bremseene ikke fungerer som de skal, må verktøyet repareres av et autorisert Makita-verksted.

Etter bruk

Etter bruk, må du tørke av fliser og støv som kleber til sagen med en klut eller lignende. Hold bladvernet rene i henhold til instruksjonene i avsnittet «Bladvern». Smør glidedelene med maskinolje for å hindre at maskinen ruster.

For å opprettholde produktets SIKKERHET og PÅLITELIGHET, må reparasjoner, vedlikehold og justeringer utføres av autoriserte Makita servicesentre eller fabrikkservicesentre, og det må alltid brukes reservedeler fra Makita.

VALGFRITT TILBEHØR

ADVARSEL: Det anbefales at du bruker dette Makita-tilbehøret sammen med Makita-verktøyet som er spesifisert i denne håndboken. Hvis du bruker andre typer tilleggsutstyr eller tilbehør, kan det oppstå alvorlige personskader.

ADVARSEL: Makita-tilleggsutstyret og -tilbehøret skal kun brukes til det formålet det er beregnet for. Hvis tilleggsutstyret eller tilbehøret brukes på en annen måte eller til andre formål enn det som er angitt, kan det oppstå alvorlige personskader.

Ta kontakt med ditt lokale Makita-servicesenter hvis du trenger mer informasjon om dette tilbehøret.

- Sagblad med stål- og karbidspisser
- Vertikal skrustikke
- Horizontal skrustikke
- Profilliststoppersett
- Støvpose
- Trekantlinjal
- Sekskantnøkkelen
- Sekskantnøkkelen (for LS1019L)

MERK: Enkelte elementer i listen kan være inkludert som standardtilbehør i verktøypakken. Elementene kan variere fra land til land.

TEKNISET TIEDOT

Malli:		LS1019	LS1019L
Terän halkaisija	Eurooppalaisille maille	260 mm	
	Euroopan ulkopuolisille maille	255 mm - 260 mm	
Reiän halkaisija	Eurooppalaisille maille	30 mm	
	Euroopan ulkopuolisille maille	25,4 mm	
Sahanterän hampaan maksimipaksuus		3,2 mm	
Suurin jiiraskulma		Oikea 60°, Vasen 60°	
Suurin viistekulma		Oikea 48°, Vasen 48°	
Kuormittamaton kierrosnopeus (RPM)		3 200 min ⁻¹	
Lasertyyppi	-	Punainen laser 650 nm, Maksimiteho < 1,6 mW (Laserluokka 2M)	
Mitat (P x L x K)		805 mm x 644 mm x 660 mm	
Nettopaino	26,1 kg	26,3 kg	

Sahauskapasiteetit (K x L)

Jiirikulma	Kallistuskulma		
	45° (vasen)	0°	45° (oikea)
0°	42 mm x 310 mm 58 mm x 279 mm	68 mm x 310 mm 91 mm x 279 mm	29 mm x 310 mm 43 mm x 279 mm
45° (oikea ja vasen)	42 mm x 218 mm 58 mm x 197 mm	68 mm x 218 mm 91 mm x 197 mm	29 mm x 218 mm 43 mm x 197 mm
60° (oikea ja vasen)	-	68 mm x 155 mm 91 mm x 139 mm	-

Sahauskapasiteetit erikoisleikkauksille

Sahaustyyppi	Sahauskapasiteetti
Reunalista 45° tyyppi (käytettäessä reunalistarajoitinta)	168 mm
Jalkalista (käytettäessä vaakapuristinta)	133 mm

- Jatkuvasta tutkimus- ja kehitystyöstämme johtuen esitetyt tekniset tiedot saattavat muuttua ilman erillistä ilmoitusta.
- Tekniset tiedot voivat vaihdella maittain.
- Paino EPTA-menetelmän 01/2014 mukainen

Symbolit

Laitteessa on mahdollisesti käytetty seuraavia symbolia. Opettele niiden merkitys ennen käyttöä.



Lue käyttöohje.



KAKSINKERTAINEN ERISTYS



Käytä suojalaseja.



Pidä sahan pää sahauksen jälkeen alhaalla, kunnes saha on kokonaan pysähnytynyt. Nämä välttää lentävien roskien aiheuttaman loukkaantumisen.



Kun suoritetaan viistesahaus, käänä näppia vastapäivään ja kallista sitten kuljetinta. Kiristä sitten kääntämällä nuppia myötäpäivään.



Kun suoritetaan liukuleikkauksia, vedä ensin kuljetin täysin ulos ja paina kahva alas, työnä sitten kuljetinta sahausvasteen suuntaan.



Pidä vapautuspainiketta painettuna ja kallista kuljetinta oikealle.



Kytke pysäytinvipu, kun jalkalistaa sahaan 45° asteen jiirikulmassa.



Älä laita käsä tai sormia terän läheille.



Älä koskaan katso lasersäteeseen. Suora ja välistetty lasersäde voi vahingoittaa silmiäsi.



Älä asenna vaakapuristinta jyriileikkauksen suuntaiseksi. (Tämä symboli on vaakapuristimessa.)



Koskee vain EU-maita
Käytetyillä sähkö- ja elektroniikkalaitteilla voi olla negatiivisia ympäristö- ja terveysvaikutuksia niissä käytettyjen haitallisten osien takia.

Älä hävitä sähkö- ja elektroniikkalaitteita kolitalousjätteen mukana!
Vanhoina sähkö- ja elektroniikkalaitteita koskevan EU-direktiivin ja sen perusteella laaditujen kansallisten lakienvaikuttavuuslakien mukaan käytetyt sähkö- ja elektroniikkalaitteet on kierrättettävä toimitamalla ne erilaiseen, ympäristönsuojelusäädösten mukaisesti toimivaan kierrätyspisteeseen.
Tämä on ilmaistu laitteessa olevalla ylivedyn roska-astian symbolilla.

Käyttötarkoitus

Laite on tarkoitettu puun tarkkaan suoraan katkaisuun ja jiirisauhukseen. Sillä voidaan sahatia myös alumiinia sopivaa sahanterää käyttämällä.

Virtalähde

Koneen saa kytkeä vain sellaiseen virtalähteeseen, jonka jännite on sama kuin arvokilvessä ilmoitettu, ja sitä saa käyttää ainoastaan yksivaiheisella vahvorivalla. Laite on kaksinkertaisesti suojaeristetty ja siksi se voidaan kytkeä myös maadoittamattomaan pistorasiaan.

Melutaso

Tyypillinen A-painotettu melutaso määrittyy standardin EN62841-3-9 mukaan:

Malli LS1019

Äänenpainetaso (L_{PA}) : 91 dB (A)
Äänen voiman taso (L_{WA}) : 101 dB (A)
Virhemarginaali (K) : 3 dB (A)

Malli LS1019L

Äänenpainetaso (L_{PA}) : 91 dB (A)
Äänen voiman taso (L_{WA}) : 101 dB (A)
Virhemarginaali (K) : 3 dB (A)

HUOMAA: Ilmoitetut melutasoarvot on mitattu standarditestausmenetelmän mukaisesti ja niiden avulla voidaan vertailla työkaluja keskenään.

HUOMAA: Ilmoitettuja melatasoarvoja voidaan käyttää myös altistumisen alustavaan arviointiin.

VAROITUS: Käytä kuulosuojaaimia.

VAROITUS: Sähkötyökalun käytön aikana mitattu melutasoarvo voi poiketa ilmoitetusta arvoista laitteen käyttötavan ja erityisesti käsitelvä työkappaleen mukaan.

VAROITUS: Selvitä käyttäjän suojaamiseksi tarvittavat varotoimet todellisissa käyttöolo-suhteissa tapahtuvan arvioidun altistumisen mukaisesti (ottaen huomioon käyttöjaksot kokonaisuudessaan, myös jaksot, joiden aikana laite on sammutettuna tai käy tyhjäkäynnillä).

Tärinä

Kokonaistärinä (kolmen akselin vektorien summa) määrittyy standardin EN62841-3-9 mukaan:

Malli LS1019

Tärinäpäästö (a_h) : 2,5 m/s² tai alhaisempi
Virhemarginaali (K) : 1,5 m/s²

Malli LS1019L

Tärinäpäästö (a_h) : 2,5 m/s² tai alhaisempi
Virhemarginaali (K) : 1,5 m/s²

HUOMAA: Ilmoitetut kokonaistärinäarvot on mitattu standarditestausmenetelmän mukaisesti ja niiden avulla voidaan vertailla työkaluja keskenään.

HUOMAA: Ilmoitettuja kokonaistärinäarvoja voidaan käyttää myös altistumisen alustavaan arviointiin.

VAROITUS: Sähkötyökalun käytön aikana mitattu todellinen tärinäpäästöarvo voi poiketa ilmoitetusta arvoista laitteen käyttötavan ja erityisesti käsitelvä työkappaleen mukaan.

VAROITUS: Selvitä käyttäjän suojaamiseksi tarvittavat varotoimet todellisissa käyttöolo-suhteissa tapahtuvan arvioidun altistumisen mukaisesti (ottaen huomioon käyttöjaksot kokonaisuudessaan, myös jaksot, joiden aikana laite on sammutettuna tai käy tyhjäkäynnillä).

Vaatimustenmukaisuusvaatimukset

Koskee vain Euroopan maita

Vaatimustenmukaisuusvaatimukset on liitetty tähän käyttöoppaaseen liitteeksi A.

TURVAVAROITUKSET

Sähkötyökalujen käyttöä koskevat yleiset varoitukset

VAROITUS Tutustu kaikkiin tämän sähkötyökalun mukana toimitettuihin turvavaroiutuksiin, ohjeisiin, kuvuihin ja teknisiin tietoihin. Seuraavassa esitettyjen ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa sähköiskun, tulipalon ja/tai vakavan vamman.

Säilytä varoitukset ja ohjeet tulevaa käyttöä varten.

Varoituksissa käytettävällä termillä "sähkötyökalu"

tarkoitetaan joko verkkovirtaa käyttävä (johdollaista) työkalua tai akkukäytöstä (johdotonta) työkalua.

Jiirisahoja koskevat turvallisuusohjeet

1. **Jiirisahat ovat tarkoitettu puun ja puutuotteiden sahaukseen. Niitä ei voi käyttää katkaisuhiomalaikkojen kanssa rautamateriaalien sahaukseen, kuten varret, tangot, karat jne. Hiomäpoly aiheuttaa liikkuvien osien, kuten alasuojuksien jumiutumisen. Katkaisusta muodostuvat kipinät polttavat alasuojuksen, itse sahanterän hampaan sekä muita muoviosia.**
2. **Kiinnitä työkappale paikalleen puristimia käyttämällä aina, kun se on mahdollista. Jos työkappaleita tuetaan käsin, pidä kätessi aina vähintään 100 mm etäisyydellä sahanterän sivulta. Älä käytä tätä laitetta liian pienien kappaleiden sahaukseen, joita ei voi kiinnittää luotettavasti paikalleen tai pitää käsini kiinni. Jos kätessi on liian lähellä sahanterää, teräkosketuksesta aiheutuva tapaturmariski kasvaa.**
3. **Työkappaleen täytyy olla paikallaan ja kiinnitetynä, tai pidetynä kiinni sekä ohjauskiskoa ja pöytää vasten. Älä syötä työkappaleita terälle tai suorita sahausta "vapaalla kädellä" missään tilanteessa. Lukitsemattomat tai liikkuvat työkappaleet voivat sinkoutua käyttäjää kohti suurella nopeudella aiheuttaen henkilövahinkoja.**
4. **Paina saaha koko työkappaleen läpi. Älä vedä sahaa koko työkappaleen läpi. Suorita sahaus nostamalla sahapää ylös ja vetämällä sitä työkappaleen yli ilman sahaamista, käynnistämällä moottori, painamalla sahapää alas ja painamalla saaha koko työkappaleen läpi. Sahaus vetoliikkeen aikana aiheuttaa sahanterän kiipeämisen työkappaleen päälle ja paiskaamaan teräkokonpanon voimakkaasti käyttäjää pään.**
5. **Älä aseta käsiäsi sahausvielle, sahanterän etu- tai takapuolelle. Työkappaleen tukenimen "poikittaisella kädellä" ts. työkappaleen pitämisen oikealta puolelta vasemmalla kädellä tai päinvastoin on erittäin vaarallista.**
- **Kuva 1**
6. **Älä kurkuta suojan taakse kummallakaan kädellä 100 mm lähempänä terää, puukappaleiden poistamiseksi tai mistään muusta syystä terän pyörissä. Pyörivän terän läheisyys suhteessa käsiisi ei ehkä ole selvä ja tämä voi johtaa vakavaan henkilövahinkoon.**
7. **Tarkasta työkappale ennen sahaamisen aloittamista. Jos työkappale on taipunut tai kiertynyt, kiinnitä se taipuneen osan ulkopuoli suojaan vasten. Varmista aina, että työkappaleen, ohjauskiskon ja pöydän väillä ei ole rakoa sahausviivalla. Taipuneet tai kiertyneet työkappaleet voivat liikkua ja aiheuttaa pyörivän sahanterän juuttumisen sahauksen aikana. Työkappaleessa ei saa olla nauluja tai muita vieraita esineitä.**
8. **Älä käytä sahaa, ennen kuin pöydällä ei ole työkaluja, puunkappaleita jne., itse työkappaleen lisäksi. Pyörivän terän koskettautuvat pienet roskat tai irtonaiset puunkappaleet tai muut esineet voivat sinkoutua ulos suurella nopeudella.**
9. **Sahaa ainoastaan yksi työkappale kerrallaan. Pinottuja työkappaleita ei voida kiinnittää kunnolla ja ne voivat juuttua terään tai liikkua sahauksen aikana.**
10. **Varmista ennen jiirisahan käyttöä, että se on asennettu tai sijoitettu tasaiseen ja tukevan pinnan päälle. Tasanainen ja tukeva pinta alentaa jiirisahan epätasapainoa.**
11. **Suunnittele työsi. Joka kerta kun vaihdat viesti- tai jiirikulmaa varmista, että säädettävä ohjauskisko on asetettu oikein tukemaan työkappaleita eikä häiritse terää tai suojaajjestelmää. Ilman, että kone on "PÄÄLLÄ" ja sen pöydällä ei ole työkappaleita, suorita sahauskoe varmistaksesi, että ohjauskisko ei häiritse sahausta tai sitä ei sahatä.**
12. **Asenna tarvittavat tuet, kuten pöydän jatkeet, sahapukit jne., pöydän pintaa pidemmille tai leveämille työkappaleille. Jiirisahan pöytää pidemmat tai leveämät työkappaleet voivat kaataa, jos niitä ei ole tuettu kunnolla. Jos katkaistuosa tai työkappalee putoaa, voi se nostaa alasuojan ylös tai sinkoutua pyörivän terän voimasta.**
13. **Älä käytä toista henkilöä pöydän jatkeen sijaan tai lisätkuna. Epävakaan työkappaleen tuki voi johtaa terän jumiutumiseen tai työkappaleen liikkumiseen sahauksen aikana ja vetää sinut tai avustajan terää kohti.**
14. **Irti sahattu osa ei saa juuttua tai painua pyörivää sahanterän vasten. Jos puristuksissa, esim. pituusrajoittimien käytön aikana, sahattuosa voi kiihautua terää vasten ja sinkoutua ulos voimalla.**
15. **Käytä aina pyöreiden esineiden, kuten tanakojen tai putkien kiinnitintä tai kannatinta. Tangoilla on taipumus rullata sahauksen aikana, jolloin terä "puree" kiinni ja vetää työkappaleen ja kätessi terää kohti.**
16. **Anna terä saavuttaa maksiminopeus ennen koskettamista työkappaleeseen. Tämä alentaa työkappaleen sinkoutumisen vaaraa.**
17. **Jos työkappale tai terä takertuu tai jumiutuu, summata jiirisaha. Odota, että kaikki liikkuvat osat ovat pysähtyneet, irrota virtapistoke virtalähteestä ja/tai irrota akku. Tämän jälkeen vapauta jumiutunut materiaali. Sahaamisen jatkaminen kiinnitakertuneella ja jumiutuneella työkappaleella voi aiheuttaa jiirisahan hallinnan menettämisen tai vauroitumisen.**
18. **Kun sahaus on valmis, vapauta kytkin, pidä sahapäätä alhaalla ja odota, kunnes terä on pysähtynyt ennen katkaistun kappaleen poistamista. Käsiensä kurottaminen pyörivän terän läheille on vaarallista.**
19. **Pidä kahvasta tiukasti kiinni epätäydellisen sahauksen yhteydessä tai kun kytkin vapautetaan ennen kuin sahapää on täysin alhaalla. Sahan jarrutustoiminto voi aiheuttaa sahapään vetämisen äkillisesti alaspäin ja johtaa tapaturmaan.**
20. **Käytä vain sahanteriä, joiden halkaisija on sama kuin työkaluun merkity tai ohjekirjassa mainittu. Väääräkköisen terän käyttäminen voi vaikuttaa terän suojausen tai itse terän toimivuuteen ja aiheuttaa vakavia vammoja.**

- Käytää vain sahanteriä, joiden merkity nopeus on vähintään yhtä suuri kuin suurempi kuin työkalun merkity nopeus.
- Älä saaha muuta kuin puuta, alumiinia tai vastaavia materiaaleja.
- (Ainoastaan Euroopan valtiot) Käytää aina sahanteriä, jotka noudattavat standardin EN847-1 vaatimuksia.

Lisähohjeet

- Käytää riippulukkoja työpaikan lapsiturvallisuuden varmistamiseksi.
- Älä seisoo laitteen päällä. Mikäli kone kallistuu tai leikkuterään koskettaa vahingossa voi seurauksena olla vakavia henkilövahinkoja.
- Älä jätä käynnyissä olevaa laitetta ilman valvontaa. Katkaise aina virta. Älä jätä laitetta ilman valvontaa ennen kuin terä on täysin pysähtynyt.
- Älä käytää sahaa ilman suojuksia. Varmista terän suojuksen sulkeutuminen ennen jokaista käyttökerhoa. Älä käytää sahaa, jos terän suojuks ei liiku vapaasti ja sulkeudu välittömästi. Älä koskaan kiristä tai sido terän suojusta asentoon Auki.
- Pidä kädet poissa sahanterän liikeradalta. Vältä koskettamasta rullaavaa terää. Se voi aiheuttaa vakavan onnettomuuden.
- Tapaturmariskin pienentämiseksi, siirrä alusta täysiin taka-asentoonsa aina jokaisen sahaus-toiminnon jälkeen.
- Kiinnitä kaikki liikkuvat osat aina ennen laitteen kuljetusta.
- Lukitustappi, joka lukitsee leikkausterän, on tarkoitettu vain kantamiseen ja säilytykseen eikä sitä ole tarkoitettu leikkauskäytöön.
- Tarkista, ettei terissä ole halkeamia tai muita vikoja, ennen kuin aloitat työskentelyn. Vaihda haljennut tai vahingoittunut terä välittömästi. Teränkovettunut pihka hidastaa sahaamista ja lisää takapotkun vaaraa. Pidä terä puhtaana irrottamalla se sahasta ja puhdistamalla pihampoistoaineella, kuumalla vedellä tai petroilla. Älä käytää bensiiniä terän puhdistamiseen.
- Liukusahauksen yhteydessä voi tapahtua TAKAPOTKU. TAKAPOTKUJA voi esiintyä, jos terä takertuu työkappaleeseen sahauksen aikana ja sahanterä sinkoutuu nopeasti käyttäjää kohti. Seurauksena voi aiheutua laitehallinnan menetys ja vakava henkilövahinko. Jos terä alkaa takertumaan sahauksen aikana, keskeytä sahaus ja vapauta kytkin välittömästi.
- Käytää ainoastaan tälle laitteelle tarkoitettuja laippoja.
- Ole varovainen, ettet vahingoita karaa, laippoja (erityisesti asennuspintaa) tai pulttia. Näiden osien vaurioituminen voi aiheuttaa terän rikkoutumisen.
- Varmista, että käntöalusta on kiinnitetty kunnolla, ettei se liiku käytön aikana. Käytää alustan reikiä sahan kiinnittämiseksi kestävään työpöytään tai työpenkkiin. ÄLÄ koskaan käytää laitetta jos käyttäjän asento on hankala.
- Varmista, että akselilukko on avattu, ennen kun virta kytketään päälle.
- Varmista, ettei terä kosketa käntöalustaa alimmassa kohdassa.
- Ota koneesta luja ote. Huomioi, että saha liikkuu hieman ylös- tai alas päin käynnistettäessä ja pysäytettäessä sitä.
- Varmista, että terä ei kosketa työkappaletta, ennen kuin painat kytkintä.
- Anna koneen käydä jonkin aikaa, ennen kuin alat työstää työkappaletta. Varmista, ettei työkappale tärise tai heili, mikä voi johtua huonosta asennuksesta tai huonosti tasapainotetuista terästä.
- Lopeta käyttö heti, jos havaitset mitään epänormaalista.
- Älä yritä lukita liipaisinta asentoon "PÄÄLLÄ".
- Käytää vain tässä ohjeessa suositeltuja lisävarusteita. Sopimattomien lisävarusteiden, esimerkiksi ihmalaikkojen käyttö voi aiheuttaa tapaturman.
- Jotkin materiaalit sisältävät kemikaaleja, jotka voivat olla myrkkyisiä. Vältä pölyn sisäänhenkittämistä ja ihokoskutusta. Noudata materiaalin toimitajan turvaohjeita.

Laseria koskevat lisäturvaohjeet

- 1. LASERSÄTEILY, ÄLÄ TUIJOTA SÄTEESEEN TAI KATSO SUORAAN OPTISILLA LAITTEILLA, 2M-LUOKAN LASERTUOTE.**

SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET.

VAROITUS: ÄLÄ anna työkalun helppokäytösyden (toistuvan käytön aikaansaama) johtaa sinua väärään turvallisuuden tunteeseen niin, että laiminlyöty työkalun turvaohjeiden noudattamisen. VÄÄRINKÄYTTÖ tai tässä käyttöohjeessa ilmoitettujen turvamääristyksen laiminlyönti voi aiheuttaa vakavia henkilövahinkoja.

OSIEN KUVAUS

► Kuva2

1	Liukutanko	2	Rajointintappi (alustan liukumiseen)	3	Pystypuristin	4	Vapautuspainike (oikean puolen viistekulma)
5	Pidike	6	Käntöalusta	7	Osoitin (jiirikulma)	8	Jiirikulma-asteikko
9	Kitapala	10	Teräkoteloa	11	Säätöruumi (laserviiva)	12	Alueen säätöruumi (laserviiva)

13	Teräsuojus	14	Nuppi (viistekulma)	15	Kuusioavain	16	Säätöröuvi (alempi raja-asento)
17	Sääötöpulti (suurin sahauskapasiteetti)	18	Lukitusvarsi	19	Lukitusvipu (kääntöalusta)	20	Vapautusvipu (kääntöalusta)
21	Kahva (kääntöalusta)	-	-	-	-	-	-

► Kuva3

1	Liipaisinkytkin	2	Lukituspainike	3	Reikä riippulukkoa varten	4	Kytkin (laserviiva)
5	Letku (pölynpoisto)	6	Rajoitintappi (alustan liukumiseen)	7	Ohjauskisko (alaohjauskisko)	8	Ohjauskisko (ylaohjauskisko)
9	Pölypussi	10	0° sääötöpulti (viistekulma)	11	Viistekulma-asteikko	12	Vapautusvipu (48° viistekulma)
13	Lukitusvipu (viistekulma)	14	Osoitin (viistekulma)	15	45° sääötöpulti (viistekulma)	-	-

ASENNUS

Kahvan asentaminen

Kierrä kahvan kierrekseli kääntöalustaan.

► Kuva4: 1. Kahva 2. Kääntöalusta

Pölynpoistoletkun asentaminen

Liitä pölynpoistoletku laitteeseen kuvan mukaisella tavalla.

Varmista, että kulma ja holkki asettuvat oikein laitteen liittäntään.

► Kuva5: 1. Pölynpoistoletku 2. Kulma 3. Holkki
4. Liitintää

Kulma irrotetaan liittännästä vetämällä kulmakappaletta ja painamalla samanaikaisesti lukituspainiketta.

► Kuva6: 1. Lukituspainike 2. Kulma

Penkin kiinnittäminen

Laitteen kahva on lukittu kuljetuksen ajaksi ala-asentoon rajoitintapin avulla. Kun kahvaa lasketaan hieman, vedä rajoitintappia ja kierrä sitä 90°.

► Kuva7: 1. Lukittu asento 2. Avattu asento
3. Rajoitintappi

Työkalu tulee ruuvata neljällä ruuvilla tasaiselle pinnalle laitteen pohjassa olevia ruuvireikiä käyttäen. Tämä estää kaatumisen ja mahdollisen vammautumisen.

► Kuva8: 1. Pultti

VAROITUS: Varmista, että laite ei pääse liikkumaan tukipinnalla. Jos jyrisaha pääsee liikkumaan tukipinnalla sahaamisen aikana, seurauksesta voi olla työkalun hallinnan menettäminen ja vakava henkilövahinko.

TOIMINTOJEN KUVAUS

VAROITUS: Varmista aina ennen säätöjä tai tarkastuksia, että laite on sammutettu ja irrotettu virtalähteestä. Jos laitetta ei sammuta ja irroteta virtalähteestä, se voi käynnistyä vahingossa ja aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

Teräsuojus

► Kuva9: 1. Teräsuojus

Kun alennat kahvaa, teräsuojus nousee automaatisesti. Teräsuojus on jousitettu, joten ne palautuvat alkuperäiseen asentoonsa, kun sahaus on valmis ja kahva nostettu.

VAROITUS: Älä koskaan ohita tai poista teräsuojusta tai siihen kiinnittyvää jousta. Jos laitetta käytetään terän ollessa ilman suojusta, seuraaksesta voi olla vakava henkilövahinko.

Henkilökohtaisen turvallisuutesi vuoksi pidä teräsuojus aina hyvässä kunnossa. Suojusten poikkeava toiminta tulee korjata välittömästi. Tarkista, että jousi palauttaa suojuksen paikalleen.

VAROITUS: Älä koskaan käytä laitetta, jos teräsuojus tai jousi on vahingoittunut, viallinen tai irronnut. Jos laitetta käytetään, vaikka suojuus on vahingoittunut, viallinen tai irronnut, seuraaksesta voi olla vakava henkilövahinko.

Jos läpinäkyvyytä suojuksiltaan tulee vähentymään, tarkista, että teräsuojus on asennettu oikein ja että laite on sammuttettu. Jos teräsuojus on asennettu oikein ja laite on sammuttettu, tarkista, että teräsuojus on asennettu oikein ja että laite on sammuttettu.

Jos teräsuojus on erityisen likainen ja sen läpinäkyvyys on heikentynyt, irrota laite virtalähteestä ja löysää keskisuojukseen kuusioruvi käytävällä mukana toimitettua kuusioavainta. Löysää kuusioruvi kiertämällä sitä vastapäivään ja nostaa teräsuojus ja keskisuojus ylös. Jos teräsuojus on näin sijoitettu, puhdistus voidaan suorittaa täydellisemmin ja tehokkaammin. Kun puhdistus on suoritettu, tee yllä mainitut toimet pääinvästaisessa

järjestyksessä ja kiinnitä ruuvi. Älä poista jousta pitäävä teräsuojusta. Jos suojuus haalistuu iän myötä tai UV-valolle alittina olon aikana, ota yhteys Makitan huoltokeskukseen uuden suojuksen tilaamiseksi. **ÄLÄ ESTÄ SUOJUKSEN KÄYTTÖÄ TAI POISTA SITÄ.**

- **Kuva10:** 1. Keskisuojus 2. Kuusioavain
3. Teräsuojuus

Kitapalat

Työkalu toimitetaan käänöläustassa olevien kitapalojen kanssa minimoimaan leikkauksen poistumispulon repimistä. Kitapalat ovat säädetty tehtaalla, jotta sahanterä ei koskettaisi kitapaloja. Säädää kitapalat ennen käyttöä seuraavasti:

- **Kuva11:** 1. Lovilauta
► **Kuva12:** 1. Vasan viistesahaus 2. Suora sahaus
3. Vasen viistesahaus 4. Sahanterä
5. Terän hampaat 6. Kitapala

Irrota ensin laite virtalähteestä. Löysää kaikkia kitapalojen ruuveja (2 vasemmalla ja oikealla puolella), kunnes kitapaloja voidaan vielä liikuttaa käsin. Laske kahva kokonaan alas ja lukitse se sitten ala-asentoon kiertämällä rajoitintappia. Vapauta rajoitintappi liukutangossa ja vedä alusta täysin itseäsi kohti. Säädää kitapalat niin, että ne juuri ja juuri koskettavat terän hampaiden syrjä. Kiristä eturuuvit (älä kiristä liikaa). Työnnä kujelin kokonaan ohjauskiskon suuntaan ja säädää kitapalat siten, että kitapalat juuri ja juuri koskettavat terän hampaiden syrjä. Kiristä takaruuvit (älä kiristä tiukasti).

Kitapalojen säädön jälkeen vapauta rajoitintappi ja nosta kahva ylös. Kiristä sitten kaikki ruuvit tiukasti.

HUOMAUTUS: Varmista viistekulman asettamisen jälkeen, että kitapalat on säädetty oikein. Kun kitapalat on säädetty oikein, työkappale pysyy tukivasti paikallaan eikä repeydy helposti.

Parhaan sahauskyvyn ylläpitäminen

Tämä laite on säädetty tehtaalla siten, että se tarjoaa suurimman mahdollisen sahauskapasiteetin 255 mm tai 260 mm sahanterälle.

Kun asennat uuden terän, tarkista aina terän ala-asennon raja ja säädää tarvittaessa seuraavasti:

Irrota ensin laite virtalähteestä. Käännä pysäytinvipu lukitusasentoon.

- **Kuva13:** 1. Pysäytinvipu

Työnnä alustaa kokonaan ohjauskiskoa pään ja laske kahva täysin alas.

Säädä terän asentoa kiertämällä säätöpulttia kuuosavaimella. Terän ulkokehän tulee kulkea hieman kääntöpöydän pinnantason alle ja myös kohtaan, jossa ohjauskiskon etupuoli kohtaa kääntöpöydän yläpinnan.

- **Kuva14:** 1. Säätöpultti

- **Kuva15:** 1. Kiertopohjan yläpinta 2. Terän kehä
3. Sahausvaste

Kun laite on irrotettu virtalähteestä, käännä terää käsin pitämällä kahva täysin alhaalla varmistaaksesi, että terä ei kosketa mitään alajalustan kohtaa. Suorita hienosäätö tarvittaessa.

Kun säätö on valmis, palauta pysäytinvipu aina alkusentoonsa.

VAROITUS: Kun olet kiinnittänyt uuden terän ja laite on irrotettu virtalähteestä, varmista aina, että terä ei kosketa mihinkään alajalustan kohtaan kahvan ollessa täysin alhaalla. Jos terä koskettaa alustaa, seurauskena voi olla takapotku ja vakava henkilövahinko.

Lukitusvarsit

Terän alempaa raja-asentoa voi helposti säättää lukitusvarren avulla. Säädää lukitusvarsit siirtämällä sitä nuolen osoittamaan suuntaan kuvan mukaisella tavalla. Kierrä säätöruevia niin, että terä pysähtyy haluttuun asentoon kahvan ollessa laskettuna täysin alas.

- **Kuva16:** 1. Lukitusvarsit 2. Säätöruevi

Leikkauskorkeuden säättäminen

HUOMIO: Viistokulman vaihtamisen jälkeen varmista aina käänöläustusta kiristämällä kädensi-ja tiukasti.

HUOMAUTUS: Kääänöläustaa käännettääessa varmista, että nostat kahvan täysin.

- **Kuva17:** 1. Lukitusvipu 2. Kahva 3. Vapautusvipu
4. Osoitin

Kierrä kahvaa vastapäivään käänöläustan vapauttamiseksi. Siirrä käänöläustaa kiertämällä kahvaa ja pitämällä samanaikaisesti lukitusvipua täysin alhaalla. Aseta kohdistin haluttuun kulmaan asteikolla ja kiristä kahva tämän jälkeen.

HUOMAA: Jos painat vapautusvipua, voit siirtää käänöläustaa ilman lukitusvivun pitämistä alhaalla. Kiristä kahva haluamaasi asentoon.

Tässä jiiirisahassa on tarkka pysäytystoiminto. Voit asettaa oikeaksi/vasemmaksi jiirikulmaksi nopeasti 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° ja 60°. Tämän toiminnon käytämiseksi, siirrä käänöläustusta haluamasi tarkan pysäytyskulman läheille samalla pitämällä lukitusvipua alhaalla. Vapauta lukitusvipu tämän jälkeen ja käännä käänöläustaa haluamaasi pysäytyskulmaan niin, että se lukittuu paikalleen.

Kallistuskulman säättäminen

HUOMAUTUS: Irrota aina ylöhajauskiskot ja pystypuristin ennen viistekulman säättöä.

HUOMAUTUS: Viistekulman muuttamiseksi, sijoita kitapalat asianmukaisesti paikalleen, luvun "Kitapalojen sijoittaminen" ohjeiden mukaisesti.

HUOMAUTUS: Kun käännät sahanterää, muista nostata kahva kokonaan ylös.

HUOMAUTUS: Älä kiristä nuppia liian paljon. Muussa tapauksessa viistekulman mekanismissa voi ilmetä käyttööhäiriöitä.

1. Käännä liukutangon nuppia vastapäivään.

- **Kuva18:** 1. Nuppi

2. Vedä ja kierrä lukitusvipua kuvan osoittamaan asentoon.

- **Kuva19:** 1. Lukitusvipu

3. Aseta kohdistin haluttuun kulmaan asteikolla siirtämällä alustaa ja kiristä nuppi tämän jälkeen.

► **Kuva20:** 1. Viistikulma-asteikko 2. Osoitin

Kallista alustaa oikealle, kallistamalla sitä hieman vasemmalle ja tämän jälkeen oikealle samalla painamalla vapautuspainiketta.

► **Kuva21:** 1. Vapautuspainike

Jos suoritat yli 45° viistesahauksen, siirrä alustaa liikuttamalla vapautusvipua laitteen etuosaa päin. Voit suorittaa enintään 48° viistesahauksen.

► **Kuva22:** 1. Vapautusvipu

Tässä jiiirisahassa on tarkka pysäytystoiminto. Voit asettaa oikean ja vaseman kulman 22,5° ja 33,9° nopeasti. Aseta lukitusvipu kuvan osoittamaan asentoon ja kallista alustaa. Muuta kulmaa vetämällä lukitusvipua ja kallistamalla alustaa.

► **Kuva23:** 1. Lukitusvipu

▲HUOMIO: Viistikulman muuttamisen jälkeen lukiitse aina nuppi.

Liukulukitus

Alustan liukulukitteen lukiutumiseksi, työnnä alustaa ohjauskiskoja päin, kunnes se pysähtyy. Vedä rajoittinpappia ja kierrä sitä 90°.

► **Kuva24:** 1. Avattu asento 2. Lukittu asento
3. Rajoittintappi

Kytkimen käyttäminen

▲VAROITUS: Tarkista aina ennen laitteen liittämistä virtalähteeseen, että liipaisinkytkin toimii oikein ja palaa "POIS PÄÄLTÄ"-asentoon, kun se vapautetaan. Älä paina liipaisinkytkintä voimakkaasti, ellet samalla paina lukitusnappia. Kytkin voi rikkoutua. Jos laitetta käytetään, vaikka kytkin ei toimi moitteettomasti, seurauksena voi olla vakava henkilövahinko.

▲VAROITUS: ÄLÄ koskaan käytä sahaa, jos liipaisinkytkin ei toimi moitteettomasti.

Epäkuntoisella kytkimellä varustettu kone on ERITTÄIN VAARALLINEN. Se tulee korjata välittömästi ennen käytön jatkamista vakavien henkilövahinkojen välttämiseksi.

▲VAROITUS: ÄLÄ KOSKAAN ohita lukituksen vapautuspainiketta teippaanalla sitä kiinni tai muulla tavoin. Jos kytkimen lukituksen vapautuspainike vapautetaan, laite saatetaa käynnistyä vahingossa, mistä voi seurata vakava henkilövahinko. Toimita työkalu Makita-huoltoon korjattavaksi ENNEN kuin jatkat käyttöä.

► **Kuva25:** 1. Liipaisinkytkin 2. Lukituspainike
3. Reikä riippulukkoon varten

Käytä lukituksen vapautusnappia liipaisinkytkimen tahattoman vetämisen estämiseksi. Käynnistää laite painamalla lukituksen vapautuspainiketta ja

painamalla liipaisinkytkimestä. Pysäytä vapauttamalla liipaisinkytkin.

Liipaisinkytkimessä on reikä, johon voi kiinnittää riippulukon laitteen lukitsemista varten.

▲VAROITUS: Älä käytä lukkoa, jonka sangan tai vaijerin läpimitta on alle 6,35 mm (1/4"). Jos sanka tai vaijeri on tätä ohuempi, laite ei lukkiudu asianmukaisesti POIS PÄÄLTÄ-asentoon ja saaltaa käynnistyä vahingossa, mistä voi seurata vakava henkilövahinko.

Sähköinen toiminta

Vakionopeuden säätö

Laite on varustettu sähköisellä vakionopeudensäädöllä, joka auttaa pitämään terän pyörimisnopeuden vakaana myös kuormitettuna. Kun terä pyörii vakionopeudella, sahausjälki on erittäin tasainen.

Pehmeä käynnistys

Tämä toiminto mahdollistaa laitteen pehmeän käynnityksen rajoittamalla käynnityksen väntömomenttia.

Lasersäde-toiminta

Vain malli LS1019L

▲HUOMIO: Älä koskaan katso lasersäteeseen. Suora ja välitön lasersäde voi vahingoittaa silmiä.

Kytke lasersäde pääle painamalla kytkin ylemppään asentoon (I). Kytke lasersäde pois päältä painamalla kytkin alempaan asentoon (0)

► **Kuva26:** 1. Laserkytkin

Laserviivaa voidaan siirtää sahanterän joko vasemmalle tai oikealle puolelle säättämällä säätöruuveja seuraavalla tavalla.

► **Kuva27:** 1. Säätöruuvi

1. Löysää säätöruuvia kiertämällä sitä vastapäivään.
2. Kun säätöruuvi on löysättynä, liu'uta säätöruuvia oikealle tai vasemmalle niin pitkälle kuin mahdollista.
3. Kiristä säätöruuvi hyvin siinä asennossaan, missä se ei enää liu'u.

HUOMAA: Laserviiva on säädetty tehtaalla, joten sen voi asentaa 1 mm rajoissa terän sivupinnasta (sahausasento).

HUOMAA: Jos lasersäde näkyy himmeänä eikä erotu kunnolla auringonvalon vuoksi, siirry työskentelemään paikkaan, johon aurinko ei pääse paistamaan suoraan.

Laserviivan kohdistus

Kohdista työkappaleesi sahauslinja laserviivan avulla.

► **Kuva28**

- A) Kun haluat saada oikeankokoinen työkappaleen vasemmalla puolella, siirrä laserviivaa terän vasemmalle puolelle.
- B) Kun haluat saada oikeankokoinen työkappaleen oikealla puolella, siirrä laserviivaa terän oikealle puolelle.

HUOMAA: Käytä puukappaletta ja aseta se ohjauskisko vasten kohdistaessasi sahauslinja laser-viivialla yhdistelmäsaahuksessa (viistekulma 45° ja jyrikulma oikea 45°).

KOKOONPANO

VAROITUS: Varmista aina, että laite on sammutettu ja irrotettu virtalähteestä, ennen minkään työtoimenpiteen suorittamista laitteen parissa. Jos laitetta ei sammuteta ja irroteta virtalähteestä, seurauksena voi olla vakava henkilövahinko.

Kuusioavaimen varastointi

Säilytä kuusioavainta kuvan osoittamassa paikassa sen katoamisen välttämiseksi.

► Kuva29: 1. Kuusioavain

Sahanterän irrotus ja kiinnitys

VAROITUS: Varmista aina ennen terän kiinnittämistä ja irrottamista, että laite on sammutettu ja irrotettu virtalähteestä. Laitteen käynnistäminen vahingossa saattaa aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

VAROITUS: Käytä terän irrottamiseen ja kiinnittämiseen vain mukana toimitettua Makitan kuusioavainta. Jos avainta ei käytetä, seurauksena voi olla vakava vammautuminen terän liiallisen tai riittämättömän kiristyksen takia.

Lukitse alusta aina nostettuun asentoon terän irrotuksen ja kiinnittämisen aikana. Vedä rajoitintappia ja kierrä sitä 90° alustan ollessa nostettuna.

► Kuva30: 1. Avattu asento 2. Lukittu asento
3. Rajoitintappi

Terän irrotus

Löysää keskisuojukseen kuusioruubi käyttämällä kuusioavainta. Nosta teräsuojus ja keskisuojus.

► Kuva31: 1. Keskisuojus 2. Kuusioavain
3. Teräsuojus

Lukitse kara painamalla akselilukkoa ja löysää kuusikoloruuvia kuusioavaimella. Irrota sitten kuusikoloruubi, ulkolaippa ja terä.

► Kuva32: 1. Akselilukko 2. Kuusioavain
3. Kuusikoloruubi (vasenkäytinen)
4. Löysää 5. Kiristä

Terän kiinnitys

Terää asentaessasi aseta se huolellisesti karaan varmistaen, että terän pinnassa olevan nuolen suunta on sama, kuin teräkotelossa olevan nuolen suunta.

► Kuva33: 1. Nuoli teräkotelossa 2. Nuoli terässä

Asenna ulkolaippa ja kuusikoloruubi. Käännä kuusikoloruuvia vastapäivään kuusioavaimella painamalla samanaikaisesti akselilukkoa alas.

► Kuva34: 1. Kuusikoloruubi 2. Ulkolaippa

3. Sahanterä 4. Sisälaiппa 5. Kara
6. Rengas

HUOMAUTUS: Jos sisälaiппa irrotetaan, varmista, että asennat sen karan päälle niin, että sen uloke osoittaa terästä poispäin. Jos laippa asennetaan väärin, se hankaa laitteta vasten.

Palauta teräsuojus ja keskisuojus alkuperäiseen asentoonaan. Kiristä sitten kuusioruuvia myötäpäivään keskisuojukseen lukiitmiseksi. Avaa rajoitintappia alustan vapauttamiseksi nostetusta asennosta. Varmista, että teräsuojus liikkuu oikein laskemalla kahva alas. Varmista ennen sahausta, että akselilukko on vapauttanut karan.

VAROITUS: Varmista aina ennen terän asentamista karalle, että sisä- ja ulkolaiippojen välillä on asennettu käytettävä terän akselin reikään sopiva rengas. Väääränlainen renkaan käyttäminen voi aiheuttaa terän virheellisen kiinnityksen, jolloin terä pääsee liikkumaan ja tärisee voimakkaasti, minkä seurauksena voi olla laitehallinnan menetys ja vakava henkilövahinko.

Pölynimurin kytkeminen

Jos haluat suorittaa siistin sahaustyön, liitä laitteeseen Makita-pölynimurin pölysuitin käyttämällä sovitinkappaleita 24 (lisävaruste).

► Kuva35: 1. Sovitinkappale 24 2. Letku 3. Pölynimuri

Pölypussi

Pölypussin käytön ansiosta sahaaminen on siistiä ja pölyn kerääminen helppoa. Kiinnitä pölypussi irrottamalla pölynpoitoletku laitteesta ja liittämällä pölypussi.

► Kuva36: 1. Pölynpoitoletku 2. Pölypussi

Kun pölypussi on täyttynyt noin puoliski, irrota pölypussi koneesta ja vedä suljin irti. Tyhjennä pussin sisältö napauttamalla sitä kevyesti siten, että sisään tarttuneet hiukkaset irtoavat. Näin ne eivät jää haittaamaan tulevaa pölykeräystä.

► Kuva37: 1. Kiinnitin

Työkappaleen kiinnittäminen

VAROITUS: Työkappale pitää aina tukea asianmukaisesti käyttämällä oikeanlaista puristinta tai reunalistan rajoittimia. Muutoin seurauksena voi olla vakava henkilövahinko ja laitteen ja/tai työkappaleen vahingoittuminen.

VAROITUS: Kun olet lopettanut sahaamisen, älä nostaa sahanterää ylös, ennen kuin se on koko-naan pysähtynyt. Jos terä nostetaan sen vielä pyörivessä, seurauksena voi olla vakava henkilövahinko ja työkappaleen vahingoittuminen.

VAROITUS: Tukijalustaa pidempää työkappaleetta sahattaessa, materiaali pitää tukea koko tukijalustan ylittävästä pituudeltaan ja yhtä korkealta kuin jalusta siten, että se pysyy suorassa. Kun tuet työkappaleen asianmukaisesti, vältät terän jumiutumisen ja mahdollisen takapotkun, joka voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon. Älä luota yksinomaan pystypenkiin ja/tai vaakapuristimeen työkappaleen kiinnityksessä. Ohuella materiaalilla on taipumus notkua. Tue työkappaleita koko sen pituudessaan välttääksesi terän jumiutumisen ja mahdollisen TAKAPOTKUN.

► Kuva38: 1. Tuki 2. Kääntöalusta

Ohjauskiskot

VAROITUS: Varmista ennen laitteen käyttöä, että yläohjauskisko on kiinnitetty luotettavasti paikalleen.

VAROITUS: Varmista ennen viistesahausta, ettei laitteen mikään osa, varsinkaan terä kosketa ylempiä ja alempia ohjauskiskoja kahvan ollessa laskettuna kokonaan alas tai ylös missä tahansa asennossa tai alustan ollessa siirretynä ääriasentoona saakka. Jos laite tai terä osuu ohjauskisoon, seurauksena voi olla takapotku tai materiaalin odottamaton liike, mikä voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

Käytä yläohjauskiskoja materiaalin tukemiseen korkeammalle kuin yläohjauskiskot. Aseta yläohjauskisko alaoohjauskiston reikään ja kiristä kiristysruuvia.

► Kuva39: 1. Yläohjauskisko 2. Alaoohjauskisko 3. Kiristysruuvi 4. Säätöröuvi

HUOMAUTUS: Alaoohjauskiskot on kiinnitetty alustaan tehtaalla. Älä poista alaoohjauskiskoja.

HUOMAUTUS: Jos yläohjauskisko on edelleen löysä kiristysruuvin kiristämisen jälkeen, kierrä säätöröuuvia välyksen poistamiseksi. Säätöröuvi on säädetty tehtaalla. Sinun ei tarvitse käyttää sitä ellei tarvata ole.

Voit säälyttää yläohjauskiskoja pidikkeessä kun niitä ei käytetä. Kiinnitä yläohjauskisko pidikkeeseen kiinnikkeellä.

► Kuva40: 1. Pidike 2. Yläohjauskisko 3. Kiinnitin

Pystysuuntainen kappalepuristin

VAROITUS: Työkappale on kiinnitettävä puristimelle lujasti kääntöalustaa ja ohjauskiskoa vasten jokaisen toimenpiteen ajaksi. Jos työkappaleita ei kiinnitetä asianmukaisesti ohjauskiskoa vasten, materiaali voi päästää liikkumaan sahauksen aikana aiheuttaen terävaurion. Materiaali saattaa myös sinkoutua irti aiheuttaen hallinnan menettämisen, mistä voi seurata vakava henkilövahinko.

► Kuva41: 1. Puristimen varsi 2. Puristimen tanko 3. Kiristysruuvi 4. Puristimen nuppi

Pystypuristin on asennettavissa kahteen asentoon alustan vasemmalle tai oikealle puolelle. Työnnä puristimen tanko alustassa olevaan aukkoon.

Sijoita puristimen varsi työkappaleen paksuuden ja muodon mukaan ja lukitse puristimen varsi kiristämällä ruuvia. Jos kiristysruuvi koskettaa alustaa, asenna se puristimen varren toiselle puolelle. Varmista, ettei laitteen mikään osa kosketa puristinta kahvan ollessa laskettuna täysin alas. Jos jokin osa koskettaa puristinta, sijoita puristin uudestaan.

Purista työkappale tukevasti sahausvastetta ja kierrosphojaa vasten. Aseta työkappale haluttuun asentoon ja kiinnitä se tukevasti kiristämällä puristimen kiristysnuppi.

HUOMAA: Työkappaleen asettamiseksi nopeasti, kierrä puristimen nuppia 90° vastapäivään, jolloin nuppia voidaan liikuttaa ylös ja alas. Lukitse työkappale paikalleen asetuksen jälkeen kiertämällä puristimen nuppia myötäpäivään.

Vaakapuristin

Lisävaruste

VAROITUS: Käännä puristimen mutteria aina myötäpäivään, kunnes työkappale on kiinnitetty luotettavasti paikalleen. Jos työkappaleita ei kiinnitetä asianmukaisesti, materiaali voi päästää liikkumaan sahauksen aikana aiheuttaen sahanterän vaurion. Materiaali saattaa myös sinkoutua irti aiheuttaen hallinnan menettämisen, mistä voi seurata vakava henkilövahinko.

VAROITUS: Kiinnitä ohut työkappale, kuten jalkalista ohjauskiskoa vasten aina vaakapuristimen avulla.

HUOMIO: Kun leikkaat 20 mm:n paksuista tai ohuemppaa työkappaleita, tue työkappale paikoilleen välikappaleetta käyttämällä.

Vaakapuristin on asennettavissa kahteen asentoon alustan vasemmalle tai oikealle puolelle. Kun suoritat 22,5° -asteisia tai suurempia jiirisahauksia, asenna vaakapuristin kääntöalustan kääntämisiin suuntaan nähdien vastakkaiselle puolelle.

► Kuva42: 1. Puristimen levy 2. Puristimen mutteri 3. Puristimen nuppi

Puristin vapautuu käänneltäessä puristimen mutteria vastapäivään, jolloin se liikkuu nopeasti sisään ja ulos. Kiinnitä työkappale työtämällä puristimen nuppia eteenpäin, kunnes puristimen levy koskettaa työkappaleita ja kääntämällä puristimen mutteria myötäpäivään.

Kierrä sitten puristimen nuppia myötäpäivään työkappaleen kiinnittämiseksi.

HUOMAA: Vaakapuristimeen voi kiinnittää enintään 228 mm leveän työkappaleen.

Pidikkeet

VAROITUS: Kiinnitä pitkä työkappale aina siten, että se on käänöläustan yläpinnan kanssa samassa tasossa. Tällä varmistetaan tarkka sahaus ja estetään vaarallinen laitehallinnan menettäminen. Kun tuet työkappaleen asianmukaisesti, vältät terän jumiutumisen ja mahdollisen takapotkun, joka voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

Laitteen molemilla puolilla on pidikkeet pitkän työkappaleeseen tukemiseksi vaakasuorassa asennossa. Löysää ruuveja ja pidennä pidikkeitä haluttuun pituuteen asti työkappaleen tukemiseksi. Kiristä sitten ruuvit.

► Kuva43: 1. Pidike 2. Ruuvi

TYÖSKENTELY

Tämä laite on tarkoitettu puutuotteiden leikkaamiseen. Käytämällä asiamukaisia aitoja Makita-sahanteriä on mahdollista sahata myös seuraavia materiaaleja:

— alumiinituotteet

Tarkista leikkattavalle materiaalille sopivat pyörösahanterät verkkosivutamme tai ottamalla yhteyttä paikalliseen Makita-jälleenmyyjään.

VAROITUS: Varmista ennen kytäimen käytämistä, että sahanterä ei kosketa työkappaletta tms. Jos laitteeseen kytetään virta terän koskettaessa työkappaletta, seurauskena voi olla takapotku ja vakava henkilövahinko.

VAROITUS: Kun olet lopettanut sahaamisen, älä nostaa sahanterää ylös, ennen kuin se on kokonaan pysähtynyt. Jos terä nostetaan sen vielä pyörissä, seurauskena voi olla vakava henkilövahinko ja työkappaleen vahingoittuminen.

VAROITUS: Älä suorita mitään säätöjä kuten, kahvan, nupin ja vipujen käänämistä laitteessa sahanterän edelleen pyörissä. Terän pyörimisen aikana suoritettu säätö voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

AHUOMIO: Älä vapauta sahapäätä hallitsemattomasti, kun se on alimmassa asennossa. Hallitsemattomasti liikuva sahanpää voi osua itseesi ja aiheuttaa henkilövahingon.

HUOMAUTUS: Varmista ennen käyttöä, että vapauta rajoitintapin ja kahvan ala-asennostaan.

HUOMAUTUS: Älä sovela liikaa painetta kahvan leikatessa. Liiallinen painaminen voi ylikuormittaa moottoria ja/tai heikentää sahaustehoa. Paina kahvan vain sen verran kun on tarpeen, jotta sahaus sujuu tasaiseksi ilman, että terän nopeus laskee merkittävästi.

HUOMAUTUS: Sahaa painamalla kahva kevyesti alas. Jos kahvaa painetaan voimakkasti tai sitä painetaan sivusuunnassa, terä saattaa alkua väristä jättäen jäljen (sahaus-) työkappaleeseen ja sahauksen tarkkuus voi käärsiä.

HUOMAUTUS: Paina liukusahauksen aikana alustaa varovaisesti ohjauskiskoa kohti ilman pysätyksiä. Jos alustan liike pysäytetään sahauksen aikana, työkappaleeseen jää jälki ja sahaustarkkuus huononee.

Aukkosahaus

VAROITUS: Lukitse aina alustan liukuliike, painosahauksen yhteydessä. Sahaus ilman riittävää lukitusruuvin kiristämistä voi aiheuttaa takapotku, jonka seurauskena voi olla vakava henkilövahinko.

Enintään 68 mm korkeita ja 160 mm leveitä työkappaileita voidaan sahata seuraavalla tavalla.

► Kuva44: 1. Rajoitintappi

1. Työnrä alusta ohjauskiskoa vasten, kunnes se pysähtyy ja lukitse se rajoitintapilla.
2. Tue työkappale paikalleen oikeanlaisella ruuvinpuristimella.
3. Käynnistä työkalu niin, ettei pyörösahanterä osu mihinkään, ja odota, että pyörösahanterä on saavuttanut täyden nopeuden ennen kuin alat laskea sitä.
4. Alenna sitten hellävaraisesti kahvaa täysin alennettuun asentoon työkappaleen sahaamista varten.
5. Kun leikkaus on valmis, kytke työkalu pois päältä ja odota, kunnes pyörösahanterä on täysin pysähtynyt ennen kuin nostat pyörösahanterän täysin kohotettuun asentoonsa.

Liukusahaus (työntö) (leveiden työkappaleiden sahaus)

VAROITUS: Vedä työntösahausta tehdessäsi kuljetin aina ensin kokonaan itseesi pään ja paina kahva kokonaan alas. Työnnä kuljetin sitten kohti sahausvastetta. **ÄLÄ KOSKAAN ALOITA SAHAUSTA, ELLEI KELKKA OLE KOKONAAN VEDETTYNÄ ITSEESI PÄIN.** Jos työntösahaat ilman, että kuljetin on vedetty kokonaan itseesi pään, seurauskena voi olla odottamaton takapotku, mikä voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

VAROITUS: Älä koskaan saaha vetämällä kelkkaa itseesi pään. Jos vedät kuljetinta sahatessa itseesi pään, seurauskena voi olla odottamaton takapotku, mikä voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

VAROITUS: Älä koskaan työntösahaa, kun kahva on lukittu ala-asentoon.

► Kuva45: 1. Rajoitintappi

1. Löysää rajoitintappia niin, että alusta pääsee liukumaan vapaasti.
2. Tue työkappale paikalleen oikeanlaisella ruuvinpuristimella.
3. Vedä kuljetin kokonaan itseesi pään.
4. Käynnistä laite ilman, että sahanterä osuu mihinkään, ja odota, että sahanterä on saavuttanut täyden nopeuden.
5. Paina kahva alas ja **työnnä kuljetinta kohti sahausvastetta työkappaleen läpi.**
6. Kun leikkaus on valmis, kytke laite pois päältä ja **odota, kunnes sahanterä on täysin pysähtynyt** ennen kuin nostat terän täysin kohotettuun asentoonsa.

Jiirisahaus

Lisätietoja on jiirikulman säätämistä käsittelevässä kohdassa.

Kallistussahaus

VAROITUS: Kun olet asettanut terän viistesauhausta varten, varmista, että alusta ja sahanterä liikkuvat vapaasti koko sahauspituudella ennen laitteenväylän käyttöä. Jos alusta tai terän liike pysähtyy sahaamisen aikana, seurauskena voi olla takapotku ja vakava henkilövahinko.

VAROITUS: Pidä kätesi poissa sahanterän tieltä viistesauhaksen aikana. Terän kulma saattaa sahattaessa aiheuttaa terän liikeradan virhearvioinnin, mistä seuraa vakava henkilövahinko.

VAROITUS: Sahanterän **saa nostaa vasta, kun se on täysin pysähtynyt.** Ilti sahattu kappale saattaa painua sahanterää vasten viistesauhaksen aikana. Jos terästä nostetaan sen pyöriessä, sahattu kappale saattaa sinkoutua irti terästä ja aiheuttaa materiaalin rikkoutumisen ja sen seurauskena vakavan henkilövahingon.

HUOMAUTUS: Kun painat alas kahvaa, käytä painetta rinnakkain terän kanssa. Sahaustarkkuus heikkenee, jos voima kohdistetaan kohtisuorasti kääntöalustaan tai jos paineen suuntaa muutetaan sahauksen aikana.

► Kuva46

1. Irrota yläohjauskisko siltä puolelta, mille alusta kallistetaan.
2. Vapauta rajoitintappi.
3. Sääädä viistekulma viistekulman säätämistä käsittelevän osion ohjeiden mukaisesti. Kiristä sitten nuppi.
4. Kiinnitä työkappale puristimella.
5. Vedä kuljetin kokonaan itseesi pään.
6. Käynnistä kone ilman, että terä osuu mihinkään, ja odota, että terä on saavuttanut täyden nopeuden.
7. Paina sitten varovasti sahanterä täysin ala-asentoon terän suuntaisesti ja **työnnä terä sahausvastetta kohti työkappaleen leikkaamiseksi.**
8. Kun leikkaus on valmis, kytke laite pois päältä ja **odota, kunnes terä on täysin pysähtynyt** ennen kuin nostat terän täysin kohotettuun asentoonsa.

Yhdistelmäsahaus

Yhdistetyssä sahauksessa työkappaleeseen tehdään samanaikaisesti viiste- ja jiirisahuus. Yhdistetty sahaus voidaan tehdä oheisen taulukon osoittamissa kulmissa.

Jiirikulma	Kallistuskulma
Vasen ja oikea 0° - 45°	Vasen ja oikea 0° - 45°

Kun teet yhdistelmäsahausta, katso aukkosahuusta, liukusahuusta (työntö), jiirisahuusta ja viistesahuusta käsittelevät ohjeet.

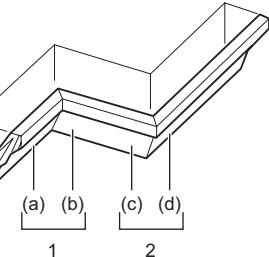
Kruunumallisten ja koverien reunalistojen sahaus

Kruunumalliset ja koverat reunalistat voidaan sahata yhdistelmäjiirisahalla asettamalla listat vaakatasoon kääntölevyllä.

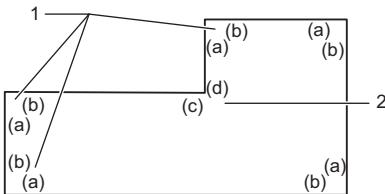
Kruunumallisten reunalistojen yleisesti käytettyjä tyyppejä on kaksi ja koverien reunalistojen tyyppejä yksi; 52/38° kruunumallinen seinämäkulma, 45° kruunumallinen seinämäkulma ja 45° kovera seinäkulma.

► Kuva47: 1. 52/38°-tyypin reunalista 2, 45°-tyypin reunalista 3. 45°-tyypin kovera lista

Kruunumalliset ja koverat liitokset, jotka tehdään sopivaksi 90°-kulman "sisälle" ((a) (b) kuvassa) tai 90°-kulman "ulkopuolelle" ((c) ja (d) kuvassa).



1. Sisäkulma 2. Ulkokulma



1. Sisäkulma 2. Ulkokulma

Mittaus

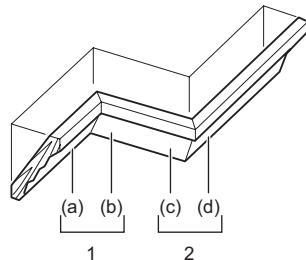
Mittaa seinän leveys ja leveyden säätämiseksi työkappaleen sen mukaan. Varmista aina, että työkappaleen seinän kosketusreunan leveys on sama kuin seinän pituus.

- **Kuva48:** 1. Työkappale 2. Seinän leveys
3. Työkappaleen leveys 4. Seinän kosketusreuna

Käytä aina useita testisahauksia sahauskulmiin tarkistamiseen.

Aseta kruunumallisia ja koveria reunalistoja sahatessa viistekulma ja jiirisahauskulma taulukon (A) mukaisesti ja aseta listat sahausalustalle taulukon (B) mukaisesti.

Kun kyseessä on vasemmanpuoleinen viistesahaus



1. Sisäkulma 2. Ulkokulma

Taulukko (A)

-	Kuvassa reunan muoto-asento	Kallistuskulma		Jiirikulma	
		52/38° -tyyppi	45°-tyyppi	52/38° -tyyppi	45°-tyyppi
Sisäkulmaan	(a)	Vasen 33,9°	Vasen 30°	Oikea 31,6°	Oikea 35,3°
	(b)			Vasen 31,6°	Vasen 35,3°
Ulkokulmaan	(c)			Oikea 31,6°	Oikea 35,3°
	(d)				

Taulukko (B)

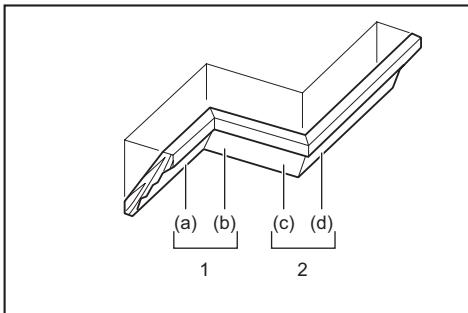
-	Kuvassa reunan muotoasento	Reunan muoto sahausvastetta vasten	Valmis kappale
Sisäkulmaan	(a)	Katon kosketusreunan tulee olla sahausvastetta vasten.	Valmis kappale tulee terän vasemmalle puolelle.
	(b)	Seinän kosketusreunan tulee olla sahausvastetta vasten.	
Ulkokulmaan	(c)	Katon kosketusreunan tulee olla sahausvastetta vasten.	Valmis kappale tulee terän oikealle puolelle.
	(d)	Katon kosketusreunan tulee olla sahausvastetta vasten.	

Esimerkki:

Kun kyseessä on 52/38° kruunumallisen reunalistan sahaus asentoon (a) kuvan yllä:

- Kallista ja lukiitse kallistuskulma-asetukseksi 33,9° VASEN.
- Säädää ja lukiitse jiirisahauskulma-asetukseksi 31,6° OIKEA.
- Aseta kruunulista leveä selkäpuoli (piilossa) alaspäin käänölevyllle siten, että SISÄKATTOA KOSKETTAVA REUNA tulee sahan sahausvastetta vasten.
- Valmis kappale tulee sahauksen jälkeen aina terän VASEMMALLE puolelle.

Kun kyseessä on oikeanpuoleinen viistesahaus



1. Sisäkulma 2. Ulkokulma

Taulukko (A)

-	Kuvassa reunan muoto-asento	Kallistuskulma	Jiirkulma		
		52/38° -tyyppi	45°-tyyppi	52/38° -tyyppi	45°-tyyppi
Sisäkulmaan	(a)	Oikea 33,9°	Oikea 30°	Oikea 31,6°	Oikea 35,3°
	(b)			Vasen 31,6°	Vasen 35,3°
Ulkokulmaan	(c)			Oikea 31,6°	Oikea 35,3°
	(d)				

Taulukko (B)

-	Kuvassa reunan muotoasento	Reunan muoto sahausvastetta vasten	Valmis kappale
Sisäkulmaan	(a)	Seinän kosketusreunan tulee olla ohjauskiskoa vasten.	Valmis kappale tulee terän oikealle puollelle.
	(b)	Katon kosketusreunan tulee olla ohjauskiskoa vasten.	
Ulkokulmaan	(c)		Valmis kappale tulee terän vasemmalle puollelle.
	(d)	Seinän kosketusreunan tulee olla ohjauskiskoa vasten.	

Esimerkki:

Kun kyseessä on 52/38° kruunumallisen reunalistan sahaus asetoon (a) kuvan yllä:

- Kallista ja lukitse viistekulma asetus 33,9° OIKEA.
- Säädä ja lukitse jiirisahauskulma-asetuksekseen 31,6° OIKEA.
- Aseta reunalista leveä selkäpuoli (piilossa) alaspäin kääntöalustalle niin, että SEINÄÄ KOSKETTAVA REUNA tulee ohjauskiskoa vasten.
- Valmis kappale tulee sahausken jälkeen aina terän OIKEALLE puollelle.

Reunalistan rajoitin

Lisävaruste

Reunalistan rajoittimet helpottavat reunalistojen sahausta, koska sahanterää ei tarvitse kallistaa. Asenna ne kääntöalustalle kuvassa esitettyllä tavalla.

45° jiirisahauskulmassa oikealle

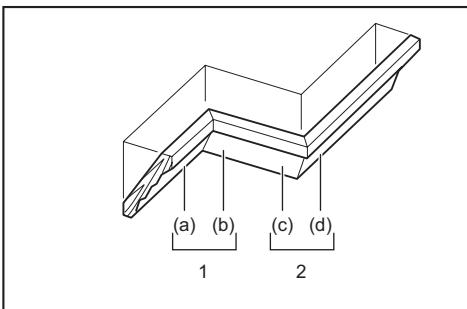
- Kuva49: 1. Reunalistan rajoitin V 2. Reunalistan rajoitin O 3. Kääntöalusta 4. Ohjauskisko

45° jiirisahauskulmassa vasemmalle

- Kuva50: 1. Reunalistan rajoitin V 2. Reunalistan rajoitin O 3. Kääntöalusta 4. Ohjauskisko

Aseta reunalista siten, että sen SEINÄÄ KOSKETTAVA REUNA tulee ohjauskiskoa vasten ja SISÄKATTOA KOSKETTAVA REUNA reunalistan rajoittimia vasten kuvassa esitettyllä tavalla. Säädä reunalistan rajoittimet reunalistan koon mukaan. Tue reunalistan rajoittimet paikalleen kiristämällä ruuvit. Katso jiirisahauskulma taulukosta (C).

- Kuva51: 1. Ohjauskisko 2. Reunalistan rajoitin



1. Sisäkulma 2. Ulkokulma

Taulukko (C)

-	Kuvassa reunan muotoasento	Jiirkulma	Valmis kappale
Sisäkulmaan	(a)	Oikea 45°	Säilytä terän oikea puoli
	(b)	Vasen 45°	Säilytä terän vasen puoli
Ulkokulmaan	(c)		Säilytä terän oikea puoli
	(d)	Oikea 45°	Säilytä terän vasen puoli

Alumiinisten puristetankojen sahaaminen

- Kuva52: 1. Ruuvipuristin 2. Välikappale 3. Sahausvaste 4. Alumiininen puristetanko 5. Välikappale

Kun kiinnität alumiinisia puristetankoja, estä alumiinin väyntymisen käytämällä välikkeitä tai jätepaloja kuvan osoittamalla tavalla. Käytä sahausoljijä alumiinisia puristetankojen leikkataessa, sillä se ehkäisee alumiinin kertymistä pyörösahanterään.

VAROITUS: Älä koskaan saaha paksuja tai pyörereitä alumiinisia puristetankoja. Paksua tai pyörereää alumiininkantoa voi olla valkeaa kiinnittää tukenvasti, ja se saattaa irrota kesken sahauksen, mikä voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

Uran leikkaus

VAROITUS: Älä tee tällaista sahausta leveällä terällä tai dado-terällä. Urasahauksen tekeminen leveällä terällä tai dado-terällä saattaa huonontaa sahausjälkeä ja aiheuttaa takapotkun, josta voi seurata vakava henkilövahinko.

VAROITUS: Varmista, että palautat pysäytin-varren alkuperäiseen asentoonsa, kun teet muuta, kuin uran leikkaamisen. Sahaamisen aloittaminen rajoitinvarren ollessa väärässä asennossa voi huonontaa sahausjälkeä ja aiheuttaa takapotkun, josta voi seurata vakava henkilövahinko.

Toimi seuraavasti dado-tyypin sahauksen toteuttamiseksi:

1. Sääädä pyörösahanterän alempi raja-asento säättöruuvia käyttäen ja käytä lukitusvaralta pyörösahanterän leikkaussyydyten rajoittamiseksi. Lisätietoja on lukitusvaralta käsitlevällä osiossa.

2. Pyörösahanterän aleman raja-asennon säättämisen jälkeen leikkaa rinnakkaiset urat työkappaleen leveytyt pitkin liukuleikkausta (työntö) käyttäen kuvan osoittamalla tavalla.

► **Kuva53:** 1. Leikkaa urat terällä

3. Poista sitten työkappaleen materiaali urien välistä taltalla.

Koneen kantaminen

Tarkasta ennen laitteen kuljettamista, että se on irrotettu virtalähteestä ja kaikki jiirisahan liikkuvat osat kiinnitetty paikalleen. Tarkasta aina seuraavat asiat:

- Laite on irrotettu virtalähteestä.
- Alusta on 0° viistekulmassa lukittuna.
- Alusta on laskettu alas ja lukittu.
- Alusta on täysin ohjauskiskossa ja lukittuna.
- Kääntöalusta on oikeassa jiirikulmassa ja lukittuna.
- Pidikkeet on säiliössä kiinnitetynä paikalleen.

Kuljeta laitetta niin, että pidät laitepohjan molemmilta puolilta kiinni kuvan osoittamalla tavalla.

► **Kuva54**

VAROITUS: Alustan noston rajoittintapit ovat tarkoitettu ainoastaan kuljetukseen ja varastointiin, eivätkä sahaustoimintoihin. Rajoittintapin käyttäminen sahattaessa saattaa liikuttaa sahanterää odottamattomalla tavalla, mikä voi aiheuttaa takapotkun ja vakavan henkilövahingon.

AHUOMIO: Kiinnitä kaikki liikkuvat osat aina ennen laitteen kuljetusta. Jos laitteen osat pääsevät liikkumaan siirtämisen aikana, seuraaksena saattaa olla loukkaantuminen horjahtamisen ja tasapainon menettämisen seuraaksena.

KUNNOSSAPITO

VAROITUS: Varmista aina ennen tarkastuksia ja huoltotöitä, että laite on sammutettu ja irrotettu virtalähteestä. Jos laitetta ei sammuteta ja irroteta virtalähteestä, se voi käynnistyä vahingossa ja aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

VAROITUS: Varmista aina, että terä on terävä ja puhdas, jotta työskentely sujuisi mahdollisimman hyvin ja turvallisesti. Sahaamisen tylsällä ja/ tai likaisella terällä saattaa aiheuttaa takapotkun ja vakavan henkilövahingon.

HUOMAUTUS: Älä koskaan käytä bensiiniä, ohenteita, alkoholia tai tms. aineita. Muutoin pinta voi halkeilla tai sen värit ja muoto voivat muuttua. Muutoin laitteeseen voi tulla värjäytymä, muodon väristymä tai halkeamia.

Sahauskulman säättäminen

Työkalu on huolellisesti asennettu ja kohdistettu tehtaalla, mutta kova käsittely on saattanut vaikuttaa kohdistukseen. Jos työkaluasi ei ole asianmukaisesti kohdistettu, tee seuraavat toimenpiteet:

Jiirikulma

Laske kahva täysin alas ja lukitse se ala-asentoonsa rajoittintappia käyttämällä. Työnnä alusta ohjauskiskoa vasten. Löysää kahva ja osoittimen ja jiirikulma-asteikon kiinnitysuuviit.

► **Kuva55:** 1. Osoittimen ruuvi 2. Jiirikulma-asteikon ruuvit 3. Jiirikulma-asteikko

Aseta kääntöalusta asentoon 0° käyttämällä tarkkaa pysäytystoimintoa. Aseta teränreuna kulmaan ohjauskiskon kanssa kolmiovivaimella tai nelikulmallla. Pidä sitä kulmassa ja kiristä ruuvit jiirikulman asteikossa. Kohdista tämän jälkeen osoittimet (vasen ja oikea) 0° asennoon kanssa jiirikulman asteikossa ja kiristä osoittimen ruuvi.

► **Kuva56:** 1. Kolmiovivain

Kallistuskulma

0° kallistuskulma

Työnnä alusta ohjauskiskoa vasten ja lukitse sen liukuliike rajoittintapilla. Laske kahva täysin alas ja lukitse se ala-asentoonsa rajoittintappia käyttämällä ja löysää nuppi tämän jälkeen. Kallista sahanterää oikealle kierätmällä 0° kulman säätöruevia kaksi tai kolme kierrostaa vastapäivään.

► **Kuva57:** 1. 0° säätöruevuvi 2. Ruuvi

Tasaa sahanterän syrjä varovasti kääntöalustan yläpinnan kanssa kolmiovivaimen, vastekulmakon tms. avulla kääntämällä 0° kulman säätöruevia myötäpäivään. Tämän jälkeen kiristä nuppi luotettavasti asettamaasi 0° asteen kulmaan.

► **Kuva58:** 1. Kolmiovivain 2. Sahanterä 3. Kääntöalustan yläpinta

Tarkasta uudestaan sahanterän kulma kääntöpöydän pinnan kanssa. Löysää osoittimen ruuvi. Kohdista

osoitin 0° asennon kanssa viistekulman asteikolla ja kiristää ruuvi.

45° kallistuskulma

HUOMAUTUS: Ennen 45° viistekulman säättämistä, säädä ensin 0° viistekulma.

Löysää nuppia ja kallista alusta täysin haluamalleesi tarkastettavalle puolelle. Tarkasta, näyttääkö osoitin 45° kulmaa viistekulma-asteikolla.

► Kuva59

Jos osoitin ei näytä 45° kulmaa, kohdista se 45° kulmassa kiertämällä säätöruevia viistekulma-asteikolla pääinvastaiseen suuntaan.

► **Kuva60:** 1. Vasen 45° säätöruevi 2. Oikea 45° säätöruevi

Laserviivan säätö

Vain malli LS1019L

VAROITUS: Laite on liitettyvä virtalähteeseen laserviivan säätmisen aikana. Noudata varovaisuutta, ettet käynnistä laitetta sääön aikana. Laitteen käynnistäminen vahingossa saattaa aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

AHOMIO: Älä koskaan katso suoraan lasersäteeseen. Lasersäteen osuminen suoraan silmiin voi aiheuttaa vakavan silmävamman.

HUOMAUTUS: Tarkista laserviivan suunta säännöllisesti tarkkuuden varmistamiseksi.

HUOMAUTUS: Älä altista laitetta iskuille. Laitteeseen kohdistuvat iskut saattavat siirtää laserviivaa tai vaurioittaa laseria ja lyhentää sen käyttöikää.

HUOMAUTUS: Korjauta kaikki laitteen laseryksikön viat Makitan valtuutetussa huoltopisteessä.

Laserviivan liikekantama määritetään kantaman säätöruevalla molemmilla puolilla. Suorita seuraavat toimenpiteet laserviivan muuttamiseksi.

1. Irrota laite virtalähteestä.
2. Piirrä sahauslinja työkappaleeseen ja sijoita se kääntöalustan päälle. Tässä vaiheessa, älä kiinnitä työkappaleita puristimella tai vastaavalla kiinnityslaitteella.
3. Laske kahva alas ja kohdista sahauslinja sahanterän kanssa.
4. Palauta kahva sen alkuasentoonsa ja kiinnitä työkappale pystypuristimella niin, että työkappale ei liiku määrittelemästääsi asennosta.
5. Liitä laite virtalähteeseen ja käynnistä laseryksikin.
6. Löysää säätöruevia. Siirrä laserviiva kauemmaksi terästä kiertämällä kantaman säätörueveja vastapäivään. Siirrä laserviiva lähemmäksi terää kiertämällä kantaman säätörueveja myötäpäivään.

Laserviivan säättäminen terän vasemmalle puolelle

► **Kuva61:** 1. Säätöruevi 2. Kantaman säätöruevi 3. Kuusioavain 4. Laserviiva 5. Sahanterä

Laserviivan säättäminen terän oikealle puolelle

► **Kuva62:** 1. Säätöruevi 2. Kantaman säätöruevi

3. Kuusioavain 4. Laserviiva 5. Sahanterä

7. Siirrä säätöruevia siihen kohtaan, missä laserviiva on sahauslinjan päällä ja kiristää säätöruevi.

HUOMAA: Laserin liikekantama on säädetty tehtaalla 1 mm (0,04") puiteissa terän sivupinnasta.

Laservalon linssin puhdistaminen

Vain malli LS1019L

Laservalo heikkenee sen linssien ollessa likaiset. Puhdista laservalon linssit säännöllisesti.

► **Kuva63:** 1. Ruuvi 2. Linssit

Irrota laite virtalähteestä. Löysää ruuvia ja vedä linssit irti. Puhdista linssit varovaisesti kostealla liinalla.

HUOMAUTUS: Älä irrota linssien kiinnitysruuvia. Jos linssit eivät irtota, löysää ruuvia vasta nyt.

HUOMAUTUS: Älä käytä liuottimia tai öljypohjaisia puhdistusaineita linssien puhdistamiseen.

Hiiliharjojen vaihtaminen

► **Kuva64:** 1. Rajamerkki

Irrota ja tarkista hiiliharjat säännöllisesti. Vaihda uusiin, kun ne ovat kuluneet rajamerkkiin saakka. Pidä hiiliharjat puhtaina ja varmista, että ne pääsevät liukumaan vapaasti pidikkeissään. molemmat hiiliharjat on vaihdettava yhtä aikaa. Käytä vain samanlaisia hiiliharjoja. Käytä ruuvimeisseliä harjanpidikkeen korkkien poistamiseen. Vedä pois kuluneet hiiliharjat, aseta uudet sisään ja kiinnitä harjanpidikkeen korkit.

► **Kuva65:** 1. Harjanpidikkeen korkki

Kun harjat on vaihdettu, liitä laite virtalähteeseen ja sisäänajaa harjat käyttämällä laitetta kuormittamattomana noin 10 minuutin ajan. Tarkista sitten laitteen toimintaa sen käydessä. Tarkista myös, että sähköjarru toimii, kun liipaisinkytkin vapautetaan. Jos sähköjarru ei toimi, korjauta laite Makitan valtuuttamassa huoltopisteessä.

Käytön jälkeen

Käytön jälkeen pyhi työkaluun liimautuneet lastut ja pöly pois kankaalla tai vastaavalla. Pidä teränsuojuksen puhtaana aikaisemmin käsitellyssä "Teränsuojuksen" osassa mainittujen ohjeiden mukaan. Voitele liukuosat koneöljyllä ruostumisen ehkäisemiseksi.

Tuotteen TURVALLISUUDEN ja LUOTETTAVUUDEN takaamiseksi korjaukset, muut huoltotyöt ja säädot on teetettävä Makitan valtuutetussa huoltopisteessä Makitan varaosia käytäen.

LISÄVARUSTEET

VAROITUS: Nämä Makita-lisävarusteet tai -laitteet on tarkoitettu käytettäviksi tässä ohje-kirjassa mainitun Makita-laitteen kanssa. Muiden lisävarusteiden tai -laitteiden käyttäminen voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

VAROITUS: Käytä Makita-lisävarustetta tai -laitetta vain sen ilmoitettuun käyttötarkoitukseen. Lisävarusteen tai laitteen väärä tai virheellinen käyttö voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon.

Jos tarvitset apua tai yksityiskohtaisempia tietoja seuraavista lisävarusteista, ota yhteys paikalliseen Makitan huoltoon.

- Teräs- ja kovamеталлические инструменты
- Pystysuuntainen kappalepuristin
- Vaakapuristin
- Reunalistan rajoitinsarja
- Pölypussi
- Kolmioviivain
- Kuusioavain
- Kuusioavain (mallille LS1019L)

HUOMAA: Jotkin luettelossa mainitut varusteet voivat sisältyä työkalun toimitukseen vakiovarusteina. Ne voivat vaihdella maittain.

SPECIFIKATIONER

Model:	LS1019	LS1019L
Klingediameter	Lande i Europa	260 mm
	Lande uden for Europa	255 mm - 260 mm
Diameter af hul	Lande i Europa	30 mm
	Lande uden for Europa	25,4 mm
Maks. tykkelse af savsnit for savklinge		3,2 mm
Maks. geringsvinkel		Højre 60°, Venstre 60°
Maks. skrävinkel		Højre 48°, Venstre 48°
Hastighed uden belastning (omdrehninger pr. minut)		3.200 min ⁻¹
Lasertype	-	Rød laser 650 nm, maksimalt output < 1,6 mW (Laserklasse 2M)
Dimensioner (L x B x H)		805 mm x 644 mm x 660 mm
Nettovægt	26,1 kg	26,3 kg

Skæredybde (H x B)

Geringsvinkel	Skrävinkel		
	45° (venstre)	0°	45° (højre)
0°	42 mm x 310 mm 58 mm x 279mm	68 mm x 310 mm 91 mm x 279 mm	29 mm x 310 mm 43 mm x 279 mm
45° (højre og venstre)	42 mm x 218 mm 58 mm x 197 mm	68 mm x 218 mm 91 mm x 197 mm	29 mm x 218 mm 43 mm x 197 mm
60° (højre og venstre)	-	68 mm x 155 mm 91 mm x 139 mm	-

Skæredybde for specialsnit

Type af snit	Skæredybde
Kronefremsspring 45° type (ved brug af stopper til kronefremsspring)	168 mm
Fodliste (ved brug af vandret skruestik)	133 mm

- På grund af vores kontinuerlige forsknings- og udviklingsprogrammer kan hosstående specifikationer blive ændret uden varsel.
- Specifikationer kan variere fra land til land.
- Vægt i henhold til EPTA-procedure 01/2014

Symboler

Følgende viser de symboler, der muligvis anvendes til udstyret. Sørg for, at du forstår deres betydning før brugen.



Læs brugsanvisningen.



DOBBELT ISOLERING



Brug beskyttelsesbriller.



For at undgå personskade fra flyvende rester skal De holde savhovedet nede, når De har foretaget snit, indtil klingen er stoppet helt.



Ved udførelse af skräsnit, drej først knappen mod uret og vip derefter slæden. Drej derefter knappen med uret for at stramme det.



Ved glidende snit skal De først trække slæden helt imod Dem selv og trykke håndtaget ned og derefter skubbe slæden mod anslaget.



Hold udløserknappen nedtrykket, når slæden vippes mod højre.



Aktiver stoparmen, når der skæres en fodliste i 45° geringsvinkel.



Placer ikke hånden eller fingrene i nærheden af klingen.



Se aldrig ind i laserstrålen. En direkte laserstråle kan skade dine øjne.



Undlad at montere det vandrette skruestik i samme retning som geringssnittet. (Dette symbol gælder for det vandrette skruestik)



Kun for lande inden for EU
Brugt elektrisk og elektronisk udstyr kan have en negativ indvirkning på miljøet og folkesundheden på grund af tilstedeværelsen af farlige komponenter i udstyret.
Bortskaf ikke elektriske og elektroniske apparater sammen med husholdningsaffald!

I overensstemmelse med EF-direktiv om affaldshåndtering af elektrisk og elektronisk udstyr, og i overensstemmelse med national lovgivning, skal brugt elektrisk og elektronisk udstyr opbevares separat og leveres til et separat indsamlingssted til kommunalt affald, der er etableret i henhold til bestemmelserne om miljøbeskyttelse.
Dette er angivet ved symbolet på den krydsede skraldespand, der er placeret på udstyret.

Tilsigtet anvendelse

Denne maskine er beregnet til udførelse af præcis lige afkortning og geringssnit i træ. Der kan også saves i aluminium med passende savklænger.

Strømforsyning

Maskinen må kun tilsluttes en strømforsyning med samme spænding som angivet på typeskiltet og kan kun anvendes på enfaset vekselstrømsforsyning. Den er dobbeltisolert og kan derfor også tilsluttes netstik uden jordforbindelse.

Støj

Det typiske A-vægtede støjniveau bestemt i overensstemmelse med EN62841-3-9:

Model LS1019

Lydtryksniveau (L_{PA}) : 91 dB (A)

Lydeffekt niveau (L_{WA}) : 101 dB (A)

Usikkerhed (K) : 3 dB (A)

Model LS1019L

Lydtryksniveau (L_{PA}) : 91 dB (A)

Lydeffekt niveau (L_{WA}) : 101 dB (A)

Usikkerhed (K) : 3 dB (A)

BEMÆRK: De(n) angivne støjemissionsværdi(er) er målt i overensstemmelse med en standardtestmetode og kan anvendes til at sammenligne en maskine med en anden.

BEMÆRK: De(n) angivne støjemissionsværdi(er) kan også anvendes i en præliminær eksponeringsvurdering.

ADVARSEL: Bær høreværn.

ADVARSEL: Støjemissionen under den faktiske anvendelse af maskinen kan være forskellig fra de(n) angivne værdi(er), afhængigt af den måde hvorpå maskinen anvendes, især den type arbejdsemne der behandles.

ADVARSEL: Sørg for at identificere de sikkerhedsforskrifter til beskyttelse af operatøren, som er baseret på en vurdering af eksponering under de faktiske brugsforhold (med hensyntagen til alle dele i brugscykussen, f.eks. de gange, hvor maskinen er slukket, og når den kører i tomgang i tilgift til afbrydertiden).

Vibration

Vibrationens totalværdi (tre-aksial vektorsum) bestemt i overensstemmelse med EN62841-3-9:

Model LS1019

Vibrationsemision (a_h): 2,5 m/s² eller mindre
Usikkerhed (K): 1,5 m/s²

Model LS1019L

Vibrationsemision (a_h): 2,5 m/s² eller mindre
Usikkerhed (K): 1,5 m/s²

BEMÆRK: De(n) angivne totalværdi(er) for vibration er målt i overensstemmelse med en standardtestmetode og kan anvendes til at sammenligne en maskine med en anden.

BEMÆRK: De(n) angivne totalværdi(er) for vibration kan også anvendes i en præliminær eksponeringsvurdering.

ADVARSEL: Vibrationsemisionen under den faktiske anvendelse af maskinen kan være forskellig fra de(n) angivne værdi(er), afhængigt af den måde hvorpå maskinen anvendes, især den type arbejdsemne der behandles.

ADVARSEL: Sørg for at identificere de sikkerhedsforskrifter til beskyttelse af operatøren, som er baseret på en vurdering af eksponering under de faktiske brugsforhold (med hensyntagen til alle dele i brugscykussen, f.eks. de gange, hvor maskinen er slukket, og når den kører i tomgang i tilgift til afbrydertiden).

Overensstemmelseserklæringer

Kun for lande i Europa

Overensstemmelseserklæringerne er inkluderet i Bilag A i denne brugsanvisning.

SIKKERHEDSAD-VARSLER

Almindelige sikkerhedsregler for el-værktøj

ADVARSEL Læs alle sikkerhedsadvarsler, instruktioner, illustrationer og specifikationer, der følger med denne maskine. Hvis du ikke følger alle nedenstående instruktioner, kan det medføre elektrisk stød, brand og/eller alvorlig personskade.

Gem alle advarsler og instruktioner til fremtidig reference.

Ordet "el-værktøj" i advarslerne henviser til det netforsyede (netledning) el-værktøj eller batteriforsyede (akkumulator) el-værktøj.

Sikkerhedsinstruktioner for geringssave

1. Geringssave er beregnet til at save i træ eller trælignende produkter. De kan ikke anvendes med slibende afskæringskiver til at skære i jernholdige metaller som f.eks. bjæller, stænger, stivere osv. Slibestøv får bevægelige dele som f.eks. den nederste beskyttelsesskærm til at sætte sig fast. Gnister fra slibeskæring vil forbrænde den nederste beskyttelsesskærm, savnitsindlæg og andre plastikdele.
2. Brug skruetvinger til at understøtte arbejdsemnet, når som helst det er muligt. Hvis du understøtter arbejdsemnet i hånden, skal du altid holde hånden mindst 100 mm fra begge sider af savklingen. Anvend ikke denne saw til at skære stykker, der er for små til at kunne fastgøres forsvarligt eller holdes i hånden. Hvis din hånd er placeret for tæt på savklingen, er der større risiko for personskade pga. kontakt med klingen.
3. **Arbejdsemnet skal være i ro og fastgjort eller holdt mod både anslaget og bordet.** Undlad at indføre arbejdsemnet til klingen eller at skære "på frihånd" på nogen måde. Ikke-fastholdte eller bevægelige arbejdsemner kan blive slynget bort ved høj hastighed og forårsage personskade.
4. **Skub saven gennem arbejdsemnet.** Undlad at trække saven gennem arbejdsemnet. For at foretage et snit skal du løfte savhovedet og trække det ud over arbejdsemnet uden at skære, starte motoren, trykke savhovedet nedad og skubbe saven gennem arbejdsemnet. Hvis der skæres på tilbagestrøget, vil det sandsynligvis få savklingen til at klatre op oven på arbejdsemnet og kaste Klingemonteringen vold-somt mod operatøren.
5. **Placer aldrig din hånd over den tilsigtede skærelinje, hverken foran eller bag ved savklingen.** Understøttelse af arbejdsemnet med "krydsede hænder", dvs. at holde arbejdsemnet til højre for savklingen med venstre hånd eller omvendt, er meget farligt.
6. **Undlad at række bag ved anslaget med nogen af hænderne tættere end 100 mm fra begge sider af savklingen, at fjerne træstykker eller af nogen anden årsag, så længe klingen roterer.** Det er muligvis ikke tydeligt, hvor tæt den roterende savklinge er på din hånd, og du kan komme alvorligt til skade.
7. **Inspicer arbejdsemnet, før der skæres.** Hvis arbejdsemnet er buet eller skævt, skal du fastgøre det med den udvendige buede side mod anslaget. Sørg altid for, at der ikke er mellemrum mellem arbejdsemnet, anslaget og bordet langs skærelinjen. Buede eller skæve arbejdsemner kan vride sig eller flytte sig og kan medføre binding af den roterende savklinge, mens der skæres. Der må ikke være sørøm eller fremmedlegemer i arbejdsemnet.
8. **Undlad at bruge saven, før bordet er ryddet for alle værktøjer, træstykker osv. bortset fra arbejdsemnet.** Små rester eller løse stykker træ eller andre genstande, der kommer i kontakt med den roterende klinge, kan blive slynget bort med høj hastighed.
9. **Skær kun i ét arbejdsemne ad gangen.** Flere stabile arbejdsemner kan ikke fastgøres eller understøttes tilstrækkeligt og kan binde klingen eller flytte sig under skæringen.
10. **Sørg for, at geringssaven er monteret eller placeret på en jævn, stabil arbejdsoverflade, før den bruges.** En jævn og stabil arbejdsoverflade mindsker risikoen for, at geringssaven bliver ustabil.
11. **Planlæg dit arbejde.** Hver gang du ændrer indstillingen for skrå- eller geringsvinkel, skal du sikre dig, at det justerbare anslag er indstillet korrekt til at understøtte arbejdsemnet, og at det ikke kommer i vejen for klingen eller beskyttelsessystemet. Uden at slå maskinen "TIL" og uden arbejdsemne på bordet skal du flytte savklingen gennem et komplet simuleret snit for at sikre dig, at der ikke er noget i vejen eller risiko for at skære i anslaget.
12. **Sørg for tilstrækkelig understøttelse, for eksempel bordforlængelser, savbukke osv., for et arbejdsemne, der er bredere eller længere end bordpladen.** Arbejdsemner, der er længere eller bredere end geringssavens bord, kan vippe, hvis de ikke er tilstrækkeligt understøttet. Hvis det afskárne stykke eller arbejdsemnet vipper, kan det løfe den nederste beskyttelsesskærm eller blive slynget bort af den roterende klinge.
13. **Undlad at bruge en anden person som erstatning for en bordforlængelse eller som ekstra støtte.** Ustabil understøttelse af arbejdsemnet kan få klingen til at binde eller arbejdsemnet til at flytte sig under skæringen, så du selv og hjælperen bliver trukket ind i den roterende klinge.
14. **Det afskárne stykke må ikke på nogen måde sidde fast eller blive trykket imod den roterende savklinge.** Hvis det begrænses, for eksempel med længdestopper, kan det afskárne stykke blive klemt mod klingen og slynget voldsomt bort.
15. **Brug altid en skruetvinge eller et stykke inventar, der er beregnet til korrekt at støtte runde materialer som f.eks. stænger eller rør.** Stænger har tendens til at rulle, når de skæres,

► Fig.1

- hvilket får klingen til at "bide" og trække emnet med din hånd ind i klingen.
16. **Lad klingen nå fuld hastighed, før den sættes mod arbejdsemnet.** Dette reducerer risikoen for, at arbejdsemnet slynges bort.
 17. **Sluk for geringssaven, hvis arbejdsemnet eller klingen klemmer sig fast.** Vent, til alle bevægelige dele er stoppet, og tag stikket ud af strømkilden og/eller fjern akken. Begynd derefter at frigøre det fastklemte materiale. Fortsat savning med et fastklemt arbejdsemne kan medføre, at du mister kontrollen, eller beskadigelse af geringssaven.
 18. **Når et snit er færdigt, skal du slippe afbryderen, holde savhovedet nede og vente, til klingen er stoppet, før du fjerner det afskårne stykke.** Det er farligt at stikke hånden hen til klingen, mens den stadig kører.
 19. **Hold godt fast i håndtaget, når der foretages et ufærdigt snit, eller hvis du slipper afbryderen, inden savhovedet er helt nede i den nederste position.** Savens bremsefunktion kan medføre, at savhovedet pludseligt trækkes nedad, og medføre risiko for personskafe.
 20. **Brug kun savklingen med den diameter, som er markeret på maskinen eller angivet i vejledningen.** Brug af en klinge med forkert størrelse kan muligvis påvirke den korrekte afskærming af klingen eller skærmfunktionen, hvilket muligvis kan resultere i alvorlig personskafe.
 21. **Brug kun savklipper, der er mærket med en hastighedsstavende til eller større end den hastighed, der er angivet på maskinen.**
 22. **Anvend ikke saven til at skære i andet end træ, aluminium eller lignende materialer.**
 23. **(Kun for lande i Europa)**
Brug altid en klinge, der overholder EN847-1.
- Yderligere instruktioner**
1. **Gør dit værksted børnesikkert med hængelåse.**
 2. **Stå altid på maskinen.** Det kan medføre alvorlig personskafe, hvis maskinen vælter, eller ved utilsigtet kontakt med skæremaskinen.
 3. **Lad aldrig maskinen køre uoversvaret.** Sluk for strømmen. Gå ikke fra maskinen, før den er stoppet helt.
 4. **Anvend ikke saven, uden at beskyttelseskærmen er på plads.** Kontroller beskyttelseskærmen for korrekt funktion før hver brug. Anvend ikke saven, hvis beskyttelseskærmen ikke bevæger sig frit og lukker øjeblikkeligt. Beskyttelseskærmen må aldrig klemmes eller bindes til åben position.
 5. **Hold hænderne væk fra savklingens bane.** Undgå kontakt med klingen, mens denne kører i frihjul. Dette kan stadig medføre alvorlig personskafe.
 6. **For at reducere risikoen for personskafe skal du sætte slæden tilbage til den bageste position efter hvert tværsnit.**
 7. **Fastgør altid bevægelige dele, før maskinen transportereres.**
 8. **Stopstiften, som låser skærehovedet nede, er kun beregnet til transport- og opbevaringsformål og ikke til nogen form for skæring.**
 9. **Efterse omhyggeligt klingen for revner eller beskadigelse før brugen.** Udskift øjeblikkeligt en revnet eller beskadiget klinge. Gummi og tjære, der hærdes mod klinger, gør saven langsommere og øger risikoen for tilbageslag. Hold klingen ren ved først at tage den ud af maskinen og derefter rense den med gummi- og tjærefjerner, varmt vand eller petroleum. Benyt aldrig benzin til at rense klingen.
 10. **Ved foretagelse af et glidende snit kan der forekomme TILBAGESLAG.** TILBAGESLAG sker, når klingen binder i arbejdsemnet under en skæring, og savklingen drives hurtigt mod operatøren. Det kan medføre tab af kontrollen og alvorlig personskafe. Hvis klingen begynder at binde under en skæring, må du ikke fortsætte med at skære, men slip med det samme afbryderen.
 11. **Anvend kun flanger, der er anbefalet til brug med denne maskine.**
 12. **Sørg for ikke at beskadige akslen, flangerne (specielt monteringsfladen) eller bolten.** Beskadigelse af disse dele kan medføre beskadigelse af klingen.
 13. **Sørg for, at drejeskiven er fastlåst og ikke bevæger sig under brug.** Brug hullerne i fodeni til at fastgøre saven til en stabil arbejdsplattform eller bænk. Anvend ALDRIG maskinen, hvis operatørens position kan blive akvet.
 14. **Sørg for, at spindellåsen er løsnet, før der tændes på afbryderen.**
 15. **Sørg for, at klingen ikke rører drejeskiven i nederste position.**
 16. **Hold godt fast i håndtaget.** Vær opmærksom på, at saven ved start og stop bevæger sig let op og ned.
 17. **Sørg for, at klingen ikke er i berøring med arbejdsemnet, før der tændes på afbryderen.**
 18. **Før maskinen anvendes på arbejdsemnet, skal den køre i tomgang et stykke tid.** Vær opmærksom på vibrationer eller rystelser, der kan være forårsaget af forkert montage eller manglende afbalancering af klingen.
 19. **Afbryd straks anvendelsen, hvis du bemærker noget unormalt under brugen.**
 20. **Forsøg aldrig at fastlåse afbryderen i "TIL"-stillingen.**
 21. **Anvend altid kun det tilbehør, der er anbefalet i denne brugsanvisning.** Anvendelse af forkert tilbehør, eksempelvis slibeskiver, kan medføre personskafe.
 22. **Nogle materialer indeholder kemikalier, der kan være giftige.** Sørg omhyggeligt for at undgå at indånde støv samt kontakt med huden. Følg materialeleverandørens sikkerhedsdata.
- Yderligere sikkerhedsregler for laseren**
1. **LASERSTRÅLING, UNDLAD AT SE IND I STRÅLEN ELLER AT BETRAGTE DEN DIREKTE MED OPTISKE INSTRUMENTER, KLASSE 2M LASERPRODUKT.**

GEM DISSE FORSKRIFTER.

ADVARSEL: LAD IKKE bekvemmelighed eller kendskab til produktet (opnægt gennem gentagen brug) forhindre, at sikkerhedsforskrifterne for produktet nøje overholdes. MISBRUG eller forsommelse af at følge de i denne brugsvejledning givne sikkerhedsforskrifter kan medføre alvorlig personskade.

BESKRIVELSE AF DELENE

► Fig.2

1	Skydestang	2	Stopstift (til skubning af slæden)	3	Lodret skruestik	4	Udløserknap (til skrævinkel i højre side)
5	Holder	6	Drejeskive	7	Viser (til geringsvinkel)	8	Geringsvinkelskala
9	Indlægsplade	10	Klingehus	11	Justeringsskrue (til laserlinje)	12	Områdejusteringsskrue (til laserlinje)
13	Beskyttelsesskærm	14	Knap (til skrævinkel)	15	Sekskantnøgle	16	Justeringsskrue (til nedre grænseposition)
17	Justeringsbolt (til maksimal skæredybde)	18	Stoparm	19	Låsearm (til drejeskive)	20	Udløserarm (til drejeskive)
21	Indstillingsgreb (til drejeskive)	-	-	-	-	-	-

► Fig.3

1	Afbryderknap	2	Aflåseknap	3	Hul til hængelås	4	Kontakt (til laserlinje)
5	Slange (til støvudtrækning)	6	Stopstift (til hævning af slæden)	7	Anslag (nederste anslag)	8	Anslag (øverste anslag)
9	Støvpose	10	Justeringsbolt til 0° (til skrævinkel)	11	Skrævinkelskala	12	Udløserarm (til 48° skrævinkel)
13	Låsearm (til skrævinkel)	14	Viser (til skrævinkel)	15	Justeringsbolt til 45° (til skrævinkel)	-	-

MONTERING

Montering af indstillingsgrebet

Skru det gevindskårne skaft på indstillingsgrebet ind i drejeskiven.

► Fig.4: 1. Indstillingsgreb 2. Drejeskive

Montering af støvudtrækningsslangen

Tilslut støvudtrækningsslangen til maskinen som vist i illustrationen.

Sørg for, at albuen og muffen passer korrekt til portene på maskinen.

► Fig.5: 1. Støvudtrækningsslange 2. Albue 3. Muffe 4. Port

For at fjerne albuen fra porten, træk i albuen, mens du trykker låseknappen ned.

► Fig.6: 1. Låseknap 2. Albue

Montering på bænk

Ved leveringen af maskinen er håndtaget låst i den sørnede position ved hjælp af stopstiften. Mens du sørner håndtaget en smule, skal du trække i stopstiften og dreje den 90°.

► Fig.7: 1. Låst position 2. Ulåst position 3. Stopstift

Denne maskine skal fastgøres med fire bolte til en plan og stabil overflade ved hjælp af bolthullerne i maskinens bund. Dette hjælper med til at forhindre, at den vipper med personskade til følge.

► Fig.8: 1. Bolt

ADVARSEL: Sørg for, at maskinen ikke vil bevæge sig på den understøttende flade. Hvis geringssaven bevæger sig på den understøttede flade under skæringen, risikerer du at miste herredømmet over saven og alvorlig personskade.

FUNKTIONSBESKRIVELSE

ADVARSEL: Sørg altid for, at der er slukket for maskinen, og at stikket er taget ud af stikkontakten, før du justerer maskinen eller kontrollerer dens funktion. Hvis du ikke slukker for maskinen og tager den ud af forbindelse, kan det medføre alvorlig personskade forårsaget af utilsigtet start.

Beskyttelsesskærm

► Fig.9: 1. Beskyttelsesskærm

Når håndtaget sænkes, hæves beskyttelsesskærmen automatisk. Beskyttelsesskærmen er fjederbelastet og vender tilbage til den oprindelige position, når arbejdet er afsluttet, og håndtaget hæves.

ADVARSEL: Beskyttelsesskærmen må aldrig sættes ud af funktion, og fjederen på skærmen må aldrig fjernes. En synlig klinge på grund af en manglende beskyttelsesskærm kan medføre alvorlig personskade under anvendelsen.

Af hensyn til din personlige sikkerhed skal du altid holde beskyttelsesskærmene i god stand. Enhver uregelmæssig funktion i beskyttelsesskærmene skal repareres med det samme. Bekræft, at de fjederbelastede beskyttelsesskærmene returnerer.

ADVARSEL: Brug aldrig maskinen, hvis beskyttelsesskærmene eller fjederen er beskadiget, defekt eller mangler. Anvendelse af maskinen med en beskadiget, fejlbehæftet eller afmonteret beskyttelsesskærm kan medføre alvorlig personskade.

Hvis den gennemsigtige beskyttelsesskærm bliver snavset, eller savsmuld klæber til den på en sådan måde, at klingen og/eller arbejdsemnet ikke længere er let synlige, skal saven tages ud af stikkontakten, og beskyttelsesskærmene skal rengøres forsigtigt med en fugtig klud. Anvend ikke oplosningsmidler eller petroleumbaserede rengøringsmidler på plastikbeskyttelseskærmene, da dette kan beskadige skærmen.

Hvis beskyttelsesskærmene er meget snavset, og det er vanskeligt at se gennem skærmen, skal du tage maskinen ud af forbindelse og bruge den medfølgende skruenøgle til at løse bolten med indvendig sekskant, der holder midterafdækningen. Løsn bolten med indvendig sekskant ved at dreje den i retning mod uret, og løft beskyttelsesskærmene og midterafdækningen. Når beskyttelsesskærmene er placeret på denne måde, kan rengøring udføres mere komplet og effektivt. Udfør ovenstående procedure i omvendt rækkefølge, og fastgør bolten, når rengøringen er fuldført. Fjern ikke den fjeder, der holder beskyttelseskærmene. Hvis beskyttelsesskærmene bliver misfarvet med tiden eller på grund af udsættelse for ultraviolet lys, skal du kontakte et Makita servicecenter for at få en ny skærm. OMGA ELLER AFMONTER IKKE BESKYTTESESSKÆRMEN.

► Fig.10: 1. Midterafdækning 2. Sekskantnøgle 3. Beskyttelsesskærm

Indlægsplader

Denne maskine er udstyret med indlægsplader i drejskiven med det formål at minimere silitage på udgangssiden for et snit. Indlægspladerne er fra fabrikken indstillet således, at savklingen ikke kommer i berøring med indlægspladerne. Indstil indlægspladerne inden brugen på følgende måde:

► Fig.11: 1. Indlægsplade

► Fig.12: 1. Venstre skråsnit 2. Lige snit 3. Højre skråsnit 4. Savklinge 5. Klingetænder 6. Indlægsplade

Tag først maskinen ud af stikkontakten. Løsn alle skruerne (2 hver i venstre og højre side), der fastholder indlægspladerne, indtil indlægspladerne stadig nemt kan flyttes i hånden. Sænk håndtaget helt, og træk og drej derefter stopstiften for at låse håndtaget i den sænkede position. Frigør stopstiften på glidestangen, og træk slæden helt imod dig selv. Indstil indlægspladerne således, at de lige netop berører siderne af klingetænderne. Stram de forreste skruer (stram ikke for meget). Skub slæden helt mod anslaget, og indstil indlægspladerne således, at de lige netop berører siderne af klingetænderne. Stram de bageste skruer (stram ikke for meget).

Frigør stopstiften, når indlægspladerne er justeret, og hæv håndtaget. Stram derefter alle skruerne godt til.

BEMÆRKNING: Sørg for, når skrävinklen er indstillet, at indlægspladerne er korrekt justeret. Korrekt justering af indlægspladerne bidrager til at yde den rigtige støtte til arbejdsemnet og dermed minimer risikoen for udriiving.

Vedligeholdelse af maksimal skærekapacitet

Denne maskine er fra fabrikken indstillet til at give den maksimale skæredybde med en 255 mm eller 260 mm savklinge.

Når der monteres en ny klinge, skal den nedre grænseposition på klingen altid kontrolleres og, såfremt det er påkrævet, justeres som beskrevet herunder:

Tag først maskinen ud af stikkontakten. Drej stoparmen til den aktiverede position.

► Fig.13: 1. Stoparm

Skub slæden helt mod anslaget, og sænk håndtaget helt.

Juster klingens position ved at dreje justeringsbolten ved hjælp af sekskantnøglen. Klingens kant skal gå et lille stykke under den øverste flade af drejeskiven og når også til det punkt, hvor den forreste ende af anslaget og den øverste flade af drejeskiven mødes.

► Fig.14: 1. Justeringsbolt

► Fig.15: 1. Overflade af drejeskiven 2. Kanten af klingen 3. Anslag

Tag maskinen ud af stikkontakten, og drej klingen med hånden, idet du holder håndtaget helt nede, for at sikre dig, at klingen ikke kommer i berøring med nogen del af den nederste bund. Juster om nødvendigt en smule. Returner altid stoparmen til den oprindelige position efter justering.

ADVARSEL: Sørg altid for, når en ny klinge er monteret, og med maskinen taget ud af forbindelse, at klingen ikke kommer i berøring med nogen dele på den nederste bund, når håndtaget sænkes helt. Hvis klingen kommer i berøring med bunden, kan det medføre tilbageslag med alvorlig personskade til følge.

Stoparm

Klingens nedre grænseposition kan nemt indstilles med stoparmen. For at indstille den drejes stoparmen i pilens retning som vist på illustrationen. Drej justeringsskruen, så klingen stopper i den ønskede position, når håndtaget sænkes helt.

► Fig.16: 1. Stoparm 2. Justeringsskrue

Justering af geringsvinklen

FORSIGTIG: Efter ændring af geringsvinklen skal drejeskiven altid sikres ved, at indstillingsgrebet spændes stramt til.

BEMÆRKNING: Når drejeskiven drejes, skal håndtaget være helt hævet.

► Fig.17: 1. Låsearm 2. Indstillingsgreb
3. Udløserarm 4. Viser

Drei indstillingsgrebet i retningen mod uret for at låse drejeskiven op. Drej indstillingsgrebet, idet låsearmen holdes nede, for at flytte drejeskiven. Juster viseren til den ønskede vinkel på skalaen, og stram derefter indstillingsgrebet.

BEMÆRK: Hvis du trykker ned på udløserarmen, kan du flytte drejeskiven uden at holde låsearmen nede. Stram indstillingsgrebet i den ønskede position.

Denne geringssav har en funktion til fast stop. Du kan hurtigt indstille en geringsvinkel på 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° og 60° mod højre eller venstre. Hvis du vil bruge denne funktion, skal du flytte drejeskiven tæt på den ønskede faste stopvinkel, idet du holder låsearmen nede. Slip derefter låsearmen, og flyt drejeskiven til den ønskede faste stop vinkel, indtil drejeskiven låses fast.

Justering af skravinklen

BEMÆRKNING: Fjern altid de øverste anslag og den lodrette skruestik, før skravinklen justeres.

BEMÆRKNING: Når skravinklerne ændres, skal du sørge for at placere indlægspladerne korrekt som forklaret i afsnittet "Indlægsplader".

BEMÆRKNING: Sørg for at hæve håndtaget helt, når savklingen vippes.

BEMÆRKNING: Stram ikke knappen for hårdt. Hvis du gør dette, kan det medføre fejfunktion i låsemekanismen til skravinkel.

1. Drej knappen på skydestangen i retningen mod uret.

► Fig.18: 1. Knap

2. Træk i og drej låsearmen til positionen som vist.

► Fig.19: 1. Låsearm

3. Tilpas viseren til den ønskede vinkel på skalaen ved at flytte slæden, og stram derefter knappen.

► Fig.20: 1. Skravinkelskala 2. Viser

For at vippe slæden mod højre skal du vippe slæden let mod venstre og derefter vippe den mod højre, idet der trykkes ned på udløserknappen.

► Fig.21: 1. Udløserknap

Hvis du foretager et skråsnit på mere end 45°, skal du flytte slæden, idet du skubber udløserarmen mod foreneden af maskinen. Du kan foretage skråsnit på op til 48°.

► Fig.22: 1. Udløserarm

Denne geringssav har en funktion til fast stop. Du kan hurtigt indstille en vinkel på 22,5° og 33,9° mod både venstre og højre. Indstil låsearmen i positionen som vist, og vip slæden. Hvis du vil ændre vinklen, skal du trække i låsearmen og vippe slæden.

► Fig.23: 1. Låsearm

FORSIGTIG: Stram altid knappen, når du har ændret skravinklen.

Skydelås

Hvis du vil låse slædens glidebevægelse, skal du skubbe slæden mod anslaget, indtil den stopper. Træk i stopstiften, og drej den 90°.

► Fig.24: 1. Ulåst position 2. Låst position 3. Stopstift

Afbryderfunktion

ADVARSEL: Før maskinen tilkobles, skal du altid kontrollere, at afbryderknappen aktiveres korrekt og går tilbage i "FRA"-stillingen, når den slippes. Tryk ikke hårdt på afbryderknappen uden først at trykke aflåseknappen ind. Dette kan ødelegge afbryderen. Anvendelse af maskinen med en afbryder, som ikke fungerer korrekt, kan medføre tab af kontrollen over maskinen og alvorlig personskade.

ADVARSEL: Anvend ALDRIG maskinen, hvis afbryderknappen ikke fungerer, som den skal. Enhver maskine med en ikke-fungerende afbryderknap er YDERST FARLIG og skal repareres før yderligere anvendelse, da det ellers kan medføre alvorlig personskade.

ADVARSEL: Omgå ALDRIG lås fra-knappens funktion ved at tape den fast eller på andre måder. En afbryder med en blokeret lås fra-knap kan medføre utilsigtet funktion og alvorlig personskade.

ADVARSEL: Brug ALDRIG maskinen, hvis den kører, når du blot trykker på afbryderknappen uden at trykke på lås fra-knappen. En afbryder, der skal repareres, kan medføre utilsigtet funktion og alvorlig personskade. Returner maskinen til et Makita-servicecenter for nødvendige reparationer INDEN yderligere brug.

► Fig.25: 1. Afbryderknap 2. Aflåseknap 3. Hul til hængelås

For at forhindre, at afbryderknappen trykkes ind ved et uheld, er maskinen udstyret med en aflåseknap. Maskinen startes ved at trykke aflåseknappen ind og derefter trykke på afbryderknappen. Slip afbryderknappen for at stoppe.

Afbryderknappen er forsynet med et hul til indsættelse af en hængelås, så maskinen kan aflåses.

ADVARSEL: Anvend ikke en lås med et skaf eller et kabel, som er mindre end 6,35 mm (1/4") i diameter. Et mindre skaf eller kabel vil muligvis ikke låse maskinen i fra-stilling, og utilsigtet brug kan ske med alvorlig personskade som følge.

Elektronisk funktion

Konstant hastighedskontrol

Maskinen er udstyret med en elektronisk hastighedskontrol, der hjælper med at opretholde en konstant klingerotationshastighed også under belastning. En konstant klingerotationshastighed giver et meget jævnt snit.

Funktion til blød start

Denne funktion muliggør blød start af maskinen ved at begrænse drejningsmomentet ved start.

Brug af laserstråle

Kun for model LS1019L

AFORSIGTIG: Se aldrig ind i laserstrålen. En direkte laserstråle kan skade dine øjne.

Tryk på den øverste position (I) på kontakten for at tænde for laserstrålen. Tryk på den nederste position (O) på kontakten for at slukke for laserstrålen.

► Fig.26: 1. Kontakt til laser

Laserlinjen kan flyttes til venstre eller højre side af savklingen ved at dreje justeringsskruen på følgende måde.

► Fig.27: 1. Justeringsskruen

1. Løsn justeringsskruen ved at dreje den i retningen mod uret.

2. Når justeringsskruen er løsnet, skal du skubbe justeringsskruen mod højre eller venstre, så langt som den kan komme.

3. Spænd justeringsskruen stramt i den position, hvor den holder op med at glide.

BEMÆRK: Laserlinjen er justeret fra fabrikken, så den er placeret inden for 1 mm fra klingens sideflade (skærepositionen).

BEMÆRK: Hvis laserlinjen er svag og vanskelig at se på grund af direkte sollys, skal du flytte arbejdsmrådet til et sted med mindre direkte sollys.

Juster af laserlinjen

Juster skærelinjen på arbejdsemnet i forhold til laserlinjen.

► Fig.28

A) Når du ønsker at opnå den korrekte størrelse i venstre side af arbejdsemnet, skal du flytte laserlinjen til venstre for klingen.

B) Når du ønsker at opnå den korrekte størrelse i højre side af arbejdsemnet, skal du flytte laserlinjen til højre for klingen.

BEMÆRK: Brug træanlæg mod anslaget, når du justerer skærelinjen med laserlinjen ved siden af anslaget i kombinerede snit (skravinkel 45° og gerlingsvinkel til højre 45°).

SAMLING

ADVARSEL: Sørg altid for, at der er slukket for maskinen, og at stikket er taget ud af stikkontakten, før du arbejder på maskinen. Hvis maskinen ikke slukkes og tages ud af stikkontakten, kan det medføre alvorlig personskade.

Opbevaring af unbrakonøgle

Når unbrakonøglen ikke anvendes, skal den opbevares som vist på illustrationen, så den ikke bortkommer.

► Fig.29: 1. Unbrakonøgle

Afmontering eller montering af savklingen

ADVARSEL: Sørg altid for, at maskinen er slukket og taget ud af stikkontakten, før klingen monteres eller afmonteres. Utilsigtet start af maskinen kan medføre alvorlig personskade.

ADVARSEL: Anvend kun den skruenøgle, som er leveret af Makita, til at montere eller afmontere klingen. Hvis du ikke bruger skruenøglen, kan det medføre en for hård eller for let tilspænding af bolten med indvendig sekskant og alvorlig personskade.

Lås altid slæden i den hævede position, når klingen afmonteres og monteres. Træk i stopstiften, og drej den 90° med slæden hævet.

► Fig.30: 1. Ulåst position 2. Låst position 3. Stopstift

Afmontering af klingen

Løsn bolten med indvendig sekskant, der holder midterafdækkningen, ved hjælp af sekskantnøglen. Løft beskyttelsesskærmene og midterafdækkningen.

► Fig.31: 1. Midterafdækning 2. Sekskantnøgle
3. Beskyttelsesskærm

Tryk på spindellåsen, så spindlen låses, og anvend sekskantnøglen til at løsne bolten med indvendig sekskant. Fjern derefter bolten med indvendig sekskant, den ydre flange og klingen.

► Fig.32: 1. Spindellås 2. Sekskantnøgle 3. Bolt med indvendig sekskant (venstreskåret gevind)
4. Løsn 5. Stram

Montering af klingen

Monter klingen forsigtigt på spindlen, idet det kontrolleres, at retningen af pilen på klingens overflade svarer til retningen af pilen på klingehuset.

► Fig.33: 1. Pil på klingehuset 2. Pil på klingen

Monter den ydre flange og bolten med indvendig

sekskant. Stram bolten med indvendig sekskant i retningen mod uret vha. en sekskantnøgle, mens spindel-låsen trykkes ned.

- Fig.34: 1. Bolt med indvendig sekskant 2. Ydre flange 3. Savklinge 4. Indre flange
5. Spindel 6. Ring

BEMÆRKNING: Hvis den indre flange fjernes, skal du sørge for at montere den på spindlen med dens fremspring vendende væk fra klingen. Hvis flangen er monteret forkert, vil flangen grinde mod maskinen.

Sæt beskyttelsesskærmen og midterafdækningen tilbage på plads. Stram dernæst bolten med indvendig sekskant i retningen med uret for at holde midterafdækningen fast. Lås stopstiften op for at frigøre slæden fra den hævede position. Sænk håndtaget for at sikre, at beskyttelsesskærmen bevæger sig på korrekt vis. Sørg for, at spindellåsen har frigivet spindlen, før der skæres.

ADVARSEL: Før klingen monteres på spindlen, skal det altid kontrolleres, at den rigtige ring til akselhullet på den klinge, du vil bruge, er monteret mellem de indre og ydre flanger. Brug af den forkerte ring til akselhullet kan medføre forkert montering af klingen, hvilket kan forårsage, at klingen bevæger sig, og kraftig rotation, hvilket kan medføre tab af kontrollen under brug og alvorlig personskade.

Tilslutning af en støvsuger

Hvis du ønsker en ren skæreoperation, skal du tilslutte en Makita-støvsuger til støvmundstykket ved hjælp af en forreste manchet 24 (ekstraudstyr).

- Fig.35: 1. Forreste manchet 24 2. Slange
3. Støvsuger

Støvpose

Brug af støvpoden giver rene skæreoperationer og gør det let at opsamle støv. For at montere støvpoden, fjern støvudtrækningsslangen på værktøjet og tilslut støvpoden.

- Fig.36: 1. Støvudtrækningsslange 2. Støvpose

Når støvpoden er cirka halvt fyldt, tages den af maskinen, og lukkeskinnen trækkes ud. Tøm støvpoden, og bank let på den, så de støvparktikler, der har samlet sig på de indvendige flader, og som kan nedsætte effektiviteten af støvopsamlingen, fjernes.

- Fig.37: 1. Lukkeskinne

Fastspænding af arbejdsemnet

ADVARSEL: Det er yderst vigtigt altid at sørge for, at arbejdsemnet er ordentligt fast-spændt i den rigtige type skruestik eller stoppere til kronefremspring. Forsommelse af at gøre dette kan medføre alvorlig personskade og forvolde skade på maskinen og/eller arbejdsemnet.

ADVARSEL: Efter en skæring, hæv ikke savklingen, før den er standset fuldstændigt. Hvis en klinge, der kører i frihjul, hæves, kan det medføre alvorlig personskade og beskadige arbejdsemnet.

ADVARSEL: Når der skæres i et arbejdsemne, som er længere end savens støtteplade, skal materialet understøttes i hele dets længde ud over støttepladen og i samme højde for at holde materialet plant. En ordentlig understøttelse af arbejdsemnet vil bidrage til at undgå fastklemning af klingen og eventuelt tilbageslag, hvilket kan medføre alvorlig personskade. Forlad dig ikke udelukkende på den lodrette og/eller vandrette skruestik ved fastspænding af emnet. Tynde materialer har en tendens til at boje. Understøt et emne i hele dets længde, så det undgås, at klingen klemmes fast med risiko for TILBAGESLAG.

- Fig.38: 1. Støtte 2. Drejeskive

Anslag

ADVARSEL: Før du bruger maskinen, skal du sikre dig, at det øverste anslag er fastgjort forsvarligt.

ADVARSEL: Før skränsnit skal du sikre dig, at ingen del af maskinen, især klingen, kommer i kontakt med de øverste og nederste anslag, når håndtaget sænkes og hæves helt i nogen position, og mens slæden flyttes gennem hele sin bevægelsesvej. Hvis maskinen eller klingen kommer i kontakt med anslaget, kan det medføre tilbageslag, eller at materialet bevæger sig uventet, og alvorlig personskade.

Brug de øverste anslag til at støtte materialet højere end de nederste anslag. Sæt det øverste anslag i hullet på det nederste anslag, og tilspænd blokeringsskruen.

- Fig.39: 1. Øverste anslag 2. Nederste anslag
3. Blokeringsskrue 4. Justeringsskruen

BEMÆRKNING: De nederste anslag er fastgjort til foden fra fabrikken. Fjern ikke de nederste anslag.

BEMÆRKNING: Hvis det øverste anslag stadig sidder løst, efter at du har strammet blokerings-skruen, skal du dreje justeringsskruen for at lukke et mellemrum. Justeringsskruen er indstillet fra fabrikken. Du behøver ikke at bruge den, medmindre det er nødvendigt.

Opbevar de øverste anslag på holderen, når de ikke anvendes. Brug klemmen på det øverste anslag til at holde det på holderen.

- Fig.40: 1. Holder 2. Øverste anslag 3. Klemme

Lodret skruestik

ADVARSEL: Emnet bør være helt fastspændt mod drejeskiven og anslaget med skruestikken under alt arbejde. Hvis arbejdsemnet ikke er forsvarligt fastgjort mod anslaget, kan materialet flytte sig under skæringen, muligvis beskadige klingen, få materialet til at blive slynget bort og medføre tab af kontrollen og dermed forårsage alvorlig personskade.

- Fig.41: 1. Skruearm 2. Skruestang
3. Blokeringskrupe 4. Skruenap

Den lodrette skruestik kan monteres på to positioner, enten i fodens venstre eller højre side. Sæt skruestangen i hullet på foden.

Indstil skruearmen efter arbejdsemnets tykkelse og form, og fastspænd skruearmen ved at stramme skruen. Hvis blokeringskruen kommer i kontakt med slæden, skal den monteres på den anden side af skruearmen. Sørg for, at ingen del af maskinen kommer i kontakt med skruestikken, når håndtaget sænkes helt. Hvis nogen dele berører skruestikken, bør skruearmen genindstilles.

Tryk arbejdsemnet fladt mod anslaget og drejeskiven. Juster arbejdsemnet til den ønskede skråsnitposition, og fastgør det ved at stramme skruknappen.

BEMÆRK: For hurtig indstilling af arbejdsemnet skal du dreje skruknappen til 90° i retningen mod uret for at gøre det muligt at flytte skruknappen op og ned. Drej skruknappen i retningen med uret for at fastgøre arbejdsemnet efter indstillingen.

Vandret skruestik

Eksraudstyr

ADVARSEL: Drei altid skruemøtrikken i retningen med uret, indtil arbejdsemnet er forsvarligt fastgjort. Hvis emnet ikke er ordentligt fastgjort, kan materialet bevæge sig under skæringen med risiko for beskadigelse af savklingen, hvilket kan få materialet til at blive slynget bort og medføre manglende kontrol og dermed forårsage alvorlige personskader.

ADVARSEL: Når der skæres i et tyndt arbejdsemne som f.eks. fodlister mod anslaget, skal den vandrette skruestik altid anvendes.

FORSIGTIG: Ved skæring i et arbejdsemne med en tykkelse på 20 mm eller mindre skal du sørge for at benytte en mellemblok til at fastgøre arbejdsemnet.

Den vandrette skruestik kan monteres på to positioner, enten i fodens venstre eller højre side. Ved udførelse af geringssnit med 22,5° eller derover skal den vandrette skruestik monteres i den side, der er modsat den retning, som drejeskiven skal drejes i.

- Fig.42: 1. Skruaplade 2. Skruemøtrik 3. Skruenap

Ved at vippe skruemøtrikken i retningen mod uret frigøres skruestikken, og den kan bevæges hurtigt ind og ud. Arbejdsemnet fastholderes ved at skubbe skruknappen fremad, indtil skruapladen berører arbejdsemnet, og derefter vipper skruemøtrikken i retningen med uret. Drej derefter skruknappen i retningen med uret for at

fastgøre arbejdsemnet.

BEMÆRK: Den maksimale bredde af det arbejdsemne, der kan fastgøres af den vandrette skruestik, er 228 mm.

Holdere

ADVARSEL: Understøt altid et langt arbejdsemne således, at det flugter med drejeskivens øverste overflade, således at skæringen bliver nøjagtig, og for at undgå farligt tab af kontrollen med maskinen. En ordentlig understøttelse af arbejdsemnet vil bidrage til at undgå fastklemning af klingen og eventuelt tilbageslag, hvilket kan medføre alvorlig personskade.

Der er holdere i begge sider af maskinen til at holde lange arbejdsemner vandret. Losn skruerne, og træk holderne ud til den længde, der er nødvendig for at holde arbejdsemnet. Tilspænd derefter skruerne.

- Fig.43: 1. Holder 2. Skru

ANVENDELSE

Dette værktøj er beregnet til at skære i træprodukter. Der kan også saves i følgende materialer med passende originale Makita-savklänger:

— Aluminiumsprodukter
Se vores hjemmeside eller kontakt din lokale Makita forhandler for at få oplyst de korrekte rundsavsklinger til brug for det materiale, der skal skæres.

ADVARSEL: Kontroller, at savklingen ikke kommer i berøring med emnet osv., før der tændes på kontakten. Hvis der tændes for maskinen, mens klingen er i berøring med arbejdsemnet, kan det medføre tilbageslag og alvorlig personskade.

ADVARSEL: Efter en skæring, hæv ikke savklingen, før den er standset fuldstændigt. Hvis en klinge, der kører i frihjul, hæves, kan det medføre alvorlig personskade og beskadige arbejdsemnet.

ADVARSEL: Undlad at foretage justeringer såsom at dreje indstillingsgreb, knappen og armene på værktøjet, mens savklingen roterer. Hvis du justerer, mens klingen roterer, kan det medføre alvorlig personskade.

FORSIGTIG: Undlad at frigøre savhovedet ukontrolleret fra den helt nedadgående position. Et ukontrolleret savhoved kan ramme dig og resultere i personskade.

BEMÆRKNING: Før brugen skal du sørge for at låse stopstiften op og frigøre håndtaget fra den nederste stilling.

BEMÆRKNING: Læg ikke for meget tryk på håndtaget, når der saves. Et for kraftigt tryk kan resultere i overbelastning af motoren og/eller formindsket saveeffektivitet. Tryk kun håndtaget ned med så megen kraft, som der kræves for at udføre ubesværet savning, og uden at klingens hastighed reduceres ret meget.

BEMÆRKNING: Tryk forsigtigt håndtaget ned for at udføre savningen. Hvis håndtaget trykkes ned med magt, eller hvis det udsættes for sidelæns tryk, kan savklingen vibrere og efterlade mærker (savmærker) på arbejdsemnet, og savningen vil muligvis ikke være nøjagtig.

BEMÆRKNING: Ved glidende snit skal slæden forsigtigt skubbes mod anslaget uden at stoppe. Hvis slædens bevægelse stoppes under en skæring, vil der komme et mærke på arbejdsemnet, og snittet vil muligvis ikke være nøjagtigt.

Savning ved tryk

ADVARSEL: Lås altid slædens glidebevægelse, når der udføres en savning ved tryk. Savning uden lås kan medføre risiko for tilbageslag, hvilket kan føre til alvorlig personskade.

Arbejdsemner op til 68 mm i højden og 160 mm i bredden kan saves på følgende måde.

► Fig.44: 1. Stopstift

1. Skub slæden mod anslaget, indtil den stopper, og lås den fast med stopstiften.
2. Fastspænd arbejdsemnet med den rigtige type skruestik.
3. Tænd for maskinen uden at rundsavsklingen får kontakt med arbejdsemnet, og vent indtil rundsavsklingen har opnået sin højeste hastighed, inden du sænker den.
4. Sænk derefter grebet forsigtigt til den helt sænkede position for at skære arbejdsemnet.
5. Når afskæringen er færdig, skal du slukke for maskinen og **vente indtil rundsavsklingen er standset helt**, før rundsavsklingen returneres til sin fuldt hævede position.

Glidende (tryk) snit (skæring af brede arbejdsemner)

ADVARSEL: Når De udfører et glidende snit, skal slæden først trækkes hele vejen mod Dem, mens grebet trykkes helt ned, og derefter skubbes slæden fremad mod anslaget. Start aldrig skæringen, hvis slæden ikke er trukket hele vejen mod Dem. Hvis De foretager det glidende snit, uden at slæden er trukket hele vejen mod Dem, kan der opstå uventede tilbageslag med alvorlig personskade til følge.

ADVARSEL: Forsøg aldrig at udføre et glidende snit ved at trække slæden mod Dem. Hvis De trækker slæden mod Dem under skæring, kan der opstå uventede tilbageslag, hvilket kan medføre med alvorlig personskade.

ADVARSEL: Udfør aldrig savning ved gliden med håndtaget låst i den nederste position.

► Fig.45: 1. Stopstift

1. Lås stopstiften op, så slæden kan glide frit.
2. Fastspænd arbejdsemnet med den rigtige type skruestik.
3. Træk slæden helt imod dem.
4. Tænd for værktøjet uden at savklingen får kontakt med emnet, og vent indtil savklingen har opnået sin højeste hastighed.
5. Tryk håndtaget ned, og **skub slæden frem mod anslaget og gennem arbejdsemnet**.
6. Når afskæringen er færdig, sluk for værktøjet og **vent indtil savklingen er standset helt**, før savklingen returneres til sin øverste position.

Geringssnit

Se afsnittet om justering af geringsvinklen.

Skråsnit

ADVARSEL: Efter indstilling af klingen til et skråsnit, sørg for, at slæden og savklingen kan bevæge sig uhindret gennem hele området for det planlagte snit, inden værktøjet betjenes. Afbrydelse af slædens eller klingens bevægelse under skæringen kan medføre tilbageslag og alvorlig personskade.

ADVARSEL: Hold hænderne væk fra savklings bane, når et skråsnit udføres. Vinklen på klingen kan forvirre operatøren med hensyn til klingens faktiske bane under skæringen, og kontakt med klingen kan forårsage alvorlige personskader.

ADVARSEL: Savklingen må ikke hæves, før den er stoppet helt. Under et skråsnit kan det afskárne stykke komme til at hvile mod savklingen. Hvis klingen hæves, mens den roterer, kan det afskárne stykke blive slynget bort fra klingen, hvilket kan forårsage en fragmentering af materialet og medføre alvorlige personskader.

BEMÆRKNING: Når håndtaget trykkes ned, skal trykket lægges parallelt med klingen. Hvis der bruges magt vinkelret på drejeskiven, eller hvis trykkets retning ændres under skæringen, bliver det udførte snit ikke nøjagtigt.

► Fig.46

1. Fjern det øverste anslag på den side, hvor du vil vippe slæden.
2. Lås stopstiften op.
3. Juster skråvinklen ifølge den procedure, der er beskrevet i afsnittet for justering af skråvinkel. Stram derefter knappen.
4. Fastspænd arbejdsemnet i skuestikken.
5. Træk slæden helt imod dig.
6. Tænd for værktøjet, uden at savklingen berører arbejdsemnet, og vent, til klingen er kommet op på fulde omdrejninger.
7. Sænk forsigtigt håndtaget til den laveste position, mens der lægges tryk parallelt med savklingen, og **skyd slæden mod anslaget for at skære arbejdsemnet**.
8. Når savningen er færdig, skal De slukke for værktøjet og **vente, til klingen er stoppet helt**, før klingen returneres til dens øverste position.

Kombineret snit

Kombineret snit er betegnelsen for den proces, hvor der frembringes en skråvinkel, samtidig med at der laves en geringsvinkel i arbejdsemnet. Kombineret snit kan udføres i en vinkel som vist i nedenstående tabel.

Geringsvinkel	Skråvinkel
Venstre og højre $0^\circ - 45^\circ$	Venstre og højre $0^\circ - 45^\circ$

Når der udføres et kombineret snit, se afsnittet om savning ved tryk, glidende (tryk) snit, geringssnit og skråsnit.

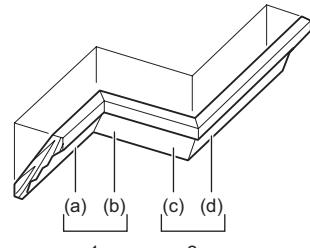
Skærekrone og indskæringsdele

Krone- og indskæringsdele kan skæres med en afkorter-geringssav med delene placeret fladt på drejeskiven.

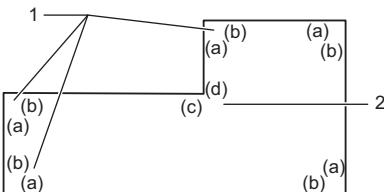
Der er to almindelige typer kronefremsspring og en type indskæringsdel, $52/38^\circ$ vægvinkelkronefremsspring, 45° vægvinkelkronefremsspring og 45° vægvinkelindskæringsdele.

► Fig.47: 1. $52/38^\circ$ type kronefremsspring 2. 45° type kronefremsspring 3. 45° type indskæringsdel

Der er krone- og indskæringsled, som er lavet til at passe "indvendige" 90° hjørner ((a) og (b) i figuren) og "udvendige" 90° hjørner ((c) og (d) i figuren).



1. Indvendigt hjørne 2. Udvendigt hjørne



1. Indvendigt hjørne 2. Udvendigt hjørne

Måling

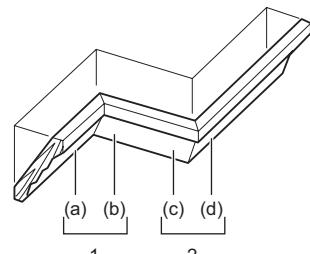
Mål vægbredden, og juster bredden af arbejdsemnet i forhold til denne. Sørg altid for, at bredden af arbejdsemnets vægkontaktkant er den samme som væglængden.

► Fig.48: 1. Arbejdsemne 2. Vægbredde 3. Bredde af arbejdsemnet 4. Vægkontaktkant

Anvend altid flere stykker til prøveskæringer for at kontrollere savvinklerne.

Når De skærer kronefremsspring og indskæringsdele, skal skråvinklen og geringsvinklen indstilles som indikeret i tabellen (A) og delene på topfladen af savpladen placeres som indikeret i tabellen (B).

Ved venstre skråsnit



1. Indvendigt hjørne 2. Udvendigt hjørne

Tabel (A)

-	Fremsprings-position i figuren	Skråvinkel		Geringsvinkel	
		52/38° type	45° type	52/38° type	45° type
Til indvendigt hjørne	(a)	Venstre 33,9°	Venstre 30°	Højre 31,6°	Højre 35,3°
	(b)			Venstre 31,6°	Venstre 35,3°
Til udvendigt hjørne	(c)			Højre 31,6°	Højre 35,3°
	(d)				

Tabel (B)

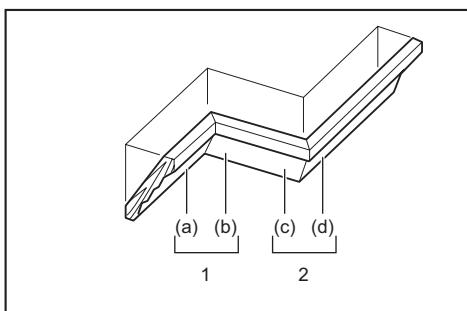
-	Fremsprings-position i figuren	Fremsprings-kant mod anslag	Færdiggjort stykke
Til indvendigt hjørne	(a)	Loftskontakt-kanten bør hvile mod anslaget.	Afsluttet stykke vil være på venstre side af klingen.
	(b)	Vægkontakt-kanten bør hvile mod anslaget.	Afsluttet stykke vil være på højre side af klingen.
Til udvendigt hjørne	(c)	Loftskontakt-kanten bør hvile mod anslaget.	
	(d)	Loftskontakt-kanten bør hvile mod anslaget.	

Eksempel:

I tilfælde af skæring af 52/38° type kronefremspring til stilling (a) i figuren ovenfor:

- Vip og fastgør skråvinkelindstillingen til 33,9° VENSTRE.
- Juster og fastgør geringsvinkelindstillingen til 31,6° HØJRE.
- Læg kronefremspringet med den brede bagside (skjult) nedad på drejeskiven med dens LOFTSKONTAKTKANT mod anslaget på saven.
- Det færdige stykke, som skal anvendes, vil altid være på den VENSTRE side af klingen, efter at skæringen er lavet.

Ved højre skråsnit



1. Indvendigt hjørne 2. Udvendigt hjørne

Tabel (A)

-	Fremsprings-position i figuren	Skråvinkel		Geringsvinkel	
		52/38° type	45° type	52/38° type	45° type
Til indvendigt hjørne	(a)	Højre 33,9°	Højre 30°	Højre 31,6°	Højre 35,3°
	(b)			Venstre 31,6°	Venstre 35,3°
Til udvendigt hjørne	(c)			Højre 31,6°	Højre 35,3°
	(d)				

Tabel (B)

-	Fremsprings-position i figuren	Fremsprings-kant mod anslag	Færdiggjort stykke
Til indvendigt hjørne	(a)	Vægkontakt-kanten bør hvile mod anslaget.	Det færdige stykke vil være på højre side af klingen.
	(b)	Loftskontakt-kanten bør hvile mod anslaget.	
Til udvendigt hjørne	(c)	Vægkontakt-kanten bør hvile mod anslaget.	Det færdige stykke vil være på venstre side af klingen.
	(d)	Loftskontakt-kanten bør hvile mod anslaget.	

Eksempel:

I tilfælde af skæring af 52/38° type kronefremspring til stilling (a) i figuren ovenfor:

- Vip og fastgør skråvinkelindstillingen til 33,9° HØJRE.
- Juster og fastgør geringsvinkelindstillingen til 31,6° HØJRE.
- Læg kronefremspringet med den brede bagside (skjult) nedad på drejeskiven med dens VÆGKONTAKTKANT mod anslaget på saven.
- Det færdige stykke, som skal anvendes, vil altid være på den HØJRE side af klingen, efter at skæringen er lavet.

Stopper til kronefremspring

Ekstraudstyr

Stopere til kronefremspring gør det lettere at skære kronefremspring uden at vippe savklingen. Monter dem på drejeskiven som vist i illustrationerne.

Ved højre 45° geringsvinkel

- Fig.49: 1. Stopper L til kronefremspring 2. Stopper R til kronefremspring 3. Drejeskive
4. Anslag

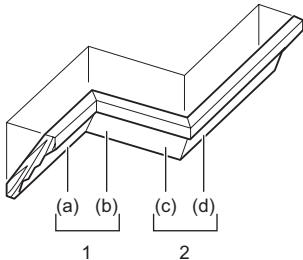
Ved venstre 45° geringsvinkel

- Fig.50: 1. Stopper L til kronefremspring 2. Stopper R til kronefremspring 3. Drejeskive
4. Anslag

Placer kronefremspringet med dens VÆGKONTAKTKANT mod anslaget og dens LOFTSKONTAKTKANT mod stoperne til kronefremspring som vist i illustrationen. Juster stoperne til kronefremspring i overensstemmelse med kronefremspringets størrelse. Tilspænd skruerne for at fastgøre stoperne til kronefremspring. Se tabel (C) angående

geringsvinklen.

► Fig.51: 1. Anslag 2. Stopper til kronefremspring



1. Indvendigt hjørne 2. Udvendigt hjørne

Tabel (C)

-	Fremsprings-position i figuren	Geringsvinkel	Færdiggjort stykke
Til indvendigt hjørne	(a)	Højre 45°	Gem den højre side af klingen
	(b)	Venstre 45°	Gem den venstre side af klingen
Til udvendigt hjørne	(c)		Gem den højre side af klingen
	(d)	Højre 45°	Gem den venstre side af klingen

Skæring af aluminiummekstrudering

► Fig.52: 1. Skruestik 2. Mellemblok 3. Anslag
4. Aluminiummekstrudering 5. Mellemblok

Ved fastgøring af aluminiummekstruderinger skal der benyttes mellemblokke eller stykker af affaldstræ som vist i figuren til at forhindre deformering af aluminiummet. Brug et skæresmøremiddel ved skæring af aluminiummekstruderingen for at forhindre, at der opsamles aluminiumsmateriale på randsavsklingen.

ADVARSEL: Forsøg aldrig at skære i tykke eller runde aluminiummekstruderinger. Trykke eller runde aluminiummekstruderinger kan være svære at fastgøre, og arbejdsemnet kan løsne sig under skæringen, hvilket kan medføre tab af kontrollen og alvorlig personskade.

Notskæring

ADVARSEL: Forsøg ikke at udføre denne type skæring ved at anvende en bredere type klinge eller friseskæringsklinge. Forsøg på at udføre en notskæring med en bredere type klinge eller en friseskæringsklinge kan medføre uventede skæringsresultater og tilbageslag, hvilket kan forårsage alvorlig personskade.

ADVARSEL: Sørg altid for at sætte stoparmen tilbage til udgangsstillingen, når De udfører andet end notskæring. Forsøg på at udføre skæringer med stoparmen i en forkert stilling kan medføre uventede skæringsresultater og tilbageslag, hvilket kan forårsage alvorlig personskade.

Benyt følgende fremgangsmåde for en skæring af frisetypen:

1. Juster den nederste grænseposition for randsavsklingen ved hjælp af justeringsskruen og stoparmen for at begrænse randsavsklingens skæredybde. Se afsnit om stoparm.

2. Efter justering af randsavsklingens nedre grænseposition, skæres parallelle riller på tværs af emnets brede ved anvendelse af glidende (tryk) snit.

► Fig.53: 1. Skær noter med klingen

3. Fjern materialet mellem noterne med en mejsel.

Transport af værktøjet

Før du bærer saven, skal du sørge for at tage den ud af forbindelse, og at alle geringssavens bevægelige dele er fastgjort. Kontroller altid følgende:

- Maskinen er taget ud af stikkontakten.
- Slæden er i positionen 0° skråvinkel og fastgjort.
- Slæden er sænket og låst fast.
- Slæden er skubbet helt ind til anslaget og låst fast.
- Drejeskiven er i den helt retvinklede geringsvinkel og fastgjort.
- Holderne er opbevaret og fastgjort.

Bær maskinen ved at holde i begge sider af maskinens bund som vist i figuren.

► Fig.54

ADVARSEL: Stopstiften til hævning af slæden er kun til transport- og opbevaringsformål og ikke til nogen form for skæring. Anvendelse af stopstiften til skærearbejde kan føre til, at savklingen uventet bevæger sig med tilbageslag og alvorlig personskade til følge.

FORSIGTIG: Fastgør altid bevægelige dele, før maskinen transportereres. Hvis dele af maskinen bevæger sig eller glider, når maskinen bæres, kan du miste hæredømmet over maskinen eller miste balancen, hvilket kan medføre personskade.

VEDLIGEHOLDELSE

ADVARSEL: Sørg altid for, at maskinen er slukket og taget ud af stikkontakten, før du forsøger at udføre inspektion eller vedligeholdelse. Hvis maskinen ikke er taget ud af stikkontakten og slukket, kan det medføre usigtst start af maskinen, hvilket kan forårsage alvorlig personskade.

ADVARSEL: Sørg altid for, at klingen er skarp og ren, for at opnå det bedste resultat. Forsøg på at skære med en sløv og/eller snavset klinge kan medføre tilbageslag og resultere i alvorlig personskade.

BEMÆRKNING: Anvend aldrig benzin, rensebenzin, fortynder, alkohol og lignende. Det kan medføre misfarvning, deformering eller revner.

Justering af skærevinklen

Dette værktøj er omhyggeligt indstillet og justeret på fabrikken, men indstillingerne kan ændre sig under transport og brug. De kan selv foretage indstillingen som beskrevet herunder, hvis værktøjet ikke er indstillet korrekt:

Geringsvinkel

Sænk håndtaget helt, og lås det i den laveste position ved hjælp af stopstiften. Skub slæden mod anslaget. Løsn indstillingsskruen og skruerne, der fastgør viseren og geringsvinkelskalaen.

► Fig.55: 1. Skru på viseren 2. Skruer på geringsvinkelskala 3. Geringsskala

Indstil drejeskiven til positionen 0° ved hjælp af funktionen til fast stop. Juster siden af klingen i forhold til anslagets flade ved hjælp af en trekantslineal eller anslagsvinkel. Hold justeringen, og tilspænd skruerne på geringsvinkelskalaen. Juster derefter viseren (både højre og venstre) i forhold til 0°-positionen på geringsvinkelskalaen, og stram derefter skruen på viseren.

► Fig.56: 1. Trekantslineal

Skråvinkel

0° skråvinkel

Skub slæden mod anslaget, og lås glidebevægelsen med stopstiften. Sænk håndtaget helt, og lås det i den laveste position ved hjælp af stopstiften, og løsn derefter knappen. Drej justeringsbolten til 0° to eller tre omgange mod uret for at vippe savklingen til højre.

► Fig.57: 1. Justeringsbolt til 0° 2. Skru

Juster forsigtigt siden af savklingen i forhold til drejeskivens øverste flade ved hjælp af en trekantslineal, anslagsvinkel osv. ved at dreje justeringsbolten til 0° med uret. Stram derefter knappen fast for at fastholde den vinkel på 0°, som du har indstillet.

► Fig.58: 1. Trekantslineal 2. Savklinge 3. Øverste flade af drejeskiven

Kontroller igen, at siden af savklingen er justeret i forhold til overfladen af drejeskiven. Løsn skruen på viseren. Juster viseren i forhold til positionen 0° på

skråvinkelskalaen, og stram derefter skruen.

45° skråvinkel

BEMÆRKNING: Før du justerer 45° skråvinklen, skal du fuldføre justeringen af 0° skråvinklen.

Løsn knappen, og vip slæden helt til den side, du vil kontrollere. Kontroller, at viseren angiver positionen 45° på skråvinkelskalaen.

► Fig.59

Hvis viseren ikke angiver positionen 45°, skal du justere den i forhold til positionen 45° ved at dreje justeringsbolten på den modsatte side af skråvinkelskalaen.

► Fig.60: 1. Venstre justeringsbolt til 45° 2. Højre justeringsbolt til 45°

Justering af laserlinjens position

Kun for model LS1019L

ADVARSEL: Maskinen skal være sat i stikkontakten ved justering af laserlinjen. Vær ekstra forsigtig med ikke at tænde for maskinen under justeringen. Utilsigtet start af maskinen kan medføre alvorlig personskade.

FORSIGTIG: Se aldrig direkte ind i laserstrålen. Hvis øjnene udsættes direkte for strålen, kan det medføre alvorlig skade på dine øjne.

BEMÆRKNING: Kontroller regelmæssigt nøjagtigheden af laserlinjens position.

BEMÆRKNING: Vær opmærksom på sted på maskinen. Det kan medføre, at laserlinjen bliver fejljusteret, eller kan forårsage skade på laseren og forkore dens levetid.

BEMÆRKNING: Få maskinen repareret på et Makita autoriseret servicecenter, hvis der er nogen form for fejl i laserenheden.

Laserlinjens bevægelige område bestemmes af områdejusteringsskruerne i begge sider. Følg de følgende procedurer for at ændre laserlinjens position.

1. Tag maskinen ud af forbindelse.
2. Tegn en skærelinje på arbejdsemnet, og placer det på drejeskiven. Fastgør ikke arbejdsemnet i en skruestik eller lignende udstyr til fastgørelse på dette tidspunkt.
3. Sænk håndtaget, og juster skærelinjen i forhold til savklingen.
4. Sæt håndtaget tilbage i den oprindelige position, og fastgør arbejdsemnet med den lodrette skruestik, så arbejdsemnet ikke kan bevæge sig fra den position, du har fastlagt.
5. Sæt maskinen i stikkontakten, og tænd for kontakten til laseren.
6. Løsn justeringsskruen. For at flytte laserlinjen væk fra klingen skal du dreje områdejusteringsskruerne i retningen mod uret. For at flytte laserlinjen tættere på klingen skal du dreje områdejusteringsskruerne i retningen med uret.

Justering af laserlinjen til venstre for klingen

► Fig.61: 1. Justeringsskru

2. Områdejusteringsskrue 3. Sekskantnøgle
4. Laserlinje 5. Savklinge

Justering af laserlinjen til højre for klingen

- Fig.62: 1. Justeringsskrue
2. Områdejusteringsskrue 3. Sekskantnøgle
4. Laserlinje 5. Savklinge

7. Skub justeringsskrullen til den position, hvor laserlinjen ligger oven på skærelinjen, og tilspænd derefter.

BEMÆRK: Laserlinjens bevægelige område er justeret fra fabrikken inden for 1 mm (0,04") fra siden af klingen.

Rengøring af laserlysets linse

Kun for model LS1019L

Laserlyset bliver svært at se, hvis linsen til laserlyset bliver snavset. Rengør regelmæssigt linsen til laserlyset.

- Fig.63: 1. Skru 2. Linse

Tag maskinen ud af forbindelse. Løsn skruen, og træk linsen ud. Rengør forsigtigt linsen med en fugtig blød klud.

BEMÆRKNING: Undlad at fjerne den skru, der holder linsen. Løsn skruen lidt mere, hvis linsen ikke kommer ud.

BEMÆRKNING: Anvend ikke opløsningsmidler eller oliebaserede rengøringsmidler på linsen.

EKSTRAUDSTYR

ADVARSEL: Dette Makita udstyr og tilbehør bør anvendes sammen med den Makita maskine, der er beskrevet i denne brugsanvisning.

Anvendelse af andet ekstraudstyr eller tilbehør kan medføre alvorlig personskade.

ADVARSEL: Anvend kun Makita ekstraudstyr eller tilbehør til det beregnede formål. Misbrug af ekstraudstyr eller tilbehør kan medføre alvorlig personskade.

Hvis De behøver hjælp ved valg af tilbehør eller ønsker yderligere informationer, bedes De kontakte Deres lokale Makita servicecenter.

- Stålsavklninger med karbidspids
- Lodret skruestik
- Vandret skruestik
- Stoppersæt til kronefremspring
- Støvpose
- Trekantslineal
- Seksantnøgle
- Seksantnøgle (for LS1019L)

BEMÆRK: Nogle ting på denne liste kan være inkluderet i værktøjspakken som standardtilbehør. Det kan være forskellige fra land til land.

Udskiftning af kulbørster

- Fig.64: 1. Slidgrænse

Fjern og kontroller regelmæssigt kulbørsterne.

Udskift dem, når de er nedslidt til slidgrænsen. Hold kulbørsterne rene og fri til at glide i holderne. Begge kulbørster skal udskiftes samtidigt. Brug kun identiske kulbørster.

Brug en skruetrækker til at fjerne kulholderdækslerne. Tag de slidte kulbørster ud, indsæt de nye, og fastgør kulholderdækslerne.

- Fig.65: 1. Kulholderdæksel

Efter udskiftning af børsterne skal du sætte maskinen i stikkontakten og slide børsterne til ved at lade maskinen køre uden belastning i cirka 10 minutter. Kontroller derefter maskinen under kørsel, samt at den elektriske bremse fungerer, når afbryderknappen slippes. Hvis den elektriske bremse ikke fungerer korrekt, skal maskinen repareres på et Makita servicecenter.

Efter anvendelse

Efter anvendelse aftøres spåner eller støv, der måtte klæbe til værkøjet, med en klud eller lignende. Hold beskyttelsesskærmen ren som beskrevet i afsnittet "Beskyttelsesskærm". Smør de glidende dele på værkøjet med maskinolie for at forhindre rustdannelse.

For at opretholde produktets SIKKERHED og PÅLIDELIGHED må reparation, vedligeholdelse eller justering kun udføres af et autoriseret Makita servicecenter eller fabriksservicecenter med anvendelse af Makita reservedele.

SPECIFIĀCIJAS

Modelis:		LS1019	LS1019L
Asmens diametrs	Eiropas valstis	260 mm	
	Valstis āpus Eiropas	255 mm – 260 mm	
Atveres diametrs	Eiropas valstis	30 mm	
	Valstis āpus Eiropas	25,4 mm	
Zāga asmens iezāgējuma maks. biezums		3,2 mm	
Maks. zāgēšanas leņķis		Pa labi 60°, pa kreisi 60°	
Maks. sītīpasis leņķis		Pa labi 48°, pa kreisi 48°	
Ātrums bez slodzes (apgr./min)		3 200 min ⁻¹	
Lāzera veids	-	Sarkanais lāzers 650 nm, maksimālā izejas jauda < 1,6 mW (lāzera klase 2M)	
Izmēri (G x P x A)		805 mm x 644 mm x 660 mm	
Neto svars	26,1 kg	26,3 kg	

Zāgēšanas jauda (A x P)

Zāgēšanas leņķis	Slīplenka zāgēšana		
	45° (pa kreisi)	0°	45° (pa labi)
0°	42 mm x 310 mm 58 mm x 279 mm	68 mm x 310 mm 91 mm x 279 mm	29 mm x 310 mm 43 mm x 279 mm
45° (pa labi un pa kreisi)	42 mm x 218 mm 58 mm x 197 mm	68 mm x 218 mm 91 mm x 197 mm	29 mm x 218 mm 43 mm x 197 mm
60° (pa labi un pa kreisi)	-	68 mm x 155 mm 91 mm x 139 mm	-

Zāgēšanas jauda speciāliem zāgēšanas veidiem

Zāgēšanas veids	Zāgēšanas jauda
Griestu cokols 45° leņķī (izmantojot griestu cokola aiztura kloki)	168 mm
Grīdlīste (izmantojot horizontālās skrūvēšanas)	133 mm

- Nepārtrauktās izpētes un izstrādes programmas dēļ šeit uzrādītās specifikācijas var tikt mainītas bez brīdinājuma.
- Atkarībā no valsts specifikācijas var atšķirties.
- Svars atbilstīgi EPTA procedūrai 01/2014

Simboli

Tālāk ir attēloti simboli, kas var attiekties uz darbarīka lietošanu. Pirms darbarīka izmantošanas pārliecībieties, vai pareizi izprotat to nozīmi.

Izlasiņiet lietošanas rokasgrāmatu.



DIVKĀRŠĀ IZOLĀCIJA



Lietojiet acu aizsarglīdzekļus.



Lai izvairītos no atlekošiem gruziem,
turpiniet turēt zāga augšdaļu uz leju līdz
asmens ir pilnībā apstājies.



Slīplenka zāgēšanas laikā vispirms pagrieziet rokturi pretēji pulkstenprādītāju kustības virzienam un tad sasveriet atbalstu. Pēc tam pagrieziet rokturi pulkstenprādītāju kustības virzienā, lai notiksētu.



Veicot slīdes zāgēšanu, vispirms pavelciet rāmi līdz galam un nosiediet rokturi, pēc tam bīdet rāmi virzošās barjeras virzienā.



Sasverot atbalstu pa labi, turiet nospiestu atlaišanas pogu.



Darbiniet aiztura sviru, kad griežat grīdlīsti 45° zāgēšanas leņķi.



Neturiet roku vai pirkstus asmens tuvumā.



Nekādā gadījumā neskaitieties läzera starā.
Tiešs läzera stars var ievainot acis.



Neuzstādīet horizontālās skrūvspilēs tādā pašā virzienā, kādā veic slīpo iegriezumu.
(Šīs simboli piemērojams horizontālajām skrūvspilēm.)



Tikai ES valstīm
Tā kā šājā aprīkojumā ir bīstamas sastāvdalas, lietas elektriskās un elektroniskās iekārtas var negatīvi ietekmēt apkārtējo vidi un cilvēku veselību.

Elektroierīces un elektroniskās ierīces nedrīkst izmest kopā ar mājsaimniecības atkritumiem!

Saskaņā ar Eiropas direktīvu par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem un tās pielāgošanu valsts tiesību aktiem lietas elektriskās un elektroniskās iekārtas ir jāsavāc atsevišķi un jānogādā uz sadzīves atkritumu dāltās savākšanas vietu, ievērojot attiecīgos vides aizsardzības noteikumus.

Par to liecina uz iekārtas redzams simbols ar pārvītrotu atkritumu konteineru uz riteņiem.

Paredzētā lietošana

Šis darbarīks ir paredzēts precīziem taisniem un slīpiem iegriezumiem kokā. Ar piemērotiem zāga asmeniem iespējams zāgtēt arī alumīniju.

Barošana

Darbarīks jāpievieno tikai tādam barošanas avotam, kura spriegums atbilst uz darbarīka tehnisko datu plāknēties norādītajam, un darbarīku var izmantot tikai ar vienfāzes maiņstrāvas barošanu. Darbarīks apriņkots ar divkāršo izolāciju, tādēļ to var izmantot arī, pievienojot kontaktaigzdaibai bez iezemējuma vada.

Trokšņa līmenis

Tipiskais A svērtais trokšņa līmenis noteikts saskaņā ar EN62841-3-9:

Modelis LS1019

Skandas spiediena līmeni (L_{PA}): 91 dB (A)

Skandas jaudas līmeni (L_{WA}): 101 dB (A)

Mainīgums (K): 3 dB (A)

Modelis LS1019L

Skandas spiediena līmeni (L_{PA}): 91 dB (A)

Skandas jaudas līmeni (L_{WA}): 101 dB (A)

Mainīgums (K): 3 dB (A)

PIEZĪME: Paziņotā trokšņa emisijas vērtība noteikta atbilstoši standarta pārbaudes metodei, un to var izmantot, lai salīdzinātu vienu darbarīku ar citu.

PIEZĪME: Paziņoto trokšņa emisijas vērtību arī var izmantot iedarbības sākotnējā novērtējumā.

ABRĪDINĀJUMS: Lietojiet ausu aizsargus.

ABRĪDINĀJUMS: Trokšņa emisija patiesos darba apstākļos var atšķirties no paziņotās vērtības atkarībā no darbarīka izmantošanas veida un jo īpaši atkarībā no apstrādājamā materiāla veida.

ABRĪDINĀJUMS: Lai aizsargātu lietotāju, nosakiet drošības pasākumus, kas pamatoti ar iedarbību reālos darba apstākļos (ņemot vērā visus ekspluatācijas cikla posmus, piemēram, laiku, kamēr darbarīks ir izslēgts un kad darbojas tukšgaitā, kā arī palaides laiku).

Vibrācija

Vibrācijas kopējā vērtība (trīsas vektora summa) noteikta atbilstoši EN62841-3-9:

Modelis LS1019

Vibrācijas izmete (a_h): 2,5 m/s² vai mazāk
Mainīgums (K): 1,5 m/s²

Modelis LS1019L

Vibrācijas izmete (a_h): 2,5 m/s² vai mazāk
Mainīgums (K): 1,5 m/s²

PIEZĪME: Paziņotā kopējā vibrācijas vērtība noteikta atbilstoši standarta pārbaudes metodei, un to var izmantot, lai salīdzinātu vienu darbarīku ar citu.

PIEZĪME: Paziņoto kopējo vibrācijas vērtību arī var izmantot iedarbības sākotnējā novērtējumā.

ABRĪDINĀJUMS: Vibrācijas emisija patiesos darba apstākļos var atšķirties no paziņotās vērtības atkarībā no darbarīka izmantošanas veida un jo īpaši atkarībā no apstrādājamā materiāla veida.

ABRĪDINĀJUMS: Lai aizsargātu lietotāju, nosakiet drošības pasākumus, kas pamatoti ar iedarbību reālos darba apstākļos (ņemot vērā visus ekspluatācijas cikla posmus, piemēram, laiku, kamēr darbarīks ir izslēgts un kad darbojas tukšgaitā, kā arī palaides laiku).

Atbilstības deklarācijas

Tikai Eiropas valstīm

Atbilstības deklarācijas šajā lietošanas rokasgrāmatā ir iekļautas kā A pielikums.

DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI

Vispārīgi elektrisko darbarīku drošības brīdinājumi

ABRĪDINĀJUMS Izlasiet visus drošības brīdinājumus, norādījumus un tehniskos datus un izpētiet ilustrācijas, kas iekļautas šā elektriskā darbarīka komplektā. Neievērojot visus tālāk minētos noteikumus, iespējams elektriskās strāvas trieciena, aizdegšanās un/vai smagu traumu risks.

Glabājet visus brīdinājumus un norādījumus, lai varētu tajos

Ieskatīties turpmāk.

Termins „elektrisks darbariks” brīdinājumos attiecas uz tādu elektrisko darbarīku, ko darbina ar elektību (ar vadu), vai tādu, ko darbina ar akumulatoru (bez vada).

Drošības norādījumi lenķzāgiem

1. **Lenķzāgi paredzēti koka vai kokam līdzīgu materiālu zāģēšanai, un tos nevar izmantot ar abrazīvām griešanas ripām, lai grieztu metāla izstrādājumus, piemēram, sijas, stieņus, skrūves u. tml.** Abrazīvie putekļi izraisa kustīgo daļu, piemēram, apakšējā aizsarga, iestrēgšanu. Dzirksteles, kas rodas, griežot ar abrazīvo rifu, aizdedzinās apakšējo aizsargu, iežāģēšanas plātni un citas plastmasas daļas.
2. **Kad iespējams, apstrādājamā materiāla atbalstam izmantojiet skavas.** Atbalstot apstrādājamo materiālu ar plaukstu, turiet plaukstu vismaz 100 mm attālumā no abām zāģa asmens pusēm. Neizmantojiet šo zāgi, lai zāģētu detāļas, kuras nelielā izmērā dēļ nav iespējams droši fiksēt ar skavām vai turēt ar plaukstu. Turrot plaukstu pārāk tuvu zāģa asmenim, var pieskarties asmenim un ievainot plaukstu.
3. **Apstrādājamajam materiālam jābūt nekustīgam un fiksētam ar skavām vai priespiestam pie ierobežotāja vai galda.** Nekādā gadījumā nevirziet apstrādājamo materiālu pret asmeni un nezāģējiet ar „brīvu roku”.
4. **Spiediet zāgi caur apstrādājamo materiālu.** Nevelciet zāgi caur apstrādājamo materiālu. Lai veiktu griezumu, paceliet zāga galvu un nezāģējot velciet to pār apstrādājamo materiālu, iedarbiniet motoru, nospiediet zāga galvu lejup un spiediet zāgi caur apstrādājamo materiālu. Velkot zāga asmens var iznākt apstrādājamā materiāla virspusē un ar spēku atgrūst asmens mezglu operatora virzienā.
5. **Nekādā gadījumā nelieciet plaukstu ne uz paredzētās zāģēšanas līnijas, ne arī zāga asmeni priekšā vai aizmugurē.** Apstrādājamo materiālu fiksējot ar sakrustotām rokām, t. i., ar kreiso roku turrot apstrādājamo materiālu zāga asmens labajā pusē vai otrādi, var radīt ļoti bīstamu situāciju.
6. **Asmenim griežoties, nesniedzieties ar rokām aiz ierobežotāja tuvāk par 100 mm katrā zāža asmens pusē, lai notīritu koka atgriezumus vai veiktu citas darbības.** Jūs nevarēsiet novērtēt attālumu no rotējošā zāģa asmens līdz rokai un varat smagi savainoties.
7. **Pirms zāģēšanas pārbaudiet apstrādājamo materiālu.** Ja apstrādājamais materiāls ir izliekts vai sameties, iespējiet to, novietojot uz ārpusi izliekto virsmu pret ierobežotāju. Vienmēr pārliecinieties, ka starp apstrādājamo materiālu, ierobežotāju un galdu gar griezuma līniju nav spraugas. Izlikti vai sametušies apstrādājamie materiāli var pagriezties vai pabīdīties, tādējādi zāģēšanas laikā ieklējot zāga asmeni. Apstrādājamajā materiālā nedrīkst būt naglas vai citi svešķermēni.
8. **Pirms zāģēšanas noņemiet no galda visus instrumentus, koka atgriezumus u. tml., atstājiet tikai apstrādājamo materiālu.** Rotējošais asmens var aizķert sīkus gružus vai koka gabalus un cits priekšmetus un aizsviest tos ar lielu ātrumu.
9. **Vienlaikus zāģējet tikai vienu apstrādājamo materiālu.** Vairākas citu citam uzkrautus apstrādājamos materiālus nevar droši fiksēt ar skavām vai atbalstīt, un zāģēšanas laikā tajos var iestrēgt asmens vai tie var pabīdīties.
10. **Pirms lietošanas montējiet vai novietojiet lenķzāgi uz horizontālas, stabilas darba virmas.** Horizontāla, stabila darba virma samazina lenķzāga nestabilitātes risku.
11. **Plānojiet darba gaitu.** Katru reizi, mainot slīplēnu vai lenķa iestājumu, iestatiet pareizi regulējamo ierobežotāju, lai tas atbalstītu apstrādājamo materiālu un nepieskartos asmenim vai aizsargsistēmai.
12. **Zāģējot apstrādājamo materiālu, kas ir plātāks vai garāks par galda virsmu, izmantojiet piemērotu paliktni, piemēram, galda pagarinātājus, kokzāģēšanas steķi u. tml.** Nepietiekami atbalstīti apstrādājamie materiāli, kas garāki vai platāki par lenķzāgu galda virsmu, var nokrist. Nozāģētais gabals vai apstrādājamais materiāls krītot var pacelt apakšējo aizsargu vai rotējošais asmens to var aizsviest.
13. **Galda pagarinājumam vai papildu atbalstam neizmantojiet cita cilvēka palīdzību.** Nestabilas apstrādājamā materiāla pamatne zāģēšanas procesā var izraisīt asmens ieklēšanos vai apstrādājamā materiāla pārbīdi, uzstumjot jūsu palīgu uz rotējošā zāģa asmeni.
14. **Nozāģēto gabalu nekādā gadījumā nedrīkst ieklēlit rotējošā zāģa asmeni vai tam priespiest.** Priespiests nozāģētais gabals, t. i., izmantojot piebīdnus, var iestrēgt pie asmens, kas to var spēcīgi aizsviest.
15. **Vienmēr izmantojiet skavas vai stiprinājumu, kas paredzēti apalui materiālu, piemēram, stieni vai cauruļu, pareizai balstīšanai.** Zāģēšanas procesā stieni var ripot, asmens iecirsties stieni un ievilkst materiālu ar jūsu roku pret asmeni.
16. **Pirms pieskaršanās apstrādājamajam materiālam ar zāgi iaujiet asmenim griezties ar maksimālo attālumu.** Tādējādi samazināsies apstrādājamā materiāla aizmēšanas risks.
17. **Ja apstrādājamais materiāls vai asmens iestrēdzis, izslēdziet lenķzāgi.** Nogaidiet, līdz visas kustīgās daļas apstājas, atvienojiet spraudni no strāvas avota un/vai izņemiet akumulatora bloku. Pēc tam atrīvojiet iestrēgušo materiālu. Turpinot zāģēt, ja apstrādājamais materiāls ir iestrēdzis, lenķzāgis var kļūt nevadāms vai sabojāties.
18. **Pēc griezuma pabeigšanas un pirms nozāģētā gabala noņemšanas, atlaidiet slēdzi, turiet zāga galvu lejup un nogaidiet, līdz asmens apstājas.** Pieskaroties pēc inceres rotējoša

- asmens tuvumā, var rasties bīstama situācija.
19. Veicot nepilnīgu griezumu vai atlaižot slēdzi pirms zāga galva ir nolaista pavism, turiet rokturi stingri. Zāga bremzēšanas kustība var piešķirt parauj lejup zāga galvu, tādējādi radot savainošanās risku.
 20. Izmantojiet zāga asmenus tikai ar tādu diametru, kāds norādīts uz darbarīka vai rokasgrāmatā. Izmantojot nepareiza izmēra asmeni, var tikt ieteikmēta asmens pienācīga aizsardzība vai aizsarga darbība, un tas var izraisīt smagas traumas.
 21. Izmantojiet tikai tādus zāga asmenus, kas ir marķēti ar ātrumu, kas ir tāds pats vai lielāks kā uz darbarīka norādītais ātrums.
 22. Neizmantojiet zāgi, lai zāģētu materiālus, kas nav koks, alumīnijai vai līdzīgi materiāli.
 23. (Tikai Eiropas valstīm)
Vienmēr izmantojiet asmeni, kas atbilst standartam EN847-1.
- Papildu norādījumi**
1. Ar piekaramo slēzni nodrošiniet, lai darbīnīcā neiekļūtu bērni.
 2. Nekādā gadījumā nestāviet uz darbarīka. Darbarīkam krītot vai nejausi iedarbinot griešanas instrumentu, var gūt smagus ievainojumus.
 3. Nekad neatstājiet darbarīku ieslēgtu bez uzraudzības. Izslēdziet strāvas padevi. Neatstājiet darbarīku bez uzraudzības, kamēr tā darbība nav pavisam apstājusies.
 4. Nelietojet zāgi, ja aizsargi nav uzlikti. Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet, vai asmens aizsargs aizveras pareizi. Nelietojet zāgi, ja asmens aizsargs nevirzās brīvi un nekavējoties neaizveras. Nekad neiespēlējiet un nepiesieniet asmens aizsargu atvērtā stāvoklī.
 5. Turiet rokas drošā attālumā no zāga asmens ceļa. Neskarieties pie asmens, kas griežas pēc ierices. Tas vēl joprojām var izraisīt smagu ievainojumu.
 6. Lai samazinātu ievainojumu risku, pēc katras šķērseniskās zāģēšanas reizes atvelciet slīdrāmi atpakaļ līdz galam.
 7. Pirms darbarīka nešanas vienmēr nostipriniet visas kustīgās daļas.
 8. Sprūdtapa, kas griezējgalvu fiksē lejup, ir paredzēta tikai pārnēsāšanai un uzglabāšanai, nevis zāģēšanai.
 9. Pirms darba veikšanas rūpīgi pārbaudiet, vai asmenim nav plaisu vai bojājumu. Ieplaisājušu vai bojātu asmeni nekavējoties nomainiet. Ja uz asmeniem pielipuši sveki un koka darva, zāga darbība klūst lēnāka un atsitiema risks palielinās. Raugieties, lai asmens būtu tīrs, vispirms to noņemot nost no darbarīka, tad notirot ar sveķu un darvas tūrtītāju, karstu ūdeni vai petroleju. Asmens tīrīšanai nekādā gadījumā neizmantojiet benzīnu.
 10. Veicot slīdes zāģēšanu, var rasties ATSITIENS. ATSITIENS rodas, ja, veicot griezumu, asmens iecerētas apstrādājamajā materiālā un zāga asmens tiek strauji pagriezts pret operatoru. Zāgis var kļūt nevadāms un radīt smagus ievainojumus. Ja, veicot griezumu, asmens sāk ieķerties, nekavējoties pārtrauciet zāģēšanu un atlaidiet slēdzi.
11. Izmantojiet tikai šim darbarīkam paredzētus atlokus.
 12. Uzmanieties, lai nesabojātu asi, atlokus (jo īpaši uzstādīšanas virsmu) vai skrūvi. Ja šīs daļas ir bojātas, asmens var salūzt.
 13. Pārliecinieties, vai pagriezamā pamatne ir pareizi nostiprināta un darba laikā nekustēsies. Lai piestiprinātu zāgi uz stabīlas darba pamatnes vai sola, izmantojiet caurumus zāga pamatnē. NEKAD neizmantojiet darbarīku, ja operatoram nav ērta darba pozīcija.
 14. Pirms slēdza ieslēgšanas pārliecinieties, vai vārpstas bloķētājs ir atlauts.
 15. Pārliecinieties, vai zemākajā stāvoklī asmens nesaskaras ar pagriezamo pamatni.
 16. Rokturi turiet stingri. Nemiet vērā, ka zāģis, sākot darbu un apstājoties, nedaudz pavirzās augšup vai lejup.
 17. Pirms slēdza ieslēgšanas pārliecinieties, ka asmens neieskaras apstrādājamajam materiālam.
 18. Pirms darbarīka lietošanas materiāla apstrādei, nedaudz padarbiniet to bez slodzes. Pievērsiet uzmanību vibrācijai vai svārstībām, jo tas var liecināt par nepareizu uzstādīšanu vai slikti līdzvarotu asmeni.
 19. Nekavējoties pārtrauciet darbu, ja ievērojat novirzes.
 20. Nebloķējiet mēlīti ieslēgtā stāvoklī „ON”.
 21. Vienmēr izmantojiet piederumus, kas ieteikti šajā rokasgrāmatā. Izmantojot nepiemērotus piederumus, piemēram, abrazīvo rīpu, var savainoties.
 22. Daži materiāli satur ķīmiskas vielas, kas var būt toksiskas. Izvairieties no putekļu ieelpošanas un to nokļūšanas uz ādas. Ievērojiet materiāla piegādātāja drošības datus.
- Papildu drošības noteikumi läzera izmantošanai**
1. **LĀZERA RADĪĀCIJA. NESKATIETIES UZ LĀZERA STARU VAI NEAPLŪKOJET TO AR OPTISKU INSTRUMENTU PALĪDZĪBU. 2M KLASES LĀZERA IZSTRĀDĀJUMS.**

SAGLABĀJIET ŠOS NORĀDĪJUMUS.

ĀBRĪDINĀJUMS: NEPIEĻAUJET to, ka labu iemānu vai izstrādājuma labas pārzināšanas (darbarīku atkārtoti ekspluatējot) rezultātā vairs stingri neievērojat šī izstrādājuma drošības noteikumus. NEPAREIZI LIETOJOT darbarīku vai neievērojot šajā instrukciju rokasgrāmatā minētos drošības noteikumus, var tikt gūtas smagas traumas.

DETAĻU APRAKSTS

► Att.2

1.	Slīdbalsts	2.	Sprūdtapa (roktura bīdišanai)	3.	Vertikālās skrūvspīles	4.	Atlašanas poga (kreisās puses slīplēnķim)
5.	Turētājs	6.	Pagriežamā pamatne	7.	Rādītājs (zāgēšanas lenķim)	8.	Zāgēšanas lenķa skala
9.	Iezāgēšanas plātnē	10.	Asmens korpuiss	11.	Regulēšanas skrūve (lāzera līnijai)	12.	Diapazona regulēšanas skrūve (lāzera līnijai)
13.	Asmens aizsargs	14.	Klokis (slīplēnķim)	15.	Sešstūru uzgriežņatlēga	16.	Regulēšanas skrūve (zemākai robežatūrēi)
17.	Regulēšanas bultskrūve (maksimālai zāgēšanas jaudai)	18.	Aiztura klokis	19.	Blokēšanas svira (pagriežamai pamatnei)	20.	Atblokēšanas svira (pagriežamai pamatnei)
21.	Rokturis (pagriežamai pamatnei)	-	-	-	-	-	-

► Att.3

1.	Slēdža mēlīte	2.	Blokēšanas poga	3.	Piekaramās slēdzenes atvere	4.	Slēdzis (lāzera līnijai)
5.	Šķūtene (putekļu nosūkšanai)	6.	Sprūdtapa (roktura pacelšanai)	7.	Vadotnes ierobežotājs (apakšējais ierobežotājs)	8.	Vadotnes ierobežotājs (augšējais ierobežotājs)
9.	Putekļu maiss	10.	0° regulēšanas bultskrūve (slīplēnķim)	11.	Slīplēnķa skala	12.	Atblokēšanas svira (48° slīplēnķim)
13.	Slēgvira (slīplēnķim)	14.	Rādītājs (slīplēnķim)	15.	45° regulēšanas bultskrūve (slīplēnķim)	-	-

UZSTĀDĪŠANA

Roktura uzstādīšana

Ieskrūvējet roktura vītnvārpstu pagriežamajā pamatnē.

► Att.4: 1. Rokturis 2. Pagriežamā pamatne

Putekļu savācēja šķūtenes uzstādīšana

Pievienojet darbarīkam putekļu savācēja šķūteni, kā parādīts attēlā.

Pārliecīgieties, ka lokveida savienojums un uzmava pareizi pieguļ darbarīka pievienošanas vietām.

► Att.5: 1. Putekļu savācēja šķūtene 2. Lokveida savienojums 3. Uzmava 4. Pievienošanas vieta

Lai no atveres izņemtu lokveida savienojumu, turiet nospieztu blokēšanas pogu un velciet lokveida savienojumu.

► Att.6: 1. Blokēšanas poga 2. Lokveida savienojums

Galda uzstādīšana

Darbarīku piegādājot, rokturis ar aiztura tapu ir bloķēts nolaistā stāvoklī. Lēni nolaizot rokturi, pavelciet aiztura tapu un pagrieziet to pa 90°.

► Att.7: 1. Bloķēts stāvoklis 2. Atbloķēts stāvoklis 3. Aiztura tapa

Šis darbarīks jāpieskrūvē ar četrām skrūvēm, izmantojot tām paredzētās atveres darbarīka pamatnē, uz

līmeniskas un stabilas virsmas. Tādējādi tas nenokritīs un neradīs traumu.

► Att.8: 1. Skrūve

ABRĪDINĀJUMS: Nodrošiniet, lai darbarīks uz atbalsta virsmas nekustas. Lenķzāgīm izkustoties uz atbalsta virsmas zāgēšanas laikā, lenķzāgīs var kļūt nevadāms un radīt smagus ievainojumus.

FUNKCIJU APRAKSTS

ABRĪDINĀJUMS: Pirms darbarīka regulēšanas vai darbības pārbaudes vienmēr pārliecīgieties, ka darbarīks ir izslēgts un atvienots no strāvas avota. Ja darbarīku neizslēdz un neatvieno no strāvas avota, tam nejausi ieslēdzoties, var izraisīt nopietrus ievainojumus.

Asmens aizsargs

► Att.9: 1. Asmens aizsargs

Nolaižot zemāk rokturi, asmens aizsargs pacelsies automātiski. Aizsargs ir nospriegots ar atsprieti tā, ka tas atgriežas sākuma stāvoklī, kad zāgēšana ir pabeigta un rokturis ir pacelts.

ABRĪDINĀJUMS: Nekad neizjauciet un nenojmet asmens aizsargu vai atsprieti, kas piestiprināta aizsargam. Nenosegts asmens pēc aizsarga nonemšanas var izraisīt nopietrus ievainojumus ekspluatācijas laikā.

Savas drošības labad vienmēr rauģieties, lai asmens aizsargs būtu labā stāvoklī. Jebkura asmens aizsarga nepareiza darbība jālabo nekavējoties. Pārbaudiet, vai aizsarga atspēres nospriejojuma darbība ir pareiza.

ABRĪDINĀJUMS: Nekad neizmantojiet darbarķu, ja asmens aizsargs vai atspere ir bojāta, darbojas nepareizi vai ir noņemta. Izmantojot darbarķu ar bojātu, nepareizi darbojošos vai noņemtu atsperi, var izraisīt nopietnus ievainojumus.

Ja caurspīdīgais asmens aizsargs klūst netirs vai pielipuša zāģskaidu dēļ asmens un/vai apstrādājamais materiāls ir ar grūtībām saskatāms, atvienojiet zāģi no strāvas avota un ar mitru lopatu rūpīgi notiriet aizsargu. Tīrot plastmasas aizsargu, neizmantojiet šķīdinātājus vai tīrītājus uz naftas produktu bāzes, jo tas var bojāt aizsargu.

Ja asmens aizsargs ir īpaši netirs un redzamība caur to ir paslikināta, atvienojiet darbarķu no strāvas avota, ar komplektā esošo uzgriežņatslēgu izskrūvējiet sešstūrgalvas bultskrūvi, ar ko piestiprināts centrālais aizsargs. Izskrūvējiet sešstūrgalvas bultskrūvi, griežot to pretēji pulkstenrādītāju kustības virzienam, paceliet asmens aizsargu un centrālo aizsargu. Kad asmens aizsargs ir šādi novietots, tīrīšanu iespējams veikt labāk un efektīvāk. Kad tīrīšana ir pabeigta, rīkojieties pretēji iepriekš aprakstītajai procedūrai un ieskrūvējiet bultskrūvi. Nenonemiet atsperi, ar ko piestiprināts asmens aizsargs. Ja aizsargs laika gaitā vai ultravioletā starojuma iedarbībā zaudē krāsu, sazinieties ar „Makita” apkopes centru, lai iegādātos jaunu aizsargu. NEIZJAUCIET UN NENONEMIET AIZSARGU.

► Att.10: 1. Centrālais apvalks 2. Sešstūru uzgriežņatslēga 3. Asmens aizsargs

Iezāģēšanas plātnes

Šā darbarķka pagriežamajā pamatnē ir izzāģēšanas plātnes, lai zāģējuma beigās nesabojātu materiālu. Iezāģēšanas plātnes rūpīcā ir noregulētas tā, lai zāga asmens tām nepieskartos. Pirms lietošanas izzāģēšanas plātnes noregulējiet tālāk minētajā veidā:

► Att.11: 1. Iezāģēšanas plātnē

► Att.12: 1. Kreisās pusēs slīplenkā zāģēšana
2. Taisna zāģēšana 3. Labās pusēs
slīplenkā zāģēšana 4. Zāga asmens
5. Asmens zobs 6. Iezāģēšanas plātnē

Vispirms atvienojiet darbarķu no elektrotīkla. Izskrūvējiet visas skrūves (pa 2 kreisajā un labajā pusē), kas fiksē izzāģēšanas plātnes, līdz izzāģēšanas plātnes vēl var viegli pabūdīt ar roku. Nolaidot rokturi lejup līdz galam, pavelciet un pagrieziet aiztura tapu, lai bloķētu rokturi zemākajā stāvoklī. Atbrīvojiet aiztura tapu uz sīfībalsta un virzienā pret sevi pavelciet pārnēsājamo rokturi līdz galam. Noregulējiet izzāģēšanas plātnes tā, lai tās saskartos tikai ar asmens zobu malām. Pievelciet priekšējās skrūves (neskrūvējiet tās cieši). Būdiet atbalstu vadotnes ierobežotāja virzienā līdz galam un noregulējiet izzāģēšanas plātnes tā, lai tās saskartos tikai ar asmens zobu malām. Pievelciet aizmugures skrūves (neskrūvējiet tās cieši).

Pēc izzāģēšanas plātnu noregulēšanas atlaidiet aiztura tapu un paceliet rokturi. Pēc tam pievelciet visas skrūves līdz galam.

IEVĒRĪBAI: Pēc slīpuma leņķa iestatīšanas, pārbaudiet, vai iezagēšanas plātnes ir pareizi noregulētas. Iezāģēšanas plātnu pareiza noregulešana pa līdz nodrošināt pareizu apstrādājāmā materiāla atbalstu, samazinot apstrādājāmā materiāla norāvumu.

Maksimālās zāģēšanas jaudas saglabāšana

Šīs darbarķi ir rūpīcā noregulēts tā, lai nodrošinātu maksimālo zāģēšanas jaudu 255 mm vai 260 mm zāga asmenim.

Uzstādot jaunu asmeni, vienmēr pārbaudiet tā zemāko robežatīmes stāvokli un, ja nepieciešams, noregulējet to tālāk norādītajā veidā:

Vispirms atvienojiet darbarķu no elektrotīkla. Pagrieziet aiztura svīru bloķētā stāvoklī.

► Att.13: 1. Aiztura svīra

Būdiet pārnēsājamo rokturi vadotnes ierobežotāja virzienā līdz galam un pavisam nolaidiet rokturi lejup. Noregulējiet asmeni pozīciju, pagriežot regulēšanas bultskrūvi ar sešstūru uzgriežņatslēgu. Asmens ārējai malai nedaudz jāsniedzas aiz pagriežamās pamatnes augšējās virsmas, kā arī jāsniedzas līdz vietai, kur vadotnes ierobežotāja prieķuspuse pieskaras pagriežamās pamatnes augšējai virsmai.

► Att.14: 1. Regulēšanas bultskrūve

► Att.15: 1. Pagriežamās pamatnes augšējā virsma 2. Asmens perifērija 3. Vadotnes ierobežotājs

Kad darbarķi ir atvienoti no elektrotīkla, ar roku pagrieziet asmeni līdz galam lejup, turot rokturi, lai pārliecinātos par to, vai asmens nepieskaras apakšējai pamatnei. Ja nepieciešams, nedaudz pārregulējiet.

Pēc noregulēšanas vienmēr novietojiet aiztura svīru tās sākotnējā stāvoklī.

ABRĪDINĀJUMS: Pēc jauna asmens uzstādīšanas vienmēr pārbaudiet, vai asmens nepieskaras nevienai apakšējās pamatnes daļai, kad rokturis ir pavisam nolaists. Ja asmens pieskaras pamatnei, tas var izraisīt atsitienu un radīt smagus ievainojumus.

Aiztura kloķis

Asmens apakšējās robežas stāvokli iespējams viegli regulēt ar aiztura kloķi. Lai to regulētu, pagrieziet aiztura kloķi bultas virzienā, kā redzams attēlā. Pagrieziet regulēšanas skrūvi tā, lai asmens apstāsts vēlamajā stāvoklī, rokturi nolaižot uz leju līdz galam.

► Att.16: 1. Aiztura kloķis 2. Regulēšanas skrūve

Leņķa regulēšana

AUZMANĪBU: Kad zāģēšanas leņķis ir nomaiņīts, vienmēr nostipriniet pagriežamo pamatni, cieši pievelkot rokturi.

IEVĒRĪBAI: Griežot pagriežamo pamatni, obli-gāti paceliet rokturi līdz galam.

► Att.17: 1. Bloķēšanas svīra 2. Rokturis

3. Atbloķēšanas svira 4. Rādītājs

Grieziet kloki pretēji pulkstenrādītāju kustības virzienam, lai atbloķētu pagriežamo pamatni. Grieziet kloki, vienlaikus turot lejup bloķēšanas sviru, lai pagrieztu pagriežamo pamatni. Pielīdziniet rādītāju vēlamajam lenķim uz skalas, pēc tam pievelciet rokturi.

PIEZĪME: Nospiežot atbloķēšanas sviru, pagriežamo pamatni varat pagriezt, neturrot lejup bloķēšanas sviru. Kad vajadzīgā pozīcija sasniegta, pievelciet rokturi.

Šim lenķzāgim ir nekustīga aiztura funkcija. Varat ātri iestatīt 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° un 60° labo/kreiso slīpo lenķi. Lai izmantotu šo funkciju, pabūdiet pagriežamo pamatni gandrīz līdz vēlamajam nekustīgā aiztura lenķim, vienlaikus turot lejup bloķēšanas sviru. Pēc tam atbrīvojiet bloķēšanas sviru un pagrieziet pagriežamo pamatni vēlamajā nekustīgā aiztura lenķi, līdz pagriežamā pamatne ir bloķēta.

Slīpā lenķa noregulēšana

IEVĒRĪBAI: Pirms slīpļenkā iestatīšanas vienmēr nonemiet apakšējos vadotnes ierobežotājus un vertikālās skrūvspiles.

IEVĒRĪBAI: Mainot slīpļenkus, pārbaudiet, vai iezagēšanas plātnes ir novietotas pareizi, kā paskaidrota sadaļā „iezāgēšanas plātnes”.

IEVĒRĪBAI: Sagāžot zāģa asmeni, obligāti paceļiet rokturi līdz galam.

IEVĒRĪBAI: Nepievelciet rokturi pārāk cieši. Tādējādi var izraisīt slīpļenkā fiksēšanas mehānisma atteici.

1. Kloki uz slīdbalsta pagrieziet pretēji pulkstenrādītāju kustības virzienam.

► Att.18: 1. Kloki

2. Pavelciet un pagrieziet slēgviru līdz pozīcijai, kā parādīts attēlā.

► Att.19: 1. Slēgvira

3. Pielīdziniet rādītāju vēlamajam lenķim uz skalas, pagriežot slīdrāmī, pēc tam pievelciet kloki.

► Att.20: 1. Slīpļenkā skala 2. Rādītājs

Lai sagāztu slīdrāmi pa labi, pēc sviras atlaišanas sagāziet slīdrāmi nedaudz pa labi, vienlaikus spiežot lejup atbloķēšanas pogu.

► Att.21: 1. Atbloķēšanas poga

Zāģējot slīpļenkā, kas lielāks par 45°, pagrieziet slīdrāmi, vienlaikus bīdot sviru darbarīka priekšpusē virzienā. Slīpļenkā zāģēšanu var veikt līdz 48° lenķim.

► Att.22: 1. Atbloķēšanas svira

Šim lenķzāgim ir aiztures fiksēšanas funkcija. Varat ātri iestatīt 22,5° un 33,9° lenķi gan pa labi, gan pa kreisi. Iestatiet slēgviru pozīciju, ka parādīts, un sagāziet slīdrāmi. Lai mainītu lenķi, pavelciet slēgviru un sagāziet slīdrāmi.

► Att.23: 1. Slēgvira

AUZMANĀBU: Pēc slīpļenkā nomaiņas vienmēr nostipriniet kloki.

Slīdslēdzis

Lai bloķētu slīdrāmja slīdēšanu, spiediet slīdrāmi vadotnes ierobežotāja virzienā, līdz tas apstājas. Pavelciet aiztura tapu un pagrieziet to pa 90°.

► Att.24: 1. Atbloķēts stāvoklis 2. Bloķēts stāvoklis
3. Aiztura tapa

Slēdža darbība

ABRĪDINĀJUMS: Pirms darbarīka pievienošanas barošanas avotam, vienmēr pārbaudiet, vai slēdža mēlīte darbojas pareizi un pēc atlaišanas atgriežas stāvokli „OFF” (izslēgts). Nevelciet slēdža mēlīti ar spēku, neiespiežot atbloķēšanas pogu uz iekšu. Tā var sabojāt slēdzi. Lietojot darbarīku, kura slēdzis nedarbojas pareizi, darbarīks var kļūt nevadāms un radīt nopietnas traumas.

ABRĪDINĀJUMS: NEKĀDĀ GADĪJUMĀ nelietojiet darbarīku, ja nevar pilnībā nospiest slēdža mēlīti. Darbarīks ar mēlīti, kas nedarbojas pareizi, ir ĽOTI BĪSTAMS un pirms turpmākas izmantošanas ir jāremontē, pretejā gadījumā var rasties smagas traumas.

ABRĪDINĀJUMS: NEKAD neizjauciet atbloķēšanas pogu, to neaplīmējiet un citādāk nepārveidojiet. Slēdzis ar izjauktu atbloķēšanas pogu var izraisīt neparedzētu darbību un radīt smagas traumas.

ABRĪDINĀJUMS: NEKAD nelietojiet darbarīku, ja tas ieslēdzas tikai pēc slēdža mēlītes pavilkšanas un nav jānospiež atbloķēšanas poga. Slēdzis, ko nepieciešams labot, var izraisīt neparedzētu darbību un radīt nopietrus ievainojumus. PIRMS turpmākas ekspluatācijas nododiet darbarīku Makita apkopes centrā, lai to atbilstīgi saremontētu.

► Att.25: 1. Slēdža mēlīte 2. Bloķēšanas poga
3. Piekaramās slēdzenes atvere

Lai slēdža mēlītes nepavilktu nejauši, darbarīkam ir bloķēšanas poga. Lai iedarbinātu darbarīku, iespiediet uz leķu bloķēšanas pogu un pavelciet slēdža mēlīti. Lai apturētu darbarīku, atlaidiet slēdža mēlīti. Slēdža mēlīte ir atvērums, kas paredzēts darbarīka bloķēšanai, ievietojot piekaramo slēdzeni.

ABRĪDINĀJUMS: Neizmantojiet slēdzeni, kuras kājiņas vai troses diametrs ir mazāks par 6,35 mm (1/4"). Mazāka kājiņa vai trose var nepareizi bloķēt darbarīku izslēgtā stāvoklī, un neparedzēta darbība var radīt smagus ievainojumus.

Elektroniskā funkcija

Nemainīga ātruma vadība

Darbarīkam ir elektroniska ātruma vadība, kas palīdz uzturēt nemainīgu asmens griešanās ātrumu pat složes apstākļos. Nemainīgs asmens griešanās ātrums nodrošina gludu zāģējumu.

Laidenas palaides funkcija

Šī funkcija nodrošina darbarīka vienmērīgu iedarbināšanu, ierobežojot iedarbināšanas griezes momentu.

Lāzerstara darbība

Tikai modelim LS1019L

AUZMANĪBU: Nekādā gadījumā neskatieties lāzera starā. Tiešs lāzera stars var ievainot acis.

Lai ieslēgtu lāzerstaru, nos piediet slēdža augšējo daļu (I). Lai izslēgtu lāzerstaru, nos piediet slēdža apakšējo daļu (O).

► Att.26: 1. Lāzera slēdzis

Lāzera līnija iespējams pārvietot gan uz kreiso, gan labo zāga asmens pusī, pagriežot regulēšanas skrūvi, kā norādīts.

► Att.27: 1. Regulēšanas skrūve

1. Atskrūvējet regulēšanas skrūvi, griežot to pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam.
2. Kad regulēšanas skrūve ir izskrūvēta, virziet to pa labi vai pa kreisi līdz galam.
3. Cieši pievelciet regulēšanas skrūvi stāvoklī, kurā to vairs nevar pavirzīt.

PIEZĪME: Lāzera līnija ir noregulēta rūpnīcā 1 mm robežas no asmens malas virsmas (zāģēšanas stāvoklī).

PIEZĪME: Ja tiešā saules gaismā lāzera līnija ir blāva un slikti redzama, pārvietojiet darba zonu uz vietu, kurā ir mazāk tiesas saules gaismas.

Lāzera līnijas savietošana

Apstrādājamā materiāla zāģēšanas līnijas savietošana ar lāzera līniju.

► Att.28

- A) Ja vēlaties iegūt pareizu izmēru apstrādājamā materiāla kreisajā pusē, pavirziet lāzera līniju asmens kreisajā pusē.
- B) Ja vēlaties iegūt pareizu izmēru apstrādājamā materiāla labajā pusē, pavirziet lāzera līniju asmens labajā pusē.

PIEZĪME: Kombinētas zāģēšanas gadījumā (slīpējķis 45°, un slīpais lenķis pa labi 45°), savietojot zāģēšanas līniju ar lāzera līniju vadotnes ierobežotāja pusē, pret šo ierobežotāju novietojiet koka finierējumu.

MONTĀŽA

ABRĪDINĀJUMS: Vienmēr pirms darba veikšanas darbarīkam pārliecinieties, vai tas ir izslēgts un atvienots no strāvas avota. Ja darbarīku neizslēdz un neatvieno no strāvas avota, var izraisīt smagus ievainojumus.

Seštstūru uzgriežņu atslēgas uzglabāšana

Kad seštstūrveida uzgriežņu atslēga netiek lietota, glābājiet to, kā parādīts, lai atslēgu nepazaudētu.

► Att.29: 1. Seštstūru uzgriežņu atslēga

Zāga asmens noņemšana un uzstādīšana

ABRĪDINĀJUMS: Pirms asmens uzstādīšanas vai noņemšanas vienmēr pārbaudiet, vai darbarīks ir izslēgts un atvienots no strāvas. Darbarīka nejauša iedarbināšana var izraisīt smagus ievainojumus.

ABRĪDINĀJUMS: Asmeni uzstādīet vai noņemiet tikai ar komplektā pievienoto „Makita” uzgriežņatslēgu. Ja neizmanto uzgriežņatslēgu, bultskrūvi ar seštstūra iedobi var pieskrūvēt pārāk cieši vai nepieciešami un var smagus nopietrus ievainojumus.

Noņemot un uzlieket asmeni, vienmēr bloķējet slīdrāmi paceltā stāvoklī. Kad slīdrāmis pacelts, pavelciet aiztura tapu un pagrieziet to pa 90°.

► Att.30: 1. Atbloķēts stāvoklis 2. Bloķēts stāvoklis 3. Aiztura tapa

Asmens noņemšana

Ar seštstūru uzgriežņatslēgu izskrūvējiet seštstūrgalvas bultskrūvi, ar ko piestiprināts centrālais apvalks. Paceliet asmens aizsargu un centrālo apvalku.

► Att.31: 1. Centrālais apvalks 2. Seštstūru uzgriežņatslēga 3. Asmens aizsargs

Nospiediet vārpstas bloķētāju, lai nobloķētu vārpstu, un ar seštstūru uzgriežņatslēgu izskrūvējiet bultskrūvi ar seštstūrgalvas iedobi. Pēc tam izņemiet bultskrūvi ar seštstūrgalvas iedobi, ārējo atluku un asmeni.

► Att.32: 1. Vārpstas bloķētājs 2. Seštstūru uzgriežņatslēga 3. Sešskautēnu bultskrūve (ar kreiso vītni) 4. Izskrūvēt 5. Pievilkt

Asmens uzstādīšana

Uzmanīgi uzlieciet asmeni uz vārpstas, pārbaudot, vai bulta uz asmens virsmas ir vērsta tajā pašā virzienā, kur asmens korpusa bulta.

► Att.33: 1. Asmens korpusa bulta 2. Asmens bulta

Uzlieciet ārējo atluku un ieskrūvējiet bultskrūvi ar seštstūrgalvas iedobi. Ar seštstūru uzgriežņatslēgu grieziet bultskrūvi ar seštstūrgalvas iedobi pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam, vienlaikus spiežot vārpstas bloķētāju.

► Att.34: 1. Bultskrūve ar seštstūrgalvas iedobi
2. Ārējais atloks 3. Zāga asmens
4. Iekšējais atloks 5. Vārpsta 6. Gredzens

IEVĒRĪBALI: Ja noņemts iekšējais atloks, noteiktī uzticiet to atpakaļ uz vārpstas ar izvirzījumu prom no asmens. Ja atloks ir uzlikts nepareizi, atloks berzēsies pret instrumentu.

Atgrieziet asmens aizsargu un centrālo apvalku to sākotnējā stāvoklī. Pēc tam pulksteņrādītāju kustības virzienā pievelciet seštstūrgalvas bultskrūvi, lai nostiprinātu centrālo apvalku. Atbloķējet aiztura tapu, lai atbrīvotu slīdrāmu no paceltā stāvokļa. Nolaidiet rokturi, lai pārliecinātos, vai asmens aizsargs virzās pareizi. Pirms zāģēšanas pārbaudiet, vai vārpstas bloķētājs ir vārpstu atbloķējis.

ABRĪDINĀJUMS: Pirms asmens uzlikšanas uz vārpstas vienmēr pārbaudiet, vai starp iekšējo un ārējo atloku uz izmantojamā asmens vārpstas cauruma ir uzstādīts pareizais gredzens. Nepareiza vārpstas atveres gredzena dēļ asmens var nebūt piestiprināts pareizi un tas var kustēties, radot spēcīgu vibrāciju, un darbarīks darbības procesā var kļūt nevadāms un radīt smagus ievainojumus.

Putekļsūcēja pievienošana

Ja vēlaties tīru zāģējumu, darbarīka putekļsūcēja uzgālim pievienojet „makita” putekļsūcēju, izmantojot priekšējās uzmavas 24 (papildpiederums).

- Att.35: 1. Priekšējās uzmavas 24 2. Šķūtene
3. Putekļsūcējs

Putekļu maišs

Lietojot putekļu maišu, zāģēšanas laikā nerodas putekļi, jo tie pavism vienkārši tiek savākti. Lai pievienotu putekļu maišu, nonemiet darbarīka putekļu savācēja šķūteni un pievienojet putekļu maišu.

- Att.36: 1. Putekļu savācēja šķūtene 2. Putekļu maišs

Kad putekļu maišs ir piepildīts aptuveni līdz pusei, nonemiet to no darbarīka un izspiediet stiprinājumu. Iztukšojet putekļu maiša saturu, viegli pa to pasitol, lai atdalītu iekšpusē pielipušās daļīņas, kas turpmāk varētu kavēt putekļu savākšanu.

- Att.37: 1. Stiprinājums

Apstrādājamā materiāla nostiprināšana

ABRĪDINĀJUMS: Ľoti svarīgi ir vienmēr pareizi nostiprināt apstrādājamo materiālu ar pareizām skrūvspilēm vai griestu cokola aizturiem. Ja to neizdara, iespējams izraisīt smagus ievainojumus un sabojāt darbarīku un/vai apstrādājamo materiālu.

ABRĪDINĀJUMS: Pēc zāģēšanas nepaceliet zāga asmeni, kamēr tas nav pilnīgi apstājies.

Paceļot asmeni, kas griežas pēc ierices, var radīt smagus ievainojumus un sabojāt apstrādājamo materiālu.

ABRĪDINĀJUMS: Zāģējot apstrādājamo materiālu, kas ir garāks par zāga atbalsta pamatni, materiāls jāatbalsta visā garumā aiz atbalsta pamatnes un tādā pašā augstumā, lai materiāls būtu novietots horizontāli. Pareizs apstrādājamo materiāla atbalsts ļaus novērst asmens iestrēgšanu un iespējamu atsītienu, kas var radīt smagus ievainojumus. Lai nostiprinātu materiālu, neizmantojiet tikai vertikālus un/vai horizontālus skrūvspiles. Plāni materiālā mēdz ielekties. Nostipriniet apstrādājamo materiālu visā tā garumā, lai asmens neiestrēgtu un lai nerastos ATSTIENS.

- Att.38: 1. Atbalsts 2. Pagriezamā pamatne

Vadotnes ierobežotāji

ABRĪDINĀJUMS: Pirms darbarīka lietošanas pārliecībieties, vai augšējais ierobežotājs ir cieši piestiprināts.

ABRĪDINĀJUMS: Pirms slīpļēķa zāģēšanas pārliecībieties, vai neviens darbarīka daļa, jo īpaši asmens, pilnībā nolaizot un paceļot rokturi jebkurā stāvoklī vai virzot atbalstu tā pilnā gājienu diapazonā, nepieskaras augšējam un augšējam ierobežotājam. Ja darbarīks vai asmens pieskaras ierobežotājam, tas var izraisīt atsītienu vai materiāla negaidītu izkustēšanos un radīt nopietrus ievainojumus.

Izmantojet augšējos ierobežotājus, lai atbalstītu materiālu, kas ir augstāks par apakšējiem ierobežotājiem. Levietojiet augšējo ierobežotāju apakšējā ierobežotāja caurmā un pievelciet spilējuma skrūvi.

- Att.39: 1. Augšējais ierobežotājs 2. Apakšējais ierobežotājs 3. Spilējuma skrūve
4. Regulēšanas skrūve

IEVĒRĪBAI: Apakšējie ierobežotāji rūpnīcā ir piestiprināti pie pamatnes. Nonemiet apakšējos ierobežotājus.

IEVĒRĪBAI: Ja pēc spilējuma skrūves pievilkšanas augšējais ierobežotājs ojoprojām ir valīgs, pagrieziet regulēšanas skrūvi, lai aizvērtu spraugu. Regulēšanas skrūve ir iestatīta rūpnīcā. Jums tā nav jāizmanto, ja vien tas nav vajadzīgs.

Ja augšējos ierobežotājus neizmantojat, varat tos glabāt uz turētāja. Izmantojet augšējā ierobežotāja saspraudi, lai fiksētu to uz turētāja.

- Att.40: 1. Turētājs 2. Augšējais ierobežotājs
3. Saspraude

Vertikālās skrūvspīles

ABRĪDINĀJUMS: Ekspluatācijas laikā apstrādājamajam materiālam jābūt ar skrūvspilēm cieši piestiprinātam pie pagriezamās pamatnes un vadotnes ierobežotāja. Ja apstrādājamais materiāls nav pareizi nostiprināts pret ierobežotāju, materiāls zāģēšanas laikā var izkustēties, izraisot iespējamu asmens bojājumu un materiāla izmēšanu, kā arī zāga vadības zudumu, kas savukārt var radīt smagus ievainojumus.

- Att.41: 1. Skrūvspīļu svira 2. Skrūvspīļu stienis
3. Spilējuma skrūve 4. Skrūvspīļu klokis

Vertikālās skrūvspīles iespējams uzstādīt divos stāvokļos – gan kreisajā, gan labajā pamatnes pusē. Levietojiet skrūvspīļu stieni pamatnes atverē.

Novietojiet skrūvspīļu klokī atbilstoši apstrādājamā materiāla biezumam un formai un nostipriniet skrūvspīļu klokī, pieskrūvējot skrūvi. Ja spilējuma skrūves pieskaras slīdrāmīm, ieskrūvējiet to skrūvspīļu sviras pretējā pusē.

Pārliecībieties, vai, nolaizot rokturi lejup līdz galam, darbarīks nepieskaras skrūvspilēm. Ja kāda darbarīka daļa tām pieskaras, mainiet skrūvspīļu stāvokli.

Spiediet apstrādājamo materiālu līdznei uz vadotnes ierobežotāju un pagriezamās pamatnes. Novietojiet apstrādājamo materiālu vēlamajā zāģēšanas stāvoklī

un cieši to piestipriniet, pievelket skrūvspīļu rokturi.

PIEZĪME: Lai ātri novietotu apstrādājamo materiālu, pagriežot skrūvspīļu kloķi pa 90° pulksteņrādītāju kustības virzienā, skrūvspīļu kloķi var pārvietot augšup un lejup. Lai apstrādājamo materiālu pēc novietošanas nostiprinātu, pagrieziet skrūvspīļu kloķi pulksteņrādītāju kustības virzienā.

Horizontālās skrūvspīles

Papildu piederumi

ĀBRĪDINĀJUMS: Vienmēr grieziet skrūvspīļu uzgriezni pulksteņrādītāju kustības virzienā, līdz apstrādājamais materiāls ir pareizi nostiprināts. Ja apstrādājams materiāls nav pareizi nostiprināts, materiāls zāģēšanas laikā var izkustēties, izraisot iespējamu zāga asmeni bojājumu un materiāla izmešanu, kā arī zāga vadības zudumus, kas var radīt smagus ievainojumus.

ĀBRĪDINĀJUMS: Plānu apstrādājamo materiālu, piemēram, grīdlīstes, zāģējot pret ierobežotāju, vienmēr izmantojiet horizontālās skrūvspīles.

AUZMANĪBU: Kad zāģējat materiālu, kas plānāks par 20 mm, izmantojiet starplikas klucīti, lai nostiprinātu apstrādājamo materiālu.

Horizontālās skrūvspīles var uzstādīt divos veidos – pamatnes kreisajā vai labajā pusē. Zāģējot 22,5° vai lielākā lenķi, uzstādīt horizontālās skrūvspīles tajā pusē, kas ir pretēji pagriežamās pamatnes pagriešanas virzienam.

► Att.42: 1. Skrūvspīļu plāksne 2. Skrūvspīļu uzgrieznis 3. Skrūvspīļu kloķis

Uzsitot skrūvspīļu uzgriezni pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam, skrūvspīles tiek atbrīvotas un strauji pārvietojas iekšā un ārā. Lai satvertu apstrādājamo materiālu, spiediet skrūvspīļu kloķi uz priekšu, līdz skrūvspīļu plāksne pieskaras materiālam, un tad uzsitiet skrūvspīļu uzgriezni pulksteņrādītāju kustības virzienā. Pēc tam, lai nostiprinātu apstrādājamo materiālu, grieziet skrūvspīļu rokturi pulksteņrādītāju kustības virzienā.

PIEZĪME: Apstrādājamā materiāla, ko var nostiprināt ar horizontālājām skrūvspīlēm, maksimālais platums ir 228 mm.

Turētāji

ĀBRĪDINĀJUMS: Vienmēr atbalstiet garu apstrādājamo materiālu tā, lai tas ir vienā līmenī ar pagriežamās pamatnes augšējo virsmu, nodrošinot precīzu griezumu un nepieļaujot bīstamu darbarīka kontroles zudumu. Pareizs apstrādājamā materiāla atbalsts ļaus novērst asmens iestriņšanu un iespējamu atsitienu, kas var radīt smagus ievainojumus.

Garu apstrādājamo materiālu horizontālai turēšanai darbarīka abās pusēs ir uzstādīti turētāji. Izskrūvējiet skrūves un izvelciet turētājus apstrādājamā materiāla turēšanai vajadzīgajā garumā. Pēc tam pievelciet skrūves.

► Att.43: 1. Turētājs 2. Skrūve

EKSPLUATĀCIJA

Šis darbarīks ir paredzēts kokmateriālu zāģēšanai. Izmantojot piemērotus Makita oriģinālos zāgu asmenus, var apstrādāt arī tālāk norādītos materiālus.

— Alumīniju

Lai uzzinātu zāģējamajam materiālam piemērotos ripzāga asmenus, skatiet mūsu īstekļa vietni vai saziņieties ar vietējo Makita izplatītāju.

ĀBRĪDINĀJUMS: Pirms slēdža ieslēgšanas pārbaudiet, vai zāga asmens nesaskaras ar apstrādājamo materiālu u. c. Ja darbarīku ieslēdz, kad asmens pieskaras apstrādājamajam materiālam, var rasties atsitiens un smagi ievainojumi.

ĀBRĪDINĀJUMS: Pēc zāģēšanas nepaceliet zāga asmeni, kamēr tas nav pilnīgi apstājies. Paceļot asmeni, kas griežas pēc inerces, var radīt smagus ievainojumus un sābojāt apstrādājamo materiālu.

ĀBRĪDINĀJUMS: Kamēr zāga asmens griežas, neveiciet regulēšanu, piemēram, negrieziet darbarīka rokturi, kloķi un sviras. Veicot regulēšanu, kamēr asmens griežas, var gūt smagus ievainojumus.

AUZMANĪBU: Kad zāga galva ir pilnībā nolaista, neceliet to ar nekontrolētu kustību. Ja zāga galvas kustība netiek kontrolēta, tā var atsīties pret jums un radīt traumu.

IEVĒRĪBAI: Pirms lietošanas obligāti atbloķējet aiztura tapu un paceliet rokturi augšup.

IEVĒRĪBAI: Zāģējot nespiediet pārāk daudz uz roktura. Spiežot pārāk stipri, dzinējam var rasties pārslodze un/vai zāģēšanas efektivitāte var mazināties. Spiediet rokturi uz leju tikai tik spēcīgi, cik vajadzīgs, lai zāģētu vienmērīgi, ievērojami nemazinot asmenis ātrumu.

IEVĒRĪBAI: Lai zāģētu, uzmanīgi spiediet uz leju rokturi. Ja rokturi spiedīsiet uz leju spēcīgi vai ja spiedīsiet to no sāniem, asmens vibrēs un vairs nevirzīsies pa atzīmēto līniju uz apstrādājamā materiāla (zāga atzīmi), un zāģis vairs nezāģēs precīzi.

IEVĒRĪBAI: Veicot sīdošu zāģēšanu, uzmanīgi bīdot slīdrāmi vadotnes ierobežotāja virzienā, nepārtraukot šo darbību. Ja zāģēšanas laikā pārtraukset bīdot slīdrāmi, apstrādājamā materiāla būs redzamas šīs vietas pēdas un zāģis vairs nezāģēs precīzi.

Zāģēšana ar spiedienu

ĀBRĪDINĀJUMS: Veicot zāģēšanu ar spiedienu, vienmēr bloķējet slīdrāmja sīdošo kustību. Zāģējot bez bloķēšanas, var izraisiņt iespējamu atsitienu, kas var radīt smagus ievainojumus.

Apstrādājamos materiālus 68 mm augstumā un 160 mm platumā iespējams sazāgt tālāk minētajā veidā.

► Att.44: 1. Aiztura tapa

- Spiediet slīdrāmi pret vadotnes ierobežotāju, līdz tas apstājas, un bloķējet to ar aiztura tapu.
- Ar pareizo skrūvspīļu veidu nostipriniet apstrādājamo materiālu.
- Ieslēdziet darbarīku (ripzāga asmens nedrīkst saskarties ar materiālu) un pirms nolaišanas gaidiet, līdz ripzāga asmens griežas ar maksimālo ātrumu.
- Lai zāģētu materiālu, uzmanīgi nolaidiet rokturi līdz zemākajam stāvoklim.
- Kad zāģēšana pabeigta, izslēdziet darbarīku un gaidiet, līdz ripzāga asmens ir pilnībā apstājies, pirms novietojat to atpakaļ pilnīgi paceltā stāvoklī.

Slīdoša zāģēšana (spiešana) (zāģējot platus apstrādājamos materiālus)

ABRĪDINĀJUMS: Vienmēr, kad tiek veikta slīdes zāģēšana, vispirms pavelciet atbalstu pilnībā pret sevi un pilnībā nos piediet rokturi, tad virziet atbalstu pret vadotni. Nesāciet zāģēšanu, ja atbalsts pilnībā nav pavilkts pret sevi. Ja veicat slīdes zāģēšanu, nepavelkot atbalstu pilnībā pret sevi, var rasties neparedzēts atsītiens un izraisīt nopietrus ievainojumus.

ABRĪDINĀJUMS: Nekad neveiciet slīdes zāģēšanu, velket atbalstu pret sevi. Ja zāģēšana laikā atbalstu velk pret sevi, var izraisīt neparedzētu atsītienu, kas var radīt nopietnus ievainojumus.

ABRĪDINĀJUMS: Nekad neveiciet slīdes zāģēšanu, ja rokturis ir bloķēts zemākajā stāvoklī.

► Att.45: 1. Aiztura tapa

- Pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam atbloķējet aiztura tapu, lai slīdrāmi varētu brīvi virzīt.
- Ar pareizo skrūvspīļu veidu nostipriniet apstrādājamo materiālu.
- Pavelciet atbalstu virzienā pret sevi līdz galam.
- Ieslēdziet darbarīku, zāga asmenim nesaskaroties ar virsmu, un nogaidiet, kamēr asmens darbojas ar pilnu jaudu.
- Nospiediet uz leju rokturi un **bīdīt atbalstu vadotnes ierobežotāja virzienā un cauri apstrādājamajam materiālam.**
- Kad zāģēšana pabeigta, izslēdziet darbarīku un **nogaidiet, līdz zāga asmens pilnībā apstājies**, pirms atgriežat to atpakaļ pilnīgi paceltā stāvoklī.

Zāģēšana lenķī

Skatiet sadaļu „Zāģēšanas lenķa noregulēšana”.

Slīpļenķa zāģēšana

ABRĪDINĀJUMS: Pēc asmens iestatīšanas slīpļenķa zāģēšanai un pirms darbarīka lietošanas nodrošiniet, lai atbalsts un zāga asmens brīvīzās visā paredzētā zāģējuma diapazonā. Atbalsta vai asmens gājiena pārtraukšana zāģēšanas laikā var izraisīt atsītienu un radīt smagus ievainojumus.

ABRĪDINĀJUMS: Veicot slīpļenķa zāģēšanu, neturiet rokas zāga asmens ceļā. Asmens lenķis var lietotājā sniegt citu priekšstatu par asmens īsto ceļu zāģēšanas laikā, un saskarsme ar asmeni izraisīs smagus ievainojumus.

ABRĪDINĀJUMS: Zāga asmeni nedrīkst pacelt, pirms tas ir pilnībā apstājies. Slīpļenķa zāģēšanas laikā nozāģētais gabals var atrasties pie zāga asmens. Ja pacel rotējošu asmeni, nozāģēto gabalu asmens var izmest gaisā, sadrumstalot jāmateriālu, kas var izraisīt smagus ievainojumus.

IEVĒRĪBAI: Spiežot rokturi lejup, spiediet paraleli asmenim. Ja spiedīsi perpendikulāri pagriežamajai pamatnei vai ja zāģējot mainīsiet spiešanas virzienu, zāģis vairs nezāģēs precīzi.

► Att.46

- Izņemiet apakšējo ierobežotāju tajā pusē, uz kuru vēlaties sagāzt slīdrāmi.
- Atbloķējet aiztura tapu.
- Iestatiet slīpļenķi, izpildot darbības, kas izklāstītas sadaļā par slīpļenķa regulēšanu. Pēc tam pievelciet kloķi.
- Ar skrūvspīļu nostipriniet apstrādājamo materiālu.
- Pavelciet atbalstu virzienā pret sevi līdz galam.
- Ieslēdziet darbarīku, asmenim nesaskaroties ar virsmu, un nogaidiet, kamēr asmens darbojas ar pilnu jaudu.
- Tad uzmanīgi nolaidiet rokturi līdz zemākajam stāvoklim, spiežot paraleli asmenim, un, **lai zāģētu apstrādājamo materiālu, bīdīt atbalstu vadotnes ierobežotāja virzienā.**
- Kad zāģēšana pabeigta, izslēdziet darbarīku un **nogaidiet, līdz asmens pilnībā apstājies**, pirms atgriežat to atpakaļ pilnīgi paceltā stāvoklī.

Kombinētā zāģēšana

Kombinētā zāģēšana ir process, kurā slīpāis lenķis uz apstrādājamā materiāla tiek veidots vienlaicīgi ar zāģēšanas lenķi. Kombinēto zāģēšanu iespējams veikt tabulā redzamajā lenķī.

Zāģēšanas lenķis	Slīpāis lenķis
Pa kreisi un pa labi 0–45°	Pa kreisi un pa labi 0–45°

Zāģējot kombinēti, skatiet skaidrojumus sadaļas par zāģēšanu ar spiedienu, zāģēšanu ar virzīšanu (spiešanu), zāģēšanu lenķī un slīpļenķa zāģēšanu.

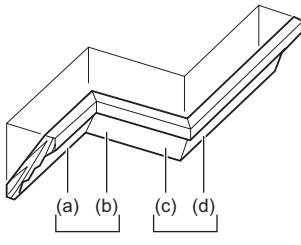
Jostīnu virs dzegas un stūrlīstu zāģēšana

Jostīnas virs dzegas un stūrlīstes var izzāgēt ar kombinēto lenķzāgi, profilus novietojot plakaniski uz pagriežamās pamatnes.

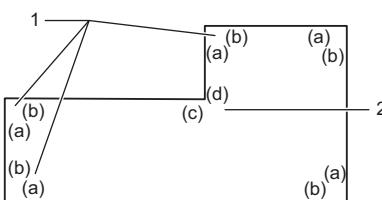
Iz divi standarta jostīnu virs dzegas veidi un viens stūrlīstes veids; 52/38° sienas lenķa jostīnu virs dzegas, 45° sienas lenķa jostīnu virs dzegas un 45° sienas lenķa stūrlīste.

► Att.47: 1. 52/38° tipa jostīnu virs dzegas 2. 45° tipa jostīnu virs dzegas 3. 45° tipa stūrlīste

Iz jostīnu virs dzegas un stūrlīstu saduras, kas izgatavotas „iekšējīem” 90° stūriem ((a) un (b) attēlā) un „ārējīem” 90° stūriem ((c) un (d) attēlā).



1. lekšējais stūris 2. Ārējais stūris



1. lekšējais stūris 2. Ārējais stūris

Mērišana

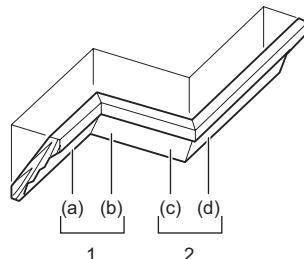
Izmēriet sienas platumu un atbilstoši pielāgojet tam apstrādājamā materiāla platumu. Vienmēr pārliecinieties, ka apstrādājamā materiāla platums saskaras ar tā paša garuma sienas malu.

► Att.48: 1. Apstrādājamais materiāls 2. Sienas platums 3. Apstrādājamā materiāla platums 4. Sienas saskare ar malu

Vienmēr vairākus gabalus izmantojiet pārbaudei, lai pārbaudītu zāģēšanas lenķus.

Zāģējot jostīnas virs dzegas un stūrlīstes, iestatiet slīpo lenķi un zāģēšanas lenķi, kā norādīts (A) tabulā, un novietojiet profilus uz zāģa pamatnes augšējās virsmas, kā norādīts (B) tabulā.

Veicot kreisās puses slīpo zāģēšanu



1. lekšējais stūris 2. Ārējais stūris

Tabula (A)

-	Stūrlīstes stāvoklis attēlā	Slīpais lenķis		Zāģēšanas lenķis	
		52/38° tips	45° tips	52/38° tips	45° tips
Iekšējam stūrim	(a)	Pa kreisi 33,9°	Pa kreisi 30°	Pa labi 31,6°	Pa labi 35,3°
	(b)			Pa kreisi 31,6°	Pa kreisi 35,3°
Ārējam stūrim	(c)			Pa labi 31,6°	Pa labi 35,3°
	(d)				

Tabula (B)

-	Stūrlīstes stāvoklis attēlā	Stūrlīstes mala pret vadotnes ierobežotāju	Sazāģētais materiāls
Iekšējam stūrim	(a)	Griestu saskares malai jāatrodas pret vadotnes ierobežotāju.	Sazāģētais materiāls atradīsies asmens kreisajā pusē.
	(b)	Sienas saskares malai jāatrodas pret vadotnes ierobežotāju.	
Ārējam stūrim	(c)		Sazāģētais materiāls atradīsies asmens labajā pusē.
	(d)	Griestu saskares malai jāatrodas pret vadotnes ierobežotāju.	

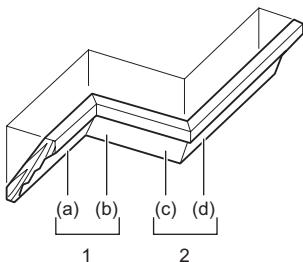
Piemērs:

zāģējot 52/38° lenķa jostīnu virs dzegas stāvoklim (a) iepriekšējā attēlā, rīkojieties, kā tālāk norādīts.

- Nolieciet un nostipriniet slīpā lenķa iestātījumu uz 33,9° PA KREISI.
- Noregulējiet un nostipriniet zāģēšanas lenķa iestātījumu uz 31,6° PA LABI.
- Novietojiet jostīnu virs dzegas ar tās plato aizmugures (slēpto) virsmu uz pagriežamās pamatnes un ar GRIESTU MALU pret zāģa vadotnes ierobežotāju.
- Izmantotais sazāģētais materiāls pēc zāģēšanas

pabeigšanas vienmēr atradīsies KREISAJĀ pusē no zāga asmens.

Slīpļēnķa zāgēšana pa labi



1. lekšējais stūris 2. Ārējais stūris

Tabula (A)

-	Stūrīstes stāvoklis attēlā	Slīpais lenķis		Zāgēšanas lenķis	
		52/38° tips	45° tips	52/38° tips	45° tips
Iekšējam stūrim	(a)	Pa labi 33,9°	Pa labi 30°	Pa labi 31,6°	Pa labi 35,3°
	(b)			Pa kreisi 31,6°	Pa kreisi 35,3°
Ārējam stūrim	(c)			Pa labi 31,6°	Pa labi 35,3°
	(d)				

Tabula (B)

-	Stūrīstes stāvoklis attēlā	Stūrīstes mala pret vadotnes ierobežotāju	Sazāģētais materiāls
Iekšējam stūrim	(a)	Sienas saskares malai jābūt pret vadotnes ierobežotāju.	Sazāģētais materiāls būs asmens labajā pusē.
	(b)	Griestu saskares malai jābūt pret vadotnes ierobežotāju.	Sazāģētais materiāls būs asmens kreisajā pusē.
Ārējam stūrim	(c)	Sienas saskares malai jābūt pret vadotnes ierobežotāju.	
	(d)	Sienas saskares malai jābūt pret vadotnes ierobežotāju.	

Piemērs:

zāgējot 52/38° lenķa jostīnu virs dzegas stāvoklim (a) iepriekšējā attēlā, rīkojieties, kā tālāk norādīts.

- Sagāziet un fiksējiet slīpļēnķa iestātījumu uz 33,9° PA LABI.
- Noregulējiet un nostipriniet zāgēšanas lenķa iestātījumu uz 31,6° PA LABI.
- Novietojiet jostīnu virs dzegas ar tās plato aizmugures (slēpto) virsmu uz pagriežamās pamatnes un ar SIENAS MALU pret zāga vadotnes ierobežotāju.

- Gatavais materiāls pēc zāgēšanas pabeigšanas vienmēr būs zāja asmens LABAJĀ pusē.

Griestu cokola aizturis

Papildu piederumi

Griestu cokola aizturi atvieglo griestu cokola zāgēšanu, nesagāzot zāja asmensi. Uzstādīet tos uz pagriežamās pamatnes, kā parādīts attēlos.

Labais 45° zāgēšanas lenķis

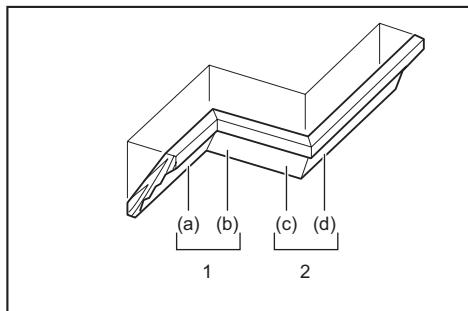
- Att.49: 1. Griestu cokola aizturus K 2. Griestu cokola aizturus L 3. Pagriežamā pamatne 4. Vadotnes ierobežotājs

Kreisais 45° zāgēšanas lenķis

- Att.50: 1. Griestu cokola aizturus K 2. Griestu cokola aizturus L 3. Pagriežamā pamatne 4. Vadotnes ierobežotājs

Novietojiet jostīnu virs dzegas ar tās SIENAS MALU pret vadotnes ierobežotāju un tās GRIESTU MALU pret jostīnas virs dzegas aizturiem, kā parādīts attēlā. Noregulējiet griestu cokola aizturus atbilstoši griestu cokola izmēram. Pievelciet skrūves, lai nostiprinātu griestu cokola aizturus. Zāgēšanas lenķi skatiet (C) tabulā.

- Att.51: 1. Vadotnes ierobežotājs 2. Griestu cokola aizturus



1. lekšējais stūris 2. Ārējais stūris

Tabula (C)

-	Cokola stāvoklis attēlā	Zāgēšanas lenķis	Gatavais materiāls
Iekšējam stūrim	(a)	Pa labi 45°	Zāgēšanaasmens labajā pusē
	(b)	Pa kreisi 45°	Zāgēšanaasmens kreisajā pusē
Ārējam stūrim	(c)		Zāgēšanaasmens labajā pusē
	(d)	Pa labi 45°	Zāgēšanaasmens kreisajā pusē

Alumīnija profili zāgēšana

- Att.52: 1. Skrūvpilēs 2. Starplikas bloks 3. Vadotnes ierobežotājs 4. Alumīnija profils 5. Starplikas bloks

Lai alumīnijis nedeformētos, alumīnija profili nostipri-nāšanai izmantojiet starplikas blokus vai atgriezumu gabalus, kā attēlots zīmējumā. Zāģējot alumīnija profili, izmantojiet zāģēšanas smērvielu, lai uz ripzāga asmens nenogulsnētos alumīnija materiāls.

ABRĪDINĀJUMS: Nekad nezāģējiet biezus vai apalus alumīnija profilus. Biezus vai apalus alumīnija profili ir grūti nostiprināt, un zāģēšanas laikā tie var kļūt valīgi, tādējādi zāģis var kļūt nevadāms un radīt smagus ievainojumus.

Rieu zāģēšana

ABRĪDINĀJUMS: Nemēģiniet veikt šāda veida zāģēšanu, izmantojot platāku asmeni vai cokolasmaņi. Ja gropes zāģēšanu mēģina veikt ar platāku asmeni vai cokolasmaņi, tas var radīt neparedzētu zāģēšanas rezultātus un atsitienu, kas var izraisīt nopietrus ievainojumus.

ABRĪDINĀJUMS: Ja nezāģējat rieu zāģēšanas režīmā, bet kādā citā, obligāti novietojet aiz-tura kloķi atpakaļ tā sākotnējā stāvoklī. Ja zāģēšanu mēģina veikt ar sprūda strēli nepareizā stāvoklī, tas var radīt neparedzētu zāģēšanas rezultātus un atsitienu, kas var izraisīt nopietrus ievainojumus.

Lai veiktu cokolveida zāģēšanu, rīkojieties, kā tālāk norādīts:

1. Lai ierobežotu ripzāga asmens zāģēšanas dziļumu, ar regulēšanas skrūvi un aiztura kloķi noregulējiet ripzāga asmens apakšējās robežas stāvokli. Skatiet sadāļu par aiztura kloķi.
2. Kad ripzāga asmens apakšējās robežas stāvoklis ir noregulēts, zāģējiet paralēlas rievas visa apstrādā-jamā materiāla platumā, izmantojot zāģēšanas ar virzī-šanu (stumšanas) režīmu.
► Att.53: 1. Izzāģējiet rievas ar asmeni
3. Izņemiet starp rievām esošos materiāla atgriezumus.

Darbarīka pārnēsāšana

Pirms pārvietošanas obligāti atvienojiet to no strāvas avota un pārliecībaities, ka visas lenķzāga kustīgās daļas ir fiksētas. Vienmēr pārliecībaities, ka:

- darbarīks ir atvienots no strāvas avota;
- slīdrāmis ir slīplenķa 0° pozīcijā un fiksēts;
- slīdrāmis ir nolaists un bloķēts;
- slīdrāmis ir aizbūdīts līdz vadotnes ierobežotājam un bloķētā;
- pagriežamā pamatne ir novietota zāģēšanas lenķa pozīcijā pa labi līdz galam un fiksēta;
- turētāji un novietoti glabāšanai un fiksēti.

Pārnēsājiet darbarīku, turot tā pamatnes abas puses, kā parādīts attēlā.

► Att.54

ABRĪDINĀJUMS: Slīdrāmja pacelšanas aiztura tapa ir paredzēta tikai pārnēsāšanai un uzglabāša-nai – tā nav paredzēta zāģēšanai. Izmantojot aiztura tapu zāģēšanas laikā, zāģa asmens var nejauši izkustēties, tādējādi izraisot atsitienu un radot sma-gus ievainojumus.

AUZMANĪBU: Pirms darbarīka nešanas vien-mēr nostipriniet visas kustīgās daļas. Ja darba-rīka dajas pārnēsāšanas laikā izkustās vai izslīd, var rasties kontroles vai līdzvara zudums un radīt ievainojumus.

APKOPE

ABRĪDINĀJUMS: Pirms pārbaudes vai apkopes vienmēr pārliecībaities, vai darbarīks ir izslēgts un atvienots no strāvas avota. Ja darbarīku neizslēdz un neatvieno no strāvas avota, darbarīks var nejauši ielsēgties un radīt smagus ievainojumus.

ABRĪDINĀJUMS: Lai darba rezultāts būtu mak-simāli kvalitatīvs un drošs, vienmēr pārbaudiet, vai asmens ir ass un tīrs. Mēģinot zāģēt ar trulu un/ vai netīru asmeni, iespējams izraisīt atsitienu un radīt nopietrus ievainojumus.

IEVĒRĪBAI: Nekad neizmantojiet gazoliņu, ben-zīnu, atšķaidītāju, spiritu vai līdzīgušu šķidrumus. Tas var radīt izbalēšanu, deformāciju vai plaisas.

Zāģēšanas lenķa noregulēšana

Šis darbarīks ir uzmanīgi noregulēts un savietots rū-pinācā, taču, ja ar to nerīkojieties saudzīgi, tas vairs var nebūt pareizi noregulēts. Ja darbarīks nav pareizi savie-tots, rīkojieties šādi:

Zāģēšanas lenķis

Nolaidiet rokturi lejup līdz galam un bloķējiet to zemā-kajā stāvoklī ar aiztura tapu. Spiediet slīdrāmi pret vadotnes ierobežotāju. Atbrīvojiet rokturi un izskrūvējiet skrūves, kas fiksē rādītāju un zāģēšanas lenķa skalu.

► Att.55: 1. Pieskrūvējiet rādītāju. 2. Zāģēšanas lenķa skalas skrūves 3. Zāģēšanas lenķa skala

Izmantojot aiztures fiksēšanas funkciju, iestatiet pagrie-žamo pamati 0° pozīcijā. Izmantojot trijstūri vai lekālu, savietojet perpendikulāri asmens sānu ar vadotnes ierobežotāju priekšpusi. Saglabājot perpendikulāro stāvokli, pievelciet zāģēšanas lenķa skalas skrūves. Pēc tam savietojet rādītājus (gan labo, gan kreiso) ar zāģēšanas lenķa skalas 0° pozīciju un pievelciet rādī-tāja skrūves.

► Att.56: 1. Trijstūris

Slīpais lenķis

0° slīpais lenķis

Spiediet atbalstu pret vadotnes ierobežotāju un bloķējet slīdēšanu ar aiztura tapu. Nolaidiet rokturi lejup līdz galam un bloķējet to zemākajā stāvoklī ar aiztura tapu, pēc tam atbrīvojiet kloki. Lai sagāztu zāga asmeni pa labi, 0° regulēšanas bultskrūvi pagrieziet divus vai trīs apgrizienus pretēji pulkstenrādītāju kustības virzienam.

► Att.57: 1. 0° regulēšanas bultskrūve 2. Skrūve

Izmantojot trijstūri, lekālu u. tml., zāga asmens malu rūpīgi novietojet perpendikulāri pagriežamās pamatnes augšējai virsmai, pagriežot 0° regulēšanas bultskrūvi pulkstenrādītāju kustības virzienā. Pēc tam stingri pievelciet kloki, lai fiksētu iestāto 0° lenķi.

► Att.58: 1. Trijstūris 2. Zāga asmens 3. Pagriežamās pamatnes augšējā virsma

Vēlreiz pārbaudiet, vai zāga asmens mala ir perpendikulāra pagriežamās pamatnes virsmai. Atbrīvojiet rādītāja skrūvi. Savietojet rādītāju ar 0° pozīciju slīpļepņka skalā un pēc tam pievelciet skrūvi.

45° slīpais lenķis

IEVĒRĪBAI: Pirms 45° slīpļepņka iestāšanas noregulējiet 0° slīpļepņki.

Atbrīvojiet kloki un sagāziet slīdrāmi līdz galam uz to pusi, kuru vēlaties pārbaudīt. Pārbaudiet, vai rādītājs norāda uz 45° pozīciju slīpļepņka skalā.

► Att.59

Ja rādītājs nerāda uz 45° pozīciju, savietojet to ar 45° pozīciju, pagriežot regulēšanas bultskrūvi slīpļepņka skalas pretējā pusē.

► Att.60: 1. Kreisās puses 45° regulēšanas bultskrūve 2. Labās puses 45° regulēšanas bultskrūve

Lāzera līnijas pozīcijas regulēšana

Tikai modelim LS1019L

ABRĪDINĀJUMS: Regulējot lāzera līniju, darbarīkam jābūt atvienotam no strāvas avota. Rikojieties ļoti uzmanīgi, lai, veicot regulēšanu, nejauši neiedarbinātu darbarīku. Darbarīka nejauša iedarbināšana var izraisīt smagus ievainojumus.

AUZMANĪBU: Nekad neskatieties tieši lāzera starā. Skatīšanās uz tiešu lāzera staru var izraisīt smagus acu bojājumus.

IEVĒRĪBAI: Regulāri pārbaudiet lāzera līnijas precizitāti.

IEVĒRĪBAI: Nemiet vērā darbarīka radīto ietekmi. Tas var radīt lāzera līnijas nepareizu novietojumu vai sabojāt lāzeru, sašinot tā darbmūžu.

IEVĒRĪBAI: Ja lāzera mehānisms ir sabojājies, remonts jāveic „Makita” pilnvarotajā apkopes centrā.

Lāzera līnijas kustības diapazonu nosaka ar diapazona regulēšanas skrūvēm abās pusēs. Lai mainītu lāzera

līnijas pozīciju, veiciet norādītās darbības.

1. Atvienojiet darbarīku no elektrotīkla.
2. Uz apstrādājamā materiāla uzzīmējiet zāģēšanas līniju, un novietojet materiālu uz pagriežamās pamatnes. Šajā posmā vēl nenostipriniet apstrādājamo materiālu ar skrūvspīlēm vai līdzīgu nostiprināšanas ierīci.
3. Nolaidiet rokturi un savietojet zāģēšanas līniju ar zāga asmeni.
4. Atgrieziet rokturi sākotnējā pozīcijā un nostipriniet apstrādājama materiālu ar vertikālajām skrūvspīlēm tā, lai apstrādājamas materiāls nenovirzītos no noteiktās pozīcijas.
5. Pievienojet darbarīku elektrotīklam un ieslēdziet lāzera slēdzi.
6. Atbrīvojiet regulēšanas skrūves. Lai atbūdītu lāzera līniju no asmens, grieziet diapazona regulēšanas skrūves pretēji pulkstenrādītāju kustības virzienā. Lai piebūdītu lāzera līniju pēc asmens, grieziet diapazona regulēšanas skrūves pulkstenrādītāju kustības virzienā.

Lāzera līnijas iestāšana asmens kreisajā pusē

► Att.61: 1. Regulēšanas skrūve 2. Diapazona regulēšanas skrūve 3. Sešstūru uzgriežņatslēga 4. Lāzera līnija 5. Zāga asmens

Lāzera līnijas iestāšana asmens labajā pusē

► Att.62: 1. Regulēšanas skrūve 2. Diapazona regulēšanas skrūve 3. Sešstūru uzgriežņatslēga 4. Lāzera līnija 5. Zāga asmens

7. Būdiet regulēšanas skrūvi, līdz lāzera līnija pieguļ zāģēšanas līnijai, un pēc tam pievelciet.

PIEZĪME: Lāzera līnijas kustības diapazons rūpničā ir noregulēts 1 mm (0,04") robežās no asmens malas virsmas.

Lāzera gaismas lēcas tīrišana

Tikai modelim LS1019L

Ja lāzera gaismas lēca kļūst netīra, lāzera gaisma kļūst blāva. Regulāri tīriet lāzera gaismas lēcu.

► Att.63: 1. Skrūve 2. Lēca

Atvienojet darbarīku no elektrotīkla. Atbrīvojiet skrūvi un izņemiet lēcu. Saudzīgi notīriet lēcu ar mitru drānu.

IEVĒRĪBAI: Neizskrūvējiet skrūvi, kas nostiprina lēcu. Ja lēcu nevar izņemt, turpiniet atbrīvot skrūvi.

IEVĒRĪBAI: Tīrot lēcu, nelietojet šķīdinātājus vai tīritājus uz naftas produktu bāzes.

Ogles suku nomaiņa

► Att.64: 1. Robežas atzīme

Regulāri izņemiet un pārbaudiet ogles sukas. Kad ogles sukas nolietojušās līdz robežas atzīmei, nomainiet tās. Turit ogles sukas tīras un pārbaudiet, vai tās brīvi ievietojas turētājos. Abas ogles sukas ir jānomaina vienlaicīgi. Izmantojiet tikai identiskas ogles sukas.

Lai noņemtu sukas turētāja vāciņus, izmantojet skrūvgriezi. Izņemiet nolietojušās ogles sukas, ievietojet jaunas un nostipriniet sukas turētāja vāciņus.

► Att.65: 1. Sukas turētāja vāciņš

Pēc suku nomaiņas pievienojet darbarīku strāvas

avotam un, darbinot to bez noslodzes apmēram 10 minūtes, ļaujiet sukām iestrādāties. Pēc tam pārbaudiet darbarīku, kamēr tas darbojas, kā arī elektrobrems darbību, atlaižot slēdža mēlīti. Ja elektrobrems nedarbojas pareizi, nododiet darbarīku labošanai „Makita” apkopes centrā.

Pēc ekspluatācijas

Pēc ekspluatācijas ar lupatiņu vai ko līdzīgu no darbarīka notīriet tam pielipušās skaidas un puteklus. Rūpējieties, lai asmens aizsargs būtu tīrs, ievērojot iepriekš minētajā sadaļā „Asmens aizsargs” minētos norādījumus. Slīdosās daļas ieeļojiet ar mašīneļļu, lai tās nesarūsētu.

Lai saglabātu izstrādājuma DROŠU un UZTICAMU darbību, remontdarbus, apkopi un regulēšanu uzticiet veikt tikai Makita pilnvarotam vai rūpniecas apkopes centram, un vienmēr izmantojet tikai Makita rezerves daļas.

PAPILDU PIEDERUMI

ABRĪDINĀJUMS: Šos piederumus vai papildierīces ieteicams izmantot kopā ar šajā rokasgrāmatā aprakstīto „Makita” darbarīku. Izmantojot citus piederumus vai papildierīces, var radīt smagus ievainojumus.

ABRĪDINĀJUMS: Piederumu vai papildierīces izmantojiet tikai paredzētajam mērķim. Nepareizi lietojot piederumus vai papildierīces, var radīt smagus ievainojumus.

Ja jums vajadzīga palīdzība vai precīzāka informācija par šiem piederumiem, vērsieties savā tuvākajā Makita apkopes centrā.

- Zāja asmeņi ar tērauda un karbīda uzgaiļiem
- Vertikālās skrūvspīles
- Horizontālās skrūvspīles
- Griestu cokola aizturu komplekts
- Putekļu maiass
- Trijsūtīns
- Seššķautņu uzgriežņu atslēga
- Sešstūru uzgriežnatslēga (modelim LS1019L)

PIEZĪME: Daži sarakstā norādītie izstrādājumi var būt iekļauti instrumenta komplektācijā kā standarta piederumi. Tie dažādās valstīs var būt atšķirīgi.

SPECIFIKACIJOS

Modelis:		LS1019	LS1019L
Disko skersmuo	Europos šalys	260 mm	
	Ne Europos šalys	255 mm – 260 mm	
Angos skersmuo	Europos šalys	30 mm	
	Ne Europos šalys	25,4 mm	
Didž. pjūklo diskų prapjovimo storis		3,2 mm	
Didž. įžambus kampus		Dešinėje 60°, kairėje 60°	
Didž. istrižas kampus		Dešinėje 48°, kairėje 48°	
Be apkrovos (aps./min.)		3 200 min ⁻¹	
Lazerio tipas	-	Raudonas lazeris 650 nm, didžiausia išvestis < 1,6 mW (2M lazerio klasė)	
Matmenys (l x p x A)		805 mm x 644 mm x 660 mm	
Grynasnis svoris	26,1 kg	26,3 kg	

Pjovimo pajégumas (A x P)

Įžambusis kampus	Istrižasis kampus		
	45° (kairėje)	0°	45° (dešinėje)
0°	42 mm x 310 mm 58 mm x 279 mm	68 mm x 310 mm 91 mm x 279 mm	29 mm x 310 mm 43 mm x 279 mm
45° (dešinėje ir kairėje)	42 mm x 218 mm 58 mm x 197 mm	68 mm x 218 mm 91 mm x 197 mm	29 mm x 218 mm 43 mm x 197 mm
60° (dešinėje ir kairėje)	-	68 mm x 155 mm 91 mm x 139 mm	-

Specialiuju pjūvių pjovimo pajégumas

Pjovimo tipas	Pjovimo pajégumas
Lubų apdailos juostos, 45° tipas (su naudojamu apdailos juostų fiksatoriumi)	168 mm
Grindjuostės (su naudojamu horizontaliu spaustuvu)	133 mm

- Atliekame testinius tyrimus ir nuolatos tobuliname savo gaminius, todėl čia pateikiamos specifikacijos gali būti keičiamos be jspėjimo.
- Skirtingose šalyse specifikacijos gali skirtis.
- Svoris pagal EPTA 2014 m. sausio mėn. procedūrą

Simboliai

Toliau yra nurodyti simboliai, kurie gali būti naudojami įrangai. Prieš naudodami įsitikinkite, kad suprantate jų reikšmę.



Perskaitykite instrukcijų vadovą.



DVIGUBA IZOLIACIJA



Dévēkite akių apsaugos priemones.



Saugodamiesi sužalojimų, kuriuos gali sukelti skriejančios atliekos, baigę pjauti pjūklo galvutę laikykite nuleidę, kol diskas visiškai sustos.



Atlikdami istrižų pjūvį, pirmiausiai rankenėle pasukite prieš laikrodžio rodyklę, tuomet pakreipkite vežimėli. Po to pasukite rankenėlę pagal laikrodžio rodyklę, kad priveržtumėte.



Atlikdami slenkamajį pjūvį, pirmiausiai iki galu patraukite vežimėli ir nuspaukite rankeną žemyn, tada pastumkite vežimėlį kreipiantojo aptvaro link.



Kai kreipiate vežimėli dešinėn, laikykite atlaivinimo mygtuką nuspauštą.



Kai pjaujate grindjuoste 45° įžambiu kampu, užfiksukite fiksavimo svirtį.



Nekiškite rankų ir pirštų prie diskų.



Niekada nežiūrėkite į laserio spindulį. Tiesioginis laserio spindulys gali pažeisti akis.



Neuždėkite horizontaliųjų spaustuvų ta pačia kryptimi kaip įžambusis pjovimas. (Šis simbolis naudojamas ant horizontaliųjų spaustuvų)



Taikoma tik ES Šalimams
Kadangi įrankioje yra pavojingų komponentų, panaudota elektrinė ir elektroninė įrankiai gal turėti neigiamo poveikio aplinkai ir žmoniui sveikatai.
Nešalinkite elektros ir elektroninių prietaisų kartu su būtinėmis atliekomis!
Pagal Europos direktyvą dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų ir jos pritaikymų nacionaliniams įstatymams, panaudota elektros ir elektroninė įrankiai turi būti surenkama atskirai ir pristatomai į atskirą būtininių atliekų surinkimo punktą, kuris veikia pagal aplinkos apsaugos taisykles.
Tai rodo perbrauktas konteinerio ant ratukų simbolis, pateiktas ant įrangos.

Numatytoji naudojimo paskirtis

Šis įrankis skirtas tiksliai, tiesiai ir įžambiai pjauti medieną. Naudojant tinkamus pjūkulo diskus, galima pjauti ir aliuminių.

Elektros energijos tiekimas

Įrenginiui turi būti tiekama tokios įtampos elektros energija, kaip nurodyta duomenų lentelėje; įrenginys veikia tik su vienfaze kintamaja srove. Jie yra dvigubai izoliuoti, todėl gali būti naudojami prijungus prie elektros lizdo be įžeminimo laido.

Triukšmas

Įprastas triukšmo A lygis, nustatytas pagal EN62841-3-9:

Modelis LS1019

Garsos slėgio lygis (L_{PA}): 91 dB (A)
Garsos galios lygis (L_{WA}): 101 dB (A)
Paklaida (K): 3 dB (A)

Modelis LS1019L

Garsos slėgio lygis (L_{PA}): 91 dB (A)
Garsos galios lygis (L_{WA}): 101 dB (A)
Paklaida (K): 3 dB (A)

PASTABA: Paskelbta (-os) triukšmo reikšmė (-ės) nustatyta (-os) pagal standartinį testavimo metodą ir jų galima naudoti vienam įrankiui palyginti su kitu.

PASTABA: Paskelbta (-os) triukšmo reikšmė (-ės) taip pat gali būti naudojama (-os) norint preliminariai ivertinti triukšmo poveikį.

ISPĖJIMAS: Dėvėkite ausų apsaugą.

ISPĖJIMAS: Faktiškai naudojant elektrinį įrankį, keliamuo triukšmo dydis gali skirtis nuo paskelbtos (-ų) reikšmės (-ių), priklausomai nuo būdų, kuriuose yra naudojamas šis įrankis, ir ypač nuo to, kokio tipo ruošinys apdirbamas.

ISPĖJIMAS: Siekdami apsaugoti operatorių, būtinai įvertinkite saugos priemones, remdamiesi vibracijos poveikio įvertinimu esant faktinėms naudojimo sąlygomis (atsižvelgdami į visas darbo ciklo dalis, pavyzdžiu, ne tik kiek laiko įrankis veikia, bet ir kiek kartų jis yra išjungiamas bei kai jis veikia be apkrovų).

Vibracija

Vibracijos bendroji vertė (triašio vektorius suma) nustatyta pagal EN62841-3-9 standartą:

Modelis LS1019

Vibracijos emisija (a_h): 2,5 m/s² arba mažiau
Paklaida (K): 1,5 m/s²

Modelis LS1019L

Vibracijos emisija (a_h): 2,5 m/s² arba mažiau
Paklaida (K): 1,5 m/s²

PASTABA: Paskelbta (-os) vibracijos bendroji (-osios) reikšmė (-ės) nustatyta (-os) pagal standartinį testavimo metodą ir jų galima naudoti vienam įrankiui palyginti su kitu.

PASTABA: Paskelbta (-os) vibracijos bendroji (-osios) reikšmė (-ės) taip pat gali būti naudojama (-os) norint preliminariai ivertinti vibracijos poveikį.

ISPĖJIMAS: Faktiškai naudojant elektrinį įrankį, keliamos vibracijos dydis gali skirtis nuo paskelbtos (-ų) reikšmės (-ių), priklausomai nuo būdų, kuriuose yra naudojamas šis įrankis, ir ypač nuo to, kokio tipo ruošinys apdirbamas.

ISPĖJIMAS: Siekdami apsaugoti operatorių, būtinai įvertinkite saugos priemones, remdamiesi vibracijos poveikio įvertinimu esant faktinėms naudojimo sąlygomis (atsižvelgdami į visas darbo ciklo dalis, pavyzdžiu, ne tik kiek laiko įrankis veikia, bet ir kiek kartų jis yra išjungiamas bei kai jis veikia be apkrovų).

Atitinkties deklaracijos

Tik Europos šalims

Atitinkties deklaracijos įtrauktos į šios naudojimo instrukcijos A priedą.

SAUGOS ISPĖJIMAI

Bendrieji įspėjimai dirbant elektriniais įrankiais

ISPĖJIMAS Perskaitykite visus saugos įspėjimus, nurodymus, peržiūrėkite paveikslėlius ir technines sąlygas, pateiktas su šiuo elektriniu įrankiu.

Nesilaikant toliau pateiktų nurodymų, galima patirti elektros šoką, sunkų sužalojimą ir (arba) sukelti gaisrą.

Išsaugokite visus jspėjimus ir instrukcijas, kad galėtumėte jas peržiūrėti ateityje.

Terminas „elektrinis įrankis“ pateikuose jspėjimuose reiškia į maitinimo tinklą jungiamą (laidinį) elektrinį įrankį arba akumulatorius maitinamą (belaidinį) elektrinį įrankį.

Ižambiai pjaunančių pjūklų saugos instrukcijos

1. Ižambiai pjaunantys pjūklai yra skirti medienos ar į medieną-panašiems gaminiams pjauti, jų negalima naudoti su šilfuojamaisiais nupjovimo diskais geležinėms medžiagoms (sijoms, strypams, viniams ir pan.) pjauti. Dėl šilfuojant susidarančių dulkių judamosios dalys (pvz., apatinė apsauga) stringa. Per šilfuojamajį pjovimą kylančios kibirkštys nudegins apatinę apsaugą, prapjovimo idėklą ir kitas plastikines dalis.
2. Kai įmanoma, ruošinį įtvirtinkite spaustuvais. Jei ruošinį remiate ranka, ja laikykite mažiausiai 100 mm atstumu nuo bet kurios pjūklo disko pusės. Nenaudokite šio pjūklo pernelyg mažoms dalims, kurių nebūtų galima saugiai prispausti arba laikyti ranka, pjauti. Ranką padėjus pernelyg arti pjūklo disko, didėja rizika susizalojti į palieutį.
3. Ruošinys turi būti stabilus ir prispaustas arba padėtas priešais aptvarą ir stalą. Jokiu būdu nestumkite ruošinio disko link ir nepjaukite rankomis. Neprivertinti ar judantys ruošiniai gali būti staigiai išsmesti ir jus sužaloti.
4. Spauskite pjūklą per ruošinį. Netraukite pjūklo per ruošinį. Norėdami pjauti, pakelkite pjūklo priekinę dalį ir nepjaudami traukite ją virš ruošinio, paleiskite variklį, spauskite pjūklo priekinę dalį žemyn, o pjūklą – per ruošinį. Tikėtina, kad traukiant pjūklo diskas atsidurs ruošnio viršuje ir per jégą išmes pjūklo mechanizmą operatoriaus link.
5. Niekada nedėkite rankos už numatytos pjovimo linijos pjūklo disko priekyje arba už jo. Prilaikyti ruošinį sukryžiuavus rankas (t. y. laikant ruošinį pjūklo disko dešinėje pusėje kairiaja ranka arba atvirkštėliai) yra labai pavojinga.
- Pav.1
6. Kai diskas sukasi, ranka nesiekite už aptvaro arčiau nei 100 mm atstumu nuo bet kurios pjūklo disko pusės, jei prieikyt pašalininti medienos gabalėlius ar dėl kitos priežasties. Besiskaitis pjūklo diskas gali būti arčiau jūsų rankos, nei manote, todėl galite sunkiai susizalojoti.
7. Prieš pjaudami patirkrinkite ruošinį. Jei ruošnis yra lentkas arba iškreiptas, suspauskite jį išlenktos dalies išorėje aptvaro link. Visada įsitikinkite, kad tarp ruošinio, aptvaro ir stalo palei pjovimo liniją nėra tarpo. Lenkti arba iškreipti ruošiniai gali susisukti arba pasislankti, todėl pjaunant besiskaitis pjūklo diskas gali užstrigtis. Ruošinyje neturi būti vinių ar kitų pašaliui objektų.
8. Nenaudokite pjūklo, kol ant stalo yra pašalinėti įrankiai, medienos gabalėliai ir pan. Nedidelės nuopjovos, palaidi medienos gabalėliai arba kiti objektai, palieptę besiskaiti diską, gali būti išnesti dideliu greičiu.
9. Vienu metu pjaukite tik vieną ruošinį. Vieno ant kito sukrantu ruošinių nepavyks tinkamai prispausti arba suimti, todėl jie gali ištrigti diske arba pasislinki pjaunant.
10. Prieš naudodami įsitikinkite, kad įžambiai pjaunantis pjūklas sumontuotas arba padėtas ant lygaus ir tvirtos darbinio paviršiaus. Lygus ir tvirtas darbinis paviršius užtikrina įžambiai pjaunantį pjūklo stabiliumą.
11. Planuokite savo darbą. Kaskart keisdami ištrijojo ir įžambijo kampų nuostatas, įsitikinkite, kad reguliuojamas aptvaras tinkamai prilaikys ruošinį, nesilies su disku ar apsaugos sistema. Nejungdami įrankio ir nepadėjė ruošinio ant stalo, stumkite pjūklo diską per imituotą pjūvio vietą, kad įsitikintumėte, jog nekilis pavojaus atsirentkti ar nupjauti ruošinį.
12. Pasirūpinkite tinkama atrama, skirta ruošiniui, platesniams ar ilgesniams už stalo paviršių (taip gali būti stalos įlginiai, ožys, malikoms pjauti ir kt.). Už įžambiai pjaunantį pjūklo stalą ilgesni ar platesni ruošiniai gali nuvirsti, jei jų neprilaikysite tinkamai. Jei nupjaunama dalis ar ruošinys pakrypsta, ji (-is) gali pakelti apatinę apsaugą ar būti numesta (-as) besiskaitančio disko.
13. Nenaudokite kito asmens stalui pagiltinti arba vietoje papildomos atramos. Dėl nestabilios ruošinio atramos pjaunant diskas gali ištrigti, o ruošinys – pakrypsta, todėl jūs arba pagalbininkas galite būti truktelėti besiskaitančio disko link.
14. Nupjaunama dalis negali būti ištrigusi arba kokia nors priemone spaudžiama besiskaitančio pjūklo disko link. Jei darbą kas nors riboja (pvz., naudojami ilgio fiksatoriai), nupjaunama dalis gali būti plėšiama priešais diską ir stipriai išsmesta.
15. Visada naudokite spaustuvą arba tvirtinimo elementą, skirtą apvaliai medžiagai (pvz., strypams arba vamzdžiams) prilaikyti. Pjaunami strypai linkę riedėti, todėl diskas gali išpjauti ir iutrauktį ruošinį su jūsų ranka į diską.
16. Prieš paliesdamis ruošinį, leiskite diskui pradėti suktis visu greičiu. Tai sumažins tikimybę, kad ruošinys bus išmestas.
17. Ištrigus ruošiniui ar diskui, nusukite įžambiai pjaunantį pjūklą. Palaukite, kol visos judamosios dalys sustos, ištraukite kištuką iš maitinimo šaltinio ir (arba) išimkite akumulatorių. Tada pašalinkite ištrigusią medžiagą. Pjaunant, kai ruošinys ištrigės, galima sugadinti įžambiai pjaunantį pjūklą arba jo nesuvaldyti.
18. Baigę pjauti atleiskite jungiklį, laikykite pjūklo priekinę dalį pakreptą žemyn ir laukite, kol diskas sustos suktis, tik tada imkite nupjautą dalį. Bandyti ranka pasiekti iš inercijos besiskaitantį diską yra pavojinga.
19. Jei norėsite tik išpjauti, tvirtai laikykite pjūklą už rankenėlės, tai darykite iš prieš atleisdami jungiklį, jei pjūklo priekinę dalis nėra visiškai nuleista žemyn. Stabdant pjūklą, jo priekinę dalis

- gali būti staiga patraukta žemyn, tai kelia pavojų susižaloti.
20. Naudokite tik tokio skersmens pjovimo diską, koks yra nurodytas ant įrankio arba naudojimo instrukcijoje. Naudojant netinkamo dydžio diską, diskas gali būti netinkamai apsaugotas arba netinkamai veiks apsauginis disko gaubtas, todėl galima sunkiai susižeisti.
 21. Naudokite tik tuos pjūklo diskus, ant kurių nurodytas sukimosi greitis prilygsta arba viršija ant įrankio nurodyto sukimosi greitį.
 22. Pjūklą naudokite tik medienai, alumininiui ir panašioms medžiagoms pjauti.
 23. (Tik Europos šalims)
Naudokite pjūklo diskus, atitinkančius EN847-1.
- Papildomos instrukcijos**
1. Pasirūpinkite, kad į dirbtuvės nepatektų vaikų, užkabinkite spynas.
 2. Niekada nestovėkite ant įrankio. Pjovimo įrankiui apvirtus arba jį netycia palietus, galima sunkiai susižaloti.
 3. Niekada nepalikite veikiančio įrankio be priežiūros. Išjunkite maitinimą. Nepalikite įrankio, kol jis visiškai nesustoso.
 4. Nenaudokite pjūklo, jei apsauginiai įtaisai nėra įtvirtinti. Kaskart prieš naudodami patirkinkite, ar apsauginis disko įtaisas užsidaro tinkamai. Nenaudokite pjūklo, jei kas nors trukdo judėti apsauginiam disko įtaisu iš jis neužsidaro iš karto. Jokiui būdu neužfiksukite ir nepririškite apsauginio disko, jei įtaisas atdaras.
 5. Žiūrėkite, kad rankos būtų kuo toliau nuo pjūklo disko. Venkite salyčio su bet kuriuo judančiu disku. Jis gali sunkiai sužeisti.
 6. Po kiekvieno skersinio pjūvio grążinkite atramą į galinę padėtį, kad sumažintumėte riziką susižeisti.
 7. Prieš nešdami įrankį, būtinai užtvirtinkite visas judamąsias dalis.
 8. Stabdymo kaištis, užfiksujantis pjaustytuvo galvutę, skirtas tik perkelti ir saugoti prietaisą, juo negalima pjauti.
 9. Prieš naudodami patirkinkite, ar diskas nėra įtrūkės arba pažeistas. Nedelsdami pakeisite įtrūkusį arba apgadintą diską. Ant disko esantys sukietėjų sakai ar derva lėtina pjovimą ir didina atatrankos pavojų. Jei valote diską, pirmiausia išsimkite jį iš įrankio, tada nuvalykite sakų ir dervos šalinimo priemone, karštu vandeniu ar žibalu. Niekada nenaudokite benzino diskui valyti.
 10. Atliekant pjūvį slenkant, gali įvykti ATATRANKA. ATATRANKA įvyksta, kai pjaunant diskas įstringa ruošinyje, o pjūklo diskas greitai juda operatoriaus link. Galima nesuvaldyti įrankio ir sunkiai susižaloti. Jei pjaunant diskas pradėjo strigti, nebepjaukite ir nedelsdami atleiskite jungiklį.
 11. Naudokite tik šiam įrankiui skirtas junges.
 12. Saugokitės, kad nepažeistumėte veleno, jungiu (ypač montavimo paviršiaus) ar varžto. Pažeidus šias dalis diskas gali lūžti.
 13. Įsitikinkite, ar sukiojamas pagrindas gerai pritvirtintas ir nejudės dirbant. Pagrinde esančias skyles naudokite pjūklui ant stabilios darbinės platformos arba suoliuko pritrivinti. NIEKADA nenaudokite įrankio, jei operatorius padėtis nepatogi.
 14. Prieš įjungdami jungiklį įsitikinkite, ar ašies fiksatorius neužfiksotas.
 15. Patirkinkite, ar diskas neliečia sukiojamo pagrindo apačios.
 16. Tvirtai laikykite rankenėlę. Saugokitės, nes pradėjus ar baigiant dirbtį pjūklas truputį pajuda aukštyn arba žemyn.
 17. Prieš įjungdami jungiklį patirkrinkite, ar diskas neliečia ruošinio.
 18. Prieš naudodami įrankį su ruošiniu, leiskite jam kurį laiką veikti be apkrovos. Atkreipkite dėmesį į vibraciją arba klibėjimą – gali būti, kad įrankis netinkamai sumontuotas, arba diskas blogai subalansuotas.
 19. Pastebėjė ką nors neįprasto, tučtuoju nutraukite darbą.
 20. Neméginkite užfiksoti gaiduko į padėtį „ON“ (įjungta).
 21. Visada naudokite šioje instrukcijoje rekomenduojamus piedus. Naudojant netinkamus piedus, pvz., šlifavimo diskus, galima susižeisti.
 22. Kai kuriose medžiagose gali būti nuodingų chemikalų. Saugokitės, kad neįkvėptumėte dulkių ir nesiliešumėte oda. Laikykites medžiagų tiekėjo saugos nurodymų.
- Papildomos saugos taisykliés dirbant lazeriu**
1. LAZERIO SPINDULIUOTĖ, NEŽIŪRÉKITE ! SPINDULI ILGAI AR TIESIOGIAI, NAUDODAMI OPTINIUS PRIETAISUS, 2M KLASÉS LAZERINIS GAMINYS.

SAUGOKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS.

ASPĖJIMAS: NELEISKITE, kad patogumas ir gaminio pažinimas (igyjamas pakartotinai naujodant) susilpnintų griežtą saugos taisyklių, tai-kytinį šiam gaminui, laikymąsi. Dėl NETINKAMO NAUDOJIMO arba saugos taisyklių, kurios pateiktos šioje instrukcijoje, nesilaikymo galima rimtai susižeisti.

DALIŲ APRAŠYMAS

► Pav.2

1	Slankiojimo strypas	2	Fiksavimo smaigas (atramai slankioti)	3	Vertikalus spaustuvas	4	Atleidimo mygtukas (dešinės pusės įstrižajam kampui)
5	Laikiklis	6	Sukiojamas pagrindas	7	Rodyklė (ižambiajam kampui)	8	Ižambiojo kampo skalė
9	Prapiovimo plokštė	10	Disko aptvaras	11	Reguliavimo varžtas (lazerio spinduliu)	12	Intervalo reguliavimo varžtas (lazerio spinduliu)
13	Pjūklo disko apsauginis įtaisas	14	Rankenėlė (įstrižajam kampui)	15	Šešiakampis veržliauskis	16	Reguliavimo varžtas (apatinei ribinei padėčiai)
17	Reguliavimo varžtas (didž. pjovimo pajėgumui)	18	Fiksavimo rankena	19	Fiksuojamoji svirtis (sukiojamam pagrindui)	20	Atleidimo svirtis (sukiojamam pagrindui)
21	Rankena (sukiojamam pagrindui)	-	-	-	-	-	-

► Pav.3

1	Gaidukas	2	Atlaivinimo mygtukas	3	Pakabinamos spynos anga	4	Jungiklis (lazerio spinduliu)
5	Žarna (dulkėms ištraukti)	6	Fiksavimo smaigas (atramai pakelti)	7	Kreipiamasis aptvaras (apatinis aptvaras)	8	Kreipiamasis aptvaras (viršutinis aptvaras)
9	Dulkų maišelis	10	0° kampo reguliavimo varžtas (įstrižajam kampui)	11	Įstrižojo kampo skalė	12	Atleidimo svirtis (48° įstrižajam kampui)
13	Užrakto svirtis (įstrižajam kampui)	14	Rodyklė (įstrižajam kampui)	15	45° kampo reguliavimo varžtas (įstrižajam kampui)	-	-

SUMONTAVIMAS

Rankenos montavimas

▲ISPĖJIMAS: Užtikrinkite, kad įrankis nejudėtu ant atraminio paviršiaus. Jei pjauant kampinis pjūklas pajudės ant atraminio paviršiaus, galite nesvaldyti įrankio ir sunkiai susižeisti.

Įsukite sriegiuotą rankenos veleną į sukiojamą pagrindą.

► Pav.4: 1. Rankena 2. Sukiojamas pagrindas

Dulkų ištraukimo žarnos tvirtinimas

Prijunkite dulkų ištraukimo žarną prie įrankio, kaip parodyta.

Įsitinkinkite, kad alkūnė ir įvorė tinkamai įdėtos į įrankio angas.

► Pav.5: 1. Dulkų ištraukimo žarna 2. Alkūnė 3. Įvorė 4. Anga

Norėdami nuimti alkūnę nuo angos, traukite alkūnę, spausdami žemyn fiksavimo mygtuką.

► Pav.6: 1. Fiksavimo mygtukas 2. Alkūnė

Staklių montavimas

Įrankį transportuojant, jo rankenėlė fiksavimo smaigu užfiksuojama apačioje. Šiek tiek nuleisdami rankenėlę, patraukite fiksavimo smaigą ir sukite ji 90° kampu.

► Pav.7: 1. Užfiksuoja padėtis 2. Atfiksuoja padėtis 3. Fiksavimo smaigas

Ši įrankį reikia prisukti keturiais varžtais prie lygaus, stabilius paviršiaus, įsukant juos į įrankio pagrinde varžtam padarytas skyles. Tai neleis įrankiui pasvirti ir sukelti sužeidimo pavojų.

► Pav.8: 1. Varžtas

VEIKIMO APRAŠYMAS

▲ISPĖJIMAS: Prieš pradėdami reguliuoti arba tikrinti įrankio veikimą, būtinai ji įsijunkite ir atjunkite nuo maitinimo tinklo. Neišjungę įrankio ir neatjungę jo nuo maitinimo tinklo, galite sunkiai susižeisti, jei įrankis atsitiktiniai įsijungtų.

Pjovimo disko apsauga

► Pav.9: 1. Pjovimo disko apsauga

Nuleidus rankenėlę, pjūklo disko apsauga pakyla automatiškai. Apsauginiame įtaise įrengta spryruoklė; baigus pjauti ir pakelius rankenėlę, ji sugrąžina apsaugą į pradinę padėtį.

▲ISPĖJIMAS: Niekada neužblokuokite ir nenuimkite disko apsauginio įtaiso arba jį tvirtinančios spryruoklės. Užblokovavus apsauginių įtaisų, dirbant galima sunkiai susižeisti neuždengtu disku.

Norėdami užsitiirkinti saugumą, visada palaiykite gerą pjūklo disko apsaugos būklę. Jei apsaugos sutrinka, tai nedelsiant reikia pataisyti. Patikrinkite, ar spryruoklė gali sugrąžinti apsaugą į pradinę padėtį.

ASPÉJIMAS: Niekada nenaudokite įrankio, jei diskas apsauginis įtaisas arba spryruoklė yra pažeisti, sugadinti arba nuimti. Naudojant įrankį su pažeistu arba nuimtu apsauginiu įtaisu, galima sunkiai susižeisti.

Jeigu permatomas pjūklo diskas apsauginis įtaisas susieta arba prie jo prilimpa pjūvėnų ir negalima lengvai ižiūrėti pjūklo diską bei ruošinį, atjunkite pjūklą nuo maitinimo tinklo ir kruopščiai nuvalykite apsauginį įtaisą drėgnu skudurėliu. Plastikinio apsauginio įtaiso negalima valyti tirpkieliais arba naftos pagrindu pagamintais valikliais, nes šios medžiagos jį gali pažeisti.

Jeigu pjūklo diskas apsauginis įtaisas ypač purvinas ir vaizdas pro jį pablogėjęs, atjunkite įrankį ir naudodami pateiktą veržliasukį atsukite šešiakampį varžtą, laikant centrinių gaubtų. Atsukite šešiakampį varžtą, sukdami jį prieš laikrodžio rodyklę, pakelkite pjūklo diską apsauginį įtaisą ir centrinių gaubtų. Kai pjūklo diskas apsauginis įtaisas yra nustatytas į šią padėtį, galima valyti kruopščiau ir efektyviau. Baigę valytį, atlikite veiksmus atvirkštine tvarka ir užveržkite varžtą. Nenuimkite pjūklo diską apsauginį įtaisą laikancios spryruoklės. Jeigu laikui bégant arba dėl ultravioletinės spindulų poveikio apsauginis įtaisas prarastą skaidrumą, kreipkitės į „Makita“ techninio aptarnavimo centrą. NEIŠJUNKITE IR NENUMIKITE APSAUGINIO ĮTAISO.

► **Pav.10:** 1. Centrinis gaubtas 2. Šešiakampis veržliasukis 3. Pjūklo diskas apsauginis įtaisas

Maksimalaus pjovimo pajėgumo palaišymas

Šis įrankis gamykloje nustatytas didžiausiam pjovimo pajėgumui naudojant 255 mm arba 260 mm pjūklo diską.

Montuodami naują pjovimo diską, visada patirkinkite apatinę ribinę diskų padėtį ir, jeigu reikia, pareguliuokite ją tokiu būdu:

Pirmiausia atjunkite įrankį nuo elektros tinklo. Pasukite fiksavimo svirtelę į fiksavimo padėtį.

► **Pav.13:** 1. Fiksavimo svirtelė

Stumkite atramą kreipiamojo aptvaro link ir visiškai nuleiskite rankenėlę.

Sureguliuokite diską sukdami reguliavimo varžą šešiakampiu veržliasukiu. Disko pakraštys turėtų šiek tiek nusitęsti už sukiojamojo pagrindo viršutinio paviršiaus ir siekti vietą, kur kreipiamojo aptvaro priekinė pusė susiduria su sukiojamojo pagrindo viršumi.

► **Pav.14:** 1. Reguliavimo varžtas

► **Pav.15:** 1. Sukiojamo pagrindo viršutinis paviršius
2. Pjovimo diskų kraštas 3. Kreipiamasis aptvaras

Nejungdami įrankio ranka sukite pjūklo diską, laikydami visiškai nuspauštą rankenėlę, kad patirkintumėte, ar pjūklo diskas neliečia jokios apatiniam pagrindine esančios dalies. Jeigu reikia, dar truputį pareguliuokite. Nustatę, sugražinkite fiksavimo svirtelę į pradinę padėtį.

Prapjovimo plokštės

Šio įrankio sukiojamame pagrinde yra prapjovimo plokštės, kurios sumažina iki minimumo pjūvio išėjimo pusės plėšimą. Gamykloje nustatyta, kad pjūklo diskas neliečia prapjovimo plokštę. Prieš naudodami sureguliuoti prapjovimo plokštęs:

► **Pav.11:** 1. Prapjovimo plokštė

► **Pav.12:** 1. Kairysis ištrižasis pjūvis 2. Tiesusis pjūvis 3. Dešinysis ištrižasis pjūvis 4. PJŪKLO DISKAS 5. Disko dantys 6. Prapjovimo plokštė

Pirmausia atjunkite įrankį nuo elektros tinklo. Atlaisvinkite visus prapjovimo plokštęs fiksuojančius varžtus (po 2 kairėje ir dešinėje), kad jas vis dar būtų galima lengvai judinti ranka. Visiškai nuleiskite rankenėlę, tada patraukite ir pasukite fiksatoriaus smaią bei užfiksukite rankenėlę apačioje. Ateiksite fiksavimo smaią ant slankiojo stropo, traukite atramą savęs link. Nustatykite prapjovimo plokštęs taip, kad jos liestų pjūklo diską dantų šonus. Užsukite prieinius varžtus (bet tvirtai neužveržkite jų). Stumkite atramą kreipiamojo aptvaro link ir nustatykite prapjovimo plokštęs taip, kad jos liestų pjūklo diską dantų šonus. Užsukite galinius varžtus (bet tvirtai neužveržkite jų).

Nustatę prapjovimo plokštęs, ištraukite fiksavimo smaią ir pakelkite rankenėlę. Tada tvirtai užveržkite visus varžtus.

PASTABA: Nustatę ištrižą kampą būtinai patirkinkite, ar tinkamai nustatyti prapjovimo plokštęs. Tinkamai nustačius prapjovimo plokštęs, ruošinys bus tvirtai atremtas ir visiškai sumažės galimybė ji išplėsti.

ASPÉJIMAS: Sumontavę naują pjūklo diską, nejungdami įrankio, patirkinkite, ar visiškai nuleidus rankenėlę pjūklo diskas neliečia jokios apatiniam pagrindine esančios dalies. Jeigu diskas liečia pagrindą, gresia atatranka, galinti sukelti sunkius sužalojimus.

Fiksavimo rankena

Apatinę ribinę pjūklo diskų padėtį galima lengvai nustatyti, naudojant fiksavimo rankeną. Norėdami ją nustatyti, sukite fiksavimo rankeną rodyklės kryptimi, kaip parodyta piešinyje. Sukite reguliavimo varžtą taip, kad visiškai nuleidus rankenėlę, pjūklo diskas sustotų norimoje padėtyje.

► **Pav.16:** 1. Fiksavimo rankena 2. Reguliavimo varžtas

Ižambaus kampo nustatymas

ASPÉJIMAS: Pakeitę ižambujį kampą, visuomet užtvirtinkite sukiojamą pagrindą, tvirtai užverždami rankeną.

PASTABA: Sukant sukiojamą pagrindą, rankenėlė turi būti iki galio pakelta.

► **Pav.17:** 1. Fiksavimo svirtis 2. Rankena 3. Atlaisvinimo svirtelė 4. Rodyklė

Sukite rankeną, užtvirtinančią sukiojamą pagrindą, prieš laikrodžio rodyklę. Sukite rankeną ir tuo pačiu metu laikykite fiksavimo svirtelę, kad būtų galima judinti sukiojamą pagrindą. Sulygiuokite rodyklę pagal pageidaujamą kampą skalėje, tada užveržkite rankeną.

PASTABA: Jei nuspausite atleidimo svirtelę, galėsite judinti sukiomą pagrindą nenuspaudę fiksavimo svirtelės. Nustatė norimą padėtį, priveržkite rankeną.

Šis ižambiojo pjovimo pjūklas naudoja teigiamo kampo fiksavimo funkciją. Galite greitai nustatyti 0° , 15° , $22,5^\circ$, $31,6^\circ$, 45° ir 60° dešiniji / kairiji ižambųjų kampą. Norédami naudoti šią funkciją, stumkite sukiomą pagrindą kuo arčiau pageidaujamo teigiamo užfiksavimo kampo, laikydami fiksavimo svirtelę nuleistą. Tada atleiskite fiksavimo svirtelę ir stumkite sukiomą pagrindą iki norimo teigiamo užfiksavimo kampo, kol jis užsipliuos.

Istrižo kampo nustatymas

PASTABA: Prieš reguliuodami istrižajį kampą, visada nuimkite viršutinius kreipiamuosius aptvarus ir vertikalų spaustuvą.

PASTABA: Keisdami istrižuosius kampus, atinkamai nustatykite prapjovimo plokštęs, kaip paaškinta skyriuje „Prapjovimo plokštės“.

PASTABA: Pakreipiant pjūklo diską, rankenėlė turi būti visiškai pakelta.

PASTABA: Neprispauskite rankenėlės per smarkiai. Kitaip istrižo kampo fiksavimo mechanizmas gali sugesti.

1. Sukite rankenėlę ant slankiojo strypo prieš laikrodžio rodyklę.

► **Pav.18:** 1. Rankenėlė

2. Patraukite ir sukite užrakto svirtį į parodytą padėtį.

► **Pav.19:** 1. Užrakto svirtis

3. Sutapdinkite rodyklę pagal pageidaujamą kampą skalėje, tada rankenėlė užveržkite.

► **Pav.20:** 1. Istrižojo kampo skalė 2. Rodyklė

Norédami pakreipti atramą į dešinę, ji šiek tiek pakreipkite kairėn, tada – dešinėn, tuo pačiu metu spausdami atlaisvinimo mygtuką.

► **Pav.21:** 1. Atlaisvinimo mygtukas

Norédami atlikti didesnį nei 45° kampo istrižų pjūvį, stumkite atramą, tuo pačiu metu slinkdami atlaisvinimo svirtelę įrankio priekio link. Galite atlikti iki 48° istrižų pjūvį.

► **Pav.22:** 1. Atlaisvinimo svirtelė

Šis ižambiojo pjovimo pjūklas naudoja teigiamo kampo fiksavimo funkciją. Greitai galite nustatyti $22,5^\circ$ ir $33,9^\circ$ kampą dešinėje, ir kairėje. Nustatykite užrakto svirtį į parodytą padėtį ir kreipkite atramą. Norédami pakeisti kampą, traukite užrakto svirtį ir pakreipkite atramą.

► **Pav.23:** 1. Užrakto svirtis

APERSPĖJIMAS: Pakeitę ižambujį kampą, užfiksukite rankenėlę.

Slankusis fiksatorius

Norédami, kad atrama neslankiotų, spauskite ją kreipiamojo aptvaro link, kol jis sustos. Patraukite fiksavimo smaigą ir sukite jį 90° kampu.

► **Pav.24:** 1. Atfiksota padėtis 2. Užfiksota padėtis
3. Fiksavimo smaigas

Jungiklio veikimas

ISPĖJIMAS: Prieš jungdam ienginį visada patirkrinkite, ar gaidukas gerai įsijungia, o atleistas gržta į padėtį „OFF“ (išjungta). Negalima stipriai spausti gaiduko, nenuspaudus atlaisvinimo mygtuko. Taip galima sugadinti jungiklį. Naudojant įrankį, kurio gaidukas netinkamai veikia, galima jo nesuvaldyti ir sunkiai susižaloti.

ISPĖJIMAS: NIEKADA nenaudokite įrankio, jei jo svirtinis jungiklis veikia netinkamai. Bet koks įrankis, kurio jungiklis neveikia, yra NEPAPRASTAI PAVOJINGAS; prieš toliau naudodam toki įrankį, būtinai jį pataisykite, kitaip galite sunkiai susižeistis.

ISPĖJIMAS: NIEKADA neužlikijuokite atlaisvinimo mygtuko lipnia juosteles ir nepanaikinkite jo funkcijos kitomis priemonėmis. Jungiklis su užblokuotu atlaisvinimo mygtuku gali netyciai įjungti įrankį ir operatorius gali būti sunkiai sužeistas.

ISPĖJIMAS: NIEKADA nenaudokite įrankio, jei jis veikia nuspaudus tik gaiduką, tačiau nenuspaudus atlaisvinimo mygtuko. Jungiklis, kurį reikia taisyti, gali netyciai įjungti įrankį ir operatorius gali būti sunkiai sužeistas. PRIEŠ pradėdami vėl naudoti įrankį, atiduokite jį suremontuoti į „Makita“ techninės priežiūros centrą.

► **Pav.25:** 1. Gaidukas 2. Atlaisvinimo mygtukas
3. Pakabinamos spynos anga

Atlaisvinimo mygtukas neleidžia atsitiktinai paspausti gaiduką. Jei norite įjungti įrankį, spauskite fiksavimo svirtelę, tada patraukite gaiduką. Atleiskite gaiduką, jeigu norite sustabdyti įrankį.

Gaiduke yra anga pakabinamai spynai, skirtai įrankiui užraktinti.

ISPĖJIMAS: Nenaudokite fiksatoriaus su jungiamuoju galu arba kabeliu, jei jo skersmuo yra mažesnis nei $6,35\text{ mm}$ ($1/4"$). Mažesnis jungiamasis galas arba kabelis gali netinkamai užfiksoti įrankį į išjungimo padėtį, todėl netyciai įjungus įrankį galima sunkiai susižeisti.

Elektroninė funkcija

Nuolatinis greičio reguliavimas

Šiame įrankyje įrengta elektroninio greičio valdymo funkcija, padedanti palaikti tolygų disko sukimosi greitį net ir tada, kai įrankis veikia su apkrova. Tolygus disko sukimosi greitis užtikrina sklandų pjovimą.

Tolygaus įjungimo funkcija

Ši funkcija leidžia sklandžiai paleisti įrankį, apribojant sukimimo momentą paleidžiant.

Lazerio spindulio veikimas

Tik modeliu LS1019L

APERSPĖJIMAS: Niekada nežiurėkite į lazerio spindulį. Tiesioginis lazerio spindulys gali pažeisti akis.

Norédami įjungti lazerio spindulį, spauskite jungiklio LIETUVIŲ KALBA

viršutinė dalį (I). Norédami išjungti lazerio spindulį, spauskite apatinę jungiklio dalį (0).

► Pav.26: 1. Jungiklis lazerui

Lazerio liniją galima nustatyti iš pjūklo disko kairės arba dešinės pusės, nurodymu būdu sukant reguliavimo varžtą.

► Pav.27: 1. Reguliavimo varžtas

1. Atlaisvinkite reguliavimo varžtą, sukdami ji prieš laikrodžio rodyklę.
2. Ateidė reguliavimo varžtą, slinkite ji į dešinę arba kairę tiek, kiek galima.
3. Tvirtai užveržkite reguliavimo varžtą į tokią padėtį, kad jis daugiau nesislirkštų.

PASTABA: Lazerio spindulys gamykloje nustatytas 1 mm atstumu nuo disko šoninio paviršiaus (pjovimo padėtis).

PASTABA: Kai lazerio spindulys neryškus ir prastai matomas dėl tiesioginių saulės spinduliu, pasirinkite darbo vietą, neapšviestą tiesioginių saulės spinduliu.

Lazerio spindulio sulygiavimas

Sulygiuokite ant ruošinio pažymėtą pjovimo liniją su lazerio spinduliu.

► Pav.28

A) Kai norite išgauti tinkamą dydį ruošinio kairėje pusėje, paslinkite lazerio spindulį disko kairėn.

B) Kai norite išgauti tinkamą dydį ruošinio dešinėje pusėje, paslinkite lazerio spindulį disko dešinėn.

PASTABA: Kombinuotajam pjovimui, sulygiuodami pjovimo liniją su lazerio spinduliu, atremkite ruošinį į kreipiamajį aptvarą (istrožasis kampus – 45°, šlifavimo kampus iš dešinės – 45°).

SURINKIMAS

ISPĖJIMAS: Prieš dirbdami įrankiu, visada jį išjunkite ir atjunkite maitinimą. Neišjungus įrankio ir neatjungus jo nuo maitinimo tinklo, galima sunkiai susižeisti.

Šešiabriaunio veržliaraktčio laikymas

Nenaudojamą šešiabriaunį veržliaraktį laikykite taip, kaip parodyta paveikslėlyje, kad nepamestumėte.

► Pav.29: 1. Šešiakampis veržliaraktis

Pjūklo disko montavimas arba nuémimas

ISPĖJIMAS: Prieš montuodami arba nuimdamis diską, visada išjunkite įrankį ir atjunkite jį nuo maitinimo tinklo. Netyčia paleidus įrankį, galima sunkiai susižeisti.

ISPĖJIMAS: Diskui montuoti arba nuimti nauodus tik „Makita“ veržliasukui. Jeigu nenaudosite veržliasukui, galite perveržti arba nepakankamai prieržti šešiakampių lizdinių galvučių varžtą; dėl to galite būti sunkiai sužaloti.

Nuimdamis ir montuodami diską, visada fiksukite atramą į pakeltą padėti. Patraukite fiksavimo smaigą ir sukite ją 90° kampu su pakelta atrama.

► Pav.30: 1. Atliskuota padėtis 2. Užfiksuota padėtis 3. Fiksavimo smaigas

Disko nuémimas

Šešiakampių veržliasukui atlaisvinkite šešiakampių lizdinių galvučių varžtus, laikančius centrinių gaubtą.

Pakelkite disko apsaugą ir atidennite centrinių gaubat.

► Pav.31: 1. Centrinius gaubtas 2. Šešiakampis veržliasukis 3. Pjūklo disko apsauginis įtaisas

Norédami užfiksuti veleną, išpauskite ašies fiksatorių, šešiakampių veržliasukui atlaisvinkite varžtą šešiakampe galvute, nukmiske išorinę jungę ir diską.

► Pav.32: 1. Ašies fiksatorius 2. Šešiakampis veržliasukis 3. Šešiakampių lizdinių galvučių varžtas (kairysis) 4. Atlaisvinti 5. Priveržti

Disko montavimas

Atsargiai uždékite diską ant veleno patikrindami, ar ant disko paviršiaus pažymėtos rodyklės kryptis sutampa su ant disko gaubto pažymėtos rodyklės kryptimi.

► Pav.33: 1. Rodyklė ant disko gaubto 2. Rodyklė ant disko

Sumontuokite išorinę jungę ir šešiakampių lizdinių galvučių varžą. Šešiakampių veržliasukui sukite šešiakampių lizdinių galvučių varžą prieš laikrodžio rodyklę, spaudsdamis ašies fiksatorių.

► Pav.34: 1. Šešiakampių lizdinių galvučių varžas 2. Išorinė jungė 3. Pjovimo diskas 4. Vidinė jungė 5. Velenas 6. Žiedas

PASTABA: Jeigu nuémėte vidinę jungę, būtinai vél ją uždékite ant veleno, jos iškyšą nukreipkite atokiai nuo disko. Jeigu jungę sumontuosite netinkamai, ji trinsis į stakles.

Grąžinkite pjūklo disko apsauginį įtaisą į centrinių gaubtą į jų pradines padėtis. Tada tvirtai užveržkite šešiakampį varžtą, laikančią centrinių gaubtą, sukdami pagal laikrodžio rodyklę. Atliskuokite fiksavimo smaigą, kad atrama būtų atlaisvinta iš pakelto padėties.

Norédami išsitinti, ar pjūklo disko apsauginis įtaisas juda tinkamai, nuleiskite rankenelę. Prieš pradédami pjauti patikrinkite, ar ašies fiksatorius atlaisvino ašį.

ISPĖJIMAS: Prieš uždédami diską ant veleno visada patikrinkite, ar tarp vidinės ir išorinės jungių uždėtas pasirinktam darbui tinkamas žedas, skirtas disko ašies skylei. Naudojant netinkamo skersmens veleno angai skirtą žedad, diskas gali būti sumontuotas netinkamai, būti per laisvas ir stipriai vibrnuoti, todėl galima nesuvaldyti įrankio ir sunkiai susižaloti.

Dulklių siurblio prijungimas

Jei norite pjauti užtikrindami švarą, prie įrankio prijunkite „Makita“ dulklių siurblį – ties 24 priekiniai antgaliai (papildomos priedas) naudodami dulklių ištraukimo antgalį.

► Pav.35: 1. 24 priekiniai antgaliai 2. Žarna 3. Dulklių

Dulkių surinkimo maišelis

Naudojant dulkių maišeli, pjovimo darbai yra švarūs, o dulkes lengva surinkti. Norėdami pritvirtinti dulkių maišeli, nuimkite dulkių ištraukimo žarną nuo įrankio ir prijunkite dulkių maišeli.

- Pav.36: 1. Dulkių ištraukimo žarna 2. Dulkių maišelis

Kai dulkių maišelis pripildomas maždaug iki pusės, nuimkite jį nuo įrankio ir ištraukite tvirtinimo elementą. Išpilkite maišelio turinį, lengvai jį patapšnodiame, kad nukristytu visos prie vidinių sienelių prilipusios dalelės, galinčios kliudyti toliau rinkti dulkes.

- Pav.37: 1. Tvirtinimo elementas

Ruošinio pritvirtinimas

ASPÉJIMAS: Nepaprastai svarbu visada tinkamai įtvirtinti ruošinį, naudojant tinkamas rūšies spaustuvus arba specialius tvirtinimo elementus. Nesilaikant šių nurodymo, galima sunkiai susižeisti ir sugadinti įrankį ir (arba) ruošinį.

ASPÉJIMAS: Baigę pjauti neatkelkite pjūklo disko, kol jis visiškai nesustos. Atkélus besisukančią diską, galima sunkiai susižeisti ir sugadinti ruošinį.

ASPÉJIMAS: Pjaunant ruošinį, ilgesnį už atraminis pjovimo įrankio pagrindą, jį reikia atremti per visą jo ilgi, esantį už atraminio pagrindo, tame pačiame aukštyste, kad ruošinys būtų horizontalus. Tinkama ruošinio atrima padės išvengti diskų suspaudimo ruošinyje ir galimos atatrankos, galinčios lemti sunkius sužeidimus. Norėdami pritvirtinti ruošinį, nepasikliaukite vien tik vertikaliais ir (arba) horizontaliais spaustuvais. Plonas ruošinys gali įlinkti. Norėdami išvengti pjūklo diskų sužnybimo ir galimos ATATRANKOS, paremkite ruošinį per visą jo ilgi.

- Pav.38: 1. Atrima 2. Sukiojamas pagrindas

Kreipiamieji aptvarai

ASPÉJIMAS: Prieš pradédami naudoti įrankį, patikrinkite, ar tvirtai užtvirtintas viršutinis aptvaras.

ASPÉJIMAS: Prieš pradédami išstrižąjį pjovimą, patikrinkite, ar visiškai nuleidus ir keliant rankenelę į bet kokią padėtį ir iki galo traukiant arba stumiant atrimą, įrankio dalys neliečia vienos kitų, ypač diskų. Jeigu įrankis arba diskas liečia aptvarą, gali ivykti atatranka, arba ruošinys gali netiketai pasislinkti ir sunkiai sužaloti operatorių.

Naudokite viršutinius aptvarus medžiagai, esančiai aukščiau apatiniai aptvarų, prilaikyti. Istatykite viršutinį aptvarą į kiaurymę apatiniam aptvare ir užveržkite suveržimo varžtą.

- Pav.39: 1. Viršutinis aptvaras 2. Apatinis aptvaras 3. Suveržimo varžtas 4. Reguliavimo varžtas

PASTABA: Apatiniai aptvarai prie pagrindo fiksuoja gamykloje. Nenuimkite apatiniai aptvarų.

PASTABA: Jei užveržus suveržimo varžą viršutinis aptvaras vis dar nefiksuojamas, sukite reguliavimo varžą ir užveržkite tarpą. Reguliavimo varžtas sureguliuotas gamykloje. Kol nereikia, jo nenaudokite.

Nenaudojamus viršutinius aptvarus galite laikyti ant laikiklio. Ant viršutinio aptvaro esančiu spaustuku užkabinkite jį ant laikiklio.

- Pav.40: 1. Laikiklis 2. Viršutinis aptvaras
3. Spaustukas

Vertikalus spaustuvus

ASPÉJIMAS: Atliekant bet kokius veiksmus, ruošinys turi būti gerai pritvirtintas prie sukamojo pagrindo ir kreipiamomo aptvaro spaustuvais.

Jeigu ruošinys nėra tinkamai pritvirtintas prie kreiptuvo, pjaunant jis gali pasislinkti ir galbūt sugadinti diską, o šis – nusvesti ruošinį, todėl galima nesuvaldyti įrankio ir sunkiai susižeisti.

- Pav.41: 1. Spaustuvo rankena 2. Spaustuvo strypas
3. Suveržimo varžtas 4. Spaustuvo rankena

Vertikalius spaustuvus galima montuoti į dvi padėtis: kairėje arba dešinėje pagrindo pusėse. Ikiškite spaustuvo strypą į pagrindine esančią klaurymę.

Nustatykite spaustuvo rankeną pagal ruošinio storij ir formą ir įtvirtinkite ją verždamai varžą. Jeigu suveržimo varžtas liečia atramą, jį priveržkite priešingoje spaustuvo rankenos pusėje. Patirkinkite, ar visiškai nuleidus rankenelę jokia įrankio dalis nesiliečia prie spaustuvu. Jeigu kokia nors dalis liečia spaustuvą, pakeiskite spaustuvo padėtį.

Prispauskite ruošinį prie kreiptuvo ir pasukite pagrindą. Nustatykite ruošinį į norimą pjovimo padėtį ir užtvirinkite jį, tvirtai užverždami spaustuvo rankeną.

PASTABA: Norėdami greitai nustatyti ruošinį, sukite spaustuvo rankeną 90° kampu prieš laikrodžio rodyklę – taip ją galėsite judinti aukštyn ir žemyn. Nustatę ruošinį, norėdami jį įtvirtinti, pasukite spaustuvų rankenelę pagal laikrodžio rodyklę.

Horizontalus spaustuvus

Pasirenkamas priedas

ASPÉJIMAS: Visada sukite spaustuvų veržlę pagal laikrodžio rodyklę, kol ruošinys bus tinkamai įtvirtintas. Jeigu ruošinys nėra tinkamai įtvirtintas, pjaunant jis gali pasislinkti ir galbūt sugadinti pjūklo diską, o šis – nusvesti ruošinį; dėl to galima nesuvaldyti įrankio ir sunkiai susižeisti.

ASPÉJIMAS: Pjaudami ilgus, plonus ruošinius (pvz., grinduostes), atrémę juos į kreiptuvą, visada naudokite horizontalius spaustuvus.

PERSPÉJIMAS: Pjaudami 20 mm ar plonesni ruošinių, jį būtinai įtvirtinkite skėtlikiu.

Horizontalų spaustuvą galima sumontuoti į dvi padėtis: kairėje arba dešinėje pagrindo pusėse. Atlikdami 22,5° arba didesnio kampo įžambujį pjovimą, sumontuokite horizontalų spaustuvą priešingoje pusėje nei ta, į kuria

ketinama sukti sukojamą pagrindą.

- **Pav.42:** 1. Spaustuvu plokštė 2. Spaustuvu veržlė
3. Spaustuvu rankena

Pasukant spaustuvų veržlę prieš laikrodžio rodyklę, jie atleidžiami ir greitai juda pirmyn atgal. Norédami suspausti ruošinį, stumkite spaustuvu rankenelę į priekį, kol spaustuvu plokštélė palies ruošinį, tada sukite spaustuvu veržlę pagal laikrodžio rodyklę. Tada sukite spaustuvu rankeną pagal laikrodžio rodyklę, kad užtvirtintumėte ruošinį.

PASTABA: Horizontaliu spaustuvu galima suspausti ruošinį, kurio didžiausias plotis 228 mm.

Laikikliai

⚠ISPĖJIMAS: Norédami, kad pjūvis būtų tikslus, ir siekdami apsaugoti nuo pavojingo įrankio kontrolės praradimo, ilgus ruošinius visada atremkite, kad jie būtų horizontalūs sukojamo pagrindo viršutiniam paviršiui. Tinkama ruošinio atrama padės išvengti diskų suspaudimo ruošiniuje ir galimos atatranks, galintiems lemti sunkius sužeidimus.

Abiejose įrankio pusėse yra laikikliai, jie reikalingi, kad ilgi ruošiniai būtų laikomi horizontaliai. Atlaisvinkite varžtus ir ištekskite laikiklius iki ilgio, tinkamo ruošiniui prilaikyti. Tada užveržkite varžtus.

- **Pav.43:** 1. Laikiklis 2. Varžtas

NAUDOJIMAS

Šis įrankis skirtas medienos gaminiamams pjauti. Naudojant tinkamus originalius „Makita“ pjūklo diskus, taip pat galima pjauti ir šiu medžiagų:

— aliuminio gaminius

Dėl informacijos apie tinkamus diskinių pjūklo diskus, skirtus naudoti pjautinai medžiagai, žr. žiniatinklio sveitainę arba kreipkitės į vietinį „Makita“ prekybos atstovą.

⚠ISPĖJIMAS: Prieš įjungdami įrankį įsitikinkite, kad pjūklo diskas neliečia ruošinio ir pan. Įjungus įrankį, kai jo diskas liečia ruošinį, gali įvykti atatranka ir galima sunkiai susižeisti.

⚠ISPĖJIMAS: Baigę pjauti neatkelkite pjūklo disko, kol jis visiškai nesustos. Atkėlus besisukančią diską, galima sunkiai susižeisti ir sugadinti ruošinį.

⚠ISPĒJIMAS: Kol pjūklo diskas sukasi, neatlikite jokių reguliavimo darbų, pvz., nesukite rankenos, rankenelės ir įrankio svirčių. Reguliujant, kol diskas sukasi, galima sunkiai susižaloti.

⚠APERSPĒJIMAS: Nekontroliuojamai neatleiskite pjūklo galvutės iš visiškai nuleistos padėties. Nekontroliuojama pjūklo galvutė gali jus kliudyti ir sužaloti.

PASTABA: Prieš naudodamai būtinai atfiksukite fiksavimo smaigą ir atleiskite rankenelę iš nuleistos padėties.

PASTABA: Pjaudami per daug nespauskite rankenelės. Per didelę jėgą gali sukelti variklio perkrovą ir (arba) sumažinti pjovimo efektyvumą. Spauskite rankenelę žemyn tik tokia jėga, kokios reikia sklandžiai pjauti, ir smarkiai nedidinkite disko sukimosi greičio.

PASTABA: Norédami atlikti pjūvį, atsargiai nespauskite rankenelę žemyn. Jeigu nuspauskite rankenelę jėga arba naudosite šoninę jėgą, diskas pradės vibruoti ir paliks ant ruošinio žymes (pjovimo žymes), todėl pjūvio tikslumas bus prastas.

PASTABA: Atlikdami slenkamą pjūvį atsargiai nesustodami stumkite atramą kreiptuvo link. Jeigu pjaujanči atramos judėjimas sustabdomas, ant ruošinio liks žymė ir pjūvis bus netikslus.

Pjovimas, naudojant spaudimą

⚠ISPĒJIMAS: Kai pjaunante spausdami, užfiksukite apsaugą, kad ji negalėtų slankioti. Pjaunant be užrakto gali įvykti atatranka, galinti lemti sunkių sužalojimų.

68 mm aukščio ir 160 mm pločio ruošinius galima pjauti tokiu būdu.

- **Pav.44:** 1. Fiksavimo smaigas

1. Spauskite atramą kreipiamojo kreiptuvo link, kol jis sustos, tada ji fiksukite fiksavimo smaigu.
2. Suspauskite ruošinį tinkamas rūšies spaustuvais.
3. Ijunkite įrankį taip, kad diskiniu pjūklu diskas suniekuo neesišleistų ir prieš nuleisdami palaukite, kol jis pradės suktis visu greičiu.
4. Po to atsargiai iki galo žemyn nuleiskite rankenelę ir pradėkite pjauti ruošinį.
5. Baigę pjauti, išjunkite įrankį ir, prieš grąžindami diskiniu pjūklu diską į viršutinę padėtį, palaukite, kol jis visiškai nustos suktis.

Pjovimas slenkant (stumiant) ruošinį (plačiu ruošinių pjovimas)

⚠ISPĒJIMAS: Atlikdami pjovimą slenkant, pirmiausia iki galo patraukite suportą savęs link ir nuspauskite rankenelę į žemiausią padėtį, po to stumkite suportą kreiptuvo link. Niekada nepradėkite pjauti iki galo nepatraukę suporto savęs link. Jeigu pradėsite pjauti iki galo nepatraukę suporto savęs link, gali įvykti atatranka, kuri gali salygoti sunkų susižeidimą.

⚠ISPĒJIMAS: Niekada nebandykite atlikti pjūvį slinkdami, traukdami suportą savęs link. Pjovimo metu traukidami suportą savęs link, gali netikėtai įvykti atatranka, kuri gali salygoti sunkų susižeidimą.

- **Pav.45:** 1. Fiksavimo smaigas

1. Atlaisvinkite fiksavimo smaigą, kad galėtumėte

lengvai slinkti atramą.

2. Nuspauskite ruošinį tinkamos rūšies spaustuvais.
3. Iki galio savęs link patraukite suportą.
4. Ijunkite įrankį (pjūklo diskas neturi liesti ruošinio) ir palaukite, kol jis pradės suktis visu greičiu.
5. Nuspauskite rankenėlę ir stumkite suportą kreipiantu link ir pjaukite ruošinį.
6. Baigę pjauti, išjunkite įrankį ir, prieš grąžindami pjūklo diską į viršutinę padėtį, palaukite, kol jis visiškai nustos suktis.

Ižambus pjovimas

Žr. skyrių „Ižambaus kampo nustatymas“.

Istrižasis pjovimas

ASPĖJIMAS: Nustatę diską įstrižajam pjūviui, priės naudodamini įrankį visada patirkrinkite, ar atrama ir pjūklo diskas nevaržomai juda visose pjūvio ribose. Jeigu pjaunant atramos arba diską judėjimas bus sutrikdytas, gali įvykti atatranka, galinti sukelti sunkią sužalojimą.

ASPĖJIMAS: Atlikdami įstrižuosius pjūvius, laikykite rankas atokiai nuo pjūklo disko judėjimo kelio. Diskas gali judėti kitokiu nei įprasta kampu ir supainioti operatorių, o prisilietus prie pjovimo disko, galima sunkiai susižeisti.

ASPĖJIMAS: Pjūklo disko negalima atkelti tol, kol jis visiškai nesustos. Atliekant įstrižaji pjūvį, nupjauto ruošinio dalis gali atsiremti iš pjūklo diską. Jeigu diskas pakeliamas, kai dar sukas, jis gali svieсти nupjautą dalį ir suskaldyti medžiagą į atplaišas, kurios gali sunkiai sužeisti.

PASTABA: Nuspausdami rankenėlę žemyn, kartu spauskite ir pjūklo diską. Jeigu jėga naujodama statmenai sukiojamam pagrindui arba jeigu spaudimo kryptis pjaunant pasikeičia, pjūvis bus netikslus.

► Pav.46

1. Nuimkite viršutinį aptvarą toje pusėje, kur ketinate pakreipti atramą.
2. Atfiksukite fiksavimo smaigą.
3. Sureguliuokite įstrižaji kampą, laikydami esį skrydžiu įstrižojo kampo reguliavimams paaikištinos procedūros. Tada užveržkite rankenėlę.
4. Nuspauskite ruošinį spaustuvais.
5. Iki galio savęs link patraukite suportą.
6. Ijunkite įrankį (pjovimo diskas neturi liesti ruošinio) ir palaukite, kol jis pradės suktis visu greičiu.
7. Atsargiai nuleiskite rankenėlę į žemiausią padėtį, tuo pačiu metu lygiagrečiai spausdami pjovimo diską ir norėdami pradėti pjauti ruošinį, stumkite suportą kreipiantu link.
8. Baigę pjauti, išjunkite įrankį ir, prieš grąžindami diską į viršutinę padėtį, palaukite, kol jis visiškai nustos suktis.

Kombinuotasis pjovimas

Kombinuotasis pjovimas – tai procesas, kai ruošinys tuo pačiu metu pjaunamas įstrižu ir įžambiu kampais. Kombinuotajai pjovimai galima atliliki lentelėje nurodytais kampais.

Nuožulnus kampus	Istrižasis kampus
Kairėje ir dešinėje $0^\circ - 45^\circ$ kampus	Kairėje ir dešinėje $0^\circ - 45^\circ$ kampus

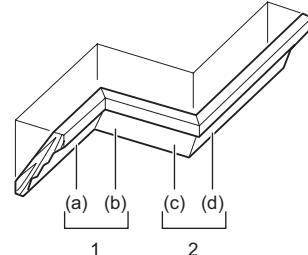
Atlikdami kombinuotajį pjovimą, žr. paaikiinimus skyriuose „Pjovimas, naudojant spaudimą“, „Pjovimas sienkant (stumiant)“, „Ižambus pjovimas“ ir „Įstrižuojant pjūvių darymas“.

Dekoratyvinų ir skliautinių karnizų pjovimas

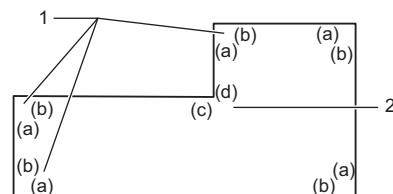
Dekoratyvinius ir skliautinius lubų karnizus galima išspauti kombinuotu skersavimo ir kampų suleidimo pjūklu, padėjus karnizus ant sukiojamo pagrindo. Paprastai naudojami dviejų tipų dekoratyviniai karnizai ir vieno tipo skliautiniai karnizai: $52/38^\circ$ kampų tarp sienos ir lubų dekoratyviniai karnizai, 45° kampo tarp sienos ir lubų karnizai bei 45° kampo tarp sienos ir lubų skliautiniai karnizai.

► **Pav.47:** 1. $52/38^\circ$ tipo dekoratyviniai karnizai 2. 45° tipo dekoratyviniai karnizai 3. 45° tipo skliautiniai karnizai

Gali būti naudojamos dekoratyviniai ir skliautinių karnizų jungtys, kurios pagamintos taip, kad tilptų „vidiniuose“ 90° kampuose ((a) ir (b) paveikslėliuose) ir „išoriniuose“ 90° kampuose ((c) ir (d) paveikslėliuose).



1. Vidinis kampus 2. Išorinis kampus



1. Vidinis kampus 2. Išorinis kampus

Matavimai

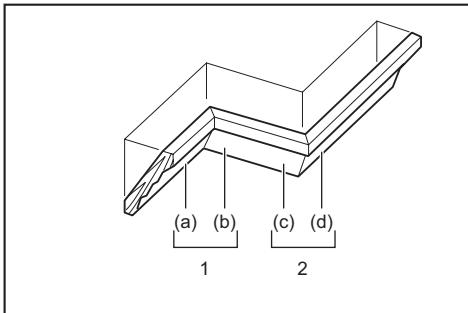
Išmatuokite sienelės plotį, tuomet pagal jį pakoreguokite ruošinio plotį. Visada įsitikinkite, ar ruošinio sienelės sąlyčio krašto plotis sutampa su sienelės ilgiu.

► **Pav.48:** 1. Ruošinys 2. Sienelės plotis 3. Ruošinio plotis 4. Sienelės sąlyčio kraštas

Pradžioje visuomet atlikite kelis bandomuosius pjūvius ant atliekamų ruošinių, kad nustatytumėte pjovimo kampus.

Pjaudami dekoratyvinius ir skliautinius lubų karnizus, nustatykite ištrižus ir nuožambius kampus, kaip nurodyta lentelėje (A), ir dékite karnizus ant pjūklo pagrindo, kaip nurodyta lentelėje (B).

Kairysis ištrižas pjūvis



1. Vidinis kampus 2. Išorinis kampus

Lentelė (A)

-	Karnizo padėtis paveikslyje	Ištrižasis kampus		Nuožulnus kampus	
		52/38° tipas	45° tipas	52/38° tipas	45° tipas
Vidiniams kampui	(a)	Kairėje 33,9°	Kairėje 30°	Dešinėje 31,6°	Dešinėje 35,3°
	(b)			Kairėje 31,6°	Kairėje 35,3°
Išoriniams kampui	(c)			Dešinėje 31,6°	Dešinėje 35,3°
	(d)				

Lentelė (B)

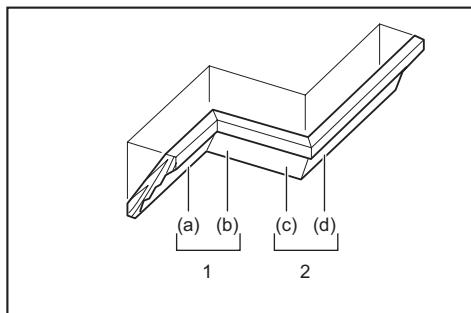
-	Karnizo padėtis paveikslyje	Karnizo kampos pagal kreiptuvu aptvarą	Užbaigta dalis
Vidiniams kampui	(a)	Lubų sąlyčio kraštas turėtų būti priešais kreiptuvu aptvarą.	Užbaigta dalis bus kairėje disko pusėje.
	(b)	Sienos sąlyčio kraštas turėtų būti priešais kreiptuvu aptvarą.	
Išoriniams kampui	(c)	Lubų sąlyčio kraštas turėtų būti priešais kreiptuvu aptvarą.	Užbaigta dalis bus dešinėje disko pusėje.
	(d)	Lubų sąlyčio kraštas turėtų būti priešais kreiptuvu aptvarą.	

Pavyzdys:

Atlikdami 52/38° tipo dekoratyvinio karnizo pjūvį pagal padėti (a) paveikslėlyje, pateiktame pirmiau:

- Pakreipkite ir užtvirtinkite ištrižo kampo nustatymą ties 33,9° KAIRIUOJU kampu.
- Nustatykite ir užtvirtinkite nuožambaus kampo nustatymą ties 31,6° DEŠINIUOJU kampu.
- Dékite dekoratyvinį karnizą jo lentos galinės pusės (paslėptu) paviršiumi ant sukiemento pagrindo, jo LUBAS LIEČIANT KRAŠTĄ atrémę į pjūklo kreiptuvą.
- Atlikus pjūvį, užbaigta naudojama dalis visuomet bus KAIREJE disko pusėje.

Jei atliekamas dešinysis ištrižasis pjūvis



1. Vidinis kampus 2. Išorinis kampus

Lentelė (A)

-	Karnizo padėtis paveikslėlyje	Istrižasis kampas		Nuožulnus kampas	
		52/38° tipas	45° tipas	52/38° tipas	45° tipas
Vidiniams kampui	(a)	Dešinėje 33,9°	Dešinėje 30°	Dešinėje 31,6°	Dešinėje 35,3°
	(b)			Kairėje 31,6°	Kairėje 35,3°
Išoriniams kampui	(c)			Dešinėje 31,6°	Dešinėje 35,3°
	(d)				

Lentelė (B)

-	Karnizo padėtis paveikslėlyje	Karnizo kampos pagal kreiptuvu aptvarą	Užbaigta dalis
Vidiniams kampui	(a)	Sienos sąlyčio kraštas turėtų būti priešais kreiptuvu aptvarą.	Baigta dalis bus dešinėje disko pusėje.
	(b)	Lubų sąlyčio kraštas turėtų būti priešais kreiptuvu aptvarą.	Baigta dalis bus kairėje disko pusėje.
Išoriniams kampui	(c)	Sienos sąlyčio kraštas turėtų būti priešais kreiptuvu aptvarą.	
	(d)	Sienos sąlyčio kraštas turėtų būti priešais kreiptuvu aptvarą.	

Pavyzdys:

Atlikdami 52/38° tipo dekoratyvinio karnizo pjūvį pagal padėtį (a) paveikslėlyje, pateiktame pirmiau:

- Pakreipkite ir užtvirtinkite istrižojo kampo nustatymą ties 33,9° DEŠINIUIOJU kampu.
- Nustatykite ir užtvirtinkite nuožambaus kampo nustatymą ties 31,6° DEŠINIUIOJU kampu.
- Dėkite dekoratyvinį karnizą į lento galinės pusės (paslėptu) paviršiumi ant sukiojamo pagrindo, jo SIENĄ LIEČIANTĮ KRAŠTĄ atrémę į pjūklo kreiptuvą.
- Atlikus pjūvį, baigta ir naudoti skirta dalis visada bus DEŠINĖJE disko pusėje.

Lubų apdailos juostų fiksatorius

Pasirenkamas priedas

Lubų apdailos juostoms pjauti skirti fiksatoriai leidžia jas lengviau išspauti nepakreipiant pjūklo disko. Sumontuokite juos ant sukiojamo pagrindo, kaip parodyta paveikslėlyje.

45° dešiniuoju įžambiuoju kampu

- Pav.49: 1. Lubų apdailos juostų fiksatorius „L“
2. Lubų apdailos juostų fiksatorius „R“
3. Sukiojamas pagrindas 4. Kreipiamasis aptvaras

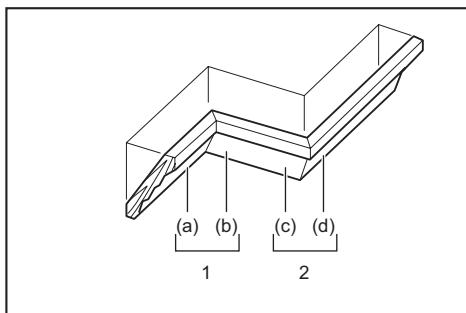
45° kairiuoju įžambiuoju kampu

- Pav.50: 1. Lubų apdailos juostų fiksatorius „L“
2. Lubų apdailos juostų fiksatorius „R“
3. Sukiojamas pagrindas 4. Kreipiamasis aptvaras

aptvaras

Lubų apdailos juostą dėkite SIENĄ LIEČIANTĮ KRAŠTĄ atrémę į kreipiamajį aptvarą, o LUBAS LIEČIANTĮ KRAŠTĄ atrémę į lubų apdailos juostoms pjauti skirtus fiksatorius, kaip parodyta paveikslėlyje. Pareguliuokite lubų apdailos juostoms pjauti skirtus fiksatorius pagal apdailos juostos dydį. Užveržkite varžtus, kad užfiksuotumėte lubų apdailos juostą piovimo fiksatorius. Kaip nustatyti įžambujį kampą, žr. lentelę (C).

► Pav.51: 1. Kreipiamasis aptvaras 2. Lubų apdailos juostų fiksatorius



1. Vidinis kampus 2. Išorinis kampus

Lentelė (C)

-	Juostos padėtis paveikslėlyje	Įžambusis kampus	Baigta dalis
Vidiniams kampui	(a)	Dešinėje 45°	Saugokite disko dešiniajā pusē
	(b)	Kairėje 45°	Saugokite disko kairiajā pusē
Išoriniams kampui	(c)		Saugokite disko dešiniajā pusē
	(d)	Dešinėje 45°	Saugokite disko kairiajā pusē

Forminių aliuminio ruošinių piovimas

► Pav.52: 1. Spaustuvas 2. Skėklis 3. Kreipiamasis aptvaras 4. Aliuminio ruošinys 5. Skėklis

Forminiams aliuminio ruošiniams pritvirtinti naudokite atramines trinkelės arba metalo gabalėlius, kaip parodyta piešinyje, kad aliuminis nesideformuotų. Pjaudami forminius aliuminio ruošinius, naudokite piovimo tepala, kad prie diskiniu pjūklu disko neprilipytų aliuminio dalelių.

⚠️ ISPĖJIMAS: Niekada nebandykite pjauti storų arba apvalių aliuminio profilių. Storus arba apvalius aliuminio profilius gali būti sunku įtvirtinti, todėl pjaujančių jie gali atsilaistinti, tada kiltų pavojus nesuvaldyti įrankio ir sunkiai susižeisti.

ASPĖJIMAS: Nebandykite atlikti šio tipo pjūvius, naudodami platesnius arba frezavimo diskus. Bandant išpjauti griovelį platesniu disku arba frezavimo disku, gali įvykti netikėta atatranka, kuri gali sąlygoti sunkų sužeidimą.

ASPĖJIMAS: Atlikdami kitus nei grioveliu išpjovimo pjūvius, būtinai sugrąžinkite fiksavimo svirtį į pradinę padėtį. Bandant atlikti pjūvius, kai fiksavimo svirtis yra netinkamoje padėtyje, pjūviai gali būti netikslii ir gali įvykti netikėta atatranka, sąlygojanti sunkų susižeidimą.

Atlikdami panelio tipą, elkitės taip:

1. reguliavimo varžtu ir fiksavimo rankena nustatykite apatinę diskinio pjūklo disko ribą, kad apribotumėte diskinio pjūklo disko piovimo gylį. Žr. skyrių apie fiksavimo rankeną.
2. Nustatę apatinę ribinę diskinio pjūklo disko padėtį, slinkdami (stumdomi) pjaukite lygiagrečius griovelius skersai per visą ruošinio plotį.
► Pav.53: 1. Griovelio piovimas disku
3. Kaltuku išvalykite grioveliuose likusių medieną.

Įrankio nešimas

Prieš nešdami būtinai atjunkite ir fiksukite visas ižambiai pjauanancio pjūkulo judamasi dalis. Visada patikrinkite:

- Irankis yra atjungtas nuo tinklo.
- Atrama yra nustatyta į 0° ižambiojo kampo padėtį ir fiksuojama.
- Atrama yra nuleista ir fiksuojama.
- Atrama yra visiškai nustumta kreipiamoji aptvaro link ir užfiksuota.
- Sukiojamas pagrindas yra nustatytas į visišką dešiniojo ižambiojo kampo padėtį ir fiksuojamas.
- Laikikliai yra laikomi ir fiksuojami.

Iranki neškite laikydam už pagrindo, iš abiejų pusių, kaip parodyta piešinyje.

► Pav.54

ASPĖJIMAS: Atramai pakelti naudojamas fiksavimo smaigas skirtas tik įrankiui nešti ir apsaugoti, juo negalima pjauti. Naudojant fiksavimo smaigą piovimo darbams, pjūklo diskas gali netikėtai pajudėti, sukelti atatranką ir sunkiai sužeisti.

PERSPĒJIMAS: Prieš nešdami įrankį, būtinai užtvirkinkite visas judamasi dalis. Jeigu nešant įrankį kuri nors jo dalis pajudės arba pasislinks, galima netekti pusiausvyros arba nesuvaldyti įrankio ir susižeisti.

ASPĖJIMAS: Prieš pradėdami įrankio tikrinimo arba techninės priežiūros darbus, visada išjunkite įrankį ir atjunkite jį nuo maitinimo tinklo. Neišjungus įrankio ir neatjungus jo nuo maitinimo tinklo, galima sunkiai susižeisti, jei įrankis atsitsiktinais išjungtų.

ASPĖJIMAS: Siekdami geriausių rezultatų ir saugiausio darbo, visuomet įsitikinkite, ar diskas yra aštrus ir švarus. Bandant pjauti atbukusiu ir (arba) nešvariu disku, gali įvykti atatranka, sąlygojanti sunkų sužeidimą.

PASTABA: Niekada nenaudokite gazolino, benzino, tirpiklio, spirito arba panašių medžiagų. Galii atsirasti išblukimų, deformacijų arba įtrūkimų.

Piovimo kampo nustatymas

Šis įrankis gamykloje buvo kruopščiai nustatytas ir sulygintas, tačiau jo neprižiūrint, sulygavimas gali išsiguliuoti. Jeigu įrankis sulygintas netinkamai, atlikite tokius veiksimus:

Nuožulnus kampas

Visiškai nuleiskite rankenelę ir fiksavimo smaigu užfiksukite ją apačioje. Stumkite atramą kreipiamomojo aptvaro link. Atlaisvinkite rankeną ir varžtus, kuriais fiksuojama rodyklė ir ižambiojo kampo skalė.

► Pav.55: 1. Varžtas ant rodyklės 2. Varžtai ižambiojo kampo skalėje 3. Ižambiojo kampo skalė

Naudodami teigiamo kampo užfiksavimo funkciją, sukiojamą pagrindą nustatykite į 0° padėtį. Trikampe liniuote ar kampainiu nustatykite statų kampą disku šono ir kreipiamomojo aptvaro paviršiaus atžvilgiu. Išlaikydami statų kampą, priveržkite varžtus ant ižambiojo kampo skalės. Tada sulygintos rodyklės (dešinėja ir kairiajai) su 0° padėtimi ižambiojo kampo skalėje ir priveržkite varžtą ant rodyklės.

► Pav.56: 1. Trikampė liniuotė

Įstrižasis kampus

0° įstrižumo kampus

Spauskite atramą kreipiamomojo aptvaro link, tada, kad neslankiotu, ją fiksukite fiksavimo smaigu. Visiškai nuleiskite rankenelę ir fiksavimo smaigu užfiksukite ją apačioje, tada atlaisvinkite. Sukite 0° kampo reguliavimo varžtą 2–3 pasukimus prieš laikrodžio rodyklę, kad pakreiptumėte pjūklo diską dešinę.

► Pav.57: 1. 0° kampo reguliavimo varžtas 2. Varžtas

Tiksliai nustatykite pjūklo disko kraštą ir sukiojamo pagrindo paviršių stačiu kampu, naudodami trikampe liniuotę, kampainį ir t. t., pagal laikrodžio rodyklę sukdami 0° kampo reguliavimo varžtą. Tada tvirtai užveržkite rankenelę ir fiksukite nustatytą 0° kampą.

► Pav.58: 1. Trikampė liniuotė 2. PJūklo diskas
3. Sukiojamo pagrindo viršutinis paviršius

Dar kartą patikrinkite, ar pjūklo disko šonas yra statmenas sukiojamo pagrindo paviršiui. Atskite rodyklės

varžtą. Sulygiuokite rodyklę su 0° kampo padėtimi įžam-bio kampo skalėje, tada priveržkite varžtą.

45° įstrižumo kampus

PASTABA: Prieš reguliuodami 45° įstrižaji kampą, pirmiausia nustatykite 0° įstrižaji kampą.

Atlaisvinkite rankenelę ir visiškai pakreipkite atramą į norimą patirkinti šoną. Patirkinkite, ar rodyklė rodo 45° kampą įstrižojo kampo skalėje.

► **Pav.59**

Jei rodyklė nerodo 45° kampo padėties, sulygiuokite ją su 45° kampo padėtimi, sukdami reguliavimo varžtą priešingoje įstrižojo kampo skalės pusėje.

► **Pav.60:** 1. Kairysis 45° kampo reguliavimo varžtas
2. Dešinysis 45° kampo reguliavimo varžtas

Lazerio spindulio padėties reguliavimas

Tik modeliu LS1019L

ASPĖJIMAS: Reguliuojant lazerio spindulį, įrankis turi būti prijungtas. Būkite itin atsargūs, kad reguliuodami neįjungtumėte įrankio. Netyčia paleidus įrankį, galima sunkiai susižeisti.

APERSPĖJIMAS: Niekada nežiūrėkite tiesiai į lazerio spindulį. Žiūrint tiesiai į spindulį, akys gali būti sunkiai pažeistos.

PASTABA: Reguliariai tikrinkite, ar lazerio linijos padėtis yra tiksliai.

PASTABA: Nepamirškite, kad tai veikia įrankį. Lazerio spindulys gali nukrypti arba lazeris gali būti pažeistas, todėl sutrumpės jo naudojimo laikas.

PASTABA: Sugedus lazerio blokui, atiduokite įrankį remontuoti įgaliotam „Makita“ techniniui aptarnavimo centriui.

Keičiamam lazerio spindulio diapazoną galima sureguliuoti abiejose pusėse esančiais diapazono reguliavimo varžtais. Norėdami keisti lazerio spindulio padėtį, atlikite šias procedūras.

1. Atjunkite įrankį nuo maitinimo tinklo.
2. Ant ruošinio nubrėžkite pjovimo liniją ir padékite ruošinį ant sukiojamo pagrindo. Dar netvirtinkite ruošinio spaustuvais arba panašiais tvirtinimo įrengimais.
3. Nuleiskite rankeną ir sulygiuokite pjovimo liniją su pjuklo disku.
4. Gražinkite rankeną į pradinę padėtį ir užfiksukite ruošinį vertikaliu spaustuvu, kad jis nepajudėtų iš nustatytos vietas.
5. Prijunkite įrankį prie maitinimo tinklo ir įjunkite lazerį.
6. Atlaisvinkite reguliavimo varžtą. Norėdami nutolinti lazerio spindulį nuo diskų, sukite diapazono reguliavimo varžtus prieš laikrodžio rodyklę. Norėdami priartinti lazerio spindulį prie diskų, sukite diapazono reguliavimo varžtą pagal laikrodžio rodyklę.

Lazerio spindulio nustatymas į kairę pusę nuo diskų

► **Pav.61:** 1. Reguliavimo varžtas 2. Diapazono

reguliavimo varžtas 3. Šešiakampis veržliausukis 4. Lazerio spindulys 5. Pjuklo diskas

Lazerio spindulio nustatymas į dešinę pusę nuo diskų

► **Pav.62:** 1. Reguliavimo varžtas 2. Diapazono reguliavimo varžtas 3. Šešiakampis veržliausukis 4. Lazerio spindulys 5. Pjuklo diskas

7. Stumkite reguliavimo varžtą į vietą, kurioje lazerio spindulys užėina ant pjovimo linijos, tada priveržkite.

PASTABA: Keičiamas lazerio spindulio diapazonas nustatytas gamykloje 1 mm (0,04") atstumu nuo šoninio pjuklo diskų paviršiaus.

Lazerio šviesos lešio valymas

Tik modeliu LS1019L

Lazerio spindulį tampa sunku įžiūrėti, nes lazerio šviesos lešis yra nešvarus. Reguliariai nuvalykite lazerio šviesos lešį.

► **Pav.63:** 1. Varžtas 2. Lešis

Atjunkite įrankį nuo maitinimo tinklo. Atlaisvinkite varžtą ir ištraukite lešį. Drėgna minkšta šluoste švelniai nuvalykite lešį.

PASTABA: Neišskukite lešį tvirtinančio varžto. Jei lešis nenusiima, varžtą atlaisvinkite dar labiau.

PASTABA: Lešių negalima valyti tirpikliais arba valikliais, pagamintais naftos pagrindu.

Anglinių šepetelių keitimas

► **Pav.64:** 1. Ribos žymė

Reguliariai išimkite ir patirkinkite anglinius šepetelius. Pakeskite juos, kai nusidėvi iki ribos žymės. Pasirūpinkite, kad angliniai šepetelių būtų švarūs ir lengvai įsilinkyti į laikiklius. Abu angliniai šepetelių turėtų būti keičiami tuo pačiu metu. Naudokite tik identiškus anglinius šepetelius.

Jei norite nuimti šepetelių laikiklių dangtelius, pasinaudokite atsuktuviu. Išimkite sudėvėtus anglinius šepetelius, jėdėkite naujus ir įtvirtinkite šepetelių laikiklio dangtelį.

► **Pav.65:** 1. Šepetelio laikiklio dangtelis

Pakeitę šepetelius, prijunkite įrankį prie maitinimo tinklo ir įdirbkite šepetelius, paleidę įrankį veikti be apkrovų maždaug 10 minučių. Tada apžiūrėkite veikiantį įrankį ir, atleidę gauduką, patirkinkite elektrinio stabdžio veikimą. Jeigu elektarinis stabdys veikia netinkamai, kreipkitės į „Makita“ techniniui aptarnavimo centrui, kad jį pataisyti.

Po naudojimo

Pabaigę darbą, skudurėliu nuvalykite prie įrankio priliupius atplaišas ir dulkes. Atitinkamai pagal anksčiau skyriuje „Pjovimo disko apsauga“ išdėstytais nurodytus, pjovimo disko apsauga turi būti laikoma švariai. Judamas dalis patepkite mašinine alvyja, kad jos nerūdytų.

Kad gaminys būtų SAUGUS ir PATIKIMAS, jį taisytį, apžiūrėti ar vykdysti bet kokią kitą priežiūrą ar derinimą turi įgaliotasis kompanijos „Makita“ techninės priežiūros centras; reikia naudoti tik kompanijos „Makita“ pagamintas atsarginės dalis.

PASIRENKAMI PRIEDAI

⚠ISPĖJIMAS: Su šiame vartotojo vadove nurodytu „Makita“ įrankiu rekomenduojama nau-doti šiuos „Makita“ įtaisus ir priedus. Naudojant bet kokius kitus įtaisus ir priedus, galima sunkiai susižeisti.

⚠ISPĖJIMAS: „Makita“ įtaisą arba priedą nau-dokite tik pagal jo numatytajā paskirtį. Naudojant įtaisą arba priedą ne pagal jo numatytajā paskirtį, galima sunkiai susižeisti.

Jeigu norite daugiau sužinoti apie tuos priedus, kreipki-tes į artimiausią „Makita“ techninės priežiūros centrą.

- Plieniniai pjūklo diskai ir diskai karbidiniaiš antgaliais
- Vertikalus spaustuvas
- Horizontalus spaustuvas
- Lubų apdailos juostų fiksatoriaus nustatymas
- Dulkių surinkimo maišelis
- Trikampė liniuotė
- Šešiakampis veržliaraktis
- Šešiakampis veržliasukis (skirtas LS1019L)

PASTABA: Kai kurie sąraše esantys priedai gali būti pateikti įrankio pakuočėje kaip standartiniai priedai.
Jie įvairiose šalyse gali skirtis.

TEHNILISED ANDMED

Mudel:		LS1019	LS1019L
Tera läbimõõt	Euroopa riigid	260 mm	
	Muud kui Euroopa riigid	255 mm - 260 mm	
Ava läbimõõt	Euroopa riigid	30 mm	
	Muud kui Euroopa riigid	25,4 mm	
Saetera max sisselõike paksus		3,2 mm	
Max eerunginurk		Parem 60°, vasak 60°	
Max kaldenurk		Parem 48°, vasak 48°	
Koormusesta kiirus (P/MIN)		3 200 min ⁻¹	
Laseri tüüp	-	Punane laser 650 nm, maksimaalne võimsus < 1,6 mW (laseri klass 2M)	
Mõõtmed (P x L x K)		805 mm x 644 mm x 660 mm	
Netokaal	26,1 kg	26,3 kg	

Löikejöndlused (K x L)

Eerunginurk	Fassettnurk		
	45° (vasak)	0°	45° (parem)
0°	42 mm x 310 mm 58 mm x 279 mm	68 mm x 310 mm 91 mm x 279 mm	29 mm x 310 mm 43 mm x 279 mm
45° (parem ja vasak)	42 mm x 218 mm 58 mm x 197 mm	68 mm x 218 mm 91 mm x 197 mm	29 mm x 218 mm 43 mm x 197 mm
60° (parem ja vasak)	-	68 mm x 155 mm 91 mm x 139 mm	-

Löikejöndlused erilöigete korral

Löökamise tüüp	Löikejöndlus
45° kaareprofiil (kaareprofilil stopperi kasutamisel)	168 mm
Pórandalist (horisontaalse kinnitusrakise kasutamisel)	133 mm

- Meie pideva uuringu- ja arendusprogrammi töttu võidakse tehnilisi andmeid muuta ilma sellest ette teatamata.
- Tehnilised andmed võivad riigiti erineda.
- Kaal EPTA-protseduuri 01/2014 kohaselt

Sümbolid

Alljärgnevalt kirjeldatakse tingmärke, mida võidakse seadmetel kasutada. Enne seadme kasutamist tehke endale selgeks nende tähendus.



Lugege juhendit.



TOPELTISOLATSIOON



Kandke silmakaitsmeid.



Vältimaks öhku paiskuvast prahist põhjustatud kehavigastust, jätkake päras tõikimist saeprea all hoidmist, kuni lõiketera on täielikult seisunud.



Fassettlöökimisel keerake esmalt nuppu vastupäeva ja seejärel kallutage kelku. Seejärel keerake nuppu pingutamiseks päripäeva.



Kui lõikat kelkmehhanismi abil, tömmake esmalt kelk täielikult välja ja vajutage käepide alla, seejärel töugake kelku juht-piirde suunas.



Hoidke vabastamisnuppu all, kui kallutate kelku paremale.



Alusplaadi lõökamisel 45° eerunginurga all aktiveerige lukustushoo.



Ärge asetage kätt ega sõrmi lõiketera lähedusse.



Ärge kunagi vaadake otse laserkiirde. Otsene laserkiir võib silmi kahjustada.



Ärge paigaldage horisontaalset kinnitusrakist samas suunas kaldlöökamisega. (Seis sümboolit kasutatakse horisontaalsel kinnitusrakisel)



Ainult EL-i riikide puhul
Seadmes sisalduvate ohlike osade töötü vöivad kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmed avaldada negatiivset möju keskkonnale ja inimestele tervisele.
Elektri- ja elektroonikaseadmed ei tohi kõrvvaldada koos olmejäätmefega!
Euroopa elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete direktiivi ja riiklikku õigusesse ülevõtmise kohaselt tuleb kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmed koguda eraldi ning viia eraldiseisvasse olmejäätmete kogumispunkti, mis tegutseb kooskõlas keskkonnakaitse eeskirjadega.
Sellele osutab seadmele paigaldatud läbikriipsutatud ratastega prügikasti sümbool.

Kavandatud kasutus

Tööriist on ette nähtud puidu täpseks sirgjooneliseks ja kaldlöökamiseks. Sobivate saeteradega on võimalik saagida ka aluminiiumi.

Vooluvarustus

Seadet võib ühendada ainult andmesidil näidatud pingega vooluvõru ning seda saab kasutada ainult ühefaasilisel vahelduvvoolutoitel. Seadmeli on kahekordne isolatsioon ning seega võib seda kasutada ka ilma maandusjuhtmeta pistikupessa ühendatult.

Müra

Tüüpiline A-korrigeeritud müratase, määratud standardi EN62841-3-9 kohaselt:

Mudel LS1019

Heli rõhutase (L_{PA}): 91 dB (A)

Helivõimsuse tase (L_{WA}): 101 dB (A)

Määramatus (K): 3 dB (A)

Mudel LS1019L

Heli rõhutase (L_{PA}): 91 dB (A)

Helivõimsuse tase (L_{WA}): 101 dB (A)

Määramatus (K): 3 dB (A)

MÄRKUS: Deklareeritud müra väärust (väärtsused) on mõõdetud kooskõlas standardse katsemeetodiga ning seda võib kasutada ühe seadme võrdlemiseks teisega.

MÄRKUS: Deklareeritud müra väärust (väärtsused) võib kasutada ka mürataseme esmasesks hindamiseks.

OHUTUSHOIATUSED

HOIATUS: Kasutage kõrvakaitsmeid.
HOIATUS: Müratase võib elektritööriista tegelikkuses kasutamise ajal erineda deklareeritud väärust(t)est olenevalt tööriista kasutusviisidest ja eriti töödeldavast toorikust.

HOIATUS: Rakendage operaatori kaitsmiseks kindlasti piisavaid ohutusabinõusid, mis põhinevad hinnangulisel müratasemel tegelikus töösitusoonis (võttes arvesse tööperioodi köiki osasid, näiteks korrad, kui seade lülitatakse välja ja seade töötab tühikäigul, lisaks tööajale).

Vibratsioon

Vibratsiooni koguväärtus (kolmeteljeliste vektorite summa) määratud standardi EN62841-3-9 kohaselt:

Mudel LS1019

Vibratsiooniheide (a_h): 2,5 m/s² või vähem
Määramatus (K): 1,5 m/s²

Mudel LS1019L

Vibratsiooniheide (a_h): 2,5 m/s² või vähem
Määramatus (K): 1,5 m/s²

MÄRKUS: Deklareeritud vibratsiooni koguväärtust (-väärtsused) on mõõdetud kooskõlas standardse katsemeetodiga ning seda võib kasutada ühe seadme võrdlemiseks teisega.

MÄRKUS: Deklareeritud vibratsiooni koguväärtust (-väärtsused) võib kasutada ka mürataseme esmasesks hindamiseks.

HOIATUS: Vibratsioonitase võib elektritööriista tegelikkuses kasutamise ajal erineda deklareeritud väärust(t)est olenevalt tööriista kasutusviisidest ja eriti töödeldavast toorikust.

HOIATUS: Rakendage operaatori kaitsmiseks kindlasti piisavaid ohutusabinõusid, mis põhinevad hinnangulisel müratasemel tegelikus töösitusoonis (võttes arvesse tööperioodi köiki osasid, näiteks korrad, kui seade lülitatakse välja ja seade töötab tühikäigul, lisaks tööajale).

Vastavusdeklaratsioon

Ainult Euroopa riikide puhul

Vastavusdeklaratsioonid on selle juhendi A-lisas.

OHUTUSHOIATUSED

Üldised elektritööriistade ohutushoiatused

HOIATUS Lugege läbi kõik selle elektritööriistsa kaasas olevad ohutushoiatused, juhisid, illustratsioonid ja tehnilised andmed. Alljärgnevate juhiste eiramise võib põhjustada elektrilöögi, süttimise ja/või raske kehavigastuse.

Hoidke edaspidisteks viide-teks alles kõik hoiatused ja

Juhtnöörid.

Hoiatustes kasutatud termini „elektritööriist“ all peetakse silmas elektriga töötavaid (juhtmega) elektritööriisti või akuga töötavaid (juhtmeta) elektritööriisti.

Eerungisaagide ohutusjuhised

1. **Eerungisaed on mõeldud puidu või puidusarnaste toodete lõikamiseks; neid ei saa kasutada koos abrasiivsete löikeketastega, mis on mõeldud lattide, varraste, neetide jt rauasulamist materjalide lõikamiseks.** Abrasiivne tolm põhjustab alumise piirde jt liukuvate osade kinnijäämise. Abrasiivset lõikamisest tekkevad sädemed pöletavad alumist piiret, sisselöike siseosa ja teisi plastdetailte.
2. **Võimaluse korral kasutage töödeldava detaili toestamiseks klambreid.** Töödeldavat detaili käega hoides tuleb kätt hoida saeterast alati vähemalt 100 mm kaugusel. Ärge kasutage saage, et lõigata tükke, mis on turvaliselt kinnitamiseks või käega hoidimiseks liiga väikesed. Kui käsi asub saeterale liiga lächedal, on oht saeteraga vigastada saada väga suur.
3. **Töödeldav ese peab olema paigal ja olema nii piirde kui ka laua külje kinnitatud või vastu neid hinni hoitud.** Ärge juhitge töödeldavat eset vastu tera ega lõigake mingil muul moel „vaba käega“. Kinnitamata või liukuvad töödeldavad esemed võivad suure kiirusega eemal paiskuda ja põhjustada vigastusi.
4. **Suruge saag läbi töödeldava eseme.** Saagi ei tohi läbi töödeldava eseme tömmata. Lõike tegemiseks töstke saepea ja tömmake ilma lõikamat välja üle töödeldava eseme, käivitage mootor, vajutage saepea alla ja suruge saag läbi töödeldava eseme. Tõmbava liigutusega lõikamisel võib saetera liikuda töödeldava eseme peale ja terakost võib paiskuda operaatori pool.
5. **Mitte mingil juhul ärge asetage oma kätt ei saetera eest ega tagant risti üle planeeritava lõikejoone.** Töödeldava eseme hoidmine risti kätega, st hoides vasaku käega saeterast paremal asuvat töödeldavat eset või vastupidi, on väga ohtlik.
- **Joon.1**
6. **Ärge asetage kätt saetera pöörlemise ajal saepuru eemaldamiseks või mõnel muul põhjusel üle piirde saetera küljele lähemale kui 100 mm.** Käe kaugus saeterast ei pruugi olla ilmne ja te võite end raskelt vigastada.
7. **Uurige töödeldavat eset enne lõikamist.** Kui töödeldav ese on kooldunud või kaardus, kinnitage see välisse kaardus pinnaga vastu piirte. Alati tuleb jälgida, et töödeldava eseme, piirde ja laua vahel ei oleks piki lõikejoont mingit vahet. Kooldunud või kaardus töödeldavad esemed võivad väänduda või nihkuda ja põhjustada lõikamise ajal saetera kinnijäämist. Töödeldavas esemes ei tohi olla naelu ega teisi võõrobobjekte.
8. **Ärge kasutage saage enne, kui laualt on eemaldatud kõik tööriistad, saepuru jms peale töödeldava eseme.** Väike prah, lahtised puidutükid või muud pöörleva teraga kokkupuutuvad esemed võivad suurel kiirusel eemale paiskuda.
9. **Lõigake korraga ainult ühte töödeldavat eset.** Virnastatud mitut töödeldavat eset ei ole võimalik korralikult kinnitada ega haarata ja tera võib lõikamise ajal kinni jäädva või nihkuda.
10. **Veenduge, et eerungisaag on enne kasutamist paigaldatud või kinnitatud tasasele ja kindlale tööpinnale.** Tasane ja kindel tööpind vähendab eerungisaagis ebastabiliseerumist.
11. **Mõelge oma töö läbi.** Iga kord, kui muudate kalde- või faasinurga seadistust, veenduge, et ka reguleeritav piire on töödeldava eseme toetamiseks korralikult seadistatud ja ei sega lõiketera ega piirdesüsteemi. Liigutage saetera tööriista sisse lülitamata ja töödeldavat eset lauale asetamata lõpuni läbi simuldeeritud lõiketee vendlumaks, et midagi ei takista ja pole ohtu piirdesse sisse lõigata.
12. **Lauapinnast suuremate töödeldavate esemetega puhul tagage piisav tugi lauapikendustele, saepukkide jms näol.** Eerungisaag lauast laiemad või pikemad töödeldavad esemed võivad halvasti toetamise korral ümber minna. Äralõigatud osa või töödeldav eseme ümberminemisel võivad nad alumise piirde üles tõsta või pöörleva tera poolt eemale paiskuda.
13. **Ärge kasutage teist inimest lauapikenduse asemel või lisatoena.** Töödeldava eseme eba-kindel toetus võib põhjustada lõikamise ajal tera kinnijäämist või töödeldava eseme liikumist ning tömmata teid ja abiist vastu pöörlevat tera.
14. **Äralõigatavat osa ei tohi kinni jäädva ega mitte mingil moel jõuga vastu pöörlevat saetera suruda.** Kinnijäämisega korral, näiteks pikki pause tehes, võib ära lõigatav osa vastu tera kiiuluda ja suure jõuga eemale paiskuda.
15. **Ümarate materjalide, nagu ümarlattide või torude korralikult toestamiseks tuleb alati kasutada selleks ettenähtud klambrit või kinnitust.** Ümarlatid võivad hakata lõikamise ajal vee-remata, põhjustades sellega tera „hammustamist“ ja tömmates töödeldava eseme koos teie käega vastu saetera.
16. **Laske saeteral saavutada täiskiirus, enne kui viite selle vastu töödeldavat eset.** See vähendab töödeldava eseme eemale paiskumise ohtu.
17. **Kui töödeldav ese või tera jäab kinni, lülitage eerungisaag välja.** Oodake, kuni kõik liikuvad osad on seiskinud, ja tömmake pistik toiteallikast ja/või eemaldage akupakket. Seejärel asuge eemaldama kinni jäänud materjali. Saagimise jätkamine kinni jäänud töödeldava esemeaga võib tuua kaasa kontrolli kaotamise või hajustada eerungisaagi.
18. **Pärast lõikamise lõppu vabastage lülit, hoidke saepead all, oodake, kuni tera on täielikult seiskinud, ja alles siis eemaldage ära lõigatud osa.** Käe viimine vabakäigul liikuvana saetera lähevale on ohtlik.
19. **Mittetäieliku lõike tegemisel või lülitili vabastamisel, enne kui saag on täiesti alla asendisse jöudnud, hoidke tugevalt käepidemest.** Sae pidurumine võib põhjustada saepea ootamatut allapoole tömbamist, tekides sellega vigastamisohu.
20. **Kasutage saeterade puhul ainult sellist**

- Läbimõõtu, mis on märgitud tööriistale või määratud kindlaks kasutusjuhendis. Vale suurusega lõiketera kasutamine võib negatiivselt mõjutada lõiketara nõuetekohast kaitset või kaitsepiirde funktsioneerimist, mille tagajärjeks võib olla raske kehavigastus.
21. Kasutage ainult selliseid saeteri, millele märgitud kiirus on võrdne tööriistale märgitud kiirusega või sellest suurem.
 22. Kasutage saagi ainult puidu, alumiiniumi või teiste sarnaste materjalide lõikamiseks.
 23. (Ainult Euroopa riikide puhul) Kasutage alati standardile EN847-1 vastavat saetera.
- Lisajuhised**
1. Tehke töökoda tabalukke kasutades lastekindlaks.
 2. Ärge kunagi seiske tööriista peal. Tööriista ümberminemine või lõikeriistaga kogemata kokkuputumine võib põhjustada raske vigastuse.
 3. Ärge jätke töötavat tööriista kunagi järelvalveta. Lülitage toida välja. Ärge jätke tööriista järelevalveta enne, kui see on täielikult seiskunud.
 4. Ärge töötage saega, mille piirded ei ole omal kohal. Enne igakordset kasutamist kontrollige terakaitse õiget sulgemist. Ärge töötage saega, kui terakaitse ei liigu vabalt ega sulgu kohe. Ärge kunagi kinnitage terakaitse klambriga ega siduge seda avatud asendisse.
 5. Hoidke käed väljaspool saetera liikumistrajetoori. Vältige kokkupuudet mis tahes vabakäigul liikuva lõiketeraga. See võib põhjustada tõisse kehavigastuse.
 6. Vigastusoos vähendamises viige kelk pärast iga ristlöigkeit lõpuni tagumisse asendisse.
 7. Enne tööriista kandmist fikseerige köök liikuvad osad.
 8. Lukustustihvt, mis lukustab lõikuri, on ette nähtud ainult kandmiseks ja hoiustamiseks ning ei ole mõeldud lõiketoimingute ajal kasutamiseks.
 9. Enne toimingut tegemist kontrollige hoolikalt, et lõiketeral poleks mõrasid ega vigastusi. Asendage pragunenud või vigastatud lõiketera viivitamatult. Kõvastunud kumm ja puuvaik lõiketadel aeglustab sae tööd ning suurendab tagasilöögi tekkimise võimalust. Hoidke lõiketera puhtana, eemaldades selle esmalt tööriista küljest, seejärel puhastades seda kummi- ja puuvaigu eemaldusvahendi, kuuma vee või petroleumiga. Ärge kasutage kunagi tera puhastamiseks bensiini.
 10. Liuglõike tegemisel võib toimuda TAGASILÖÖK. TAGASILÖÖK toimub, kui tera jäab lõikamise ajal töödeldavasse esemesse kinni ja saetera liigub kiirelt operaatori poole. Tulemuseks võib olla kontrolli kaotamine ja raske kehavigastus. Kui tera hakkab lõikamise ajal kinni jäma, arge jätkake lõikamist ja vabastage kohe lülitit.
 11. Kasutage ainult äärikuid, mis on mõeldud kasutamiseks koos selle tööriistaga.
 12. Olge ettevaatlik, et mitte kahjustada völli, äärikuid (eriti paigalduspinda) ega polti. Nende osade kahjustused võivad põhjustada ketta purunemise.
 13. Veenduge, et pöördalus oleks õigesti kinnitatud, nii et see töötamise ajal ei liiguks. Kasutage alusel olevaid avasid, et kinnitada saag stabilise tööplatvormi või -pingi külge. ÄRGE kunagi kasutage tööriista, kui operaatori asend on ebaloomulik.
 14. Enne lülitisi sissevajutamist veenduge, et völli-lilukk oleks vabastatud.
 15. Veenduge, et lõiketara ei puudutaks oma köige madalamas asendis pöördalust.
 16. Hoidke kindlalt käepidemest. Pange tähele, et käivitamisel ja seisamisel liigub saag veidi üles või alla.
 17. Veenduge, et lihvketas ei puutuks enne tööriista sisselülitamist vastu töödeldavat detaili.
 18. Enne tööriista kasutamist töödeldaval esemel laske sellel mõnda aega koormuseta töötada. Olge tähelepanelik vibratsiooni või vibame suhtes, mis võib anda märku väärast paigaldustest või halvasti tasakaalustatud lõiketerast.
 19. Kui märkate midagi ebaharilikku, peatage töö viivitamatult.
 20. Ärge püüdke lukustada päastikut sisselülitatud (ON) asendis.
 21. Kasutage alati selles kasutusjuhendis soovitatud tarvikuid. Sobimatute tarvikute, nagu sobimatute abrasiivketaste, kasutamine võib põhjustada kehavigastuse.
 22. Mõned materjalid võivad sisalda mürgiseid aineid. Võtke meetmed tolmu sissehingamise ja nahaga kokkuputumise vältimiseks. Järgige materjali tarnija ohutusteavet.
- Laserit puudutavad lisaohtusnõuded
1. LASERKIIRGUS, ÄRGE VAADAKE KIRTESSE EGA VAADAKE KIIRI OTSE OPTILISTE INSTRUMENTIDEGA, 2M KLASSI LASERTOODE.

HOIDKE JUHEND ALLES.

HOIATUS: ÄRGE UNUSTAGE järgida toote ohutusnõudeid mugavuse või toote (korduskasutamisega saavutatud) hea tundmise töttu. VALE KASUTUS või kasutusjuhendi ohutuseeskirjade eiramine võib põhjustada tervisekahjustusi.

OSADE KIRJELDUS

► Joon.2

1	Liugvarras	2	Lukustustihvt (kelgu libistamiseks)	3	Vertikaalne kinnitusrakis	4	Vabastamisnupp (parema külje kalde-nurga jaoks)
5	Hoidik	6	Pöördalus	7	Osuti (eerunginurgale)	8	Eerunginurga skaala
9	Otsamislaud	10	Terakarp	11	Reguleerimiskruvi (laserijoonele)	12	Ulatuse reguleerimiskruvi (laserijoonele)
13	Terakaitse	14	Nupp (kaldenurgale)	15	Kuuskantvöti	16	Reguleerimiskruvi (alumine piirasend)
17	Reguleerimispolt (maksi-maalne saagimisjoudlus)	18	Stopperlatt	19	Lukustushoob (pöördalusele)	20	Vabastushoob (pöördalusele)
21	Käepide (pöördalusele)	-	-	-	-	-	-

► Joon.3

1	Lüiliti päästik	2	Lahtilukustusnupp	3	Ava tabaluku jaoks	4	Lüiliti (laserijoonele)
5	Voolik (tolmuärastuseks)	6	Lukustustihvt (kelgu töstmiseks)	7	Juhtpiire (alumine piire)	8	Juhtpiire (ülemine piire)
9	Tolmukott	10	0° reguleerimispolt (kaldenurgale)	11	Kaldenurga skaala	12	Vabastushoob (48° kaldenurgale)
13	Riiivistushoob (kaldenurgale)	14	Osuti (kaldenurgale)	15	45° reguleerimispolt (kaldenurgale)	-	-

PAIGALDAMINE

Käepideme paigaldamine

Keerake käepideme keermestatud võl pöördalusesse.
 ► Joon.4: 1. Käepide 2. Pöördalus

Tolmuärastusvooliku paigaldamine

Ühendage tolmuärastusvoolik joonisel näidatud viisil tööristaga.

Veenduge, et pölvliitnik ja hülss sobiksid korralikult töörista avadele.

► Joon.5: 1. Tolmuärastusvoolik 2. Pölv 3. Hülss
 4. Ava

Põlve eemaldamiseks avast tömmake põlve, vajutades samal ajal lukustusnupu alla.

► Joon.6: 1. Lukustusnupp 2. Pölv

Paigaldamine lauale

Tööriista tarnimisel on käepide lukustatud lukustustihvt abil langetatud asendisse. Käepidet kergelt langetades tömmake lukustustihvt ja pöörake seda 90°.

► Joon.7: 1. Lukustatud asend 2. Avatud asend
 3. Lukustustihvt

Tööriist tuleks nelja poldiga tasase ja stabiilse pinna külge kinnitada, kasutades tööriista alusel olevaid pol-diauke. See aitab vältida kummulimineket ja vöimalikke vigastusi.

► Joon.8: 1. Polt

▲HOIATUS: Veenduge, et masin ei liiguks tugipinnal. Kui eerungisaag liigub saagimise ajal tugipinnal, võib see lõppeda kontrolli kaotamisega seadme üle ja tõsise vigastusega.

FUNKTIONAALNE KIRJELDUS

▲HOIATUS: Kandke alati hoolt selle eest, et tööriist oleks enne reguleerimist ja kontrollimist välja lülitatud ja vooluvõrgust eemaldatud. Kui masin ei ole välja lülitatud ja vooluvõrgust välja tömmatud, võib see lõppeda ootamatust käävitumisest põhjustatud tõsise vigastusega.

Terakaitse

► Joon.9: 1. Terakaitse

Käepideme langetamisel töuseb terakaitse automaatselt. Kaitse on varustatud tagasitömbvedruga, naastes pärast lõike tegemist ja käepideme töstmist oma algsele kohale.

▲HOIATUS: Terakaitset ega kaitsme külge kinnitatud vedru ei tohi kunagi kõrvale pöörata ega eemaldada. Kõrvale pööratud kaitsme töttu paljastatud saeketas võib kasutamisel põhjustada tõsiseid vigastusi.

Teie enda turvalisuse huvides hoidke terakaitse heas seisukorras. Igasugune kõrvalekalle terakaitstsme töös tuleb kohe kõrvaldada. Kontrollige terakaitstsme tagasi-tömbvedru töökorda.

▲HOIATUS: Ärge mitte mingil kasutage saagi, kui terakaitse või vedru on kahjustatud, defektne või eemaldatud. Katkise, rikkis või eemaldatud kaitsmega masina kasutamine võib lõppeda tõsise vigastusega.

Kui läbipaisteiv terakaitse määrdub või sellele koguneb tera ja/või töödeldava detaili nähtavust halvendav saepuru, tömmake sae toitejuhe vooluvõrgust välja ja puhastage kaitset hoolikalt niiske lapiga. Ärge kasutage plastikaitsme puhastamiseks lahuseteid või

naftapõhiseid puastusvahendeid, sest need võivad kaitset kahjustada.

Kui terakaitse on eriti määrdunud ja selle läbinähtavus on vähenenud, tömmake tööriista toitejuhe vooluvõrgust välja ja keerake keskmist katet hoidev kuuskantpolti kaasasoleva mutrivõtmega lahti. Keerake kuuskantpolti vastupäeva ning töstke terakaitse ja keskmine kate üles. Nüüd, mil terakaitse on sellises asendis, saab seda põhjalikumalt ja töhusamalt puastada. Pärast puastamist korra keerake ülaltoodud toimingut vastupidises järjekorras ning keerake polt kinni. Ärge eemaldage terakaitset kinni hoidvat vedru. Kui kaitsme värv UV-kiirguse või vananemise tõttu moondub, võtke ühendust Makita teeninduskeskusega. KAITSE KÖRVALEPÖÖRAMINE VÕI EEMALDAMINE ON KEELATUD.

- Joon.10: 1. Keskmine kate 2. Kuuskantvöti
3. Terakaitse

Otsamislauad

See töörist on varustatud pöördpalaadi olevate otsamislaudadega, mis minimeerivad lõike väljumiskülje rebimist. Otsamislauad on tehases reguleeritud nii, et saetera ei puutuks nende vastu. Enne kasutamist reguleerige otsamislaudu järgmiselt:

- Joon.11: 1. Otsamislaud
- Joon.12: 1. Vasakpoolne fassettlöökamine
2. Sirglöökus 3. Parempoolne fassettlöökamine 4. Saetera 5. Tera hammas
6. Otsamislaud

Esmalt lahutage töörist vooluvõrgust. Vabastage köik kruvid (2 vasakul ja 2 paremal), millega otsamislauad on kinnitatud, kuni otsamislaua saab vabalt käega liigutada. Langetage käepide lõponi alla, tömmake ja pöörake seejärel lukustustihvti, et lukustada käepide langetatud asendisse. Vabastage liugvarda lukustustihvt ja tömmake kelk lõponi enda poole. Reguleerige otsamislaudu nii, et need puudutaksid napilt saehammaste külgil. Kinnitage eesmised kruvid (ärge keerake kövasti kinni). Lükake kelk lõponi juhtpiirde poole ja reguleerige otsamislaudu nii, et need puudutaksid napilt saehammaste külgil. Kinnitage tagumised kruvid (ärge keerake kövasti kinni).

Pärast otsamislaudade reguleerimist vabastage lukustustihvt ja töstke käepidet. Seejärel kinnitage köik kruvid tugevasti.

TÄHELEPANU: Pärast kaldenurga seadistamist veenduge, et otsamislauad oleksid korralikult seadistatud. Otsamislaudade õige seadistamine aitab tagada töödeldavalale esemele korraliku toe, vähendades selle purunemise ohtu.

Maksimaalse saagimisjöndluse tagamine

Masina tehaseseadistus pakub 255 mm või 260 mm saeteraga saagimisel maksimaalset saagimisjöndlust.

Uue tera paigaldamisel kontrollige alati tera alumist piirsendit ja vajaduse korral reguleerige seda järgmiselt:

Esmalt lahutage töörist vooluvõrgust. Keerake lukustushoob rakendusasendisse.

- Joon.13: 1. Lukustushoob

Lükake kelk lõponi juhtpiirde vastu ja langetage käepide lõponi alla.

Reguleerige tera asendit, keerates reguleerimispolti kuuskantvõtmega. Tera äär peab ulatuma kergelt pöördaluse ülemise pinna alla ja samuti punkti, kus juhtpiirde esipind puutub vastu pöördaluse ülemist pinda.

- Joon.14: 1. Reguleerimispolt

- Joon.15: 1. Eerungiplaadi pealmine pind 2. Tera serv 3. Juhtpiire

Kui tööriist on vooluvõrgust lahatatud, pöörake tera käega, hoides samal ajal käepidet all, et tera ei puutuks vastu alust. Vajaduse korral reguleerige veidi.

Pärast reguleerimist suunake lukustushoob alati esialgseesse asendisse tagasi.

▲HOIATUS: Uue saeketta paigaldamise järel (saag peab olema vooluvõrgust lahatatud) veenduge alati selles, et ketas ei satuks käepideme alumise asendi korral kokkupuutesse aluse mis tahes osaga. Saeketta kokkupuude alusega võib kaasa tuua tagasilööke ja põhjustada tõsiseid vigastusi.

Stopperlatt

Tera alumist piirsendit saab stopperlati abil hõlpsasti reguleerida. Reguleerimiseks keerake stopperlatti noole suunas, nagu on joonisel näidatud. Keerake reguleerimiskruvi nii, et käepideme langetamisel madalaimasse asendisse peatufs tera soovitud asendis.

- Joon.16: 1. Stopperlatt 2. Reguleerimiskruvi

Eerunginurga reguleerimine

▲ETTEVAATUST: Pärast eerunginurga reguleerimist kinnitage eerungiplat pideme abil alati korralikult.

TÄHELEPANU: Eerungiplaadi keeramisel töstke käepide kindlasti körgeimasse asendisse.

- Joon.17: 1. Lukustushoob 2. Käepide
3. Vabastushoob 4. Osuti

Pöördaluse vabastamiseks keerake käepidet vastupäeva. Pöördaluse liigutamiseks keerake käepidet ja hoidke samal ajal all lukustushooba. Viige osuti skaalal kohakuti soovitud nurgaga ja pingutage seejärel käepidet.

MÄRKUS: Vabastushooba vajutades on teil võimalik liigutada pöördalust ilma lukustushooba all hoidmata. Soovitud asendi saavutamisel pingutage käepidet.

Eerungisael on sundasendi funktsioon. Tel on võimalik seadistada kiirelt 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° ja 60° parem-/vasakpoolset eerunginurka. Funktsiooni kasutamiseks viige pöördalus soovitud sundasendi lähedale, hoides lukustushooba samal ajal all. Seejärel vabastage lukustushoob ja viige pöördalus soovitud positiivselle peatamisnurgale, kuni pöördalus on lukustunud.

Kaldenurga reguleerimine

TÄHELEPANU: Enne kaldenurga reguleerimist eemaldage alati ülemine juhtpiire ja vertikaalne kinnitusrakis.

TÄHELEPANU: Kaldenurga muutmisel veenduge, et asetaksite otsamislauad nii, nagu on kirjeldatud lõigus „Otsamislauad”.

TÄHELEPANU: Saetera kallutamisel töstke käepide kindlasti kõrgeimasse asendisse.

TÄHELEPANU: Ärge pingutage nuppu liiga tugevalt. See võib põhjustada kaldenurga lukustusmehhanismi rikke.

1. Keerake liugvardal asuvat nuppu vastupäeva.

► **Joon.18:** 1. Nupp

2. Tömmake ja keerake riivistushoob näidatud viisil asendisse.

► **Joon.19:** 1. Riivistushoob

3. Viige osuti kelku liigitades skaalal kohakuti soovitud nurgaga ja pingutage seejärel nuppu.

► **Joon.20:** 1. Kaldenurga skaala 2. Osuti

Kelgu paremale kallutamiseks suunake kelku kergelt vasakule ja seejärel paremale, vajutades samas alla vabastusnuppu.

► **Joon.21:** 1. Vabastusnupp

Suurema kui 45° fassettlöökamise puhul liigitage kelku, libistades samal ajal vabastushooba tööriista esiosa poole. Teil on võimalik teostada kuni 48° fassettlöökamist.

► **Joon.22:** 1. Vabastushoob

Eerungisai on sundasendi funktsioon. Teil on võimalik seadistada kiirelt $22,5^{\circ}$ ja $33,9^{\circ}$ nurka nii vasakule kui paremale poolle. Seadke riivistushoob joonisel näidatud asendisse ja kallutage kelku. Nurga muutmiseks tömmake riivistushooba ja kallutage kelku.

► **Joon.23:** 1. Riivistushoob

ETTEVAATUST: Pärast kaldenurga muutmist tuleb nupp alati fikseerida.

Libistamislukk

Kelgu libistamisiikumise lukustamiseks suruge kelku ette juhtpiirde poole kuni lõpuni. Tömmake lukustustihvti ja keerake seda 90° .

► **Joon.24:** 1. Avatud asend 2. Lukustatud asend
3. Lukustustihvt

Lülit funktsioneerimine

HOIATUS: Kontrollige alati enne tööriista vooluvörku ühendamist, kas lülit läätestik funktsioneerib nöuetekohaselt ja liigub lahitlaskmisel tagasi väljalülitudat asendisse. Ärge tömmake lülit läätestikut tugevasti ilma lahitlukustusnuppu vajutamata. See võib põhjustada lülit purunemise. Tööriista juhtimine lülitil abil, mis ei toimi korralikult, võib kaasa tuua kontrolli kaotamise sae üle ja põhjustada tösiseid vigastusi.

HOIATUS: ÄRGE KUNAGI kasutage tööriista, kui lülit läätestik ei ole täielikus töökorras. Mis tahes masin, mille lülit on korras ära, on ÜLIMALT OHTLIK ja vajab enne edasist kasutamist remonti, sest muidu võite saada tösiselt vigastada.

HOIATUS: Lahitlukustusnupu fikseerimine kleiplindi vms-ga on KEELATUD. Inaktiveeritud lahitlukustusnupuga lülitil võib põhjustada masina soovimatu sisselülitumise, millega kaasnevad tösised vigastused.

HOIATUS: ÄRGE kasutage KUNAGI masinat, kui see käivitub ka siis, kui lahitlukustusnuppu vajutamata vajutate lihtsalt lülitil läätestikut. Remonti vajav lülitil võib põhjustada masina soovimatu sisselülitumise, millega kaasnevad tösised vigastused. ENNE edasist kasutamist viige masin parandamiseks Makita teeninduskeskusesse.

► **Joon.25:** 1. Lülitil läätestik 2. Lahitlukustusnupp
3. Ava tabaluku jaoks

Lülitil läätestik juhusliku vajutamise vältimiseks on tööristal blokeerimisnupp. Tööriista käivitamiseks vajutage lahitlukustusnupp sisse ning tömmake lülitil läätestikut. Vabastage lülitil läätestik tööriista seisikamideks. Tööriista lukustamiseks on lülitil läätestikul ava, mille külge paigaldatakse tabalukk.

HOIATUS: Ärge kasutage tabalukku, mille varb või kaabel on väiksemal läbimõõduga kui $6,35\text{ mm}$ ($1/4"$). Väiksem vars või kaabel ei pruugi tööriista korralikult väljalülitudat asendisse lukustada ja tööriista kogemata käivitamine võib põhjustada tösiselt vigastusi.

Elektrooniline funktsioon

Püsikiiruse juhtimine

Saag on varustatud elektroonilise kiirusregulaatoriga, mis hoiab alal saeketta ühtlast pöörelmiskiirstut isegi koormuse all. Saeketta ühtlane pöörelmiskiirus tagab väga ühtlase saagimise.

Sujuvkäivituse funktsioon

See funktsioon võimaldab käivitamise väändejöudu piirates tööriista sujuvalt käivitada.

Laserikiire funktsioon

Ainult mudeli LS1019L kohta

ETTEVAATUST: Ärge kunagi vaadake otse laserkiirde. Otsene laserkiiri võib silmi kahjustada.

Laserikiire sisselülitamiseks vajutage lülitit ülemist osa (I). Laserikiire väljalülitamiseks vajutage lülitit alumisele osale (0).

► Joon.26: 1. Lasi lülit

Laserijoont saab nihutada saeterast nii vasakule kui ka paremale, keerates reguleerimiskruvisid järgmiselt.

► Joon.27: 1. Reguleerimiskruvi

1. Keerake reguleerimiskruvi vastupäeva lahti.
2. Kui reguleerimiskruvi on lahti keeratud, libistage see lõpuni paremale või vasakule.
3. Keerake reguleerimiskruvi asendis, kus see libisemise lõpetas, tugevasti kinni.

MÄRKUS: Laserijoon on tehases reguleeritud nii, et see paikneb kuni 1 mm kaugusel tera küljepinnast (löikeasend).

MÄRKUS: Kui laserikiir näib otsest pääkesevalguse töttu tuhmi ja raskesti märgatavana, viige tööala kohta, kus otsetest pääkesevalgust on vähem.

Laserijoone joondamine

Seadke löikejoon töödeldaval detailil kohakuti laserijoonega.

► Joon.28

A) Kui soovite saavutada õiget suurust töödeldava eseme vasakul küljel, nihutage laserijoont terast vasakule.

B) Kui soovite saavutada õiget suurust töödeldava eseme paremal küljel, nihutage laserijoont terast paremale.

MÄRKUS: Liitlöökamisel (kaldenurk 45° kraadi ja eerunginurk 45° kraadi paremale) pange löikejoone ja laserijoone kohakuti seadmiseks vastu juhtpiiret puitääriis.

KOKKUPANEK

AHOIATUS: Enne masina hooldamist lülitage see kindlasti välja ja eemaldage vooluvõrgust. Kui masin jäääb välja lülitamata ja vooluvõrgust eemaldamata, võib see põhjustada raskeid vigastusi.

Kuuskantvõtme hoiulepanek

Kui kuuskantvõtit ei kasutata, pange see kaotamise vältimiseks joonisel näidatud viisil hoiule.

► Joon.29: 1. Kuuskantvõti

Saetera eemaldamine ja paigaldamine

AHOIATUS: Kandke alati hoolt selle eest, et töörist oleks enne tera paigaldamist või eemaldamist välja lülitatud ja vooluvõrgust eemaldatud. Masina juhuslik sisselülitamine võib põhjustada tõsisid vigastusi.

AHOIATUS: Kasutage tera paigaldamiseks ja eemaldamiseks ainult kaasasolevat Makita mutri-võtit. Kui võtit ei kasutata, siis võib selle tulemuseks olla liiga kõvasti või liiga lõdvalt kinni keeratud kuuskantpesapolt ning tõsine vigastus.

Tera paigaldamisel ja eemaldamisel lukustage kelk alati tööstetud asendisse. Tömmake lukustustihvti ja keerake seda 90°, kui kelk on tööstetud asendis.

► Joon.30: 1. Avatud asend 2. Lukustatud asend
3. Lukustustihvt

Tera eemaldamine

Keerake keskkatet kinnihoidev kuuskantpolt kuuskantvõtmega lahti. Tööstke terakaitse ja keskmine kate üles.

► Joon.31: 1. Keskmine kate 2. Kuuskantvõti
3. Terakaitse

Vajutage võlli lukustamiseks võllilukku ja keerake kuuskantpesapolt kuuskantvõtmega lahti. Seejärel eemaldaage kuuskantpesapolt, välimine äärlik ja saeketas.

► Joon.32: 1. Völlilukk 2. Kuuskantvõti
3. Kuuskantpesapolt (vasakkeermega)
4. Lõvdendamine 5. Pingutamine

Tera paigaldamine

Paigaldage tera ettevaatlikult võllile, veendudes, et tera pinnal oleva noole suund kattub terakorpusel oleva noole suunaga.

► Joon.33: 1. Terakarbil asuv nool 2. Teral asuv nool

Paigaldage välisäärik ja kuuskantpesapolt. Pingutage kuuskantpesapolti kuuskantvõtmega vastupäeva, surudes samal ajal võllilukule.

► Joon.34: 1. Kuuskantpesapolt 2. Välisäärik
3. Saetera 4. Siseäärik 5. Spindel
6. Röngas

TÄHELEPANU: Kui sisemine äärlik eemaldatakse, paigaldage see kindlasti spindile, kusjuures eenduv esikülg peab jäätma saekettast eemal. Ääriku vale paigaldamise korral hakkab see hõõrduma vastu masinat.

Viige terakaitse ja keskmise kate tagasi algasendisse. Seejärel keerake kuuskantpolt keskmise katte fikseerimiseks päripäeva kinni. Vabastage lukustustihvt, et vabastada kelk tööstetud asendist. Langetage käepide, et veenduda terakaitse korralikus liikumises. Enne lõike tegemist veenduge, et võllilukk oleks võlli vabastanud.

AHOIATUS: Enne tera paigaldamist spindlile veenduge alati, et sise- ja välisäriku vaheloleks paigaldatud kasutatava tera völliavaga kokkusobiv rõngas. Vale völliava rõnga kasutamine võib kaasa tuua tera vale paigalduse, mis põhjustab saetera lengerdamist ja tugevat vibratsiooni, mis võib omakorda põhjustada kontrolli kaotust tööriista üle ning raskeid kehavigastusi.

Tolmuimeja ühendamine

Kui soovite puhtamalt lõigata, ühendage tolmuotsik esimansette 24 (valikuline tarvik) kasutades Makita tolmuimejaga.

► Joon.35: 1. Esimansetid 24 2. Voolik 3. Tolmuimeja

Tolmukott

Tolmukoti kasutamine muudab lõikamistöö puhtaks ja kergendab tolmu kogumist. Tolmukoti kinnitamiseks eemaldage tööriistalt tolmuärastusvoolik ja ühendage tolmukott.

► Joon.36: 1. Tolmuärastusvoolik 2. Tolmukott

Kui tolmukott on umbes poolenisti täis, eemaldage see tööriista küljest ja tömmake kinnitusvahend välja. Tühjendage tolmukott, koputades seda kergelt, et eemaldada külgede kinnitunud osakesed, mis võivad takistada edasist tolmu kogumist.

► Joon.37: 1. Kinnitusvahend

Töödeldava detaili fikseerimine

AHOIATUS: Äärmiselt tähtis on fikseerida töödeldav ese alati korrektset öiget tüüpi kinnitusrakise või kaareprofiili stopperitega. Muidu võib tulemuseks olla tösine vigastus ja masina ja/või töödeldava eseme kahjustamine.

AHOIATUS: Saetera ei tohi pärast saagimist tõsta üles enne, kui see on täielikult seiskunud. Põrileva saetera ülestõstmise võib põhjustada tösiseid vigastusi ja kahjustada töödeldavat eset.

AHOIATUS: Sae tugialusest pikema eseme saagimisel tuleb eseme tugialusest üleulatuv osa täies pikkuses toestada, tagades sealjuures eseme rõhtsuse samal körgusel. Töödeldava eseme korralik toestamine hoib ära saeketta kiilumise ja võimalikud tagasilöögid, mis võivad kaasa tuua tösiseid vigastusi. Ärge piirduge töödeldava detaili ainult vertikaalse ja/või horisontaalse kinnitusrakisega fikseerimisega. Öhukesed materjalid kipuvad koolduma. Toestage töödeldav detail terves ulatuses, et vältida tera pitsitamist ja võimalikku TAGASILÖÖKI.

► Joon.38: 1. Tugi 2. Eerungiplat

Juhtpiirded

AHOIATUS: Enne tööriista kasutamist veenduge, et ülemine piire oleks tugevasti kinnitatud.

AHOIATUS: Veenduge enne kaldesaagimist selles, et masina ükski osa, eeskõige saeketas, ei satuks kokkupuutesse ülemise ja alumise tõkisega käepideme täielikul langetamisel ning töötmisel mis tahes asendisse ja kelgu liigutamisel selle kogu käägituge ulatuses. Kui tööriist või saeketas puudutab piiret, võib see põhjustada tagasilöögi või materjalit otamatult liikumise ning raskede kehavigastuse.

Kasutage ülemisi piirdeid, et toetada töödeldavat materjali alumistest piirtest kõrgemalt. Sisestage ülemine piire alumises piirides asuvasse auku ja kinnitage kinnituskraviga.

► Joon.39: 1. Ülemine piire 2. Alumine piire 3. Kinnituskrudi 4. Reguleerimiskruvi

TÄHELEPANU: Alumised piirdeid on aluse külge kinnitatud juba tehases. Ärge eemaldage alumisi piirdeid.

TÄHELEPANU: Kui ülemine piire on ikka lahtiselt ka pärast kinnituskruvide pingutamist, keerake vahe sulgemiseks reguleerimiskruvi. Reguleerimiskruvi on tehases reguleeritud. Seda ei pea kasutama, kui see pole vajalik.

Kui ülemist piiret ei kasutata, saate selle panna hoidikusse. Kasutage ülemise piirde hoidikus hoidmiseks klambrit.

► Joon.40: 1. Hoidik 2. Ülemine piire 3. Klamber

Vertikaalne kinnitusrakis

AHOIATUS: Töödeldav detail peab kõikide töötappide käigus olema kinnitusrakise abil tugevasti pöördaluse ja juhtpiirde külge kinnitatud. Kui töödeldav ese pole korralikult vastu piiret fikseeritud, võib ese saagimise käigus hakata liikuma ja kahjustada saeketast, millega võib kaasneda eseme eemalepaiskumine, kontrolli kaotus masina üle ning tösised vigastused.

► Joon.41: 1. Kinnitusrakise latt 2. Kinnitusrakise varras 3. Kinnituskrudi 4. Kinnitusrakise nupp

Vertikaalse kinnitusrakise saab paigalda kahte asendisse kas eerungialuse vasak- või parempoolsele küljele. Paigaldage rakisevarras eerungialuse avasse. Paigutage kinnitusrakise latt, arvestades töödeldava detaili paksust ja kuju, ning fikseerige kraviga. Kui kinnitusrudi puutub vastu kelku, paigaldage see kinnitusrakise lati vastasküljele. Veenduge, et käepideme lõpuni alla langetamisel ei puutuks ükski tööriista osa vastu kinnitusrakist. Kui mõni osa puutub vastu kinnitusrakist, paigutage kinnitusrakis ümber.

Suruge töödeldav detail tasaselt vastu juhtpiiret ja eerungiplatia. Asetage töödeldav detail soovitud lõikeasendisse ja fikseerige, keerates kinnitusrakise nupu tugevasti kinni.

MÄRKUS: Töödeldava eseme kiireks seadmiseks keerake kinnitusrakise nuppu 90° vastupäeva, mis võimaldab kinnitusrakise nuppu üles ja alla liigutada. Töödeldava eseme kinnitamiseks pärast seadistamist keerake kinnitusrakise nuppu päripäeva.

Horisontaalne kinnitusrakis

Valikuline tarvik

AHOIATUS: Keerake kinnitusrakise nuppu töödeldava eseme korralikuks kinnitamiseks alati päripäeva. Kui töödeldav ese pole korralikult fikseeritud, võib ese saagimise käigus hakata liikuma ja kahjustada saeketast, millega võib kaasneda eseme eemaltepiskumine, kontrolli kaotus masina üle ning tõsised vigastused.

AHOIATUS: Kasutage õhukeste esemetega, nagu põrandaliistude saagimiseks tõkise vastas alati horisontaalset kinnitusrakist.

AETTEVAATUST: Saagides toorikut, mille paksus on 20 mm või alla selle, kasutage tooriku kinnitamiseks kindlasti vaheplokki.

Horisontaalset kinnitusrakist saab paigaldada kahte asendisse kas põhja vasakule või paremale poolle. 22,5° või suurema faasinurgaga eerungisaagimisel paigaldage horisontaalne kinnitusrakis küljel, mis asetseb selle punkti vastas, kuhu pöördalust kavatatakse pöörata.

► Joon.42: 1. Kinnitusrakise plaat 2. Kinnitusrakise mutter 3. Kinnitusrakise nupp

Kinnitusrakise mutri vastupäeva keeramisel kinnitusrakis vabaneb ning seda saab kiiresti sisse/välja liigutada. Töödeldava eseme fikseerimiseks suruge kinnitusrakise nuppu ettepoole, kuni kinnitusrakise plaat puitub vastu töödeldavat eset, seejärel keerake kinnitusrakise nuppu päripäeva. Seejärel keerake kinnitusrakise nuppu töödeldava detaili kinnitamiseks päripäeva.

MÄRKUS: Horisontaalse kinnitusrakisega kinnitatava detaili maksimaalne laius on 228 mm.

Hoidikud

AHOIATUS: Saagimistäpsuse tagamiseks ja masina üle kontrolli kaotamise vältimiseks toestage pikad töödeldavad esemed alati nönda, et need oleksid pöördaluse pealispinnaga tasa. Töödeldava eseme korralik toestamine hoiab ära saeketta kiiumise ja võimalikud tagasilöökid, mis võivad kaasa tuua tõsiseid vigastusi.

Pikkade töödeldavate esemete horisontaalselt hoidmiseks on tööriista mölemal küljel avad. Lövdendale kruvid ja pikendage hoidikuid töödeldava eseme piikkusele sobivalt. Seejärel pingutage kruvid.

► Joon.43: 1. Hoidik 2. Kruvi

TÖÖRIISTA KASUTAMINE

See tööriist on mõeldud puidust toodete saagimiseks. Sobivad Makita originaalsaeteradega saab saagida ka järgmisi materjale:

— alumiiniumtooded.

Löikamiseks kasutatavate öigete saeketaste leidmiseks vaadake meie veebilehte või pöörduge kohaliku Makita edasimüüja poole.

AHOIATUS: Veenduge, et saetera ei puutuks enne tööriista sisselülitamist vastu töödeldavat detaili jne. Masina sisselülitamine juhul, kui saeketas on töödeldava esemeega kokkupuuutes, võib põhjustada tagasilööke ja tõsiseid vigastusi.

AHOIATUS: Saetera ei tohi pärast saagimist tõsta üles enne, kui see on täielikult seiskunud. Pöörleva saetera ülestõstmise võib põhjustada tõsiseid vigastusi ja kahjustada töödeldavat eset.

AHOIATUS: Ärge reguleerige seadet (käepide, nupu, hoobade keeramine) saetera pöörlemise ajal. Tera pöörlemise ajal reguleerimine võib põhjustada raske kehavigastuse.

AETTEVAATUST: Ärge vabastage saepead kontrollimatuks täielikult alumises asendis. Kontrollimatu saepea võib teid lüüa ja tekitada kehavigastusi.

TÄHELEPANU: Enne kasutamist vabastage kindlasti lukustustihvt ja vabastage käepide langetatud asendist.

TÄHELEPANU: Ärge avaldage käepidemele lõikamisel liigset surve. Ülemääramine surve võib põhjustada mootori ülekoormust ja/või vähendada lõikamise töhusust. Suruge käepide alla ainult sujuva lõikamise tagamiseks tarviliku jõuga ja nii, et tera kiirus oluliselt ei väheneks.

TÄHELEPANU: Lõikamiseks vajutage käepide õrnalt alla. Kui käepidet suruda liiga tugevasti või külgusuunalist jõudu rakendades, võib tera hakata vibreerima ja jäätta töödeldavale detailile tükke (saetakke) ning lõike täpsus väheneb.

TÄHELEPANU: Liuglõikamisel lükake kelku peatamata õrnalt juhtpiirde poole. Kui kelk lõi teostamise ajal peatada, siis jäab töödeldavale detailile täke ning lõketäpsus väheneb.

Presslöikamine

AHOIATUS: Presslöikamise ajal lukustage alati kelgu liugliikumine. Löikamine ilma lukustamata võib põhjustada tagasilööke, mis võivad kaasa tuua tõsiseid vigastusi.

Kuni 68 mm kööguseid ja 160 mm laiuseid detaile saab saagida järgneval viisil.

► Joon.44: 1. Lukustustihvt

1. Suruge kelku kuni lõpuni juhtpiirde poole ja lukustage lukustustihvtiga.

2. Kinnitage töödeldav ese õiget tüüpni kinnitusrakisega.

- Lülitage masin sisse ja jälgige, et ketassaetera ei puutuks kuskile vastu, ja enne langetamist oodake, kuni ketassaetera saavutab täiskiiruse.
- Detaili lõikamiseks lükake käepide ettevaatlikult kõige alumisse asendisse.
- Kui lõige on tehtud, lülitage tööriist välja ja **oodake ketassaetera täieliku peatumiseni**, enne kui viite selle tagasi ülestõtetud asendisse.

Liuglõike (presslõike) tegemine (laiaade detailide lõikamine)

AHOIATUS: Liugsaagimisel tõmmake kelk esmalt lõpuni enda poole ja vajutage käepide täielikult alla, seejärel lükake kelku juhttökise poole. Saagimist ei tohi alustada enne, kui olete kelgu täielikult enda poole tõmannud. Kui teete liugsaagimise ilma kelku täielikult enda poole tagasi tömbamatka, võib toimuda ootamatu tagasilöök, mis võib tekitada tõsise vigastuse.

AHOIATUS: Ärge mingil juhul tehke liugsaagimist kelku enda poole **tõmmates**. Kui tömbate kelku saagimise ajal enda poole, võib toimuda ootamatu tagasilöök, mis võib tekitada tõsise vigastuse.

AHOIATUS: Liugsaagimist ei tohi teha, kui käepide on lukustatud langetatud asendisse.

► Joon.45: 1. Lukustustihvt

- Vabastage lukustustihvt nii, et kelk saaks vabalt libiseda.
- Kinnitage töödeldav ese õiget tüüpi kinnitusrakisega.
- Tõmmake kelk lõpuni enda poole.
- Lülitage masin sisse ja jälgige, et saetera ei puutuks kuskile vastu, ja oodake, kuni saetera saavutab täiskiiruse.
- Vajutage käepide alla ja lükake kelku juhttökise poole ning läbi töödeldava eseeme.
- Kui lõige on tehtud, lülitage tööriist välja ja **oodake saetera täieliku peatumiseni**, enne kui viite selle tagasi ülestõtetud asendisse.

Kaldlõikamine

Juhinduge lõigust „Eerunginurga reguleerimine”.

Fassettlõikamine

AHOIATUS: Kui olete saeketta fassettlõikamiseks valmis seadnud, veenduge enne masina kasutamist selles, et kelgu ja saeketta liikumistekond oleks kogu kavandatava saagimise ulatuses vaba. Kelgu või saeketta liikumise katkestamine saagimise käigus võib põhjustada ootamatu tagasilöök, mis võib kaasa tuua tõsise vigastuse.

AHOIATUS: Hoidke käed fassettlõikamise ajal saetera teelt eemal. Saetera nurk võib saetera tegelikku teekonda saagimise käigus kasutaja eest varjata, kokkupuude saeteraga põhjustab tõsise vigastuse.

AHOIATUS: Saetera ei tohiks tõsta enne selle täielikku seiskumist. Fassettlõikamise käigus võib maha saetud klots jääda toetuma vastu saetera külge. Kui saetera tööstetakse üles enne selle seiskumist, võib tera haarata klotsi kaasa ja paisata eemale, purustades selle ning tekidades tõsistest vigastustest.

TÄHELEPANU: Käepideme alla vajutamisel avaldage saekettaga paralleelset survet. Kui pöördalusele püstjalt survet avaldada või kui surve suunda saagimise ajal muuta, siis väheneb saagimise täpsus.

► Joon.46

- Eemaldage küljelt, kus te tahate kelku kallutada, ülemine piire.
- Vabastage lukustustihvt.
- Reguleerige kaldenurka jaotises „Kaldenurga reguleerimine“ kirjeldatud viisil. Seejärel pingutage nuppu.
- Fikseerige töödeldav detail kinnitusrakise abil.
- Tõmmake kelk lõpuni enda poole.
- Lülitage masin sisse ja jälgige, et saeketas ei puutuks kuskile vastu, ja oodake, kuni saeketas saavutab täiskiiruse.
- Langetage käepide madalaimasse asendisse, avaldades samal ajal teraga paralleelset survet, ning lükake kelku töödeldava detaili lõikamiseks juhitipirde suunas.
- Kui lõige on tehtud, lülitage tööriist välja ja **oodake tera täieliku peatumiseni**, enne kui viite selle tagasi ülestõtetud asendisse.

Liitlõikamine

Liitlõikamine kujutab endast töödeldava detaili samaaegset kaldlõikamist ja eerunginurga lõikamist. Liitsaagimist saab teha tabelis näidatud nurga all.

Eerunginurk	Fassettnurk
Vasak ja parem 0° - 45°	Vasak ja parem 0° - 45°

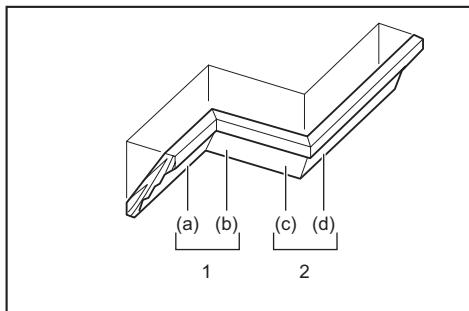
Liitlõike tegemisel juhinduge lõikudest „Presslõikamine”, „Liuglõike (presslõike) tegemine”, „Kaldlõikamine” ja „Fassettlõikamine”.

Kaare- ja nõgusprofiili freesimine

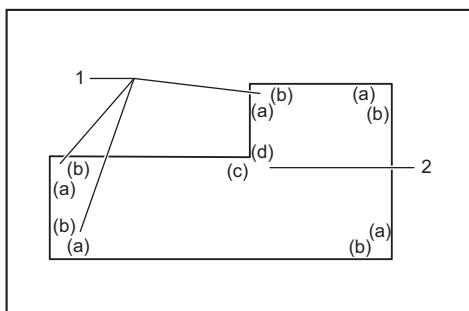
Kaare- ja nõgusprofiile saab freesida liuglõike eerungis-aega, kui profiilid on asetatud eerungialusele läpi. Kaare vigerprofiili lõikamiseks on kaks ja nõgusprofiili lõikamiseks üks võimalus; $52/38^\circ$ kaareprofiili lõikamine, 45° kaareprofiili lõikamine ning 45° nõgusprofiili lõikamine.

► Joon.47: 1. $52/38^\circ$ kaareprofiil 2. 45° kaareprofiil
3. 45° nõgusprofiil

On olemas kaare- ja nõgusprofiilide ühendused, mis sobivad 90° sisenurkadesse ((a) ja (b) joonisel) ja 90° välisnurkadesse ((c) ja (d) joonisel).



1. Sisenurk 2. Välisnurk



1. Sisenurk 2. Välisnurk

Mõõtmine

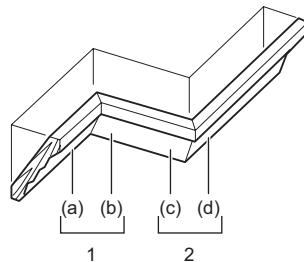
Mõõtke seina laiust ja reguleerige selle järgi töödeldava detaili laiust. Veenduge alati, et töödeldava detaili seinapoolse serva laius oleks sama nagu seina pikkus.

► Joon.48: 1. Töödeldav detail 2. Seina laius
3. Töödeldava detaili laius 4. Seinapoolne serv

Kasutage proovisaagimiseks mitut tükki, et kontrollida saemurki.

Kumer- ja nõgusprofiilide lõikamisel seadke fassettnurk ja eerunginurk tabeli (A) järgi ning seadke profiilid tabeli (B) järgi saekorpuse ülemisele piinnale.

Vasakpoolse fassettlõike korral



1. Sisenurk 2. Välisnurk

Tabel (A)

-	Profiili tähis joonisel	Fassettnurk		Eerunginurk	
		$52/38^\circ$ tüüp	45° tüüp	$52/38^\circ$ tüüp	45° tüüp
Sisenurga puhul	(a)	Vasak $33,9^\circ$	Vasak 30°	Parem $31,6^\circ$	Parem $35,3^\circ$
	(b)			Vasak $31,6^\circ$	Vasak $35,3^\circ$
Välisnurga puhul	(c)			Parem $31,6^\circ$	Parem $35,3^\circ$
	(d)				

Tabel (B)

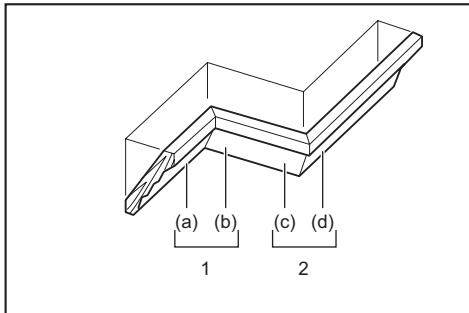
-	Profiili tähis joonisel	Profiili serv vastu juhtpiiret	Löpetatud detail
Sisenurga puhul	(a)	Laepoolne serv peab olema vastu juhtpiiret.	Löpetatud detail peab jäädma terast vasakule.
	(b)	Seinapoolne serv peab olema vastu juhtpiiret.	
Välisnurga puhul	(c)	Seinapoolne serv peab olema vastu juhtpiiret.	Löpetatud detail peab jäädma terast paremale.
	(d)	Laepoolne serv peab olema vastu juhtpiiret.	

Nt:

$52/38^\circ$ kaareprofiili lõikamine asendis (a) ülaltoodud joonisel:

- Kallutage ja kinnitage fassettnurga seadistuseks $33,9^\circ$ VASAKULE.
- Reguleerige ja kinnitage eerunginurga seadistuseks $31,6^\circ$ PAREMALE.
- Asetage kaareprofiil tagumise laiema (varjatud) küljega eerungiplaadile, nii et LAEPOOLNE SERV jäääks sae juhtpiirde vastu.
- Töödeldud detail jäääb pärast saagimist alati terast VASAKULE poole.

Parempoolne fassettlöikamine



1. Sisenurk 2. Välisnurk

Tabel (A)

-	Profilili tähis joonisel	Fassettnurk		Eerunginurk	
		52/38° tüüp	45° tüüp	52/38° tüüp	45° tüüp
Sise- nurga puhul	(a)	Parem 33,9°	Parem 30°	Parem 31,6°	Parem 35,3°
	(b)			Vasak 31,6°	Vasak 35,3°
Välis- nurga puhul	(c)			Parem 31,6°	Parem 35,3°
	(d)				

Tabel (B)

-	Profilili tähis joonisel	Profilili serv vastu juhtpiiret	Löpetatud detail
Sisenurga puhul	(a)	Seinapoolne serv peab olema vastu juhtpiiret.	Löpetatud detail peab jääma terast paremale.
	(b)	Laepoolne serv peab olema vastu juhtpiiret.	Löpetatud detail peab jääma terast vasakule.
Välisnurga puhul	(c)	Seinapoolne serv peab olema vastu juhtpiiret.	
	(d)	Seinapoolne serv peab olema vastu juhtpiiret.	

Nt:

52/38° kaareprofiili lõikamine asendis (a) ülaltoodud joonisel:

- Kallutage ja kinnitage fassettnurga seadistuseks 33,9° PAREMALE.
- Reguleerige ja kinnitage eerunginurga seadistuseks 31,6° PAREMALE.
- Asetage kaareprofil tagumise laiema (varjatud) küljega pöördalusele, nii et SEINAPOOLNE SERV jäääks sae juhtpiirde vastu.
- Töödeldud detail jäääb pärast saagimist alati terast PAREMALE poole.

Kaareprofiili stopper

Valikuline tarvik

Kaareprofiili stopperid võimaldavad lõigata kaareprofiili lihtsamalt ilma saetera kallutamata. Paigaldage need joonistel näidatud viisil pöördalusele.

Parempoolne 45° eerunginurk

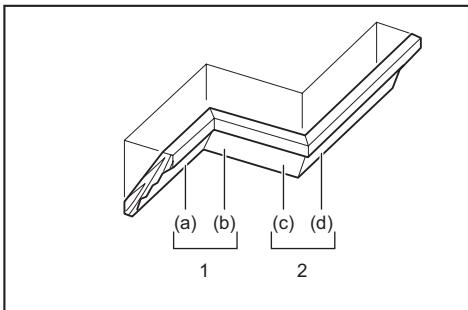
► Joon.49: 1. Kaareprofiili stopper L 2. Kaareprofiili stopper R 3. Pöördalus 4. Juhtpiire

Vasakpoolne 45° eerunginurk

► Joon.50: 1. Kaareprofiili stopper L 2. Kaareprofiili stopper R 3. Pöördalus 4. Juhtpiire

Paigutage kaareprofiili SEINAPOOLNE SERV vastu juhtpiiret ja LAEPOOLNE SERV vastu kaareprofiili stoppereid, nagu on joonisel näidatud. Reguleerige kaareprofiili stoppereid, arvestades kaareprofiili suurust. Pingutage kruvisid ja fikseerige kaareprofiili stopperid. Eerunginurgad leiate tabelist (C).

► Joon.51: 1. Juhtpiire 2. Kaareprofiili stopper



1. Sisenurk 2. Välisnurk

Tabel (C)

-	Profilili tähis joonisel	Eerunginurk	Löpetatud detail
Sisenurga puhul	(a)	Parem 45°	Säilitage tera parem külj
	(b)	Vasak 45°	Säilitage tera vasak külj
Välisnurga puhul	(c)		Säilitage tera parem külj
	(d)	Parem 45°	Säilitage tera vasak külj

Alumiiniumprofiilide lõikamine

► Joon.52: 1. Kinnitusrakis 2. Vaheklots 3. Juhtpiire
4. Alumiiniumprofiil 5. Vaheklots

Alumiiniumprofiilide kinnitamisel kasutage puidust klotse või puidujäätmeid, nagu on näidatud joonisel, et vältida alumiiniumi deformeerumist. Alumiiniumi lõikamisel kasutage määrdeaineid, et vältida alumiiniumipuru kogunemist ketassae terale.

HOIATUS: Ärge üritage saagida pakse ega ümaraid alumiiniumiprofile. Pakslide või ümaraate alumiiniumiprofiile fikseerimine võib osutuda keerukaks, mistöttu need võivad saagimise käigus lahti tulla, pöhjustades kontrolli kaotust sae üle ja tõsiseid vigastusi.

▲HOIATUS: Ärge tehe niisugust saagimist laiemat tüüpi saeketta või soonesaagimiskettaga. Soonesaagimise katsed laema saeketta või soonesaagimiskettaga võivad kaasa tuua ootamatuud saagimistulemusi ja tagasilööke, mis võivad pöhjustada tõsiseid vigastusi.

▲HOIATUS: Kui teete teistsugust lõiget kui sooneelõikamist, siis tooge stopperlatt kindlasti tagasi algasendisse. Kui stopperlatt on vales asendis, võivad saagimiskatsed kaasa tuua ootamatuud tulemusi ja tagasilööke, mis võivad pöhjustada tõsiseid vigastusi.

Sooнесарнase лõike puuhul tegutsege järgmiselt:

1. Reguleerige reguleerimiskruviga ketassaetera alumist piirasendi ja piirake stopperlatiga saetera lõike-sügavust. Vaadake lõiku „Stopperlatt”.

2. Saagige pärast ketassaetera alumise piirasendi reguleerimist töödeidavasse detaili laiut paralleelsed sooned, kasutades liugsaagimist (press-saagimist).

► Joon.53: 1. Lõigake saega sooned.

3. Seejärel eemaldage peitliga soontevaheline materjal.

Tööriista kandmine

Enne teisaldamist tuleb seade lahutada vooluvõrgust ja fikseerida kõik eerungisae liikuvad osad. Kontrollige alati järgmist:

- Tööriist on vooluvõrgust lahutatud.
- Kelk on 0° fassettnurga all ja fikseeritud.
- Kelk on langetatud ja lukustatud.
- Kelk on libistatud lõpuni vastu juhtpiiret ja lukustatud.
- Pöördalus on lõpuni parema eerunginurga asendis ja fikseeritud.
- Hoidikud on ära pandud ja fikseeritud.

Kandke tööriista joonisel näidatud viisi, hoides kinni tööriista aluse kummastki küljest.

► Joon.54

▲HOIATUS: Kelgu tõstmise lukustustihvt on mõeldud ainult tööriista kandmiseks ja hoiule-panekuks, mitte lõikamistöödeks. Lukustustihvti kasutamine saagimistööde ajal võib kaasa tuua saetera ootamatu nihkumise, pöhjustades tagasilöögi ja tõsise vigastuse.

▲ETTEVAATUST: Enne tööriista kandmist fikseerige kõik liikuvad osad. Kui masina osad peaksid selle kandmise ajal nihkuma või libisema, võib see kaasa tuua tasakaalu kaotuse ja pöhjustada vigastuse.

▲HOIATUS: Kandke alati enne kontroll- või hooldustoimingute tegemist hoolt selle eest, et tööriist oleks välja lülitatud ja vooluvõrgust eemaldatud. Kui masin ei ole välja lülitatud ja vooluvõrgust eemaldatud, võib see lõppeda ootamatust kävitumisest pöhjustatud tõsise vigastusega.

▲HOIATUS: Parima lõikamistulemuse ja ohutuma töö huvides veenduge alati, et tera oleks terav ja puhas. Nüri ja/või määrdunud saekettaga saagimine võib kaasa tuua tagasilööke ning pöhjus-tada tõsiseid vigastusi.

▲TÄHELEPANU: Ärge kunagi kasutage bensiini, vedeldit, alkoholi ega midagi muud sarnast. Selle tulemuseks võib olla luitumine, deformatsioon või pragunemine.

Lõikenuruga reguleerimine

See tööriist on tehases hoolikalt reguleeritud ja joondatud, kuid rohmakas käsitsimine võib olla seadistusi mõjutanud. Kui tööriist pole korralikult joondatud, siis toimige järgmiselt:

Eerunginurk

Langetage käepide lukustustihvti abil madalaimasse asendisse ja lukustage. Suruge kelk vastu juhtpiiret. Lõvdendale käepide ning osutit ja eerunginurga skaala hoidvad kruvid.

► Joon.55: 1. Osutil olev kruvi 2. Eerunginurga skaala lal olevad kruvid 3. Eerungiskaala

Seadke pöördalus sundasendi funktsooni abil 0° asendisse. Seadke tera külg kolmnurkse joonlaua või vinkli abil risti juhtpiirde esiküljega. Vinklit paigal hoides pingutage eerunginurga skaala kruvisid. Seejärel viige osutid (nii parem- kui ka vasakpoolne) kohakuti eerunginurga skaala 0° asendiga ja pingutage osutil olev kruvi.

► Joon.56: 1. Kolmnurkjoonlaud

Fassettnurk

0° kaldenurk

Suruge kelku juhtpiirde poole ja lukustage liugliikumine lukustustihvtiga. Langetage käepide lukustustihvti abil lõpuni madalamasse asendisse ning lukustage ja vabastage seejärel nupp. Saetera paremale kallutami-seks keerake 0° reguleerimispolti kaks või kolm pööret vastupäeva.

► Joon.57: 1. 0° reguleerimispolt 2. Kruvi

Seadke saetera serv ettevaatlikult pöördaluse läpin-naga risti, kasutades kolmnurkjoonlauda, nurgikut vms, keerates 0° reguleerimispolti päripäeva. Seejärel pingutage tugevalt nuppu, et fikseerida 0° nurk.

► Joon.58: 1. Kolmnurkjoonlaud 2. Saetera
3. Pöördaluse pealmine pind

Kontrollige veel kord, kas saetera külg on pöördaluse pinnaga risti. Lõvdendale osutil asuvat kruvi. Viige osutil kohakuti kaldenurga skaala 0° asendiga ja pingutage seejärel kruvi.

45° kaldenurk

TÄHELEPANU: Enne 45° kaldenurga reguleerimist lõpetage 0° kaldenurga reguleerimine.

Lödvendage nupp ja kallutage kelk täielikult küljele, mida soovite kontrollida. Kontrollige, kas osuti näitab kaldenurga skaalaal 45° positsiooni.

► Joon.59

Kui osuti ei näita 45° positsiooni, viige see kaldenurga skaala vastasküljel asuvat reguleerimispolti keerates 45° asendisse.

► Joon.60: 1. Vasak 45° reguleerimispolt 2. Parem 45° reguleerimispolt

Laserijoone asendi reguleerimine

Ainult mudeli LS1019L kohta

AHOIATUS: Tööriist peab olema laserijoone reguleerimise ajal vooluvõrku ühendatud. Olge eriti tähelepanelik, et te reguleerimise ajal tööriista sisse ei lülitaks. Masina juhuslik sisselülitamine võib põhjustada tõsiseid vigastusi.

ÄETTEVAATUST: Ärge kunagi vaadake otse laserikiire sisse. Laserikiire sattumine otse silma võib põhjustada tõsiseid nägemiskahjustusi.

TÄHELEPANU: Kontrollige regulaarselt laserijoone asendi täpsust.

TÄHELEPANU: Vältige tööriista pörutamist. See võib nihutada laserijoone valeks või kahjustada laserit, lühendades selle tööiga.

TÄHELEPANU: Laserseadme rikke korral laske masinat parandada volitatud Makita teeninduskeskuses.

Laserijoone liigutatav ulatus on määratud mõlemal küljel asuvate ulatuse reguleerimise kruvidega. Laserijoone muutmiseks tegutse järgmiselt.

- Eemaldage tööriist vooluvõrgust.
- Tõmmake töödeldaval materjalile lõikejoon ning asetage materjal pöördalusele. Selles faasis ärge töödeldavat materjali veel kinnitusrakise ega muu sarnase kinnitusseadmega fikseerige.
- Langetage käepide ja joondage lõikejoon saeteraga.
- Viige käepide tagasi algasendisse ja kinnitage töödeldav ese vertikaalse kinnitusrakisega selliselt, et töödeldav ese ei liiguks teie määratud asendist ära.
- Ühdage tööriist vooluvõrku ja lülitage laser sisse.
- Lödvendage reguleerimiskruvi. Laserijoone terast eemale viimiseks keerake ulatuse reguleerimise kruvisid vastupäeva. Laserijoone terale lähemale viimiseks keerake ulatuse reguleerimise kruvisid päripäeva.

Laserijoone reguleerimine saetera vasakul küljel

► Joon.61: 1. Reguleerimiskruvi 2. Ulatuse reguleerimise kruvi 3. Kuuskantvöti 4. Laserijoon 5. Saetera

Laserijoone reguleerimine saetera paremal küljel

► Joon.62: 1. Reguleerimiskruvi 2. Ulatuse reguleerimise kruvi 3. Kuuskantvöti 4. Laserijoon 5. Saetera

7. Libistage reguleerimiskruvi asendisse, kus laserijoon on kohakuti lõikejoonega, ja pingutage seejärel.

MÄRKUS: Laserijoone liikumisulatus on tehases seadistatud nii, et see jäab tera külgpinnast 1 mm (0,04") piiresse.

Laseri läätse puhastamine

Ainult mudeli LS1019L kohta

Laseri läätse määrdumisel muutub laserikiir halvasti nähtavaks. Puhastage laseri läätse regulaarselt.

► Joon.63: 1. Kruvi 2. Lääts

Eemaldage tööriist vooluvõrgust. Lödvendage kruvi ja tõmmake lääts välja. Puhastage läätse örnalt niiske pehme lapiga.

TÄHELEPANU: Ärge eemaldage kruvi, mis läätse kinni hoiab. Kui lääts ei tule välja, löödvendage kruvi mõnevõrra veel.

TÄHELEPANU: Ärge kasutage lambiklaasi puhastamiseks lahusteid ega naftapõhiseid puhastusaineid.

Süsiharjade asendamine

► Joon.64: 1. Piirmärgis

Võtke välja ja kontrollige söeharju regulaarselt. Asendage söeharjad uutega, kui need on piirmärgiseni kulunud. Hoidke söeharjad puhtad, nii on neid lihtne hoidikutesse libistada. Mõlemad söeharjad tuleb asendada korraga. Kasutage üksnes identseid söeharju. Kasutage harjhoidikute kaante eemaldamiseks kruveerajat. Võtke ärakulunud süsiharjad välja, paigaldage uued ning kinnitage harjhoidikute kaaned tagasi kohale.

► Joon.65: 1. Harja hoidekork

Pärast harjade vahetamist ühendage tööriist vooluvõrku ja töötage harjad sisse, lastes tööristal ilma koormuseta umbes 10 minutit töötada. Seejärel kontrollige töötavat tööriista ja elektrilise piduri tööd lülitili päästikul vabastamisel. Kui elektriline pidur ei toimi korralikult, pöörduge masina parandamiseks Makita hoolduskeskusesse.

Pärast kasutamist

Pärast kasutamist pühkige tööriistale kogunenud laastud ja tolm riidelapi vms-ga ära. Hoidke terakaitsse lõigus „Terakaits“ toodud juhnõöre järgides puhtana. Rooste välitmiseks määrituge tööriista libisevaid detaile masinaoliga.

Toote OHUTUSE ja TÖÖKINDLUSE tagamiseks tuleb vajalikud remonttööd ning muud hooldus- ja reguleerimistööd lasta teha Makita volitatud teeninduskeskustes või tehase teeninduskeskustes. Alati tuleb kasutada Makita varuosi.

VALIKULISED TARVIKUD

▲HOIATUS: Need Makita lisatarvikud on mõeldud kasutamiseks koos juhendis käitletava Makita tööriistaga. Muude lisatarvikute kasutamine võib lõppeda tõsise vigastusega.

▲HOIATUS: Kasutage Makita lisatarvikuid ainult otstarbekohaselt. Lisatarviku väärkasutamine võib lõppeda tõsise vigastusega.

Saate vajaduse korral kohalikust Makita teeninduskeskusest lisateavet nende tarvikute kohta.

- Teras- ja karbiidotsaga saeterad
- Vertikaalne kinnitusrakis
- Horisontaalne kinnitusrakis
- Kaareprofiili stopperikomplekt
- Tolmukott
- Kolmnurkjoonlaud
- Kuuskantvöti
- Kuuskantvöti (mudelil LS1019L)

MÄRKUS: Mõned nimekirjas loetletud tarvikud võivad kuuluda standardvarustusse ning need on lisatud tööriista pakendisse. Need võivad riigiti erineda.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель:	LS1019	LS1019L
Диаметр диска	Европейские страны	260 мм
	Другие страны	255 мм– 260 мм
Диаметр отверстия	Европейские страны	30 мм
	Другие страны	25,4 мм
Макс. толщина распила для пильного диска		3,2 мм
Макс. угол резки		Справа 60°, слева 60°
Макс. угол скоса		Справа 48°, слева 48°
Число оборотов без нагрузки (об/мин)		3 200 мин ⁻¹
Тип лазера	-	Красный лазер 650 нм, максимальная мощность < 1,6 мВт (лазер класса 2M)
Размеры (Д x Ш x В)		805 мм x 644 мм x 660 мм
Масса нетто	26,1 кг	26,3 кг

Размеры распиливаемой детали (В x Ш)

Угол резки	Угол скоса		
	45° (левый)	0°	45° (правый)
0°	42 мм x 310 мм 58 мм x 279 мм	68 мм x 310 мм 91 мм x 279 мм	29 мм x 310 мм 43 мм x 279 мм
45° (правый и левый)	42 мм x 218 мм 58 мм x 197 мм	68 мм x 218 мм 91 мм x 197 мм	29 мм x 218 мм 43 мм x 197 мм
60° (правый и левый)	-	68 мм x 155 мм 91 мм x 139 мм	-

Размеры распиливаемой детали для особого резания

Тип резания	Режущая способность
Поясок со стекловым углом 45° (с применением ограничителя пояска)	168 мм
Основание (с применением горизонтальных тисков)	133 мм

- Благодаря нашей постоянно действующей программе исследований и разработок указанные здесь технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.
- Технические характеристики могут различаться в зависимости от страны.
- Масса в соответствии с процедурой EPTA 01/2014

СИМВОЛЫ

Ниже приведены символы, которые могут использоваться для обозначения оборудования. Перед использованием убедитесь в том, что вы понимаете их значение.

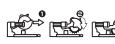
	Прочитайте руководство по эксплуатации.
	ДВОЙНАЯ ИЗОЛЯЦИЯ
	Используйте защитные очки.



Для предотвращения травм от разлетающихся осколков после распиливания держите головку пилы опущенной вниз до тех пор, пока полотно не остановится полностью.



При выполнении резки со скосом сначала поверните круглую ручку против часовой стрелки и наклоните каретку. После этого поверните круглую ручку по часовой стрелке, чтобы затянуть ее.



При выполнении скользящего распила сначала полностью вытяните каретку и нажмите ручку, затем подвиньте каретку к направляющей линейке.



Удерживайте кнопку разблокировки во время наклона каретки вправо.



Задействуйте стопорный рычаг во время разрезания плинтусов под углом 45°.



Держите руки и пальцы на расстоянии от полотна.



Запрещается смотреть на лазерный луч. Прямое лазерное излучение может повредить зрение.



Не устанавливайте горизонтальные тиски в том же направлении, что и при резке под углом. (этот символ нанесен на горизонтальные тиски.)



Только для стран ЕС
В связи с наличием в оборудовании опасных компонентов использованное электрическое и электронное оборудование может оказывать негативное влияние на окружающую среду и здоровье человека.

Не выбрасывайте электрические и электронные приборы вместе с бытовыми отходами!

В соответствии с директивой ЕС по утилизации отходов электрического и электронного оборудования и ее адаптацией к национальному законодательству, использованное электрическое и электронное оборудование должно отдельно собираться и доставляться на пункт разделочного сбора коммунальных отходов, работающем с соблюдением правил охраны окружающей среды.
Это обозначено символом в виде перевернутого мусорного контейнера на колесах, нанесенным на оборудование.

Назначение

Данный инструмент предназначен для точного распиливания деревянных деталей под прямым углом и под другими углами. При использовании соответствующего пильного диска также возможно распиливание деталей из алюминия.

Источник питания

Данный инструмент должен подключаться к источнику питания с напряжением, соответствующим напряжению, указанному на идентификационной пластине, и может работать только от однофазного источника переменного тока. Он имеет двойную изоляцию и поэтому может подключаться к розеткам без заземления.

Шум

Типичный уровень взвешенного звукового давления (A), измеренный в соответствии с EN62841-3-9:

Модель LS1019

Уровень звукового давления (L_{PA}): 91 дБ (A)
Уровень звуковой мощности (L_{WA}): 101 дБ (A)
Погрешность (K): 3 дБ (A)

Модель LS1019L

Уровень звукового давления (L_{PA}): 91 дБ (A)
Уровень звуковой мощности (L_{WA}): 101 дБ (A)
Погрешность (K): 3 дБ (A)

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное значение распространения шума измерено в соответствии со стандартной методикой испытаний и может быть использовано для сравнения инструментов.

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное значение распространения шума можно также использовать для предварительных оценок воздействия.

ОСТОРОЖНО: Используйте средства защиты слуха.

ОСТОРОЖНО: Распространение шума во время фактического использования электроинструмента может отличаться от заявленного значения в зависимости от способа применения инструмента и в особенности от типа обрабатываемой детали.

ОСТОРОЖНО: Обязательно определите меры безопасности для защиты оператора, основанные на оценке воздействия в реальных условиях использования (с учетом всех этапов рабочего цикла, таких как выключение инструмента, работа без нагрузки и включение).

Вибрация

Суммарное значение вибрации (сумма векторов по трем осям), определенное в соответствии с EN62841-3-9:

Модель LS1019

Распространение вибрации (a_h): 2,5 м/с² или менее
Погрешность (K): 1,5 м/с²

Модель LS1019L

Распространение вибрации (a_h): 2,5 м/с² или менее
Погрешность (K): 1,5 м/с²

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное общее значение распространения вибрации измерено в соответствии со стандартной методикой испытаний и может быть использовано для сравнения инструментов.

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное общее значение распространения вибрации можно также использовать для предварительных оценок воздействия.

ОСТОРОЖНО: Распространение вибрации во время фактического использования электроинструмента может отличаться от заявленного значения в зависимости от способа применения инструмента и в особенности от типа обрабатываемой детали.

ОСТОРОЖНО: Обязательно определите меры безопасности для защиты оператора, основанные на оценке воздействия в реальных условиях использования (с учетом всех этапов рабочего цикла, таких как выключение инструмента, работа без нагрузки и включение).

Декларации о соответствии

Только для европейских стран

Декларации о соответствии включены в Приложение А к настоящему руководству по эксплуатации.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Общие рекомендации по технике безопасности для электроинструментов

ДОСТОРОЖНО Ознакомьтесь со всеми инструкциями по технике безопасности, указаниями, иллюстрациями и техническими характеристиками, прилагаемыми к данному электроинструменту. Несоблюдение всех приведенных далее инструкций может привести к поражению электрическим током, возгоранию и/или тяжелым травмам.

Сохраните брошюру с инструкциями и рекомендациями для дальнейшего использования.

Термин "электроинструмент" в предупреждениях относится ко всему инструменту, работающему от сети (с проводом) или на аккумуляторах (без провода).

Инструкции по технике безопасности для торцовочных пил

1. Торцовочные пилы предназначены для распиливания дерева или древесноподобных изделий и не предназначены для работы с абразивными отрезными дисками для резания изделий из черного металла, таких как брусья, прутья, стержни и т.п. Абразивный порошок приводит к заклиниванию нижнего щитка. Искры от абразивной резки обжигают нижний щиток, вставную режущую пластину и другие пластиковые компоненты.
2. По возможности используйте тиски для закрепления детали. Если вы держите распиливаемую деталь в руках, то следите, чтобы они были на расстоянии не менее 100 мм с каждой стороны от пильного диска. Не используйте эту пилу для распиливания деталей, которые в силу их малых размеров невозможно надежно закрепить в тисках или удержать руками. Близкое положение рук по отношению к пильному диску повышает риск получения травмы от контакта с диском.
3. Распиливаемую деталь необходимоочно закрепить или крепко неподвижно держать по отношению к ограде и столу. Не подавайте деталь на пильный диск и не выполняйте каких-либо действий одними руками. Незакрепленные и подвижные детали могут быть отброшены диском, врачающимся с высокой частотой, что может привести к травмам.
4. Вдавливайте пилу для резания детали. Не тяните пилу для резания детали. Чтобы сделать распил детали, установите головку пилы над деталью, не разрезая ее, запустите мотор, вдавите головку и затем всю пилу. Если тянуть пилу, то пильный диск поднимется к верху детали и резко сорвется к сторону оператора.
5. Никогда не оставляйте руку на намеченной линии распила ни за, ни перед пильным диском. Удерживание детали "крест-накрест", т.е. левой рукой с правой стороны или наоборот крайне опасно.

► Рис.1

6. Не заносите руку за ограду на расстояние менее 100 мм от каждой стороны пильного диска для того чтобы убрать опилки, или по любой другой причине, пока диск вращается. Вы можете неправильно оценить близость врачающегося пильного диска по отношению к вашей руке, и это может стать причиной серьезной травмы.
7. Перед распиливанием осмотрите деталь. Если деталь изогнута или перекручена, зажмите ее внешней изогнутой стороной к ограде. Убедитесь, что вдоль линии распила между деталью, оградой и столом нет зазоров. Изогнутые или перекрученные детали могут выкручиваться и смещаться, что приводит к заклиниванию пильного диска во время резания. В детали не должно быть гвоздей и других посторонних предметов.
8. Перед использованием пилы уберите со стола все инструменты, опилки и т.п. Оставьте только деталь. Мелкий мусор и частицы дерева или другие предметы при контакте с врачающимся диском могут быть отброшены на высокой скорости.
9. За один раз возможно распиливание только одной детали. Детали, сложенные в стопку, невозможно закрепить должным образом, и они могут застрять на диске или смещаться по ходу резания.
10. Перед использованием торцовочной пилы убедитесь, что она установлена на твердой ровной поверхности. Твердая и ровная поверхность исключает риск дестабилизации торцовочной пилы.
11. Составьте план работы. Каждый раз, изменяя угол скоса или торца, убеждайтесь в правильной установке ограды для поддержки детали, при которой она не будет мешать пильному диску и защитной системе. Не включая инструмент и без детали на столе, проведите пильный диск вдоль намеченной линии распила, чтобы убедиться в отсутствии преград и риска повреждения ограды.
12. Обеспечьте надежную поддержку в виде удлинителей стола, козел и т.п. для детали, которая шире или длиннее поверхности стола. Детали, которые длиннее или шире стола торцовочной пилы, без надежной опоры могут опрокидываться. При опрокидывании обрезков или детали возможно отбрасывание от врачающегося диска или поднятие нижнего щитка.
13. Не просите других людей поддерживать детали. Неустойчивая опора детали может привести к застrevанию диска или смещению детали во время резания, что притянет вас и

- вашего помощника к вращающемуся диску.
14. Обрезок не должен быть каким-либо образом зажат или прижат к вращающемуся пильному диску. Если обрезок привязан упором для установки длины, то он может быть заклинен на диске и с силой отброшен.
 15. Используйте тиски или специальную подставку для обеспечения должной опоры круглым деталям, таким как прутья или трубы. Прутья могут скатываться во время разрезания, из-за чего диск оставляет зацепы и притягивает их вместе с рукой к себе.
 16. Перед тем как опустить диск на деталь, дождитесь, чтобы он набрал полную скорость вращения. Эта мера позволит избежать риска отбрасывания детали.
 17. Если деталь или диск застrevает, выключите торцовою пилу. Дождитесь полной остановки всех подвижных деталей и отключите инструмент от источника питания и/или извлеките аккумулятор. Затем приступайте к извлечению застрявшего материала. Если продолжить распиливание застрявшей детали, может произойти потеря управления или может быть нанесен вред торцовой пиле.
 18. По завершении распиливания выключите устройство, приведите головку пилы в нижнее положение и дождитесь остановки вращения диска, прежде чем забирать обрезок. Подносить руку к диску, врачающемуся по инерции, опасно.
 19. При выполнении неполного распила или при выключении устройства крепко держите рукоятку, пока головка пилы не опустится. Торможение пилы может привести к резкому опусканию головки, что, в свою очередь, может привести к травмам.
 20. Разрешается использовать только пильные диски с диаметром, соответствующим указанному на инструменте или в руководстве. Применение диска неверного размера может препятствовать надлежащей защите диска или мешать работе защитного кожуха, что, в свою очередь, может стать причиной серьезных травм.
 21. Используйте только пильные диски, маркировка максимальной скорости которых равна или выше скорости, указанной на инструменте.
 22. Используйте пилу только для резки древесины, алюминия или подобных материалов.
 23. (Только для европейских стран)
Используйте диски, соответствующие EN847-1.

Дополнительные инструкции

1. Ограничьте доступ детей к мастерской с помощью замка.
2. Не становитесь ногами на инструмент. Опрокидывание инструмента или непреднамеренный контакт с режущим узлом могут привести к серьезным травмам.
3. Никогда не оставляйте работающий инструмент без присмотра. Выключайте питание. Не отходите от инструмента до его полной

остановки.

4. Не эксплуатируйте пилу без установленных ограждений. Перед каждым использованием проверяйте ограждение полотна. Не эксплуатируйте пилу, если ограждение полотна не перемещается свободно и мгновенно не закрывается. Запрещается фиксировать или привязывать ограждение в открытом положении.
5. Держите руки на расстоянии от направления движения пильного диска. Избегайте контакта с любым диском, вращающимся по инерции. Он все еще может причинить серьезные травмы.
6. Чтобы снизить риск получения травмы, каждый раз по завершении поперечного распила возвращайте каретку до упора в заднее положение.
7. Перед переноской инструмента обязательно закрепите все подвижные части.
8. Стопорный штифт, блокирующий шпиндельную головку, предназначен только для переноски и хранения, а не для каких-либо операций резки.
9. Перед эксплуатацией тщательно осмотрите диск и убедитесь в отсутствии трещин или повреждений. Немедленно замените треснувший или поврежденный диск. Смола и древесный пек, затвердевшие на пильных дисках, снижают производительность пилы и повышают потенциальный риск отдачи. Содержите пилу в чистоте. Для этого снимайте ее с инструмента и очищайте растворителем смолы и древесного пека, горячей водой или керосином. Не используйте бензин для очистки диска.
10. Во время выполнения скользящего распила может произойти ОТДАЧА. ОТДАЧА происходит, если диск заедает во время распила детали и резко отскакивает в сторону оператора. Это может привести к потере управления и серьезным травмам. Если диск заедает во время распила, немедленно прекратите работу и выключите устройство.
11. Пользуйтесь только фланцами, предназначенными для данного инструмента.
12. Следите за тем, чтобы не повредить шпиндель, фланцы (особенно монтажную поверхность) или болт. Повреждение этих деталей может привести к поломке диска.
13. Убедитесь в прочном креплении поворотного основания и в его неподвижности во время выполнения работ. С помощью отверстий в основании прикрепите пилу к устойчивой рабочей поверхности или верстаке. НИКОГДА не используйте инструмент в неудобном для оператора положении.
14. Перед включением выключателя убедитесь в том, что блокировка вала снята.
15. Следите за тем, чтобы диск не касался поворотного основания в самом нижнем положении.
16. Крепко держите ручку. Помните, что во время запуска и остановки пила немного движется вверх или вниз.

17. Перед включением убедитесь в том, что полотно не касается обрабатываемой детали.
18. Перед использованием инструмента на детали дайте ему немного поработать вхолостую. Убедитесь в отсутствии вибрации или биения, которые могут свидетельствовать о неправильной установке или дисбалансе лезвия.
19. Немедленно прекратите работу, если вы заметили какие-либо отклонения.
20. Не пытайтесь заблокировать триггерный переключатель во включенном положении.
21. Обязательно используйте принадлежности, рекомендованные в данном руководстве. Использование несоответствующих принадлежностей, таких как, например, аbrasивные круги, может привести к травме.
22. Некоторые материалы могут содержать токсичные химические вещества. Примите соответствующие меры предосторожности, чтобы избежать вдыхания или контакта с

кожей таких веществ. Соблюдайте требования, указанные в паспорте безопасности материала.

Дополнительные правила техники безопасности для лазера

1. **ЛАЗЕРНОЕ ИЗЛУЧЕНИЕ, НЕ СМОТРЕТЬ НА ЛУЧ ИЛИ ЧЕРЕЗ ОПТИЧЕСКИЕ ПРИБОРЫ, ЛАЗЕРНОЕ УСТРОЙСТВО КЛАССА 2М.**

СОХРАНИТЕ ДАННЫЕ ИНСТРУКЦИИ.

▲ОСТОРОЖНО: НЕ ДОПУСКАЙТЕ, чтобы удобство или опыт эксплуатации данного устройства (полученный от многократного использования) доминировали над строгим соблюдением правил техники безопасности при обращении с этим устройством.
НЕПРАВИЛЬНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ инструмента или несоблюдение правил техники безопасности, указанных в данном руководстве, может привести к тяжелой травме.

ОПИСАНИЕ ДЕТАЛЕЙ

► Рис.2

1	Подвижная стойка	2	Стопорный штифт (для перемещения каретки)	3	Вертикальные тиски	4	Кнопка разблокировки (для правого угла скоса)
5	Держатель	6	Поворотное основание	7	Указатель (для угла резки)	8	Шкала угла резки
9	Планка для пропилов	10	Корпус диска	11	Винт регулировки (для лазерной линии)	12	Винт регулировки диапазона (для лазерной линии)
13	Ограждение диска	14	Регулятор (для угла скоса)	15	Шестигранный ключ	16	Регулировочный винт (для нижнего предельного положения)
17	Регулировочный болт (для максимальной режущей способности)	18	Стопорный рычаг	19	Рычаг блокировки (для поворотного основания)	20	Рычаг разблокировки (для поворотного основания)
21	Рукоятка (для поворотного основания)	-	-	-	-	-	-

► Рис.3

1	Триггерный переключатель	2	Кнопка разблокировки	3	Отверстие для навесного замка	4	Переключатель (для лазерной линии)
5	Шланг (для пылеудаления)	6	Стопорный штифт (для подъема каретки)	7	Направляющая линейка (нижнее ограждение)	8	Направляющая линейка (верхнее ограждение)
9	Пылесборный мешок	10	Болт регулировки 0° (для угла скоса)	11	Шкала угла скоса	12	Рычаг разблокировки (для угла скоса 48°)
13	Рычаг с предохранительной защелкой (для угла скоса)	14	Указатель (для угла скоса)	15	Болт регулировки 45° (для угла скоса)	-	-

УСТАНОВКА

Установка рукоятки

Ввинтите резьбовой вал рукоятки в поворотное основание.

- Рис.4: 1. Ручка 2. Поворотное основание

Установка шланга пылеудаления

Подсоедините шланг пылеудаления к инструменту, как показано на рисунке.

Убедитесь, что колено и рукав надежно подсоединенны к отверстиям инструмента.

- Рис.5: 1. Шланг пылеудаления 2. Колено
3. Муфта 4. Отверстие

Для извлечения колена из места соединения надвигните на колено, одновременно нажав и удерживая кнопку блокировки.

- Рис.6: 1. Кнопка блокировки 2. Колено

Установка на верстак

При поставке инструмента рукоятка заблокирована в нижнем положении с помощью стопорного штифта. Во время опускания рукоятки потяните стопорный штифт и поверните его на 90°.

- Рис.7: 1. Положение блокировки 2. Положение разблокировки 3. Стопорный штифт

Данный инструмент необходимо прикрутить четырьмя болтами к ровной и устойчивой поверхности, используя отверстия для болтов в основании инструмента. Это поможет предотвратить опрокидывание и возможные травмы.

- Рис.8: 1. Болт

АОСТОРОЖНО: Убедитесь, что инструмент не перемещается на опорной поверхности. Перемещение торцовочной пилы на опорной поверхности во время резки может привести к потере контроля над инструментом и получению тяжелой травмы.

ОПИСАНИЕ РАБОТЫ

АОСТОРОЖНО: Перед регулировкой или проверкой функций инструмента обязательно убедитесь, что он выключен и его вилка вынута из розетки. Несоблюдение этого требования может стать причиной тяжелой травмы из-за случайного включения инструмента.

Ограждение диска

- Рис.9: 1. Ограждение диска

При опускании рукоятки ограждение диска поднимается автоматически. Ограждение подпружинено, поэтому после окончания распиливания и подъема рукоятки оно возвращается в исходное положение.

АОСТОРОЖНО: Запрещается ломать или снимать ограждение режущего диска или пружину, соединенную с ограждением. Открытый диск, в случае поломки ограждения, может стать причиной тяжелых травм во время работы.

Для обеспечения личной безопасности всегда поддерживайте ограждение диска в рабочем состоянии. Немедленно устраняйте любые неисправности ограждения диска. Убедитесь в возвратном действии ограждения под нагрузкой пружины.

АОСТОРОЖНО: Запрещается пользоваться инструментом, если ограждение диска или пружина повреждены, неисправны или сняты. Эксплуатация инструмента с поврежденным, неисправным или снятым ограждением может привести к тяжелой травме.

Если видимая часть ограждения диска загрязнится, или если опилки настолько прилипнут к нему, что диск и/или обрабатываемую деталь уже нельзя будет увидеть, выньте штекер пилы из розетки питания и тщательно очистите ограждение влажной тканью. Для очистки пластикового ограждения не используйте растворители или очистители на основе бензина. Они могут повредить ограждение.

Если ограждение диска сильно загрязнено и через него ничего не видно, отключите питание инструмента, ослабьте шестигранный болт центральной крышки при помощи поставляемого с инструментом гаечного ключа. Ослабьте шестигранный болт, повернув его против часовой стрелки, и поднимите ограждение диска и центральную крышку. Такое положение ограждения диска позволит полностью и эффективно очистить его. После очистки выполните описанные выше операции в обратном порядке и затяните болт. Не снимайте пружину крепления ограждения диска. При обесцвечивании ограждения со временем или под воздействием ультрафиолетовых лучей свяжитесь с сервисным центром компании Makita, чтобы получить новое ограждение. НЕ ЛОМАЙТЕ И НЕ СНИМАЙТЕ ОГРАЖДЕНИЕ.

- Рис.10: 1. Центральная крышка
2. Шестигранный ключ 3. Ограждение диска

Планки для пропилов

Данный инструмент оборудован планками для пропилов в поворотном основании для уменьшения разрыва на выходной стороне распила. Планки для пропилов отрегулированы на предприятии-изготовителе таким образом, что пильный диск не касается планок для пропилов. Перед использованием планок для пропилов отрегулируйте их следующим образом.

- Рис.11: 1. Планка для пропилов

- Рис.12: 1. Резка со скосом влево 2. Прямая резка 3. Резка со скосом вправо
4. Пильный диск 5. Зубья диска
6. Планка для пропилов

Сначала выньте штекер инструмента из розетки. Ослабьте все винты (2 слева и справа), с помощью которых крепятся планки для пропилов, затем

снимите планки вручную. Полнотью опустите ручку, затем потяните и поверните стопорный штифт, чтобы зафиксировать ее в опущенном положении. Отпустите стопорный штифт на подвижной стойке и потяните каретку вперед до упора. Отрегулируйте положение планок для пропилов так, чтобы они слегка касались боковых сторон зубьев диска. Затяните передние винты (не затягивайте их сильно). До конца задвиньте каретку к направляющей линейке и отрегулируйте положение планок для пропилов так, чтобы они слегка касались боковых сторон зубьев диска. Затяните задние винты (не затягивайте их сильно).

После регулировки планок для пропилов отпустите стопорный штифт и поднимите рукоятку. Затем крепко затяните все винты.

ПРИМЕЧАНИЕ: Установив угол скоса, убедитесь в правильной регулировке планок для пропилов. Правильная регулировка плашек для распила помогает добиться надлежащей опоры для детали, сводя к минимуму возможность ее срыва с крепления.

Обеспечение максимальной режущей способности

Данный инструмент отрегулирован на заводе таким образом, чтобы обеспечить максимальную режущую способность 255 мм или 260 мм пильного диска.

При установке нового диска всегда проверяйте нижнее предельное положение диска. При необходимости, выполните регулировку следующим образом.

Сначала выньте штекер инструмента из розетки. Поверните рычаг ограничителя в положение включения.

► Рис.13: 1. Рычаг ограничителя

Полностью задвиньте каретку к направляющей линейке и полностью опустите рукоятку. Отрегулируйте положение диска, повернув регулировочный болт с помощью шестигранного ключа. Внешний край диска должен слегка выступать за пределы верхней поверхности поворотного основания, а также доходить до точки, в которой передняя поверхность направляющей линейки стыкуется с верхней поверхностью поворотного основания.

► Рис.14: 1. Регулировочный болт

► Рис.15: 1. Верхняя поверхность поворотного основания 2. Внешний край диска 3. Направляющая линейка

Отключите инструмент от сети, вручную вращайте диск, нажимая на рукоятку до упора, чтобы убедиться в том, что диск не касается никакой из частей нижнего основания. При необходимости выполните повторную точную регулировку.

После настройки обязательно возвращайте стопорный рычаг в исходное положение.

ОСТОРОЖНО: После установки новой дисковой пилы всегда проверяйте, соприкасается ли диск с какой-либо частью нижнего основания при полностью опущенной ручке. Задевание диском основания может стать причиной отдачи и тяжелых травм.

Стопорный рычаг

Нижнее предельное положение диска легко регулируется с помощью стопорного рычага. Для регулировки поверните стопорный рычаг в направлении стрелки, как показано на рисунке. Поверните регулировочный винт так, чтобы диск останавливался в необходимом положении при полном опускании рукоятки.

► Рис.16: 1. Стопорный рычаг 2. Регулировочный винт

Регулировка угла резки

ВНИМАНИЕ: После изменения угла резки обязательно закрепите поворотное основание, крепко затянув рукоятку.

ПРИМЕЧАНИЕ: При повороте основания обязательно полностью поднимите рукоятку.

► Рис.17: 1. Рычаг блокировки 2. Ручка 3. Рычаг разблокировки 4. Указатель

Поверните против часовой стрелки ручку, отвечающую за разблокировку поворотного основания. Поверните ручку, удерживая в нижнем положении рычаг блокировки, чтобы повернуть основание. Установите указатель на нужный угол на шкале, затем затяните ручку.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если отпустить рычаг разблокировки, изменить положение поворотного основания будет возможно, не удерживая рычаг блокировки в нижнем положении. Затяните ручку, обеспечив необходимое положение.

Эта торцовочная пила оснащена функцией блокировки. Можно быстро установить такие углы резки справа/слева: 0°, 15°, 22,5°, 31,6°, 45° и 60°. Чтобы использовать эту функцию, установите поворотное основание в положение, наиболее близкое к необходимому углу блокировки, удерживая рычаг блокировки в нижнем положении. Затем отпустите рычаг блокировки и переместите поворотное основание в положение под необходимым углом, пока оно не будет заблокировано.

Регулировка угла скоса

ПРИМЕЧАНИЕ: Перед установкой угла резки всегда снимайте верхние направляющие линейки и вертикальные тиски.

ПРИМЕЧАНИЕ: При изменении углов скоса обязательно устанавливайте планки для пропилов в надлежащее положение согласно разделу "Планки для пропилов".

ПРИМЕЧАНИЕ: При наклоне пильного диска обязательно полностью поднимите рукоятку.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не затягивайте ручку слишком сильно. Это может вызывать неисправность стопорного механизма угла скоса.

1. Поверните регулятор на подвижной стойке против часовой стрелки.

► Рис.18: 1. Круглая ручка

2. Потяните и поверните рычаг с предохранительной защелкой в показанное на рисунке положение.

► Рис.19: 1. Рычаг с предохранительной защелкой

3. Установите указатель на нужный угол на шкале, перемещая каретку, затем затяните регулятор.

► Рис.20: 1. Шкала угла скоса 2. Указатель

Чтобы наклонить каретку вправо, наклоните ее слегка влево, затем наклоните каретку вправо, нажимая кнопку разблокировки.

► Рис.21: 1. Кнопка разблокировки

Если вы осуществляете резку со скосом больше 45°, переместите каретку, постепенно смещающая рычаг разблокировки вперед по отношению к инструменту. Вы можете совершить резку со скосом до 48°.

► Рис.22: 1. Рычаг разблокировки

Эта торцовочная пила оснащена функцией блокировки. Можно быстро установить угол 22,5° и 33,9° справа и слева. Установите рычаг с предохранительной защелкой в положение, показанное на рисунке, и наклоните каретку. Чтобы изменить угол, потяните за рычаг с предохранительной защелкой и наклоните каретку.

► Рис.23: 1. Рычаг с предохранительной защелкой

ВНИМАНИЕ: После изменения угла скоса всегда фиксируйте регулятор.

Блокировка движения

Чтобы заблокировать скольжение каретки, перемешайте каретку по направлению к направляющей линейке, пока она не остановится. Потяните стопорный штифт и поверните его на 90°.

► Рис.24: 1. Положение разблокировки

2. Положение блокировки 3. Стопорный штифт

Действие выключателя

ОСТОРОЖНО: Перед включением инструмента в розетку обязательно убедитесь, что триггерный переключатель работает надлежащим образом и возвращается в положение «ВЫКЛ», если его отпустить. Не нажимайте сильно на триггерный переключатель без нажатия на кнопку разблокировки. Это может привести к поломке переключателя. Эксплуатация инструмента с неисправным переключателем может привести к потере контроля над инструментом и получению тяжелой травмы.

ОСТОРОЖНО: ЗАПРЕЩАЕТСЯ эксплуатировать инструмент с неисправным триггерным переключателем. Инструмент с неисправным триггерным переключателем КРАЙНЕ ОПАСЕН, перед дальнейшим использованием его необходимо отремонтировать. В противном случае можно получить тяжелую травму.

ОСТОРОЖНО: ЗАПРЕЩАЕТСЯ нарушать работу кнопки разблокировки, заклеивая ее скотчем или другими способами. Выключатель с неработающей кнопкой разблокировки может стать причиной случайного включения и причинения тяжелой травмы.

ОСТОРОЖНО: ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать инструмент, когда он работает при простом нажатии на триггерный переключатель без нажатия на кнопку разблокировки. Требующий ремонта инструмент может случайно включиться и причинить тяжелую травму. Верните инструмент в сервисный центр Makita для надлежащего ремонта ДО продолжения его эксплуатации.

► Рис.25: 1. Триггерный переключатель 2. Кнопка разблокировки 3. Отверстие для навесного замка

Для предотвращения непреднамеренного включения триггерного переключателя имеется кнопка разблокировки. Для включения инструмента нажмите на кнопку разблокировки, а затем на триггерный переключатель. Отпустите триггерный переключатель для остановки.

В триггерном переключателе предусмотрено отверстие под дужку навесного замка для блокировки инструмента.

ОСТОРОЖНО: Не используйте замок с дужкой или тросом менее 6,35 мм (1/4дюйма) в диаметре. Дужка или трос меньшего размера может не полностью зафиксировать инструмент в выключенном положении, что может стать причиной случайного включения и причинения тяжелой травмы.

Электронная функция

Постоянный контроль скорости

Инструмент снабжен электронным регулятором скорости, который позволяет поддерживать постоянную скорость вращения диска даже под нагрузкой.

Постоянная скорость вращения диска обеспечивает гладкий разрез.

Функция плавного запуска

Эта функция позволяет плавно включать инструмент путем ограничения пускового момента.

Действие лазерного луча

Только LS1019L

ВНИМАНИЕ: Запрещается смотреть на лазерный луч. Прямое лазерное излучение может повредить зрение.

Чтобы включить лазерную подсветку, нажмите выключатель в верхней части (I). Чтобы выключить лазерную подсветку, нажмите выключатель в нижней части (0)

► Рис.26: 1. Переключатель лазера

Линию лазера можно смешать либо на левую, либо на правую сторону пильного диска с помощью регулировочного винта следующим образом.

► Рис.27: 1. Регулировочный винт

1. Ослабьте регулировочный винт, повернув его против часовой стрелки.
2. Ослабив регулировочный винт, сдвиньте регулировочный винт вправо или влево до упора.
3. Крепко затяните регулировочный винт в крайнем положении сдвига.

ПРИМЕЧАНИЕ: Лазерная линия регулируется на заводе, поэтому она располагается в пределах 1 мм от боковой поверхности диска (положение резки).

ПРИМЕЧАНИЕ: Если лазерный луч плохо видно из-за яркого солнца, сдвиньте рабочее место туда, где солнце не такое яркое.

Регулировка лазерной линии

Совместите линию резки на обрабатываемой детали с лазерной линией.

► Рис.28

- A) Если необходимо скорректировать размер на левой части детали, переместите лазерную линию на левую часть диска.
- B) Если необходимо скорректировать размер на правой части детали, переместите лазерную линию на правую часть диска.

ПРИМЕЧАНИЕ: Приложите деревянную облицовку к направляющей линейке при выравнивании линии резки с лазерной линией со стороны направляющей линейки при составной резке (угол скоса 45° и угол резки 45°).

СБОРКА

ОСТОРОЖНО: Перед выполнением каких-либо работ на инструменте обязательно убедитесь, что он выключен, и его вилка выключена из розетки. Несоблюдение данного требования может привести к серьезным травмам.

Хранение шестигранного ключа

Когда шестигранный ключ не используется, храните его, как показано на рисунке, чтобы не потерять.

► Рис.29: 1. Шестигранный ключ

Снятие и установка пильного диска

ОСТОРОЖНО: Перед установкой или снятием диска убедитесь, что инструмент выключен, а шнур вынут из розетки электропитания. Случайное включение инструмента может привести к тяжелым травмам.

ОСТОРОЖНО: Для установки или снятия диска пользуйтесь только гаечным ключом Makita. Несоблюдение данного требования может привести к слишком сильной затяжке или недостаточной затяжке болта с внутренним шестигранником и серьезным травмам.

Всегда блокируйте каретку в верхнем положении при снятии и установки диска. Потяните стопорный штифт и поверните его на 90° при поднятой каретке.

- Рис.30: 1. Положение разблокировки
2. Положение блокировки 3. Стопорный штифт

Снятие диска

Ослабьте болт с шестигранной головкой, удерживающий центральную крышку, с помощью шестигранного ключа. Поднимите ограждение диска и центральную крышку.

- Рис.31: 1. Центральная крышка
2. Шестигранный ключ 3. Ограждение диска

Нажмите на кнопку фиксации вала, чтобы заблокировать шпиндель, и при помощи шестигранного ключа ослабьте болт с внутренним шестигранником. Затем снимите болт с внутренним шестигранником, внешний фланец и диск.

- Рис.32: 1. Фиксатор вала 2. Шестигранный ключ 3. Болт с внутренним шестигранником (левой резьбой) 4. Ослабить 5. Затянуть

Установка диска

Для установки диска осторожно наденьте его на шпиндель, убедившись в том, что стрелка на поверхности диска указывает в том же направлении, что и стрелка на корпусе диска.

- Рис.33: 1. Стрелка на корпусе диска 2. Стрелка на диске

Установите внешний фланец и болт с внутренним шестиугранником. Затяните болт с внутренним шестиугранником против часовой стрелки с помощью шестиугранного ключа, надавив на фиксатор вала.

- Рис.34: 1. Болт с внутренним шестиугранником
2. Наружный фланец 3. Пильный диск
4. Внутренний фланец 5. Шпиндель
6. Кольцо

ПРИМЕЧАНИЕ: При удалении внутреннего фланца обязательно установите его на шпиндель выступающей частью от диска. Если фланец установить неправильно, он будет задевать инструмент.

Верните ограждение диска и центральную крышку в первоначальное положение. Затем затяните шестиугранный болт по часовой стрелке, чтобы закрепить центральную крышку. Разблокируйте стопорный штифт, чтобы вывести каретку из верхнего положения. Опустите рукоятку, чтобы убедиться, что ограждение диска свободно перемещается. Перед началом работы убедитесь в том, что фиксатор вала разблокировал шпиндель.

ДОСТОРОЖНО: Перед установкой диска на шпиндель всегда проверяйте, что между внутренним и внешним фланцами установлено кольцо с соответствующим отверстием для того диска, который вы собираетесь использовать. Использование неправильного кольца с отверстием может привести к неправильной установке диска, что вызовет его перемещение и сильную вибрацию, которая может стать причиной потери контроля над инструментом во время работы и причинения тяжелых травм.

Подключение пылесоса

При необходимости выполнения чистого распиления подключите пылесос Makita к пылесборному патрубку с помощью передних патрубков 24 (дополнительное приспособление).

- Рис.35: 1. Передние патрубки 24 2. Шланг
3. Пылесос

Пылесборный мешок

Использование пылесборного мешка обеспечивает чистоту во время резания и удобный сбор пыли. Чтобы прикрепить пылесборный мешок, снимите шланг пылеудаления инструмента и присоедините мешок.

- Рис.36: 1. Шланг пылеудаления 2. Пылесборный мешок

Когда пылесборный мешок заполнится примерно наполовину, снимите его с инструмента и вытяните зажим. Удалите содержимое пылесборного мешка, слегка ударив по нему, чтобы удалить частицы, прилипшие к внутренней части, которые могут ухудшить дальнейший сбор пыли.

- Рис.37: 1. Крепление

Крепление обрабатываемой детали

ДОСТОРОЖНО: Очень важно правильно закреплять деталь в тисках или в ограничителях. Невыполнение этого требования может привести к тяжелым травмам и повреждению инструмента и/или детали.

ДОСТОРОЖНО: После завершения распиления не поднимайте пильный диск до тех пор, пока он не остановится полностью. Поднятие вращающегося диска может привести к тяжелым травмам и повреждению обрабатываемой детали.

ДОСТОРОЖНО: При отрезании детали, длина которой больше опорного основания пильы, необходимо поддерживать выступающую часть по всей длине и на одном уровне, чтобы деталь была ровной. Надлежащая опора детали поможет предотвратить защемление диска и возможную отдачу, которая может привести к тяжелым травмам. Не полагайтесь исключительно на вертикальные тиски и/или на горизонтальные тиски при креплении обрабатываемой детали. Тонкий материал подвержен прогибам. Обеспечьте опору для обрабатываемой детали по всей ее длине, чтобы избежать защемления диска и возможной ОТДАЧИ.

- Рис.38: 1. Опора 2. Поворотное основание

Направляющие линейки

ДОСТОРОЖНО: Перед включением инструмента убедитесь, что верхнее ограждение надежно закреплено.

ДОСТОРОЖНО: Перед срезанием фаски убедитесь, что инструмент (особенно режущий диск), не касается верхнего и нижнего ограждения при полном опускании и подъеме рукоятки, а также при перемещении каретки по всей длине. Если инструмент или диск коснется ограждения, это может привести к отдаче или неожиданному перемещению материала и тяжелым травмам.

Используйте верхние ограждения для удерживания материала так, чтобы он не касался нижних ограждений. Вставьте верхнее ограждение в отверстие в нижнем ограждении и затяните зажимный винт.

- Рис.39: 1. Верхнее ограждение 2. Нижнее ограждение 3. Зажимной винт
4. Регулировочный винт

ПРИМЕЧАНИЕ: Нижние ограждения прикреплены к основанию на предприятии-изготовителе. Не снимайте нижние ограждения.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если после затягивания зажимного винта верхнее ограждение не закреплено, поверните регулировочный винт, чтобы устраниТЬ зазор. Регулировочный винт настроен на предприятии-изготовителе. Он используется только в случае необходимости.

Когда верхние ограждения не используются, их

можно хранить в держателе. Используйте зажим на верхнем ограждении, чтобы прикрепить его к держателю.

- Рис.40: 1. Держатель 2. Верхнее ограждение
3. Зажим

Вертикальные тиски

АОСТОРОЖНО: При выполнении всех типов работ обрабатываемую деталь необходимоочно закрепить по отношению к поворотному основанию и направляющей линейке с помощью тисков. Если деталь не прижата должным образом к ограждениям, материал может сместиться во время резания и повредить диск. В этом случае возможен разлет осколков и потеря контроля над инструментом, что может стать причиной тяжелых травм.

- Рис.41: 1. Ручка тисков 2. Стержень тисков
3. Зажимной винт 4. Головка тисков

Вертикальные тиски можно установить либо справа, либо слева от основания. Вставьте стержень тисков в отверстие основания.

Расположите кронштейн тисков, исходя из толщины и формы обрабатываемой детали, и закрепите кронштейн тисков, затянув винт. Если зажимной винт соприкасается с кареткой, расположите ее на другой стороне кронштейна тисков. Убедитесь в том, что никакая часть инструмента не соприкасается с тисками при полном опускании рукоятки. Если какая-либо часть касается тисков, отрегулируйте положение тисков.

Прижмите обрабатываемую деталь к направляющей линейке и поворотному основанию. Расположите обрабатываемую деталь в необходимом для распиливания положении и надежно закрепите ее, затянув ручку тисков.

ПРИМЕЧАНИЕ: Для облегчения быстрой установки детали поверните ручку тисков на 90° против часовой стрелки, чтобы ручка могла двигаться вниз и вверх. Чтобы зафиксировать деталь после установки, поверните ручку тисков по часовой стрелке.

Горизонтальные тиски

Дополнительные принадлежности

АОСТОРОЖНО: Обязательно поверните гайку тисков по часовой стрелке до полной фиксации детали. Если деталь не прижата должным образом, материал может сместиться во время резания и повредить пильный диск. В этом случае возможен разлет осколков и потеря контроля над инструментом, что может стать причиной тяжелых травм.

АОСТОРОЖНО: При обработке тонких деталей (таких как плинтус) вплотную к ограждению обязательно используйте горизонтальные тиски.

АВНИМАНИЕ: При резке детали толщиной 20 мм и менее убедитесь, что для крепления детали используется распорный блок.

Горизонтальные тиски можно установить либо справа, либо слева от основания. При выполнении распилов с углом 22,5° и более установите горизонтальные тиски на сторону, противоположную направлению поворота поворотного основания.

- Рис.42: 1. Пластина тисков 2. Гайка тисков
3. Головка тисков

Для того чтобы расфиксировать тиски с целью быстрой их подачи вперед или назад, поверните гайку тисков по часовой стрелке. Чтобы взяться за деталь, нажмите на ручку тисков вперед, чтобы пластина тисков коснулась детали, и поверните гайку тисков по часовой стрелке. Затем поверните ручку тисков по часовой стрелке, чтобы зафиксировать деталь.

ПРИМЕЧАНИЕ: Максимальная ширина обрабатываемой детали, которую можно закрепить с помощью горизонтальных тисков, составляет 228 мм.

Держатели

АОСТОРОЖНО: обязательно поддерживайте длинные детали, чтобы они находились на одном уровне с верхней поверхностью поворотного основания. Это обеспечит точный разрез и предотвратит опасность потери контроля над инструментом. Надлежащая опора детали поможет предотвратить защемление диска и возможную отдачу, которая может привести к тяжелым травмам.

Для горизонтальной фиксации длинных деталей на обеих сторонах инструмента предусмотрены длинные держатели. Ослабьте винты и удлините держатели на необходимое расстояние для удерживания детали. Затем затяните винты.

- Рис.43: 1. Держатель 2. Винт

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Этот инструмент предназначен для резки лесоматериалов. При использовании соответствующих оригинальных пильных дисков Makita также возможно распиливание указанных далее материалов:

— алюминий

Посетите наш веб-сайт или обратитесь к местному дилеру компании Makita для получения информации о подходящих для разрезаемого материала дисках дисковой пилы.

ОСТОРОЖНО: Перед включением выключателя убедитесь в том, что пильный диск не касается детали. Включение инструмента, когда диск касается детали, может привести к возникновению отдачи и тяжелым травмам.

ОСТОРОЖНО: После завершения распиливания не поднимайте пильный диск до тех пор, пока он не остановится полностью. Поднятие вращающегося диска может привести к тяжелым травмам и повреждению обрабатываемой детали.

ОСТОРОЖНО: Не выполняйте регулировку: не поворачивайте рукоятку, круглую ручку и рычаги инструмента при врачающемся пильном диске. Выполнение регулировки при врачающемся диске может привести к тяжелым травмам.

ВНИМАНИЕ: Избегайте бесконтрольной разблокировки головки пилы в крайнем нижнем положении. Потеря контроля над головкой пилы может привести к получению травмы.

ПРИМЕЧАНИЕ: Перед использованием убедитесь, что стопорный штифт разблокирован, и освободите рукоятку из нижнего положения.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не оказывайте чрезмерное давление на рукоятку при распиливании. Избыточное усилие может привести к перегрузке двигателя и/или снижению эффективности резки. Нажимайте на рукоятку только с тем усилием, которое необходимо для плавной резки и без значительного снижения скорости диска.

ПРИМЕЧАНИЕ: Осторожно надавите на рукоятку для выполнения распиливания. Если нажать на рукоятку с усилием или приложить боковое усилие, диск будет вибрировать и оставит след (след пилы) на обрабатываемой детали, что может привести к снижению точности распила.

ПРИМЕЧАНИЕ: При выполнении скользящего распила осторожно давите на каретку в сторону направляющей линейки без остановки. Если остановить движение каретки во время резки, на обрабатываемой детали останется след, а точность резки будет снижена.

Резка с нажимом

ОСТОРОЖНО: Всегда блокируйте скользящие каретки при выполнении резки с нажимом. Резка при отсутствии блокировки может вызвать отдачу и привести к тяжелым травмам.

Детали высотой 68 мм и шириной 160 мм можно распилить следующим образом.

► Рис.44: 1. Стопорный штифт

1. Давите на каретку в сторону направляющей линейки, пока она не остановится, и блокируйте ее с помощью стопорного штифта.
2. Закрепите деталь в тисках соответствующего типа.
3. Включите инструмент, следя за тем, чтобы пильный диск не соприкасался с заготовкой, и

подождите, пока диск не наберет максимальную скорость, прежде чем снижать ее.

4. Затем плавно опустите ручку в крайнее нижнее положение, чтобы распилить обрабатываемую деталь.

5. По завершении резки отключите инструмент и дождитесь полной остановки пильного диска, перед тем как перевести его в крайнее верхнее положение.

Скользящий распил (с проталкиванием) (распил широких деталей)

ОСТОРОЖНО: При выполнении распиливания сначала полностью переместите каретку к себе и нажмите рукоятку вниз до упора, затем сдвиньте каретку к направляющей линейке. Не начинайте распиливание, пока каретка не сдвинута полностью в сторону оператора. В противном случае возможна неожиданная отдача и получение тяжелых травм.

ОСТОРОЖНО: Не пытайтесь выполнять распиливание, двигая каретку на себя. В этом случае возможна неожиданная отдача и получение тяжелых травм.

ОСТОРОЖНО: Запрещается выполнять распил, если рукоятка зафиксирована в нижнем положении.

► Рис.45: 1. Стопорный штифт

1. Ослабьте стопорный штифт, чтобы обеспечить свободное перемещение каретки.
2. Закрепите деталь в тисках соответствующего типа.
3. Подайте каретку полностью на себя.
4. Включите инструмент. При этом пильный диск не должен соприкасаться с обрабатываемой деталью. Дождитесь, пока он не наберет максимальную скорость.
5. Нажмите на ручку вниз и подайте каретку к направляющей линейке через обрабатываемую деталь.
6. По завершении распиливания отключите инструмент и дождитесь полной остановки пильного диска, перед тем как перевести его в крайнее верхнее положение.

Резка под углом

См. раздел "Регулировка угла резки".

Резка со скосом

ДОСТОРОЖНО: После настройки диска для резки со скосом убедитесь в том, что каретка и пильный диск смогут свободно перемещаться по всей длине предполагаемого разреза, прежде чем приступить к работе с инструментом. Помехи при движении каретки или диска во время распиливания могут привести к возникновению отдачи и тяжелым травмам.

ДОСТОРОЖНО: Во время резки со скосом руки оператора не должны находиться на траектории движения пильного диска. Наклон диска может ввести в заблуждение относительно фактической траектории диска во время резания, и контакт с диском приведет к тяжелым травмам.

ДОСТОРОЖНО: Пильный диск нельзя поднимать до его полной остановки. Во время резки со скосом отрезанные части могут попасть под пильный диск. Если поднять врачающийся диск, отрезанная часть детали может быть отброшена с высокой скоростью, вследствие чего материал может разрушиться и причинить тяжелые травмы.

ПРИМЕЧАНИЕ: При нажатии на рукоятку прилагайте давление параллельно диску. Если прилагать усилие перпендикулярно поворотному основанию или изменить направление давления во время резки, это приведет к снижению точности.

► Рис.46

- Снимите верхнее ограждение на той стороне, на которую производится наклон каретки.
- Ослабьте стопорный штифт.
- Отрегулируйте угол скоса согласно процедуре, изложенной в разделе "Регулировка угла скоса". Затем затяните круглую ручку.
- Надежно закрепите обрабатываемую деталь в тисках.
- Подайте картеку полностью на себя.
- Включите инструмент - при этом режущий диск не должен соприкасаться с обрабатываемой деталью - и дождитесь пока он не наберет максимальные обороты.
- Затем осторожно опустите рукоятку в нижнее положение, прилагая давление параллельно диску, и переместите картеку к направляющей линейке для распила обрабатываемой детали.
- По завершении распиливания выключите инструмент и дождитесь полного останова режущего диска перед тем, как перевести его в крайнее верхнее положение.

Сложная резка

Сложная резка представляет собой процесс, при котором резка со скосом применяется одновременно с резкой под углом. Сложную резку можно выполнять под углами, указанными в таблице.

Угол резки	угол скоса
Влево и вправо 0° — 45°	Влево и вправо 0° — 45°

При выполнении сложной резки см. объяснения в разделах "Резка с нажимом", "Скользящий распил (с проталкиванием)", "Резка под углом" и "Резка со скосом".

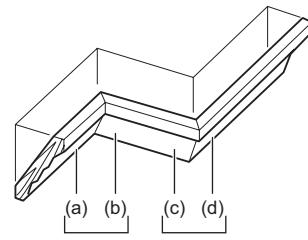
Обработка поясков и погонажа с закругленным углублением

Пояски и погонаж с закругленным углублением можно распиливать на пиле для сложной угловой резки. Для этого детали укладываются плашмя на поворотное основание.

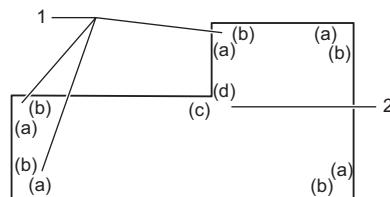
Существуют два основных типа поясков и один тип погонаха с закругленным углублением: пояски со стеновым углом 52/38°, пояски со стеновым углом 45° и погонаж со стеновым углом 45°.

- Рис.47: 1. Поясок со стеновым углом 52/38°
2. Поясок со стеновым углом 45°
3. Погонаж со стеновым углом 45°

Имеются стыковые детали для поясков и погонаха с закругленным углублением для следующих типов углов: "внутренние" углы 90° ((a) и (b) на рисунке) и "внешние" углы 90° ((c) и (d) на рисунке).



1. Внутренний угол 2. Наружный угол



1. Внутренний угол 2. Наружный угол

Измерение

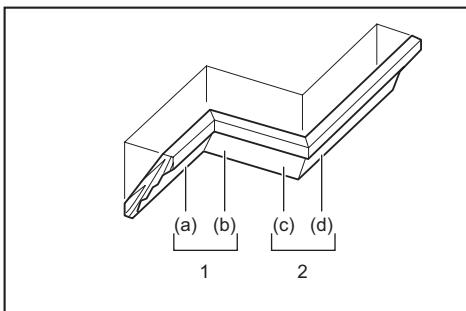
Измерьте ширину стены и отрегулируйте ширину обрабатываемой детали соответствующим образом. Обязательно убедитесь, что ширина края детали, контактирующего со стеной, совпадает с длиной стены.

► Рис.48: 1. Обрабатываемая деталь 2. Ширина обрабатываемой детали 3. Ширина обрабатываемой детали 4. Край детали, контактирующий со стеной

Обязательно используйте несколько заготовок для пробных срезов, чтобы проверить угол установки пилы.

При обрезке поясков и погонажа с закругленным углублением устанавливайте угол фаски и угол отрезки как показано в таблице (A) и устанавливайте детали на верхнюю поверхность основания пилы как указано в таблице (B).

В случае снятия левой фаски



1. Внутренний угол 2. Наружный угол

Таблица (А)

-	Положение пояска на рисунке	Угол скоса		Угол резки	
		Тип 52/38°	Тип 45°	Тип 52/38°	Тип 45°
Для внутреннего угла	(a)	Левый 33,9°	Левый 30°	Правый 31,6°	Правый 35,3°
	(b)			Левый 31,6°	Левый 35,3°
Для наружного угла	(c)			Правый 31,6°	Правый 35,3°
	(d)				

Таблица (В)

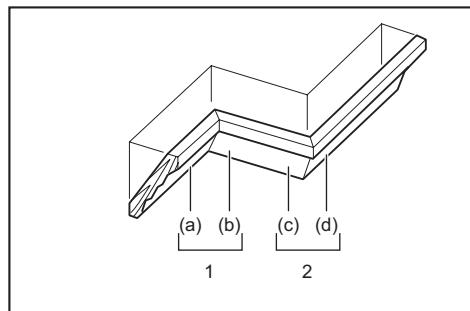
-	Положение пояска на рисунке	Край пояска у ограждения направляющей	Готовая деталь
Для внутреннего угла	(a)	Край, касающийся потолка, должен находиться рядом с ограждением направляющей.	Готовая деталь будет находиться с левой стороны от ножа.
	(b)	Край, касающийся стены, должен находиться рядом с ограждением направляющей.	Готовая деталь будет находиться с правой стороны от ножа.
Для наружного угла	(c)	Край, касающийся потолка, должен находиться рядом с ограждением направляющей.	
	(d)	Край, касающийся потолка, должен находиться рядом с ограждением направляющей.	

Пример:

В случае отрезания пояска типа 52/38° для положения (a) на рисунке выше:

- Наклоните и зафиксируйте угол фаски 33,9° ЛЕВ.
- Отрегулируйте и зафиксируйте угол отрезки 31,6° ПРАВ.
- Положите поясок широкой стороной (обратной) на поворотное основание так, чтобы КРАЙ, КОНТАКТИРУЮЩИЙ С ПОТОЛКОМ, был прижат к направляющей линейке на пиле.
- После обрезки готовая деталь будет всегда находиться с ЛЕВОЙ стороны от диска пилы.

В случае резки со скосом вправо



1. Внутренний угол 2. Наружный угол

Таблица (А)

-	Положение пояска на рисунке	Угол скоса		Угол резки	
		Тип 52/38°	Тип 45°	Тип 52/38°	Тип 45°
Для внутреннего угла	(a)	Правый 33,9°	Правый 30°	Правый 31,6°	Правый 35,3°
	(b)			Левый 31,6°	Левый 35,3°
Для наружного угла	(c)	Правый 31,6°		Правый 35,3°	
	(d)				

Таблица (В)

-	Положение пояска на рисунке	Край пояска у ограждения направляющей	Готовая деталь
Для внутреннего угла	(a)	Край, касающийся стены, должен находиться рядом с ограждением направляющей.	Готовая деталь будет находиться с правой стороны от ножа.
	(b)	Край, касающийся потолка, должен находиться рядом с ограждением направляющей.	
Для наружного угла	(c)	Край, касающийся потолка, должен находиться рядом с ограждением направляющей.	Готовая деталь будет находиться с левой стороны от ножа.
	(d)	Край, касающийся стены, должен находиться рядом с ограждением направляющей.	

Пример:

В случае отрезания пояска типа 52/38° для положения (a) на рисунке выше:

- Наклоните и зафиксируйте угол фаски 33,9° ПРАВЫЙ.
- Отрегулируйте и зафиксируйте угол отрезки 31,6° ПРАВА.
- Положите поясок широкой стороной (обратной) на поворотное основание так, чтобы КРАЙ, КОНТАКТИРУЮЩИЙ СО СТЕНОЙ, был прижат к направляющей линейке на пиле.
- После обрезки готовая деталь будет всегда находиться с ПРАВОЙ стороны от диска пилы.

Ограничитель пояска**Дополнительные принадлежности**

Ограничители пояска облегчают отрезание поясков без наклона диска пилы. Устанавливайте их на поворотное основание, как показано на рисунках.

Правый угол отрезки 45°

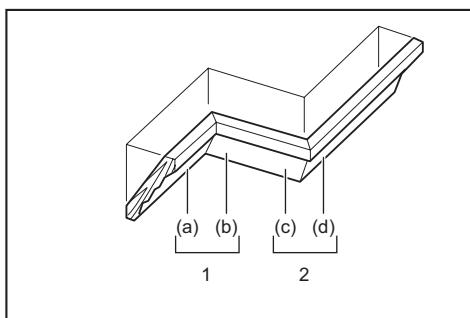
- Рис.49: 1. Ограничитель пояска Л
2. Ограничитель пояска П 3. Поворотное основание 4. Направляющая линейка

Левый угол отрезки 45°

- Рис.50: 1. Ограничитель пояска Л
2. Ограничитель пояска П 3. Поворотное основание 4. Направляющая линейка

Расположите поясок так, чтобы КРАЙ, КОНТАКТИРУЮЩИЙ СО СТЕНОЙ, упирался в ограждение направляющей, а КРАЙ, КОНТАКТИРУЮЩИЙ С ПОТОЛКОМ - в ограничители, как показано на рисунке. Отрегулируйте положение ограничителей пояска в соответствии с его размером. Затяните винты крепления ограничителей пояска. О настройке угла отрезки см. в таблице (С).

- Рис.51: 1. Направляющая линейка
2. Ограничитель пояска



1. Внутренний угол 2. Наружный угол

Таблица (С)

-	Положение пояска на рисунке	Угол резки	Готовая деталь
Для внутреннего угла	(a)	Правый 45°	Сохранять правую сторону ножа
	(b)	Левый 45°	Сохранять левую сторону ножа
Для наружного угла	(c)		Сохранять правую сторону ножа
	(d)	Правый 45°	Сохранять левую сторону ножа

Резка алюминиевого профиля

- Рис.52: 1. Тиски 2. Распорный блок
3. Направляющая линейка
4. Алюминиевый профиль 5. Распорный блок

При креплении алюминиевого профиля используйте распорные блоки или детали металломолома, как показано на рисунке, чтобы предотвратить деформацию алюминия. При резке алюминиевого профиля используйте для резки смазочно-охлаждающую жидкость, чтобы предотвратить накопление

алюминиевого материала на пильном диске.

ОСТОРОЖНО: Никогда не пытайтесь резать толстый или круглый алюминиевый профиль. Толстые или круглые алюминиевые детали трудно закрепить, во время резания они могут сорваться, вызвать потерю контроля над инструментом и причинить тяжелые травмы.

Резка пазов

ОСТОРОЖНО: Не пытайтесь выполнять такую резку при помощи более широкого диска или диска для выборки пазов. Попытка сделать надрез с помощью широкого диска или диска для выборки пазов может привести к неожиданным результатам и возникновению отдачи, которые могут стать причиной тяжелых травм.

ОСТОРОЖНО: Обязательно возвращайте ограничительный рычаг в исходное положение, если выполняете какой-либо разрез кроме выборки паза. Попытка резки с ограничительным рычагом в неправильном положении может привести к неожиданным результатам и возникновению отдачи, которые могут стать причиной тяжелых травм.

Для вырезания соединительного прямоугольного паза выполните следующие действия:

1. Отрегулируйте нижнее предельное положение пильного диска регулировочным винтом и стопорным рычагом, чтобы ограничить глубину резки пильного диска. См. раздел "Стопорный рычаг".
2. После регулировки нижнего предельного положения пильного диска вырежьте параллельные пазы по всей ширине обрабатываемой детали с помощью скользящего (с нахимом) разреза.

► Рис.53: 1. Вырежьте пазы лезвием

3. Удалите материал из обрабатываемой детали между пазами с помощью стамески.

Переноска инструмента

Перед перемещением отключите инструмент и зафиксируйте все движущиеся части торцовочной пилы. Всегда проверяйте следующие параметры:

- Инструмент отключен от сети.
- Угол скоса каретки составляет 0° , каретка зафиксирована.
- Каретка зафиксирована в нижнем положении.
- Каретка полностью опущена до направляющей линейки и зафиксирована.
- Поворотное основание зафиксировано под прямым углом резки.
- Держатели сложены и зафиксированы.

Переносите инструмент, держась за обе стороны основания инструмента, как показано на рисунке.
► Рис.54

ОСТОРОЖНО: Стопорный штифт для подъема каретки предназначен исключительно для переноски и хранения, а не для распиливания. Использование стопорного штифта для распиливания может вызвать неожиданное перемещение пильного диска, что приведет к отдаче и тяжелым травмам.

ВНИМАНИЕ: Перед переноской инструмента обязательно закрепите все подвижные части. Если во время переноски какие-либо компоненты инструмента движутся или скользят, можно потерять контроль над инструментом и получить тяжелую травму.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

ОСТОРОЖНО: Перед проверкой или проведением техобслуживания убедитесь, что инструмент выключен, а штекер отсоединен от розетки. Несоблюдение этого требования может стать причиной тяжелой травмы из-за случайного включения инструмента.

ОСТОРОЖНО: Всегда следите за заточкой и чистотой диска для обеспечения максимально эффективной и безопасной работы. Использование тупого или загрязненного диска может привести к возникновению отдачи и тяжелым травмам.

ПРИМЕЧАНИЕ: Запрещается использовать бензин, растворители, спирт и другие подобные жидкости. Это может привести к обесцвечиванию, деформации и трещинам.

Регулировка угла резки

Данный инструмент тщательно отрегулирован и выверен на предприятии-изготовителе, но грубая эксплуатация может нарушить регулировку. Если регулировка вашего инструмента нарушена, выполните следующее:

Угол резки

Полностью опустите рукоятку и зафиксируйте ее в опущенном положении с помощью стопорного штифта. Сдвиньте каретку к направляющей линейке. Ослабьте рукоятку и винты, фиксирующие указатель и шкалу угла резки.

► Рис.55: 1. Винт указателя 2. Винты шкалы угла резки 3. Шкала угла резки

Установите поворотное основание в положение 0° с помощью функции неподвижного упора. Установите прямой угол диска по отношению к стороне направляющей линейки с помощью треугольной линейки или угольника. Сохраняя угол, затяните винты шкалы угла резки. После этого выровняйте указатели (правый и левый) в соответствии с положением 0° на шкале угла резки. Затем затяните винт указателя.

► Рис.56: 1. Треугольная линейка

Угол скоса

Угол скоса в 0°

Переместите каретку по направлению к направляющей линейке и блокируйте ее скольжение стопорным штифтом. Полнотью опустите рукоятку и зафиксируйте ее в опущенном положении стопорным штифтом, затем ослабьте круглую ручку. Поверните регулировочный болт 0° на два-три оборота против часовой стрелки, чтобы наклонить пильный диск направо.

► Рис.57: 1. Регулировочный болт 0° 2. Винт

Тщательно установите пильный диск под прямым углом по отношению к верхней поверхности поворотного основания с помощью треугольной линейки, угольника и т. д., повернув болт регулировки 0° по часовой стрелке. Затем затяните круглую ручку, чтобы зафиксировать установленный угол 0°.

► Рис.58: 1. Треугольная линейка 2. Пильный диск 3. Верхняя поверхность поворотного основания

Еще раз убедитесь в том, что сторона пильного диска выровнена по отношению к поверхности поворотного основания. Ослабьте винт на указателе. Совместите указатель с положением 0° на шкале скоса и затяните винт.

Угол скоса в 45°

ПРИМЕЧАНИЕ: Перед регулировкой угла скоса 45° завершите регулировку угла скоса 0°.

Ослабьте круглую ручку и полностью наклоните каретку на сторону, которую необходимо проверить. Убедитесь, что указатель определяет значение 45° на шкале угла скоса.

► Рис.59

Если указатель не определяет значение 45°, переведите его в положение 45°, повернув регулировочный болт на другой стороне шкалы угла скоса.

► Рис.60: 1. Регулировочный болт влево на 45°
2. Регулировочный болт вправо на 45°

Регулировка положения лазерной линии

Только LS1019L

ДОСТОРОЖНО: При регулировке лазерной линии инструмент должен быть включен в розетку. Ни в коем случае не включайте инструмент во время регулировки. Случайное включение инструмента может привести к тяжелым травмам.

АВННИМАНИЕ: Запрещается смотреть непосредственно в источник лазерной линии. Воздействие лазерного излучения может вызвать серьезное повреждение глаз.

ПРИМЕЧАНИЕ: Регулярно проверяйте точность положения лазерной линии.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не ударяйте по инструменту. Это может изменить направление лазерной линии, повредить лазер и сократить срок его службы.

ПРИМЕЧАНИЕ: В случае любых неисправностей лазерного блока отремонтируйте инструмент в официальном сервисном центре Makita.

Диапазон перемещения лазерной линии определяется винтами регулировки диапазона на обеих сторонах. Для изменения положения лазерной линии выполните следующие процедуры.

1. Выключите инструмент из сети.
2. Проведите линию резки на обрабатываемой детали и поместите ее на поворотное основание. На данном этапе не закрепляйте обрабатывающую деталь в тисках или подобном крепежном устройстве.
3. Опустите рукоятку и совместите линию резки с пильным диском.
4. Верните рукоятку в исходное положение и зафиксируйте деталь вертикальными тисками, чтобы она не отклонялась от установленного положения.
5. Включите штекер инструмента в сеть электропитания и включите переключатель лазера.
6. Ослабьте регулировочный винт. Чтобы переместить лазерную линию от диска, поверните винты регулировки диапазона против часовой стрелки. Чтобы переместить лазерную линию к диску, поверните винт регулировки диапазона по часовой стрелке.

Регулировка положения лазерной линии на левой стороне диска

► Рис.61: 1. Регулировочный винт 2. Винт регулировки диапазона 3. Шестигранный ключ 4. Лазерная линия 5. Пильный диск

Регулировка положения лазерной линии на правой стороне диска

► Рис.62: 1. Регулировочный винт 2. Винт регулировки диапазона 3. Шестигранный ключ 4. Лазерная линия 5. Пильный диск

7. Переведите регулировочный винт в положение, при котором лазерная линия перемещается к линии резки, и зафиксируйте винт.

ПРИМЕЧАНИЕ: Диапазон перемещения линии лазера настраивается на заводе в пределах 1 мм (0,04дюйма) от боковой поверхности режущего диска.

Очистка линзы лазера

Только LS1019L

Если линза лазерной лампы загрязнится, трудно будет увидеть лазерную линию. Периодически очищайте линзу лазерной лампы.

► Рис.63: 1. Винт 2. Линза

Выключите инструмент из сети. Ослабьте винт и извлеките линзу. Осторожно очистите линзу влажной

мягкой тканью.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не снимайте винт, который фиксирует линзу. Если линза не извлекается, еще немножко ослабьте винт.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не пользуйтесь растворителями или какими-либо очистителями на основе керосина для очистки линзы.

Замена угольных щеток

► Рис.64: 1. Ограничительная метка

Регулярно снимайте и осматривайте угольные щетки. Заменяйте их, если они изношены до ограничительной отметки. Угольные щетки всегда должны быть чистыми и свободно перемещаться в держателях. Заменяйте обе угольные щетки одновременно. Используйте только идентичные угольные щетки. Используйте шуруповерт для снятия колпачков держателей щеток. Извлеките изношенные угольные щетки, вставьте новые и закрутите колпачки держателей щеток.

► Рис.65: 1. Колпачок держателя щетки

После замены щеток подключите инструмент к сети; чтобы щетки притерлись, включите инструмент и дайте ему поработать без нагрузки в течение 10 минут. После этого проверьте инструмент при работе, а также работу электрического тормоза при отпускании триггерного переключателя. Если электрический тормоз работает неправильно, передайте инструмент в сервисный центр Makita для ремонта.

После использования

После использования инструмента сотрите щепу и пыль, прилипшие к инструменту, с помощью ткани или аналогичных средств. Содержите ограждение диска в чистом виде в соответствии с инструкциями в разделе "Ограждение диска". Смазывайте скользящие части машинным маслом для предотвращения коррозии.

Для обеспечения БЕЗОПАСНОСТИ и НАДЕЖНОСТИ оборудования ремонт, любое другое техобслуживание или регулировку необходимо производить в уполномоченных сервис-центрах Makita или сервис-центрах предприятия с использованием только сменных частей производства Makita.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

ОСТОРОЖНО: Данные принадлежности или приспособления рекомендуются для использования с инструментом Makita, указанным в настоящем руководстве. Использование любых других принадлежностей или приспособлений может привести к тяжелым травмам.

ОСТОРОЖНО: Используйте принадлежности или приспособления Makita только по назначению. Неправильное использование принадлежности или приспособления может привести к тяжелым травмам.

Если вам необходимо содействие в получении дополнительной информации по этим принадлежностям, свяжитесь с вашим сервис-центром Makita.

- Стальные и твердосплавные пильные диски
- Вертикальные тиски
- Горизонтальные тиски
- Комплект ограничителей пояска
- Пылесборный мешок
- Треугольная линейка
- Шестигранный ключ
- Шестигранный ключ (для LS1019L)

ПРИМЕЧАНИЕ: Некоторые элементы списка могут входить в комплект инструмента в качестве стандартных приспособлений. Они могут отличаться в зависимости от страны.

Makita Europe N.V.

Jan-Baptist Vinkstraat 2, 3070 Kortenberg, Belgium

Makita Corporation

3-11-8, Sumiyoshi-cho, Anjo, Aichi 446-8502 Japan

www.makita.com



885575D983
EN, SV, NO, FI, DA,
LV, LT, ET, RU
20241120